Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

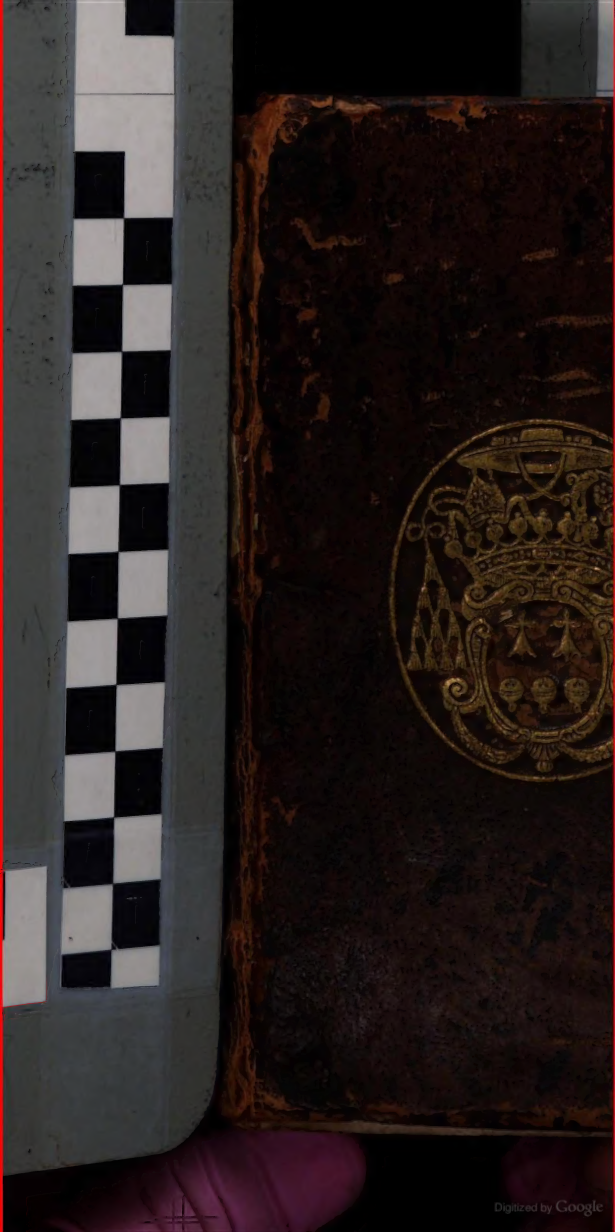
879.8
S282s
1667
Digitized by Google

879.8
S282s
1667
Digitized by Google

Digitized by Google

1667
S 282 s
8798
Digitized by Google

Digitized by Google


Digitized by Google

M2/ 879.8

UNIVERSITY of MICHIGAN
GENERAL LIBRARY
OCTAVIA WILLIAMS BATES
BEQUEST

PRINTED IN GERMANY

879.8
S282s
1667

Rich. T. Jackson
his book
XIX·X·M·D·CCCXCVII.

This book is from the library Guillaume Dubois, a French cardinal & Statesman, notorious for his ambition and his vices, was the son of an apothecary, and born at Brive la Gaillarde, in the Limousin, in 1656. Having obtained the appointment of Precepter (a title you could do well bear in mind) to the Duke of Orleans, he pandered to the passions of his pupil, (Who urged he at once go & work against them?) & deserved his attachment; till at length he became his privy councillor; (but could all this be done against his will?) and overseer of his household. & When the Duke became regent, he was appointed to the situation of minister of foreign affairs. (Having acted so well on private matters — it was time, perhaps, "to go up higher!") The archbishopric of Cambray having became vacant Dubois, though not even a priest, had the boldness to request it, (the same kind of thing has been done in the English Church) & succeeded in getting it; and by his consummate address he afterwards obtained a cardinal's hat and was made prime minister. He had now reached the summit of her ambitions, and at the same time its limit. His last of power, his hungry avarice,

historians found

debaucheries, his capacity of shameless lying, and his ridiculous vanity, remained unaltered to the end. But that end was near. After painful suffering, the result of his foul life, he died just 11 months after being named first minister, August 1723.

This account of this worthy I have taken from Macaulay's Essays, published in 1873.

[illegible] speaking), must confess I do not believe this story, and regard the fine [illegible] of famous places are as good as authorities and perhaps better in some cases. There are good qualities in the story heroes of whom, and I dare not but think that Cardinal Dubois did many good acts of private kindness.

[illegible]

SCALIGERANA.

EDITIO ALTERA.

AD VERVM EXEMPLAR
restituta, & innumeris jisque
fœdissimis mendis, quibus
prior illa passim scate-
bat, diligentissime
purgata.

Ne extra hanc Bibliothecam efferatur.
Ex obedientiâ.

COL[illegible] RIPPINÆ.

Apud GE[illegible] DVM SCAGEN.

LXVII.

Bates
Pamdom
2-17-76
12765

LECTORI, S.

PAucis te volumus, Lector; ac primum quidem ante omnia monendus es, cum nuper libellus hic Hagæ Comitum (si titulus vera fert) in lucem prodiit, id factum esse omnibus iis quibus in Manuscriptum Codicem aliquid juris erat, prorsus inconsultis; nec iniciis tantum, sed & invitis ac strenue repugnaturis, si vel leviſsimè bibliopolæ Batavi audax facinus subolfeciſsent. Revera si quid judicamus, ejus naturæ liber est quem vulgari minimè oportebat. Quid enim iniquius, quam ut ea quæ viri docti intra privatos parietes cum intimæ familiaritatis amicis confabulantes in aurem garriunt, quæque nullo delectu, nulla meditatione prævia, singula prout in buccam veniunt, sæpè ludentes aut aliud agentes spargunt in auras; quid, inquam, iniquius, quam ut ea publicis typis mandentur, & victuris chartis credantur, omnium manibus terenda? Profecto quid sit arcana prodere nescio, hoc si non est. Longe alia magno Scaligero mens fuit, quem hoc ipso opere, * graviter de iis querentem audimus, qui fa-

*page 70.

miliares ejus epistolas excudi curabant. Verum ea plærumque est in istos litteratorum Heroas præpostera vulgi religio, & quædam velut idolomania, ut ne verbulum quidem illis excidere patiatur, quod non avidè colligat, & inter preciosissima κειμήλια sedulo recondat. (Pœnè quomodo hodierni ἁγιολάτραι Divorum cineres, ungues, pilos, ossium fragmenta, vestium fimbrias, aut lacinias, & cætera quæ reliquiarum nomine censent, venerabundi servant) Sic Virgilii speculum, & quidem inter sacra monumenta, Dionysiani in agro Parisiensi Monachi, non sine risu visendum præbent. Sic Italos Petrarchæ sui non modo tumulum ædesque, sed & urceum & sedile, imo & domesticæ felis sceleton cadaver, aliasque nescio quot ejusdem farinæ quisquilias, magna pompa peregrinantibus ostentare refert Io. Philippus Thomasinus, libro quem de divini poëtæ rebus composuit. Quod tamen non ita accipi velim, quasi in magnorum virorum memoriam injurii simus, nos enim abhoc crimine procul absumus, ut qui maximè. Imo illis iniqui revera sunt, qui sese eorum nomen hac ratione illustraturos sperantes, ipsi dum laudem quærunt, dedecus pariunt. Num enim Scaligeri famæ probè

consuluisse tibi videtur, amice Lector, qui has ejus nugas publico non invidit? in quibus (pace mihi liceat, Manes, si dicere vestrâ; *nam nobis hanc παῤῥησίαν cur is negaret, qui alios ipse tanta* cum libertate notavit?) *in quibus, inquam, animi malevoli livorem, orisque maledici petulantiam non semel animadvertere est: tum & multa futilia, scurrilia, obscœna, quædam manifeste falsa occurrunt. Noster ubique de se, suisque magnifice, ne dicam thrasonicè loquitur, reliquos mortales, si unum aut alterum excipias, non flocci facit. Obvios quosque cornu petit; Laudum parcus, convitiorum largus, in omnes contumeliosissime invehitur*, Tros Rutulusve fuat, nullo discrimine habet, *sed omnes ex æquo pulsat, in omnes dentem criticum alte defigit; denique neminem sibi de manibus elabi patitur, cujus non errata, vitia, nævos, etiam levissimos acerrime insectetur, & plusquam cynica licentia arrodat; ut* (*quod ipse hoc libro totidem fere verbis gloriatur*) *a vitum* Canis *cognomen non malè exprimere videatur. Cætera ut taceam, quis non indignetur tam probrosè ab eo lacerari? Illustrissimam, ipsique, quod gravius est, amicissimam Harlæanam gentem, ex qua tot*

*page 104.

magni viri, utraque militiâ celebres, & in clarissimis Galliæ nostræ luminibus, augustissimique Senatus, cujus primos Magistratus insigni cum laude & olim gesserunt, & etiamnum gerunt, præcipuis ornamentis meritò habendi prodiere? His de causis, certe satius fuerat Scaligerana *non edi, sed in celebrium aliquot Bibliothecarum nidis veluti latere, solis Doctis fruenda, nullo vel authoris, vel aliorum de quibus forte libere nimis agit, periculo. Verum quandoquidem alea jacta est, liberque foras exivit varia hominum judicia experturus, danda fuit opera ut integer & accurate recensitus, non qualem prior editio produxit, mendosus aut mutilus exhiberetur. Nacti igitur exemplar quod amicus quidam noster cum libro manu exarato haud perfunctorie contulit, & ad ejus fidem sexcentis locis emendavit, operæ pretium facturos esse nos existimavimus, si illud tecum, benigne Lector, communicaremus. Ac in ipso quidem limine, operis inscriptionem, in quâ Haghiensis Typographus lapsus erat, restituimus: non enim* Scaligeriana, *sed* Scaligerana *codex manuscriptus præfert. Utrum rectius sit ex Latini sermonis analogia, Grammaticorum filiis excutiendum relinqui-*

mus, cum nobis satis sit exemplaris lectionem bona fide repræsentare. Sed hoc leviculum est. Aliud quiddam sequitur, longe majoris momenti, quodque non properantium operarum σφάλμα sed editoris error verique ignoratio dici debet. Nimirum & in libri fronte, & in operi præmissa ad lectorem, typographi nomine, præfatiuncula, affirmare non veretur dare se quæ Iacobus & Petrus Puteani fratres, ex ore Cl.mi & Doct.mi viri Ios. Scaligeri excerpta (excepta *dicere voluit, certe debuit*) chartæ olim mandarunt. *At hoc immane quantum à vero distat: Neque enim unquam nobile illud par fratrum, Iac. inquam, & Pet. Puteani, Scaligeri contubernales aut convictores fuerunt, qui quotidiana hæc ejus effata à loquentis ore fusa colligerent, scriptoque consignarent. Vt igitur quod res est dicamus, non inutile erit monere, præter Scaligerana duo alia reperiri consimilis argumenti scripta, quibus nempe virorum illustrium, Perronii & Thuani dicta continentur. Et Perronianorum quidem Autor creditur Christophorus Puteanus,* Iacobi & Petri frater, *sed natu major, qui Cardinalis Ioïosæ Protonotarius, & postea Carthusianæ familiæ Mona-*

* Scaligerana p. 211.

chus fuit. Thuanæa quoque, Puteanorum alterius collectionem esse certò putamus, at cujus, incertum est. Scaligerana autem quod spectat, ea non Puteanis, sed Ioanni & Nicolao Vassanis fratribus debentur, quorum in hoc opere semel bisve mentio fit, & ad quos variæ exstant Scaligeri Casauboniique epistolæ inter editas. Isti Pithœorum nepotes erant ex sorore, lectissima & ἀρετῇ fœmina (eam enim hoc elogio Is. Casaubonus aliquoties ornat) atq; hinc est quod Scaliger [a] sæpius eos hic alloquens, avunculus vester, inquit, hoc est Pithœus, ut alias diserte: ipsique de Pithœorum altero, [b] avunculus noster qui in Sabaudia. Hos igitur adolescentes mater puriori Christianismo quem reformatum vocamus, addictissima, cum sacris studiis destinasset, Lugdunum Batavorum Theologiæ operam navaturos misit, Ioannem quidem prius, Nicolaum postmodum, plurimis amicorum, & Casauboni præsertim, ad Scaligerum συστατικαῖς commendatos. Vnde factum ut in ejus contubernium statim admissi, maximi viri comites individui, ipsius lateri perpetuo hærerent, toti ab ejus ore penderent, & cum eo singulis diebus, præcipue horis succisivis a prandio & post cœnam, colloquerentur:

a p. 188. 189. b p. 184.

nec modo

Nugari cum illo & discincti ludere,
donec
Decoqueretur olus, soliti,

Sed varia ab eo quærere gravia seriaque, circa litteras & litteratos, quibus ille libere, ut fit inter priuatos, respondebat; idque eo confidentius quod lapidi se dixisse putaret, quæ in discipulorum sinum tuto deposuerat. Verum illi docta Magistri scita, ne memoriâ effluerent, singula sicut ab eo audiuerant, statim in adversaria promiscuè referebant, sicque tandem liber in hanc molem paulatim excrevit. Atque hinc est quod in eo omnia cõfusa & indistincta, tanquam in acervum tumultuariè congesta, ut lancem satyram vere dixeris. Vassani demum in patriam reversi schedas suas Puteanis, istorum cupidissimis, consignaverunt; & ambo pristinis studiis turpiter abiectis, imo & materna religione ejerata, in Pontificiorum castra transierunt; eorumque alter Fulienſium monachorum instituto nomen dedit, apud quos in Parisiensi Cœnobio reliquum vitæ tempus exegit; atque ibi frequenter à litteratis hominibus inviſebatur, ut de Scaligero, cuius ingens tum erat fama, singulare aliquid ab eo acciperent; donec æta-

te, provectus senex que bis puer (jam enim repueraſcebat) extremum diem obiit. Cæterum multo poſt tempore, Ampliſſimus, idemque Doctiſſimus Senator, Claudius Sarravius, vir ævo longiore dignus, atque utinam adhuc ſuperſtes! cum pro innato litterarum amore libros undique cogeret, ac ut ſic dicam venaretur, Scaligerana hæc & Perroniana etiam, a Puteanis fratribus quibus amiciſſimis utebatur, commodata, utraque, licet occupatiſſimus, ipſe manu propria deſcripſit anno Chriſti 1642. quæ bina ejus volumina, Iſaaci filii dono in aliam Bibliothecam, patre defuncto tranſiverunt. Atque illinc ea mutuo habuit, qui poſt annos viginti, librum quo commodius uti poſſet, juxta elementorum ſeriem, inſtar Lexici, digeſſit. Hunc autem Cl.mus vir, Iſaacus Voſſius Lutetiæ tum agens, cum invisiſſet, atque inter eos de Scaligeranis Perronianiſque ſermo ortus eſſet, petiit illorum copiam ſibi fieri; quâ factâ, Codices ambos tranſcribi, tranſcriptos Hagham deferri curavit, & Vlackio Bibliopolæ excudendos, ut quidem veriſimile eſt, commiſit. Iam vero quia prior ille inter deſcribendum, varia quædam e re nata, prout ſeſe offerebant, in exēplari ſuo notaverat, hoc ne ignoraretur, eius nomen Voſſianus amanuenſis aut

Dellius.

Typographus, uter enim non constat, istis locis apposuit, nos expunximus, cum id eo nolente factum esse resciverimus; sed loca asteriscis, alioque caractherum genere, quod Italicum *vulgo vocant, indicavimus. Atque hæc sunt Lector, quæ te nescire noluimus. Erratorum quæ Typothetis exciderunt, indicem consule antequam librum ipsum aggrediaris, ne ea legenti moram faciant. Vale & precibus apud Deum opt. max. nobiscum contende, ut tuis nostrisque studiis benedicat.*

ERRATA.

Pag.	lin.	lege.
5.	28.	*Nitiabrigæ.*
6.	8.	& non a
	25.	illa animalia.
13.	6. a. f.	*adversus*
16.	17.	inundatione
19.	8.	Σφῆκες, crabrones,
	18.	Origene
21.	12. a.f.	ignari
22.	3.	ornatus in Officio. Sub
23.	23.a.f.	Vulcanius
27.	6. a. f.	-ciant *Ajin*
29.	1.	jocus
	3.	ominibus
	6.	ominis
	23.	Cotto
30.	10. a. f.	Genua.
34.	17.	Billjus
39.	7.a.f.	Tartari & Ægyptii
40.	20.	Alcinoüs
47.	13.	Lydiat
51.	11. a. f.	tacuit
	3. a. f.	Aldobrandins
52.	5. a. f.	Iaoniſtæ
57.	5. a. f.	conceſſus
	3. a.f.	concolores
61.	6.	Codinus
71.	3.	polirem
73.	6.	attitra
77.	21.	*Cos Hillel*
78.	9.	nos offeramus
81.	9.	*Chazak*
	3. a. f.	eum docuit
83.	13.a. f.	Aſcania
84.	4. a. f.	cela ? hoc :
85.	12. a. f.	croy-je, dela
89.	2.a.f.	1478-Sixtus 4.
93.	13.	quam nos
94.	ult.	Arvernis
102.	3. a. f.	mentaliter
106.	6. a. f.	Albret
115.	10.	reperis
	11.a.f.	Ie le ſuis
126.	6.	avec l'ail
127.	1.	unuſquiſque
133.	1.	Palma
136.	4.	Languediu.
	9. a. f.	plus. Madame
142.	9.a.f.	dicitur
163.	5.a.f.	Act. 19.24.
167.	10. a. f.	malè. Dixi
176.	14.	ad Amicam
177.	25.	Oncles
182.	16.	ἡμίεαν
	17.	ἥμίεαε
191.	18.	*Guillaume du*
193.	13.	per fœminam
218.	8.	Codomanus, c'eſt
	2.a. f.	tantum tres
221.	17.	*El Elyon*
222.	7. a. f.	Rythmus.
233.	25.	amatus
235.	4.	Belgio etiam mos
	17.a f.	honorifice. Habent
	6. a. f.	enſemble il
237.	11. a. f.	fugit ad
246.	7. a. f.	Galilæa. Syr-
250.	15. a. f.	*Gojim*
251.	4. a. f.	Il y en a
253.	8.a.f.	familia eſt
257.	16. a. f.	diruunt
267.	15. a. f.	Xylander Auguſta-
		nus

ADDENDA.

P. 90. l. 21. *poſt hæc*, ſur tout de pierre, *adde*, car ce ſeroit commodité pour le Duc; il faut faire un pont qu'on puiſſe abbatre quand on voudra.

Item p. 223. l. 12. *poſt*, δευτερεπεστα *adde*, δευτερδεύτερα, δευτερέτερα, &c.

Item p. 255. l. 8. a. f. *ante hæc*, Monſieur de la Tremoille, *adde ſequentem articulum*, Trihæreſium. Scribæ, Phariſæi, Sadducæi, qui & unde dicti ſint de ad Sanctum.

SCALIGERANA.

A.

A TOGATORVM & β *Pœnulatorum*. Togati n'etoient point les Senateurs, mais d'autres honnestes hommes, mais pauvres qui alloient donner le bonjour aux grands de Rome, & les accompagnoient, & pour cela avoient *sportulam* ou le disner. Pœnula non erat vestis Romana, c'estoit l'habit des plus miserables. Si je t'ay fait tort de t'appeller le premier des *Togati*, voca secundum *Pœnulatorum*.

ABBAYES sont meilleures en France, qu'en Guyenne : au contraire les Chanoinies sont meilleures en Guyenne, parce qu'il y a moins de beneficiers en chaque benefice. Il y a à Bourges 7 Eglises Canoniales. Il y a encore à Vtrecht des Chanoines, qui ont 400 escus par an, & cela ne manque point Fr. Douza a une Chanoinie, mais ils sont trois ans sans rien recevoir. *Pro absentibus nihil*, s'entend proprement des Chanoines, lesquels s'ils ne se trouuent aux mortuaires, ne perçoivent rien des distributions manuelles. Ils ont tousjours un certain revenu l'année, c'est ce qui s'appelle le gros. Les Chanoinies de Guyenne sont de 1500 livres. Abbatiæ sunt optimæ in Gallia, & Episcoparus in Aquitania.

ABIN. Madame d'Abin estant à Rome avec son Mary Ambassadeur, alla voir le cabinet du Pape; Muret les mena & moi aussi. Ce cabinet est aussi grand que cette maison, car il y a plusieurs chambres; en l'une des mappemondes; en l'autre des pierreries, en l'autre des choses rares des Indes, en l'autre des tableaux des heretiques, & Madame d'Abin demanda à Muret, de qui estoit le tableau de Luther? Il dit de Luther, & elle dit qu'il lui ressembloit fort; il ne vouloit pas lui ressembler, & disoit, parce que je suis gros, vous dites que ie lui ressemble. Monsieur d'Abin e[illegible]

né Tibure. Ie l'appellois Messer Tiburtino. Ie lui faisois la guerre qu'il seroit Cardinal, il estoit fort fâché, il vouloit estre Capucin, mais maintenant il voudroit estre Cardinal.

ABBOT. Il y a un Anglois Robertus Abbot, qui a traitté de l'Antechrist contre Belarmin, il a bien fait, je l'ay tout leu; mais il est aisé de répondre à Belarmin. Cet Abbotus Anglois, qui scripsit de Antichristo, quam benè scripsit!

ABYSSINORVM Rex habet 60 Regna sub se. Est Christianus Pontificius, sed minus est corrupta illorum Religio quam Pontificia, quia ab antiquo nihil mutare voluerunt, nec volunt. Et Pontificii corruptiores sunt quam fuerunt Catholici ante annos 800. & amplius. Nemo Christianus potest de illis ita bene loqui, ut ego, quia illorum computum Æthiopicum dedi; repererunt post, Breviarium aliquod. Curavi fundi litteras Samaritanas Æthiopicas pro meo libro *de Emendatione temporum*. Vocatur Rex Abyssinorum *Pretejaumale*. *Pretejan* est in Asia, sed vocatur alio nomine, ut dixi in libro meo. Persa est Christianus; dicitur *Sophi*, id est Reformatus.

ADVOCAT. Il y avoit à Tholose nn Advocat ignorant, ut pletique alii ibi, lequel fit amener de quelque metairie qu'il avoit in Pyreneis montibus, du marbre au Roy Henry Second, le fit charger jusques à Bordeaux, & de là le fit amener jusques à Paris. Le Roy lui dit qu'il demandât ce qu'il voudroit; Il demanda un Estat de Conseiller: le Roy dit, n'y a-t-il que cela? & lui fit depescher des lettres. Estant à Tholose, il fut examiné, trouvé ignorant & refusé par trois fois, le Roy ayant envoyé des lettres par trois fois; tellement que lui se plaignant, le Roy lui dit qu'il s'asseeroit au dessus de tous les Conseillers des Cours de Parlement, & lui fit donner des lettres pour estre Maistre des Requestes. Lors qu'il fut examiné, les Maistres des Requestes le refuserent, parce qu'il ne répondit rien, dirent au Chancelier qu'il ne répon-

doit rien. Le Chancelier leur respondit en Latin, *an nescitis esse marmoreum?* il eut ses lettres & venoit à Tholose, & passant à Agen, venoit tousjours voir mon Pere; on l'appelloit & à Paris & en Guyenne, *le Maistre des Requestes de marbre.*

ADIVRARE dicebat Iunius ex jus juris, id est quodam liquore esse.

ADVLTERE. On executa (noya) lors que j'estois à Geneve une jeune femme pour adultere; elle estoit jolie & brunette, les Ministres en pleuroient quasi. Monsieur Tremblay me le raconta, car je n'ay pas le cœur d'aller voir faire execution. En France tout par tout, si un mary trouve sa femme en adultere, s'il la tuë & l'adultere avec, il aura incontinent sa grace. C'est une loy payenne de Solon qui contient, *si artubus junctis Arthra cum Arthris reperiantur*, ou tels mots, non valet Genevæ ullo modo, nec alibi, nisi uxor occidatur & unà transfigatur. Il fait dangereux à Zurich, Berne, & en Suisse commettre adultere ou paillardise; cela est fort chastié, & à Geneve autresfois.

Les ÆGYPTIENS qu'on appelle autrement Bohemiens, sont d'un païs & langage qui est Nubien, & sont amassez de toutes Nations. Les Æthiopiens quoy que Chrestiens, & les Ægyptiens, & les Gens de ce païs là à l'entour, sont grands larrons. En Ægypte le serain est fort sain, & l'air le jour est fort mal sain. Ils ont des canaux, qui viennent du bas de la maison jusques au sommet, & là le vent s'estant engoulé au bas, vient & monte en cette platte forme, qui par le moyen de ce canal est rafraischie, & ils y couchent la nuit.

ÆSCHYLI Prologum Promethei verti, il y a trente six ans, rogante F. Christiano; (*edit. in opusculis Iosephi Scaligeri,*) je ne m'en sçaurois souvenir, ie n'ay point de memoire.

ÆTHIOPES Christiani circumciduntur adhuc hodiè.

AFFECTIONS. Il y en a trois en l'homme, qui font quitter la Religion : Amour, Avarice, Ambition, qui est la plus grande.

AFRICA est comme un capuchon, qui pend derriere les Capucins.

Iulius AFRICANVS avoit de tres-belles choses, mais il avoit des fautes, nous le voyons en ce qu'Eusebe en a descrit. Les beaux fragmens que je donneray !

AGE de Christ. Les anciens ont creu que I. C. avoit esté au monde 50 ans, & qu'il avoit enseigné un an; comme Tertulien; parce qu'il est dit que *l'Agneau annonceroit l'an acceptable au Seigneur* ἔτος δεκτὸν, ergo qu'il n'y auroit qu'une année. Les autres ont dit qu'il y auroit donc un autre an non acceptable au Seigneur, & que c'estoit deux ans qu'il avoit enseigné, & estoient estimez habiles gens; sans avoir consideré Saint Iean, qui fait mention de 4 Pasques, ce qu'a reconnu Eusebe. Car N. S. est resuscité au mesme temps qu'il a esté baptisé, & doit avoir demeuré 4 ans entre son baptesme & sa passion, car il a esté baptisé au 15 an de Tybere, & a esté crucifié l'année que la feste tomboit au Sabbat, qui ne sçauroit estre que 4 ans apres. I'ay montré où l'on pourroit prendre la cinquiéme, je ne l'asseure pas. Qui trouvera mieux cherche, à grand peine. Vide de his *Emendationem Temp.* lequel livre je reverray à loisir, & le feray r'imprimer, car il n'y en a plus d'exemplaires; & j'y ajouteray beaucoup. Christus natus est mense Septembri extremo; scio septimanam, sed diem non possum dicere. Si sequamur veteres, Christus natus erit ante Ioannem, quia Ioannem dicunt conceptum mense Septembri. Dixerunt, quia dixit Ioannes, *oportet illum crescere & me decrescere*, ideò natus crescentibus diebus, & ideò solstitium posuerunt 25. Decembr. Et quia dicebant Iudæi, *tu non habes 50 annos & vidisti Abrahamum?* dixerunt Christum vixisse 50 annos. Alii dixerunt illum uno tantum anno prædicasse quia annun-

ciabat annum λεκτὸν. Alii dicebant duos annos esse oportere, ut unus sit λεκτὸς, alter ἀντιῤῥημένος. Tam multa nugacia habent Patres ! Habent præclara quidem, sed cum judicio sunt legenda.

AGEN. Il y a à Agen des sepulchres de pierre, des bieres de pierre de taille avec les α & ω de Constantinus Magnus, qui sont vieux de 1200 ans; Vostre oncle les découvrit & me les montra à propos de ceux de Verni. Ils sont fort mutins à Agen, & cependant il n'y a qu'une vigne entre les murailles de la ville d'Agen, & le lieu où on presche. Durant les premiers troubles on y fit pendre plus de 300 hommes pour la Religion: jamais en aucune ville de France il n'y eut tant d'hommes tuez par main de justice; & ceux la mesme qui avoient esté Auteurs de celà, furent ceux qui empescherent qu'on ne massacrast aux massacres. Il y avoit plus de 4000 personnes de la Religion. On brusla à Agen, lors que ma Mere estoit grosse de moy, un Iacobin, frere Hierome, fort cruellement, pour estre de la Religion. On dit qu'on brusle tous les procés des heretiques, mais il se trouve toujours des gens curieux qui les gardent; mon frere eut celuy-là, & l'envoya à Geneve, où on l'a mis au livre des Martyrs. Mon Pere retiroit durant les premiers feux, ceux de la Religion, de laquelle il avoit sentiment; quand il vint à Agen, il ne sçavoit pas si c'estoit une ancienne ville, non sciebat esse *Nitriobriges*. La ville d'Agen est plus grande que Leide; elle est pleine d'hostels de Gentilshommes, qui se retirerent en la ville & faisoient la guerre aux Anglois. Agennifons est supra montem mirabilis, propè urbem. Agen est plus grande un tiers que la Rochelle.

AGOBARDVS. O le bon livre qu'Agobard & Synesius de la version de Turnebus. Agobardus Episcopus Lugdunensis editus nuper fuit à summo pontificio, Papyrio Massono. Plessæus citat illum de Imaginibus. Dicebant Pontificii esse confictum ab Hu-

gonotis. Erat author valdè versatus in Scripturis.

AGRICOLAM, quo nihil doctius, Lutherani mortuum sepelire noluerunt, quia manserat Pontificius. Italus quidam scripsit & hortatus est ut sepelirent hominem Christianum; barbaries magna.

AIVM. (*Iecium*) Cesar dit que Ajum (*Iecium*) est ubi brevissimus trajectus maris, qui est seulement à Calais & à Boulogne.

AIX. Aquæ-Sextiæ bastie par les Romains. Ante, Coloniam deduxerunt, quod faciunt Turcæ. I'ay connu l'Archevesque d'Aix sous Monsieur Cujas: Nous nous mocquions de luy, c'est un fou & fou de race. Aix non vocatur Aquisgranum. (*C'est Aix la chappelle*) sed Aquæ Sextiæ; est ibi Archiepiscopus sub quo erat Arelatensis. Aliæ aquæ Trebelliæ. Tarbellicæ, Ax, & euphoniæ causa, Dax dicitur. A quodam Consiliario Burdigalensi vocatur Dacium; pessimè, faut escrire Aqs; ubique sunt balnea. In Aqs sunt mœnia præstantissima Romanorum; ter ædificata est.

Ἀκρίδες locustæ Ioannis sunt sauterelles au desert, & non animaux, ils les mangeoient; aves; & encore dans Strabon il est fait mention d'un peuple *Acridophagi*. Diodorus quoque Siculus meminit hujus populi: in lege etiam designantur illa. Hodie edunt cruda cum sale, & Soli exponunt & ita edunt. Ego novi duo locustarum genera; omnes habent pedes posteriores, longiores, & saltant: ego non ederem.

ALABARCHÆ in Alexandria apud Iosephum sunt præfecti vectigalium, *les Greffiers du sel ou peage*: est vox barbara. Alabon significat atramentum apud Ægyptios; præfectus atramento, scriptioni.

ALAPISTARVM strepitus apud Arnobium: ceux qui laissoient soufleter pour de l'argent? Car apres que les jeux estoient finis, les Comediens pour donner du plaisir au peuple, s'entredonnoient des soufflets, Scaliger sic restituit, cum antea legeretur, *solapitarum strepitus*. Il y en a quarante dans Martial &

Iuvenal. Apud Arnobium multæ voces corruptæ & quæ non intelliguntur.

ALBERTVS *Austriacus* superbus est. Rector Lovaniensis habuit coram illo orationem, non aperuit caput. Discesserunt nec voluerunt pergere. Le grand Capitaine que c'est Albert! Spinola en sçait bien plus.

ALBIS fluvius refluxum habet ut mare.

ALBRET. Cette Duché s'est fort augmentée; il y avoit quatre belles Seneschaussées.

ALCIAT a esté le premier, qui a fait imprimer *Notitia Imperii*, & il y a fait une belle preface.

ALDVS a infiniment imprimé d'Auteurs Grecs, & cependant estoit pauvre. Ce que Henry Estienne a imprimé apres Alde estoit meilleur.

ALEXANDRIE. On va souvent de Marseille à Alexandrie.

ALEXIAS. Il y a un M S. en la Bibliotheque du Roy, du Palatin de Baviere, de Medicis, du Pape & d'un President de Tholose, d'un Empereur qui a escrit la vie de son pere en Grec. Il est gros, le nom est Arelas, ou Aretas, comme je croy. Il n'est imprimé; les Iesuites le tourneront en Latin & le feront imprimer. *C'est Alexias, non Arelas.*

Les ALEMANDS regardent le monde de travers, *torvitas Germani*, *fastus Iberi*. Les Alemands ont commencé à coller le papier. En Alemagne il n'y a si petit Prince qui ne pense estre de meilleure maison que le Roy de France; & estre plus que luy. Les Alemands & Hollandois ne tiennent guerres promesse, mais ils ne vous deroberont pas comme font les François. Quand un de ces Septentrionaux m'a promis quelque-chose, je ne m'y fie que lors que je le tiens. Mon pere a fait une oraison à la loüange des Alemands; il les loüe trop, & ces gros Alemans ne le reconnoissent, ny ne s'en soucient, & ne la lisent pas. En Alemagne, aux criminels de leze Majesté on leur ouvre le ventre & leur tire le cœur, duquel on torche les babines, puis on les divise en quartiers;

Il y eut un Gentilhomme en Saxe, qui fut executé de la façon. Ie m'esbahis que les Flamans n'entendent point l'Alleman, & c'est presque une mesme langue. Ie sçavois un peu d'Alleman quand je vins icy, mais j'entendois les livres Flamans à cause de cela. Les Allemans prononcent plus long que les Flamans, comme les Gascons plus long que les François. Habent in Germania mulieres diabolica capita, sed præcipuè Dantisci. Les femmes quoy qu'elles soient enfermées, ne laissent pas d'estre meschantes. In inferiore Germania sunt barbari & crudeles erga peregrinos. Helvetii & Germani habuerunt magnos viros, Melanchthonem, Glareanum, Camerarium, Gesnerum, sed præcipuè Vadianum & Agricolam. In Germania fœminæ includuntur: Ils en sont fort jaloux, & ideò non multa adulteria ibi. Germani hodiè valdè fatui sunt & indocti.

ALMANACH est vox Arabica.

ALPHONSE le Grand fit traduire en Espagnol plusieurs livres, le Digeste & d'autres: Il estoit curieux de livres.

L'AMBASSADEVR du Roy ne va jamais aux nopces, aux enterremens, ny aux assemblées publiques & solemnelles; car il represente son Maistre; ne porte point de deuil; mesme Monsieur de Buzenval ne s'assied point au temple avec le Comte Maurice, mais il a son siege à part. Monsieur l'Ambassadeur lit ses livres sans estre reliez pour la pluspart, comme faisoit Turnebe & estudioit couché sur le ventre à terre. Ego non soleo legere libros nisi compactos.

Cet AMBASSADEVR feint vers le Comte Palatin qui fut decouvert, fut écartelé: Il estoit Comte Escossois; ceux de Cologne luy firent de grands presens avec une chaisne d'or de 1200 Escus, laquelle il engagea incontinent: il faisoit accroire aux Papistes, que le Roy d'Angleterre estoit bon Catholique, & qu'il faisoit seulement semblant d'estre Huguenot. Les Ambassadeurs à Rome doivent plus dépenser

qu'à Veniſe, quia ſemper veniunt ex improviſo Cardinales; à Veniſe pauciores viſitationes. Olim Legati qui mittebantur Romam, avoient 6000 écus l'année, & cum redeunt, un beau preſent. In alia loca qui mittuntur, en avoient 3000 nunc omnia duplicata. Il faut que les Ambaſſadeurs, qui ad Reges & Principes mittuntur, facent eſtat d'y employer du leur. Monſieur de la Rochepoſay y employa 30000 écus. Il y eut un Ambaſſadeur de France qui dit au Pape, *Padre ſanto*, je le tuëray (parlant de l'Ambaſſadeur d'Eſpagne) s'il veut paſſer devant moy, cela ne ſe doit faire, de diſputer la preſeance au Roy tres-Chreſtien: le Pape le rappaiſa. L'autre n'y vint pas, ains envoyoit un Agent, qui ſuivoit l'Ambaſſadeur de France. C'eſt une choſe tres-difficile de pouvoir tousjours maintenir l'honneur de ſon Maiſtre. Eſtant Ambaſſadeur, il faut avoir du courage.

MART. AMBOSIVS grand fat, fol, ignorant, eſt de Provence.

AMBROISE. C'eſt le ſtyle d'un vray Chreſtien que celuy d'Ambroiſe, & auſſi S. Auguſtin. Il y avoit bien de l'ignorance en leur fait, mais il avoit un bon ſens, & eſtoit bon Theologien. Putavi olim me habere aliquid Ambroſii MS. ſed erat cujuſdam Monachi, nomine Ambroſii.

AMEN apud Arabes etiam, ſignifie ſouvent ce que les Latins diſent *explicit*, ou *finis*: ſignificat affirmationem, vel confirmationem: interdum juramentum.

AMPHITHEATRVM credo non fuiſſe in Helvetia: omnia extructa ante 1500 aut 1200 annos.

AMPHITHEATRVM *honoris*. Les Ieſuites y ont attaqué Turnebus, inſignis probitatis, perſonnage qui a écrit contr'eux; ils ne luy ſçauroient rien reprocher. Ce maraut qui a fait *Amphitheatrum honoris* médit du Magiſtrait d'icy, ideò Raphelengius remiſit Antuerpiam; il dit que les Magiſtrats ſont ſcortatores, & qu'ils endurent ſcortationes. Mais il leur faudroit dire qu'il y a deux ſortes de ſcortatio, maſcula & fœmi-

nea ; pour masçula, qu'il n'y a point icy de Iesuites ; pour fœminea, qu'il n'y a point de Moines ny de Prestres. Iesuitæ negant à suis esse compositum Amphitheatrum honoris ; ibi multi barbarissimi & male dicta malè enunciata ; est ars etiam maledicendi ; librum supprimere conantur.

Amstelodami multi proditores ; ibi fæx populi ; est clavis Hollandiæ ; si esset capta, in periculo esset Hollandia, fame tamen expugnari potest.

En Angleterre ils font semblant de pendre, car incontinent on coupe la corde, puis on coupe les genitoires, on tire le cœur, & on escartelle les criminels de leze Majesté. Il y a trente ans que les Anglois estoient encore barbares. In Anglia multi sunt libri boni. Historici Angliæ & Galliæ, multi perperam omissi. Angli putant se habere aliquid Hieronymi ; nihil habent boni nisi historias quasdam pro Anglia & Gallia, & quædam Polemica Monachorum, quæ bona essent hoc tempore. Sunt plurimi Pontificii in Anglia, & illi confitentur Iesuitis, qui pœnitentiam pro peccatis imperant singulis pro suis facultatibus, ut unus alat unum vel duos milites in Flandria sub Alberto. Rex hoc scit, sed dissimulat : omnes Angli milites sub Alberto ita aluntur.

Angleterre, La Bretagne estoit au Roy d'Angleterre, & toute la Guienne. A cause de leur tyrannie les Rochellois se rendirent au Roy les premiers, ceux d'Agen suivirent, Il falloit que le Roy d'Angleterre fist hommage de cela au Roy de France. Ce que le Roy d'Angleterre se nomme Roy de France, malè facit, quia creatus est Rex Galliæ Parisiis per tumultum, Henricus Anglus. Rex Iacobus I. dixit Domino de Rosny, Ego intelligo me solum esse Regem Galliæ. C'est une grande fatuité. Benè nunc Anglia vocatur Britannia tota insula. Peregrini nomen dederunt Angliæ, ut Normanni Normanniæ. Ferè tota Guienna erat Regis Navarræ, & antea Regis Angliæ. Nunc Rex Angliæ habet omnia sibi

subjecta & unita. En Angleterre le nom de Comte n'est point hereditaire, le Roy le donne à ceux qu'il veut. En Angleterre il n'y a que le Roy, qui ait haute Iustice. En France les Gentilhommes l'ont. In Anglia Clerus ditissimus est, sed nunc obtinuit Rex, ut media pars fisco cederet. Angli plerique sunt fanatici, tales multos novi.

ANGELOCRATOR juvenis qui Chronologiam scripsit; valdè stultus titulus, & liber etiam.

ANGES 1. Cor. XI. 10. La femme doit avoir sur sa teste vne enseigne qu'elle est sous puissance, à cause des Anges; c'est une façon de parler commune, elles doivent faire leur deuoir à cause que les Anges sont tesmoins de leurs actions, & Dieu aussi & ses Anges, ut etiam locus est insignis in Proverbiis. Notavi plura in N. T. meo & ad Serarium.

ANGELVS *Sathan*, qui dicitur colaphisare Paulum 2. ad Corinthios 12. intelligitur tentatio aliqua. Verissimum est nos habere duos homines, ut quando aliquid vellem, postea recta ratio non vult, ibi sunt duo homines.

MESSER ANGELO quem vidi, & quem Franciscus primus advocaverat, docuerat H. Stephanum, qui benè scribebat, & tam benè quam præceptor, qui cudit illos præstantes caracteres Regios. * *Extat Parisiis in Bibliotheca Regia, Oppianus hujus Angeli Cretensis (qui & Bergitus dicitur) manu elegantissimè scriptus, cujus in margine habentur animalium imagines, de quibus apud Autorem mentio fit, ad vivum pictæ ab Angeli filia; si vera referebat nobis Clarissimus Mericus Bigotus, cum Oppianum istum ostenderet, qui Henrici Secundi temporibus scriptus est.*

ANIMAVX de la Bible. On en ignore aujourd'huy les noms; mais les Iuifs reconnoissent par une autre marque ceux qui leur sont deffendus, à sçavoir par une marque generale, qui est de ceux

qui avoient l'ongle fendu & qui pouvoient ruminer.

ANHALTINVS Princeps ex familia Ascania, ex qua Estenses.

ANS de la demeure des Israëlites en Egypte. Il est dit en un passage qu'ils y furent 450 ans. Il apert par l'histoire qu'ils n'y ont esté que 3 generations, qui font 210 ans, la moitié. Cela a esté cause que les Anciens ont commencé à compter depuis la promesse faite à Abraham. Cela ne se peut aucunement soudre.

ANNE'E *Papale.* C'est grand cas que le Pape, qui a corrigé l'année Papale, envoya 4 ans devant l'edition, à tous les Mathematiciens par le Monde, les exemplaires de la Correction avant que de la faire imprimer, avec supplication de donner avis s'il n'y auroit point de faute. Toute l'Europe y consentit, parce que le synedrium & siege de Rome l'estimoit ainsi, & encore aujourd'huy ils le veulent maintenir. Si c'estoit un seul qui eust fait la faute, il la faudroit cacher, mais c'est toute l'Europe, qui la veut maintenir. O que je crie bien contre cela. Les Iesuites & les Papistes m'en voudront bien du mal.

ANNIVS *Viterbiensis* a esté veu par un homme qui me l'a dit, il estoit fou, & talis habebatur. Dedit falsum Berosum, & volebat persuadere de marmore quod jusserat sculpi & effodi, sed fuit deprehensum esse suppositicium. Erant tunc multi præstantissimi Antiquarii in Italia, nunc nulli. Refert Antonius Augustinus Dialogo primo de Numismatibus. C'estoit un bon homme.

ANTHOLOGIA. Ego cum Vertuniano & altero vertebam Anthologiam versibus, & ferè totam verti. Alter tam benè vertebat quam Marotus, quo nullus in vertendo fuit fœlicior.

ANTISOLDAT est ligueur, mais plus rassis que le Soldat François, dont l'auteur est un bravache & estourdy. C'est l'Ostal,

ANTI

ANTIQVITEZ. Il y a à Catwich en Hollande pres de l'Ocean, les masures d'un vieux chasteau, dont on voit encore les vestiges d'une tour ronde de pierre. On la void lors que les vents ont emporté les sables qui la couvrent d'ordinaire. On y a trouvé quelques medailles. C'estoit Armamentarium Severi Imperatoris aduersus Britannos, qui se rebelloient fort contre les Romains, au lieu que les Hollandois estoient paisibles & devenus tout Romains. Il se void aussi un Monastere d'icy à Vtrech, où il y avoit beaucoup de vieilles pierres. I'en ay où il est escrit *decima Legio* en des Tuiles & des boules, & autres telles Antiquitez. L'Abbé ou celuy qui tient le Monastere en a beaucoup amassé & vendu bien cher. A Geneve du temps de la Papauté, il y avoit beaucoup de pierres antiques, desquelles on s'est servi pour bastir au perron pour aller au College où la Faye demeuroit. Il y avoit un Testament ancien, *hæres esto*, & de telles choses, on a imprimé celles que l'on a peu avoir. Il y en a de belles à Vienne & à Nismes, qui est toute pleine d'antiquitez. Le bel Amphitheatre tout entier avec les degrez de pierre. Celuy de Bordeaux & d'Agen ne sont pas si beaux, & il n'y a des degrez que de bois. C'est ce qui est dit *Amphitheatrum arfit* Il y a un bel arc triomphal à Orange, ou on n'a estimé y avoir de l'escrit que depuis qu'un Pontanus, qui demeure maintenant à Amsterdam, l'a deviné, & le mettra en son livre qu'il fait de son voyage de Languedoc. Il y a encore beaucoup d'Antiquitez en Gascogne, qui ne sont pas decouvertes. I'ay donné toutes celles de Narbonne. L'inscription du Chasteau de Catwich est à la Haye en deux pierres. *Armamentarium Seueri apud Britannos.* A Meaux il y a une belle pierre antique, où il est fait mention de trois peuples, de ceux de Meaux, *Rhenorum & Tricassium.* A la ruë de la Harpe à Paris, il y a des thermes, & à un village prez de Gentilly il y a l'Aqueduct des thermes de Paris. En

Hongrie il y en avoit beaucoup, les Barbares les ont ruinées: Les Romains ont esté long temps *in Pannoniis*, & y ont laissé bien des monumens. En la vraye Gascogne y en a beaucoup. Il y a de belles antiquitez en beaucoup de lieux d'Italie, sur tout à Verone, où l'Amphitheatre est entier avec ses degrez, mais plus beau que celuy de Nismes. Les Sepultures de mes ancestres à sainte Marie de la Scala, sont plus belles que celles d'aucun autre, excepté les deux nouvelles des deux derniers Roys F. I. & Henry II.

Divus ANTONINVS fuit Archiepiscopus Florentinus; multa habet in sua historia, quæ non habentur alibi, scripsit ante 200 annos.

ANTVERPIANA illa Biblia cum excusa sunt, valebant 40 pistollets, excusa 500 exemplaria.

APELLA. Apud Horatium, *credat Iudæus Apella*. Alcimus Avitus Episcopus Viennensis, (quod nunc vocatur *Saint Auy*) interpretatur, ut & cæteri Veteres, tamquam si esset epithetum Iudæi, cum sit nomen proprium alicujus Iudæi, qui tunc temporis vixit. Apella, quod sit sine pelle, quam absurda deductio! ut amens sine mente.

APES *ex vitulo*, les Guespes ex equo nascuntur apud Nicandrum. Les Abeilles sentent, si un homme a couché avec sa femme, indubitablement le lendemain s'il approche il est picqué. Castæ apes. Elles sentent d'une lieuë quelques fleurs, je l'ay veu. Il y avoit un payſan qui estoit devenu riche de 2000 livres de rente par les Abeilles.

APICIVS de re culinaria a de fort bonnes choses. Il y a eu deux Apicius, mais je crois que pas un des deux n'est auteur du liure qui se dit d'Apicius.

In APOCALYPSIN quidam Pastor Montalbanensis eruditissimum Commentarium edidit quatuor librorum, quem Scaliger dedit Vtembogardo legendum. Ecclesia Syriaca hanc non agnoscit, quamvis Scaliger habeat Syriacam, que le Patriarche luy avoit envoyée, quam Maronitæ vertendam

curarunt. Vix credo Ioannem Apostolum autorem esse Apocalypseos. L'Apocalypse a esté escrite en Hebreu. α & ω c'est א & ת, qui estant conjoincts vaut autant à dire que alpha thau, subaudi est Deus. Il y a eu un Ministre à Castres, qui a exposé toute l'Apocalypse. I'avois une vieille Apocalypse commentée en François en parchemin il y a 3 ou 400 ans du temps qu'a esté imprimée nostre Apocalypse en Italien. Les Caracteres de cette Apocalypse Italienne approchent de l'ancienne escriture Espagnole. Quidquid ante quadraginta annos scriptum est in Apocalypsim, tout cela ne vaut rien. In Apocalypsi sunt tantum duo capita quæ possunt intelligi, sunt valdè aperta, nec potest eorum expositio negari. Calvinus sapit quod in Apocalypsim non scripsit.

APOSTAT. Iamais Apostat n'a rien fait, qui vaille puis apres, excepto P. Pithoëo; mais en son cœur il estoit de nostre Religion. Aux Massacres il se sauvoit de tuile en tuile. L'amour de ces Messieurs de la Cour pour estre bien venus vers eux, a beaucoup d'efficace envers plusieurs pour les faire revolter.

APOSTOLI dicebantur apud Iudæos, quia præsidebant ut Consules, Eschevins, & hinc sumpta appellatio. Apostoli ignari fuerunt Hebraicè, nisi post Spiritum Sanctum datum : Ostendit quod non intellexerunt *heli heli*. Hodiè plures Iudæi sunt Hebraicè docti quam tempore Christi.

APVLEII Asinus aureus extat MS. in Bibliotheca Tholosatum, ubi pauca bona præter bibulas aures & alia. Dans l'edition d'Apulée faite à Rome, les passages Grecs, qui estoient en marge, n'y ont pas esté mis.

AQVILA est bon inter Rhetores antiquos.

Thomas d'AQVIN Iacobin estoit docte, un peu pesant.

AQVITANIAM vocat Cæsar quæ est nostra

secunda Aquitania, seu Septem-populonia, in qua multæ diœceses. Prima Aquitania est Bituricensis. Vide Notitiam Imperii. Inter Aquitanicos fuit etiam Paulinus Episcopus Nolanus, Severus Sulpitius Nitiobrix & alii magni viri. Aquitania florebat tunc cum Itinerarum scripsit Rutilius, cujus librum secundum perdidimus. Il estoit Languedocien. Du temps d'Ausone il y a eu de grands personnages d'Aquitaine, magni Oratores. P. Pithou l'a bien remarqué en sa belle preface sur Quintilien. Il y avoit Drepanius Latinus Pacatus, qui a fait son Panegerique ad Theodosium, il est si beau, & est le plus long. Il y a eu Paulinus Nolanus. Fuerunt Nitiobriges, duo magni viri. In Aquitania Epochas celebres habuerunt, alii à Regnante Rege, & Episcopante Episcopo, alii à rejectione Monetæ Baguette. Nemausi ab mundatione. In Inscriptionibus quibusdam ante 400 annos Episcopare, Papare, est novum nomen.

Les ARABES ont deux sortes de poincts, puncta vocalia, ut Hebræi, & puncta discretiva, parce qu'il y a quelquesfois quatre lettres semblables, qui ne se distinguent que par quelques poincts, qui se mettent au dessus ou au dessous. I'ay un Dictionaire Grec Arabique, auquel est l'Arabe, il n'y a point de poincts discretifs. Il faut estre bien docte pour le pouvoir lire; Si ce n'eust esté le Grec, jamais je ne l'eusse entendu. Arias Montanus dit qu'il y avoit en Espagne de beaux livres Arabes en Theologie & en Astrologie, mais que tout cela a esté bruslé.

ARABIE. Il y avoit une grande fertilité en Arabie, mais aujourd'huy les Arabes courent le pays & gastent tout. Il y a des villes le long de l'Euphrate tres-grandes, toutes deserres & ruinées, deux fois aussi grandes que Paris. Ils vollent les Marchands, on y va en trouppe & avec des arquebuses, car ils les craignent fort. Cinquante Chrestiens avec des arquebuses font peur à 2 ou 3000 de ces Arabes. En

Arabie ils vivent long temps. Tous les livres Arabes que j'ay eus, ç'a esté par Marseille, d'Alexandrie & du Caire ; l'Arabe s'il n'est lié on ne le sçauroit lire, au contraire le Latin s'il est broüillé, on ne le sçauroit lire, quia Latini non ligant litteras, Græci aliquantum ligant. On a beaucoup de peine d'imprimer l'Arabe pour faire que les lettres soient liées ensemble.

ARAVS, riviere qui passe par Soloture, & toutes les rivieres profondes gastent ordinairement force pays à cause des montagnes. Ils gastent beaucoup & sans remede. Araus fluvius est magnus Soloduri.

ARCHANGELO, portus in Moscovia, quo Naves Gallicæ & Germanicæ appellunt : inde scripta est illa historia de recuperato regno à legitimo hærede.

ARGENTINA est una ex maximis Civitatibus Germaniæ.

ARISTEAS est un livre supposé dés le temps d'Auguste, c'est le mesme que cite Iosephe. Hellenistæ confinxerunt quendam Aristeam, qui quidem est antiquus, sed tamen à Iudæis suppositicius : vixit Autor & scriptus est iste liber 100 vel 50 annos ante Philonem. Aristeas mendax citatus à Iosepho, & falsus est. Facit mentionem Ptolomæum misisse ad Iudæos, ut ex duodecim tribubus mitterentur sex, cum tamen non essent tunc 12 tribus, erant tantum Iuda & semi-Benjamin, & Levitæ, qui dispersi per omnes Tribus sortem in Israële non habebant. Reliquæ tribus erant in captivitate à Salmanassaris temporibus, 1700 annis ante Christum.

ARISTOTELIS Interpretes Græci sont imprimez la pluspart en Italie. O les belles choses qu'il y a ! Ceux de Geneve en ont une grande partie. Non habentur ampliùs veteres interpretes Aristotelis in Italia, latent alicubi, nam non leguntur amplius. Tantum Barbaros magni faciunt, ut Aver-

roem, Thomam, cum tamen Græci sint optimi, melius intellexerint Aristotelem quàm alii, qui men non sunt contemnendi. Nunc sua lingua tr tum scribunt.

ARLES. Il y a de belles inscriptions Chrestie nes à Arles en Provence, & plus de 40.

Au Comté d'ARMAGNAC y a 1800 fiefs n bles. Le Roy de Navarre est le plus grand Prin Vassal qu'il y eust. Il pouvoit quasi venir jusques Vendosme sur les terres. Il avoit beaucoup pres Montpelier. Il avoit du costé de sa mere le Com de Foix. Ce sont d'autres Comtez que le Duch d'Espernon, ce sont de grands Comtez. Le Roy d France estoit Comte de Perigueux, non de Perigor

ARMENI nullas habent imagines, nisi quodam festo. Solam crucem super Altare ponunt. Singuli septimanis omnes communicant, quotiescumque liturgia celebratur. Apres avoir cuit & benit du pain, ils le mettent dans du vin, & en font une soupe au vin, de laquelle ils donnent à un chacun dans une cueillier, apud eos liturgia datur pueris, qui interdum ea re strangulabantur; ex uvis Africanis vinum conficiunt.

ARMINIVS est vir maximus.

ARMOIRIES debent esse metal sur couleur & contra, excepta Hierosolyma, quæ habet argenteam crucem super campo aureo. Habeo librum, sed vellem esse pictus. Hoc fecerunt ad differentiam omnium, ut haberent aliquid peculiare.

Ἄρμοστοι apud Lacedemonios dicuntur propriè qui mittebantur in urbes, ut illas regerent nomine Reipublicæ, ut Bernæ mittuntur.

ARNOBII M S S^ti non boni, unus Regius, quem Papa misit, alter Romæ, sed Romana editio est optima. Arnobius Heraldi est bon. Il y a bien des lieux corrompus dans Arnobe, qu'on ne sçaura ce que c'est. Le plus bel exemplaire est celuy que le Pape donna à François Premier.

ARRIAN de Wolphius est meilleur que celuy de Schegkius: Wolphius a bien fait, c'estoit un gentil personnage docte en Grec.

ARTEMIDORVS traitte son livre en Iuris C. C'est un beau livre : au premier il y a ὄπλον pour ἀγώνισμα, comme dans Pausanias.

ARTHREDONES ne signifie rien, mais Anthredones sunt vespæ, guespes φῆκες. Etabrones, freslons, & non pas vespæ, comme on l'a tourné dans Aristophane.

L'ARVE Genevæ vix habet duas horas fluxus, est ignobilis fluvius, est tantum rivus, non habet nomen, debet vocari *Arva*.

ASKENASKI. Les Iuifs Allemans s'appellent ainsi ; j'ay tout refuté dans mon Computus Iudaicus.

ASTERISCI & obelisci quid sint habet Isidorus ex epiphanio, & hic ab Origine. Syri habent sua Biblia omnino distincta obeliscis & asteriscis. Habent & duas versiones, unam ex 70, alteram ex Hebræo : Asteriscí indicant loca quæ non reperiuntur in Hebræo. Mazius repræsentavit.

L'ASTROLOGIE est le fondement de la Chronologie, & aujourd'hui les Mathematiciens ne sont que des Asnes, & ne meritent pas d'estre mis entre les gens de lettres, mais seulement entre les Mechaniques. Ils observent beaucoup, mais n'estudient pas les bons livres. Pour la Chronologie, il y a beaucoup de choses requises. Les Mathematiciens sont marris de ce que j'escris la Chronologie, car ils pensent que ce soit leur mestier: ils se trompent. Vous verrez que doresnavant on se mettra à escrire en Chronologie. I'ay decouvert ce que l'on ne sçavoit pas il y a 2000 ans ; Il y aura des envieux ; Ils adjousteront, mais comme Columbus disoit de l'œuf, il sera aisé, j'ay tout masché. Il y a une bonne emulation à imiter un Casaubonus & alios. Vn homme qui sera versé dans les bonnes lettres avec

peu de Mathematiques, sera plus en Chronologie qu'un Mathematicien, quoy que grand, sans bonnes lettres. Tesmoin Clavius.

Les Aspres des Turcs sont quelquesfois un Carolus, mais ils se changent comme les Princes; un nouveau Prince les fait plus gros ou plus petits. Ils sont quelquesfois si deliez, que le vent les pourroit emporter. Les Turcs & les Moscovites ne se servent que de monnoye d'argent. Les Turcs ont leurs Sultanins aussi bons que les Zecchini di Venetia.

Aspides in Gallia sunt breviores & cauda pungunt, in Ægypto verò maximi sunt, qui pungendo somnum inducunt lethalem, nisi promptum adsit læsis remedium. Aspides tales habuit Cleopatra cum sibi mortem inferret.

Asiarchæ quid sint Cujacius primus docuit. Ceux qui avoient le soin des jeux theatraux, & ce en Orient comme en Asie, & non à Rome. In Martyrologio Romano ils sont appellez d'un autre nom à sçavoir ceux ausquels on commettoit les Chrestiens pour les faire combatre contre les bestes.

Atys Pastor, est peint in Numismatibus, encore qu'il fust Phrygien, avec une tiare à la Perse abbatuë sur le deuant.

Aventini *Annales Bojorum*, est tres-bon, il parle fort contre les Papes. Il a de tres-belles choses contre le Pape; c'est un bon livre, il defend fort bien Louys de Baviere.

Averroes n'a jamais esté veu en Arabe. Avicenna est fort bien tourné.

Aventicvm non est patria Vespasiani, qui erat oriundus ex Sabinis ubi mortuus. Ex inscriptione, quæ reperta est Aventici, Tigurum debebat esse prope Aventicum.

Avgvsta. Les villes qui sont appellées Augusta ou Cæsarea, Cæsarodunum, sont ainsi nommées en l'honneur des Empereurs Auguste ou Cesar, ou autres, qui communi nomine dicebantur

Augusti vel Cæsares.

AVGVSTINVS Eram in convivio apud Polonos, loquebar cum Arminio de Augustino, qui est magnus disputator, sed non est ἐξηγητικὸς, non interpretatur benè Scripturam, est ineptus sæpè. Saint Augustin se faschoit contre saint Hieroſme, d'avoir tourné la Bible, lequel luy respondit fort bien, tellement que saint Augustin respondit tout doux. S. Augustin a esté grand Theologien, mais s'il eust entendu le Grec & l'Hebreu, il eust esté encore plus grand. Il confesse souvent qu'il ne sçait rien en Grec ni en Hebreu. Il avoit esté Professeur en Rhetorique, Dialectique & Grammaire. Le meilleur des anciens c'est saint Augustin. Le pauvre livre que les Confessions de saint Augustin. Il a fait un gros livre de Retractations. Il avoit escrit bien jeune. Cela est beau, de faire reconnoistre ses fautes. Lors que jestois de vostre aage je lisois saint Augustin sur les Pseaumes, & j'avois mon Hebreu avec moy. Les grandes fadaises qu'il disoit, quia sequebatur τοὺς LXX qui ont miserablement tourné les Pseaumes & les Prophetes. Il faut bien entendre l'Hebreu pour entendre le sens. Dujon disoit aussi de ces resveries.

AVRATVS elegantissimus Poëta. Patavii vel Pisæ, 1200 Coronatos habuit. Mercurialis Patavii 1500. In Hispania ignavi magna habent stipendia. Il estoit fort fantasque & fordidus comme Moncaud, sed non tam. Il couppoit toutes les marges de son Barthole, & escrivoit là. Il a peu de livres.

AVIGNON. Le Pape a en France le Comté ou le Comtat d'Avignon. Il y a quatre Dioceses, Carpentras & autres. Avignon est erigé par le Pape en Archevesché, car cela estoit sous Vienne. Il estoit suffragan comme celuy d'Aix, qui a esté fait Archevesché tacite. Ils disent qu'un Pape luy enuoya le Pallium, sed multi erant ornatu Archiepiscopa-

li, qui tamen non erant Archiepiscopi, ut Romæ Consules alii, alii Consulari habitu & vestitu. In inscriptionibus fit mentio cujusdam ornatus. In Officio sub Avenione sunt 13 urbes satis pulchræ; si esset Regis, erigeretur in Parlamentum, non iret in Proviciam, nec in Delphinatum.

In ALCIMI AVITI editione Lipsensi est quædam prosa quæ non reperitur in aliis editionibus.

Monsieur D'AVMALE auroit bien sa grace s'il vouloit, mais il ayme mieux estre ou il est, car il a bonne pension, & il doit plus en France qu'il n'a vallant.

AVRELIANENSEM fœminam vidi in Guienna, quæ suum maritum verberabat, & erat minor marito. Illum injuriis afficiebat, cocu, vilain, ut mares quæ liberos vocant, fils de putain: ille contra dicebat, c'est assez m'amie.

Les AVSTRICHOIS sont anciens de 4 ou 500 ans de la maison de Haspourg: il n'y a si ancienne famille que celles des Rois de France. Celle de la Scala est noble des le temps d'Attila & Totila. En Italie des que quelqu'un croist, non seulement il est annobli, mais on trouve qu'il est de tres ancienne race.

AVVERGNE Le Roy n'a rien fait de meilleur pour la conservation de sa vie, que le trait par lequel il fit dernierement prendre le Comte d'Auvergne, à Clermont, allant voir faire une monstre, qui se dressoit pour cela mesme; car la Compagnie qui faisoit monstre, servit à le mener à la bastille. Il avoit esté cité par le Roy & n'y avoit point voulu venir.

A AVXERRE durant le Massacre, les Citoyens trouverent un homme de la Religion, nommé cœur de Lyon l'ouvrirent & tirerent son cœur & son foye, le rostirent, dont omnes qui aderant ederunt. Les quatre meschantes villes pour le peuple, Auxerre, Amiens, Troyes & Orleans, ils sont pires

que ceux de Tholose.

AZAZEL signifie le bouc, & signifie aussi le desert & le lieu où on le meine. Le Diable n'apparoit aux Sorciers dans les Synagogues qu'en bouc; & en l'Escriture lors qu'il est reproché aux Israelites, qu'ils sacrifioient aux Demons, le mot porte aux boucs. C'est une chose merveilleuse que le Diable apparoisse en cette forme.

B

BADIVS. Ses editions bonnes, & les vieilles de Crispinus.

BALÆVS pas mauvais.

BALBANI Ministre Italien de Geneve.

BALDVINVS fuit Apostata, sed immeritò Calvinus contra ipsum scripsit, cum non esset autor libri qui ipsi affingebatur, sed Cassander. Calvin vit bien qu'il s'estoit trompé.

BAPTISMA ὑπὲρ τῶν νεκρῶν non ὑπὲρ νεκρῶν simpliciter, ut creditur in symbolo εἰς ἀνάστασιν νεκρῶν in genere: hic de certis mortuis intelligitur. Remisit tamen ad Epistolam ad amicum scriptam, quam habet Franciscus Douza, ut & alias.

BARBARIES mira ante ducentos annos.

BAR *Cepha* est bien rare; Vulcanus m'en donna dernierement un, tourné du Syriaque.

BARCLÆVS. Il y a un François qui a fait un Satyricon à l'imitation de Petrone, & stylo Petronjano. Il y a bien des fautes que tout le monde ne connoistra pas, comme aux vers de Monsieur de Beze il y a beaucoup de Gallicismes. Il y a un pedant à Angers, qui a fait un Satyricon, qui au commencement semble estre quelque chose, mais puis ce n'est rien du tout.

BARNEVELD n'a garde d'estre traitre. Si l'ennemy l'avoit, il n'y a homme en tout le pays qui seroit traitté de la façon.

BARONIVS faisoit asseoir tous ses Serviteurs à sa table, car il dit, qu'ils sont de meilleure maison que luy, qui est fils d'un païsan, (*falsum*); c'est le meilleur des quatre Evangelistes de Rome, les autres n'ont que des subtilitez & des sophistiqueries. Son premier livre des Annales sur tout a tant de fadaises, de faussetez. Baronius, c'est un histoire, il est bon, mais il couste trop. Il s'est bien trompé, met l'un pour l'autre, & n'observe point les temps. Il a tant fait de fautes jusques au temps de Iustinien. Il s'est mesconté fort souvent, en n'observant pas le temps, il n'attaque point Scaliger. Baronius n'est point homme d'affaires; il n'est guere propre à estre Pape; il ne fera plus rien; il est fils d'un païsan; il est Pape apres Leon XI. Baronius n'y entend rien. Baronius melior Bellarmino, nam saltem contexuit Historiam, & omnis Historia bona est; docet me aliquid, non Bellarminus. Baronius si mihi daretur, acciperem, sed non emam. Nihil habet quam quod Centuriatores fecerunt, & illos perpetuò reprehendit; putant ita tegere sua furta. Baronius est Bibliothecaire, & n'entend rien en Grec. Baronius, quò magis procedet eo minora falsa dicet in Historia; sed prima illa tempora Apostolorum, & post, sunt valdè obscura; deinde alia sunt valde ficta, ut Epistolæ Christi ad quendam Abgarum Regem. Baronius cité des Epistres de Symmachus; videntur Christianæ, sed tamen non fuit? sapiunt veruſtatem, sed nihil habent simile illis quas Iuretus edidit. Baronius sine ullo judicio componit Historiam. Tota æstate octo ejus volumina legi, ego eum nunquam læsi, sumpsit omnia à Centuriatoribus, mallem Baronium quam Bellarminum habere, quia nihil me docet.

BARRETTE. Le Ministre Italien de Geneve Balbani, portoit une barrette en son sein, & entrant au temple la portoit, & posoit son chappeau en preschant, ut reliqui Pastores Genevæ portoient

tous

tous de petits bonnets plats. Pater meus les portoit de velours aussi plats qu'une assiette, quand il se remuoit, cela tomboit. A Rome lors que j'y estois, on ne portoit autre chose que cela, j'ay porté tousjours vn bonnet de velours. Les chappeaux sont bons & biens sains.

BASILE a esté fort superbe, comme tous les Theologiens Grecs.

A BASLE il y a de belles filles; j'ay remarqué qu'elles se chargent beaucoup la ceinture de couteaux & de grosses bourses. Basle non est Helvetia, sed Germania, est quidem in fœdere; oderunt Gallos, & vocant Welsch; non amant Germanos reliquos. Basileenses sunt barbari; unde possunt habere pecunias nisi ex Rheno? Basilea est valde salubris. Basileæ erectum fuit sepulchrum Erasmo, quo dignus fuit. Basileæ rei ligantur quod, est barbarum. Basileæ est Senatus vetus & novus; ab illo ad hunc provocatur in criminalibus: hic non provocatur, ut nec ullibi nisi in Gallia, exceptis 4 criminibus. Basilea non tanta quanta Leyda. Ex Basilienſi Bibliotheca omnes boni libri sunt excusi, libenter dabant mutuò libros cum cautione sufficienti.

BATAVI omnia sedulò lavant, ut & Iudæi & Samaritani. Batavi reliqua bona Ecclesiastica præter Canonicatus Vltrajectinos vel vendiderunt vel in usum Academiæ contribuerunt; ut integram illam Abbatiam Egmondanam retulerunt in usus Academiæ. Tigurini etiam in usus Pastorum; alibi non, sed Resp. omnia sumpsit.

BASQVE. Ce langage tient sept journées. Il y en a cis & ultra montes, une demye lieüe de Bayonne commence la langage. Il y a Basque en France. Navarre, & Espagne. Il faut que les Basques parlent quatre langues, François, parce qu'ils plaident en François au presidial de Bayonne, & de là à la Seneschaussée d'Aqs; Gascon, pour le pays; Basque & Espagnol: C'est un langage estrange que le Basque,

c'eſt le vieil Eſpagnol, comme le Breton bretonnant eſt le vieux Anglois. On dit, qu'ils s'entendent, je n'en crois rien, ils nomment pain & vin de meſme, mais le reſte eſt bien different : I'ay leur Bible.

BAVDIVS doctus eſt, ut & Putſchius. A Geneve du temps de Baudius, Monſieur de Bezé s'accordoit à conſentir au mariage d'un homme qui avoit eu premierement pour fiancée la fille qui eſtoit morte aux fiançailles ; mais les autres Miniſtres le reprirent de cela, tellement qu'on ne le permit point. Il y a des ceremonies aux fiançailles qui empeſchent cela, & puis l'honneſteté ; comme des couſines germaines il eſt bien licite, mais non honeſte, encore que ce ſoit aujourd'huy l'ordinaire en France. Baudius a connu un Gentilhomme, qui a pris la femme vefve de ſon frere ; c'eſtoit à l'imitation de la loy de Moyſe ; c'eſtoit une terrible loy, mais Dieu eſt plus ſage que l'homme & il ne faut pas controoller ſes loix. Baudius a un ſtyle non Ciceronien mais du temps de Domitianus ; je garde toutes les lettres de Baudius.

BAYONNE vocatur alio nomine à Sidonio, nam Bayona eſt vox recens. Le pays eſt mauvais horſmis juſques en Armagnac ; optima ibi vina creſcunt & generoſiſſima. Bayonna vocabatur Lacturum, unde le pays & Comté de Liectoure, ubi optimè loquuntur Vaſconicè. Fluvius in Bayonam influens eſt celebratus ab Auſonio, ſed non fluvii Bearnenſes. Bayonæ ſunt ſuperſtitioſi & non Hiſpani, habent portum miſerum & montes fabuloſos qui ſyrtes dicuntur à Sidonio. Apud Prudentium Elias in ſyrtibus manſit inter ſaxa, à corvis alebatur, dum fugeret homines, quibus nullæ beſtiæ periculoſiores ſunt.

BEARN. fui aliquando cum fratre in Bearnia ; A Pau litigant Bearnicè, vix potui continere riſum cum illos audivi. Parlamentum, ſeu, ut vocant, le Conſeil. eſt in arce. Oportet eo ire ponte. Habent in Bearnia

suos status, sunt liberrimi. Rex non audet imponere tributa, sunt ibi fæmiæ non pulchræ, boni fructus, bonum vinum, habent omnia mediocriter, non sunt divites, sed pauperes. Illud Parlamentum est constitutum à Rege quodam qui Præsidentem Lisetum advocavit, qui illud constituit, & Dominus de Candales impetravit ut rubris togis judicarent. Bearnia est in tertia Provincia Aquitanica, seu Auscorum. In Bearnia sunt duo Episcopatus & 7 Vibiculæ. Amsteldamum persolveret totam Bearniam. En Bearn est fons salis, ex quo Rex magnum tributum habet. Solet certis temporibus certa hora aperiri, ut omnes capiant; accurrunt omnes, & si cesset campana, non habent. Il y a un Bruxelles & un Gand à Bearn. En Bearn ils parlent Gascon, & n'entendent point les Espagnols. Le Bearn ne sera jamais annexé a la Couronne. Ils battent monoye en Bearn, & la font ronde au molinet. Cet argent des Pyrenées ne se peut falsifier. Il y a tres bonne justice à Pauson n'y vend point les Estats. En Bearn lors que la femme est accouchée, elle va tirer la charruë, & le mary se met au lict comme la Commere. Ie croy que cela ne se fait plus. L'Evesché de Lescar est bon: il valloit 1300 escus pistollets. Celuy d'Olleron n'est pas si bon; il vaut maintenant 4000 liv. & celuy de Lescar 5000 liv. les Pistollets valloient alors 27 solz 6 deniers, & les francs 15 solz; & encore aujourd'huy ils appellent 15 solz, un franc Bordelois. Il n'y a que 7 Villes en Bearn. Benearnum legitur in itinerario Antonini, & Lascarienses in Notitia Provinciarum. Eloronenses apud Plinium. Bearnenses optimè, & purissimè Vasconicè loquuntur, pronunciant Y, Ajin Hebræorum. Vocant alios *Gavaches*, cum melius loquantur, ut Lusitani rident Castilianos, qui melius loquuntur. En Foix, Bigorre & Bearn, non tenentur quidquam dare suo Principi; tantum honorarium, quod variant singulis annis pro facultatibus. Bearnenses Canonici habuerunt 900 Coronatos parvos. Episcopus Lescarienfis 5000 Coronatorum, quod

multum est.

BDELLIVM Gen. 2. on ne sçait ce que c'est, on en juge par bien seance. Mesme des pierreries qui estoient au pectoral, comme Sardonix, il est bien ainsi au texte Hebreu ; on ne sçait pourtant ce que c'est. Les Iuifs l'interpretent autrement, & ne pensent pas que ce soit le Sardonix du Grec. Ie me fieray plus aux 70 Interpretes pour ces noms d'animaux, pierres, &c. qu'aux autres, parce qu'ils ont esté proches du bon temps. La pierre d'Onix est connuë, mais il est incertain, si ce qui est au texte, signifie la pierre d'Onix ; Nous le conjecturons.

BEGVINES. In Galliis vocantur des filles devotes ou Bigottes, à *Beguin* quem gestabant. Nonnæ vocantur generali nomine ; est vox Ægyptia, quæ virginem significat. Legi ante 40 annos apud Hieronymum.

Goropius BECANVS dicebat linguam Adami fuisse Brabantinam, ut quidam Montalbanensis dicebat Quercetanum fuisse de *Quercy*, Tubalcaim fuisse eundem quem nos dicimus Vulcanum. Goropius Becanus a esté fort estimé, mais on n'en fait plus d'estat maintenant ; il ne vaut rien.

BEMBVS. C'est une adulation & fatuité à Bembus, d'appeller le Pape, *Princeps* ; c'est mal dict d'un Pape, *regnavit* : dans les vies des Papes on met *sedit* ; & dans l'inscription d'un Eueſque à Verone, il y a, sedit Episcopus tot annos. Les Espagnols disent papavit tot annos.

P. BEMBI scripta fuerunt affectatissima.

In BENIAMINI itinerario Latino multi sunt errores.

BEELZEBVB. Les Idoles estoient nommés dans l'Escriture d'autres noms qu'on ne les appelloit ordinairement ; comme Beelzebub Deus muscarum, quia in illorum sacrificiis muscæ advolarent ; nunquam verò in Iudæorum sacrificiis observant : ut Beel-phegor, Deus crepitus, quia Idololatris dicebatur *βεελ-φεγορ*

τεὺς. Inde apud Aristophanem in Nub. jouis de tonitru & crepitu : vide ad Serarium. Phehor apud doctos Hebræos signifie un pet, apud Festum de omnibus & crepitibus. Ægyptii adorabant les pets & les rots. Iudæi observant, quod si inter orandum crepitus ventri fieret, mali omnis esset, si eructarent vel sternutarent, boni.

Bellarmin n'a rien sçeu en Hebreu pour en faire estat. On dit qu'il a fait une Grammaire, qu'on dit estre bonne. Quand on me donneroit un Bellarmin, je n'en voudrois point, parce qu'il tâche d'esblouïr les yeux des Lecteurs. Bellarmin estoit aussi sur le roolle pour estre Pape. Bellarminus nihil eorum credit quæ scribit; planè est atheus. Quod malè scripsit non legam, nec malè bonas horas collocabo ; vult tueri mendacium. Caput habet, Romam non esse Romam urbem, quæ 7 colles habet, & quæ tempore Ioannis Regibus dominabatur, non esse Romam, sed Constantinopolim; quare? quia solet Scriptura quæ futura sunt præsenti tempore enunciare, omnia enim Deo præsentia sunt. Quod si licet ita omnia turbare, quidni omnia negabo? Sed hæc dicuntur & probantur vulgo tamen ; ut cum Corto dicit, Calvinum voluisse edere miracula Genevæ, mortuum excitare à mortuis, & talia.

Behemot est nomen pluralis numeri imperfectum, nam est pro *Behemat Behemoth*, animal maximum ex maximis, ut Schirhaschirim, Canticum canticorum. Cé doit estre un Elephant. Ie dis cela au Iesuite Maldonat, qui le trouva bon. Comme Leviathan est le plus grand poisson, ce doit estre une Baleine. Nous devinons les noms des animaux & des plantes.

Bentivs. Nullus Iesuitarum potest bona carmina scribere, excepto Fr. Bencio, qui Epitaphium scripsit in Muretum, nec malè nec benè, non est quod laudetur nec vituperio habeatur.

Monsieur Beravlt est docte & habile homme, a esté moine, & a presché en plaine chaire contre

Constant.

BERNE. Le principal de la Republique de Berne est au Duc de Savoye jusques à Payerne. Le Roy prit le Piedmont, & les Suisses la Savoye. Ceux de Berne n'ont rien que de pillage, comme ceux de Venise; mais ils font bien de se maintenir en liberté. Ie ne pense pas qu'il y ait plus de Papistes sub Bernatibus. Nulla in Europa Respublica extat post Venetam, Bernâ potentior, Bernæ non crescit vinum. Berna est dives, habet plus quam rooooo coronatorum singulis annis; est potentior Republica Genuensi. Erant olim mercatores & artifices multi Bernæ, & tres familiæ adhuc eorum nobilium, qui erant cum expulsa nobilitas. Illi nobiles erant verè tyranni. Bernatium pago nullus est corruptior; illi sunt valde avari & ambitiosi, suas præfecturas habet quæ faciunt cives divites. Habent ferè 50000 militum. Bernates non habent vinum prope Bernam, non oliuas, non oranges: nunquam difficilius se habuerunt Genevenses contra Sabaudum, quam contra Bernates. Erat Geneva divisa in duas partes, Genevenses & Bernates. Plus quam viginti capita ablata Genevæ propter factionem Bernensium, cum Genevæ essem. Bernates olim volebant, ut certis conditionibus se darent illis Genevenses; sed turbæ illæ cessarunt post lanienam Parisiensem. Erant duæ factiones Genevæ, una pro Genevensibus, altera pro Bernatibus. Scit Sabaudus, Bernates non habere thesaurum, ideo tam multa audet. Berna potentior Geneva.

BERGIVS. Dans la seconde edition de Scaliger contre Cardan on a obmis une belle epistre de Bergius Medicus, je ne sçay pourquoy.

BEROALDVS a fait beaucoup de faussetez en sa Chronologie. Il lisoit avec grand applaudissement, & estoit admiré à Sedan & à Geneve, où il y avoit de grands personnages. Il a osté une cinquantaine d'Olympiades, parce qu'on les ignore dans les Auteurs; comme si on disoit que je n'ay que 4 ans, parce qu'on

ne sçait point asseurement quand je suis né. Il retranche 80 ans des Olympiades, pour venir à son compte. Il estoit bon homme.

BERTRAMVS presbyter bonus scriptor.

Cornelius BERTRAMVS, sordidus, acariatre. Il a grandement brouillé & resvé en matiere de Chronologie.

Si nous avions tout BEROSVS, les belles choses que nous trouuerions pour la Bible & son antiquité! j'en ay decouvert quelque chose, & cependant on est si malin, qu'on ne le veut pas reconnoistre.

BESSON est auteur du chariot volant.

BETA. La prononciation ordinaire du Grec β est vicieuse, car aujourd'huy les Grecs ne prononcent pas ainsi, & ne vous entendroient point.

In BETHABARA, Ioan. 1. non *Bethania*, comme il y a en d'autres exemplaires. Car Bethabara est pres le Iourdain, comme il est dict au V. T. & dans Iosephe.

BEZA aliquid fecerat in Tertullianum, sed bene fecit quod non edidit. Difficile est aliquid in illum Autorem edere sine M S S. & tamen quivis melius faceret quam Iunius. Beza nimis reprehendit Erasmum in minutulis, & interdum injustè, Putat malè dici Castores, pro Castor & Pollux, cum Autores habeant; & traducere pro παραδειγματίζειν, quod mirum veterem interpretem bene habere.

Novum Testamentum BEZÆ in 16. oblongo præstantissimè est excusum apud Guiotium, eadem forma quâ Martialis Scriverii. Ille qui excuderat, nulla amplius statim habuit exemplaria, Bezæ prima uxor erat filia Advocati, non religiosa: elle estoit sterile: ô la sotte femme. Beza fuit valde pulcher senex. Erat 86 annorum & 114. dierum. Habebat tontem in pede, qui ipsi vitam prorogavit. Est genus lupi: habebat à natura, mihi dixit. Plerumque inclinabat eum humerum in pedem quo solebat dolere, & illum pedem contra alterum inuerrere solebat. Insultat & triumphat de Erasmo, il a grand tort. Beza credidit versioni Iunii

Actorum ex Arabico,& interdũ causa fuit cur erraret. Rafelengius Pater scripserat ad Bezam errores propter illud Arabicum : non curavit Beza. Il n'estoit pas docte en Hebreu. Beze reprend souvent & à tort Erasme, il s'amuse & s'abuse à le reprendre,il n'a pas bien entendu les langues, il a estudié en droit a Poictiers. Beza fuit valdè præstanti forma,ut judicaretur aliquis Princeps. In ea fuit hæresi, ut probaret novam pronunciationem Græcam. Monsieur de Beze n'est pas de trop grande lecture,pour avoir tousjours eu beaucoup d'affaires,& beaucoup escrit. Il ne m'a pas voulu croire en beaucoup de choses comme de traducere pour παραδειγματίζειν qui est bon.Il preschoit sur les Chroniques. Monsieur de Beze a grande memoire. Monsieur Casaubon m'a escrit, qu'il recitoit 4 ou 5 Chapitres Grecs tout de suitte:il y a bien des Gallicismes dans ses vers. Adversus Lizetum, qui erat infensissimus nostris, scripsit Passavantium.

BEZANÇON est ville Imperiale, mais sous la protection du Roy d'Espagne.

BIBLIA *Gallica* optima : non valent Iunii, nihil ibi à se habet,omnia sunt Tremellii.

In BIBLIIS multa citata ex libris quos non habemus. Depuis Esdras on n'a point reçeu en l'ancienne Eglise, de livres Canoniques.Ipse postremus libros coacervavit in canonem : multi libri post à reliquis sancti fuerunt, sed non admissi in canonem,& potuerunt citari. En toutes les trois Bibles des Rabbins de Bomberg, il y a quelque chose de particulier, tellement qu'il faudroit avoir toutes les trois. Habeo secundam editionem, in qua Rabbini,Targum, & Massora. Il y a plus de 1300 ans que la Bible Hebraique a esté bien gardée par les Iuifs & les Masforeths, qui ont marqué les distinctions, poincts, lettres, qui ont esté soigneusement marquées, en quel nombre elles sont. Il seroit bien difficile à prouver qu'elle soit corrompuë. En 4 mois on peut si bien profiter en Hebreu qu'on entende la Bible Hebraique. La Bible Grecque

imprimée à Rome, & le Nouveau Testament commandé par le Pape Sixte, est le meilleur exemplaire. Il y a encore au Vatican des Exemplaires du N. Test. Le Syriaque est un fort bon paraphraste. Ante annos 70. si quis vertisset Biblia Gallicè, vel Psalmos vernacula lingua legisset, certum ei exitium paratum erat. Les Papistes ne doivent point argumenter pour la Bible Grecque; car ils preferent la Latine, qui est toute dissemblable. Habui Biblia Hispanica à Iudæis versa; est optima versio. Multa sunt verba Hispanica quæ non intelligebam; petii ab Hispanis qui non intelligebant, & Iudæi mihi sunt interpretati. Erant Ferrariæ profugi Iudæi Hispani, qui Biblia verterunt. Nulla est melior versio Gallicâ. Hispanica versio quæ excusa est Genevæ, ex Ferrariensi desumpta est. Nulla versio melior Gallica & Hispanica Iudæorum Ferrariensium, quæ est ex Hebræo petita. I'ay veu une belle Bible Hebraique avec la Massora à Monsieur le Chancelier de Chiverny. Le Duc Savoye en voulut donner 1200 escus. Les Iuifs en estoient bien amoureux. C'estoit une belle Bibliotheque, j'ay veu tous les livres; Il y avoit une autre Bible Hebraique avec des grandes annotations en quelque part; elle estoit fort correcte. Mercier en faisoit grand estat.

Bibliotheca *Florentina* & regia meliores quam Vaticana Papæ. Il n'y a rien qui vaille dans la Bibliotheque de S. Victor à Paris : ce n'est pas sans cause que Rabelais s'en mocque. Il y a de bons livres dans la Bibliotheque de Geneve. Tous les Interpretes Grecs d'Aristote y sont. De mon temps il y avoit à Londres douze Bibliotheques completes, & à Paris 80. Il y a de belles choses dans la Biblioteque Palatine, mais ils ne les entendent pas, ny ne les sçavent lire; sur tout les livres Grecs. Il y a de fort bons livres dans les Bibliotheques d'Angleterre, & sur tout en Histoire qui ne sont pas imprimez. Ils en ont fait imprimer le Catalogue, & en ont oublié, peut estre, dix fois autant. Il y a deux Vniuersitez, en chacune une vingtai-

ne de Colleges. Chaque College a sa Bibliotheque bien fournie. Il y a des Pedans en France qui ont des Bibliotheques bien fournies. Pour vne parfaite Bibliotheque, il faudroit avoir six grandes Chambres. Les belles Bibliotheques d'Egypte, olim. Il y a encore en la Bibliotheque du Roy des livres non imprimez. Les Moines ont laissé perdre beaucoup de belles choses par leur nonchalance. Gruter m'a envoyé le Catalogue de la Bibliotheque Palatine, mais il n'y en a pas la centiesme partie. Vidi Catalogum Oxonienſis Bibliothecæ; habet vulgares. Sunt Londini, Oxonii, Cantabrigiæ, præstantissimæ Bibliothecæ, ut & Parisiis, Angli nunquam excuderunt bonos libros veteres tantum vulgares.

Bibliotheca *Patrum*. Il y a bien de la racaille dedans.

Biblivs fuit doctus.

Fl. Blondvs est bonus, sed omnia quæ ibi sunt, sunt & alibi.

Boevf. Il y en a une sorte en Afrique, qui est si joly, grand comme un veau d'un mois. Les Bœufs ou *Vri* d'Italie haïssent fort le rouge; comme aussi les Coqs d'inde, tellement qu'ils sautent de sursaut contre ceux qui en portent.

Boissardvm habeo : multa præclara habuit ex Græcia & etiam lapides ipsos, quos cum Monris belgardum à Lotharingis diriperetur, amisit magno damno: habuissemus præclara.

Bologne la Grasse, in Italia, dicitur ad differentiam alterius, quæ in Gallia.

Bombergvs edidit ter Thalmud : numquam semel edidit, quin constiterit 100 milibus coronatorum. Edidit libros pro 3 millionibus, & sunt correctissimi : debent corrigi à Iudæis, alioquin semper erunt menda.

Bongars d'aujourd'hui, nie d'avoir fait le Iustin, mais il dit que c'est un autre Iacobus Bongarsius qui mesme l'a donné il y a 20 ans, à Monsieur de l'Es-

cale à Bordeaux: c'eſt un bon livre; il a bien faict deſſus. C'eſt tout de meſme comme il y a un autre Ioſeph de la Scala en Sicile, qui a fait des Ephemerides: pluſieurs ont pensé que c'eſt moi, Cluſius meſme.

Monſieur de BONNIVET. Il y a 100 ou 150 ans qu'il eſt noble. Il peut montrer 4 ou 5 generations; mais il y en a encore de vrays de la maiſon d'où ils ſont ſortis, qui ſont aujourd'huy meuſniers à Vandeuvre. Tous ceux qui ſont nobles, leurs parens ne le ſont pas pourtant. Les Bonnivets ſont venus de meuniers qui ſont encore à Vendeuvre pres d'Abin, mais ils ſont desja de 5 races. Ante nullus ignobilis fuerat Gentilhomme de la France.

BOREL eſt un gentil garçon. S'il euſt demeuré dauantage en Syrie, il euſt amaſsé toute la Bible en Syriaque ou Arabique: les Aſteriſci d'Origene y ſont. Il n'y a que les Latins qui ayent eu la Bible en un volume, les autres les ont par parcelles, par livres, & il en cerchoit une entiere.

La ville de BORDEAVX eſt accreuë par trois fois, c'eſt pourquoy elle eſt goffe & mal baſtie. Il y a encore les murs de la vieille ville d'Auſone. Cette muraille eſt ſi forte qu'on ne ſçauroit, en un jour, en abbattre la groſſeur d'un homme. Les grands quartiers ſont ſi bien joincts l'un à l'autre, qu'on ne ſçauroit trouver la joincture: c'eſt une belle antiquité. Mais maintenant on l'a bien accommodée; C'eſt la quattriéme ville de France: la belle maiſon de ville que c'eſt. C'eſt un vray bordel aujourd'huy que des Cours de Parlement, horſmis Tholoſe. La maiſon de ville de Bordeaux a eſté mulctée de 200000 livres de revenu par le Roy Henry Second, lors qu'il vint à la Couronne. Burdigalæ duæ plateæ ſunt, quæ vocantur foſſarum, quia fuerũt ibi foſſæ urbis antiquæ. Les landes de Bordeaux vocantur à Sidonio *Syrtes Landunenſes*. A Bordeaux on mange de bon pain de froment. Les Gaſcons font bien le pain. Sortez de Bordeaux vers le Bearn, tout le pain eſt de Millet. Ceux de Bor-

deaux ont en leur ville plus de 2000 tonneliers. Ils changent avec les Danois du vin pour du bois, pour faire des tonneaux, qui se font beaucoup à Bordeaux. Les Tonneliers pourroient faire une bonne ville. La futaille est bien chere en Gascogne. Sæpissimè sumitur suplicium Burdigalæ, ut & Tholosæ, & capite mulctantur omnes qui sanguinem fuderunt : ita est exercitatus carnifex Burdigalensis, ut sæpius caput maneat super humeros, scissum licet. Tholosæ soliti sunt membra secare quibusdam, postea caput vice rotæ, quod secuti sunt Burdigalenses. Vt in omnibus fere sequuntur Tholosates, ita Rothomagenses sequuntur Parisienses. A Bordeaux il ne se soucient que d'estre des premiers à la procession. A Bordeaux du temps de mon Pere, entre 60 Senateurs il y en avoit plus de 20 habiles & doctes personnages. De ce temps là estre principal de quelque College à Paris estoit plus que maintenant estre Recteur de l'Vniversité. A present ce ne sont plus que des canailles. Le Roy en a tant mis à son plaisir. Bordeaux est une des 4 plus grandes villes de France. Elle est aussi grande que deux Leyde, ou deux Agen. Il y a de belles antiquitez à Bordeaux. Il y a une Abbaye, qui est un fief de Messieurs de Candale, qui est bastie à la Dorique. Ante 60 annos Burdigalæ & Tholosæ in Curiis loquebantur sua lingua; quidam Rex voluit mutari, nunc loquuntur Gallicè.

BORDA & Villaria apud Gregorium M. sæpius occurrunt, c'est des Bordes & de Villiers, noms forts communs; Burda c'est une *cense* apud Greg. Turonensem.

BORVSSIÆ tantum partem prætendit Polonus.

BOSSVS. Il y en a tant en France, & sur tout des femmes: en ce pays sur tout les femmes ont de beaux & grands corps droits.

Monsieur de BOÜILLON qui a des terres non nobles, pour lesquelles encore qu'il soit noble, il faut qu'il paye la taille.

BOVLANGER. Omnia ex me & aliis transcripsit, & quæ-

& quædam ex suo addidit. Non est illiteratus, sed est valde piger; scripsit in Plessæum, sed pedanticè, doctius tamen quam Serarius, quo quid ineptius?

BOVREAV: il y en avoit un à Geneve nommé Maistre Louys, qui estoit Gentilhomme de Savoye, & s'estoit faict Boureau pour faire despit à ses freres qui ne luy auoient rien baillé. Le Boureau de Paris estoit mieux connu qu'un President. Il defaisoit fort bien en laissant seulement tomber l'espée. Les Allemans haïssent fort les Boureaux.

Le Duc de BOVRGOGNE erat Vasallus Regis, & debebat homagium illi, & tamen contra illum pugnavit. Tycho Brahe a esté un admirable observateur, & a bien remarqué les 7 Equinoxes qui se suivent. Ptolomée s'est trõpé d'un jour entier, un autre de six heures seulement. I'en ay fait mention dans mon Liure *de Emendatione*. Ticho Brahe a faict de fort belles observations en Astrologie pour les Equinoxes, nous nous sommes escrits, il m'a beaucoup appris.

BREDERODIVS est fort presomptueux. Non est ex Brederodiis, nec verè nec bastardus, sed habuit ex joco, & habent jus Brederodii veri, agendi contra illum. Pater erat Stannarius.

Ceux de BREME depuis six ans qu'ils ont reçeu la Religion, sont humains.

En BRETAGNE & Guienne, le fils d'un Cousin Germain appellera le Cousin Germain de son Pere, Oncle; Oncle à la mode de Bretagne. Omnes Tabelliones, Graphiarii, Lictores, in Britannia nostra nobiles sunt.

BRIGANTS. Il n'y en a point tant en France qu'en Angleterre & en Alemagne. Les Anglois s'appelloient Celto-brigæ, & mesme Scotus signifie un brigant.

BRISSONII formulæ pauca habent bona, nam maxima pars à studiosis est concervata. Il estoit docte & a bien escrit; formulas non omnes collegit; vellem omnes colligi & edi selectiores. Brissonius in suo

munere capiebat utraque manu.

Des BROCHES *secretes* 1 *Sam. v.* sont hemorrhoides, ou fistules encore plus dangereuses que les hemorroides.

C'est un grand fou que nostre BRONCHORST.

BROSSE est un lieu plein de Brossailles.

BROVCHTON scribit in Apocalypsim profecto magnas nugas, ut fecit in Danielem, est furiosus & maledicus.

BRVGIS quasi tous les Actes publics des affiches se font en François; c'est la plus grande Ville de ces pays, & la plus peuplée. Le portrait du plan est aussi grand que Milan. Brugis duas linguas loquuntur, & omnia Acta publica Gallicè scripta habent; sed permiscent duas linguas, modo tria verba Gallica, modo tria Belgica.

BRVGNOLE. I'avois envie de voir le tombeau de Brugnole à Venize, duquel Muret m'avoit parlé. Quatre François avec qui j'estois, ne m'en donnerent jamais le loisir; qui a compagnon a Maistre. Iamais je ne voyageray avec des François, ils sont trop legers & trop bouïllans. Vid. Pat. vit. p. 48. 49. & ep. ad Vertunianum in opusc. Scaligeri.

Ceux de BRVNSWIC qui ne sont que puisnez de Lunebourg, sont grands Seigneurs. Le Duc de Brunswic prenoit plaisir à assommer des bœufs: il estoit beaufrere de la Reyne d'Angleterre d'aujourd'huy. Les Serruriers y sont Senateurs. Il y a douze ans que le Duc de Brunswic a chassé les Iesuites. Brunswicæ habent Crucifixum, & infra cum Ioanne & Maria sunt Lutherus & Melanchthon. Nihil barbarius Brunswicensibus, quia pauci ad eos commeant.

BVCHOLTZERVS estoit un bon homme; mais il fait les jubilez de 50 ans entiers.

BVDE'E, qui a dit que les mots François viennent du Grec, a bien fait des fautes. Il ne pouvoit rien escrire que imitando, ayant des lieux communs de phrases: ça esté le plus grand Grec de l'Europe. Au-

jourd'huy il eſt bien aiſé d'eſtre bon Grec & Hebreu, car tout eſt tourné ; mais pour ſçauoir la naifveté, le genie, il faut bien eſtudier, & peu de gens l'entendent.

Iulii Cæſaris BVLENGERI opera de Theatro, Circo, lex Salica Fr. Pithoei, bona; inter plagiarios.

BVLLINGERVS eſt le moins mal ſur l'Apocalypſe. Napeïr ne vaut rien, il n'a rien dit qui vaille. Il n'y a que le 13 & 17. Chapitre qui ſoient bien clairs, & que nous entendions.

BVRCHARDI decretum eſt tres-bon.

Ie ne ſuis pas BVRDONIVS, mais BVRDENIVS. Il n'y a perſonne à Verone qui s'appelle Burdonius. Mon Pere ſe nommoit *à Burden*, parce que mon grand Oncle eſtoit Seigneur de Burden ; & Burden lingua Sclavonica, quam etiam Pater loquebatur, ſignificat ſterile & deſertum, & mon Pere fut nourry à Burden. Mon grand Pere s'appelloit Iulius à Burden, & un autre fils, de la Scala. Mon Pere ni mon grand Pere n'ont jamais eſté à Verone que trois ou quatre mois. Mon Pere ne ſçauroit eſtre citoyen de Verone, ni paſsé Docteur en Medecine à Padoüe. Qu'on cherche dans le livre de l'Vniverſité ſi l'on trouvera un Burdenius. Tonſo à Burden, c'eſtoit mon Pere, parce qu'il eſtoit tondu fort pres à la Sclavonique.

BVRGVNDIÆ Comitatus, eſt major Ducatu; non poteſt capi à Rege Galliæ ; quia habet Bernates Protectores, alioquin facilè caperetur.

Augerius BVSBEQVIVS a fait ſa legation, c'eſt un beau livre, il y a de bonnes choſes, il a bien eſcrit des Turcs, il a eſté tué aupres de Paris.

BVTYRO delectantur barbari, quia paratus eſt cibus. Tartari Ægyptii illi errones, quibus cibos parare otium non eſt, butyro veſcuntur ; antiquiſſimus eſt cibus ; le beurre eſt le meilleur entre les laictages de Hollande. En ce païs-cy on fait toutes les fricaſſées au beurre.

BVXTORFE a fait Synagogam Iudaicam, qui eſt bonne ; mais il n'entend pas beaucoup de mots

qu'il explique mal. Buxtorfe eſt bien un autre homme que Waſerus ; il eſt docte. Il faut que j'aye Synagoga Iudaica en Aleman, c'eſt un bon livre. Buxtorfius unicus doctus eſt Hebraicè. Aujourd'huy nous n'avons que luy de grand homme en Hebreu. Mirum quomodo Buxtorfius ametur à Iudæis : in illa tamen Synagoga Iudaica illos valde perſtringit. Reliquit multos errores in epiſtolis Iudaicis.

D. BVZENVALLIVS Legatus diſceſſerat præterito anno ſine revocatione Regis. Rex ſtatim iuſſit illum redire, ut vix illi licuerit domum viſitare. Legati ſunt mancipia, non audent diſcedere niſi revocati.

C.

P. C. eſtoit fort confus en ſes preſches. Il liſoit à Geneve.

CADVRCI. A Cahors ſunt optimi Canonicatus, & 500 aureos valent ; ſunt 24 Canonici, & Epiſcopus dives ; miror Ieſuitas ibi non eſſe.

In CÆSIORVM palatio Romæ ſunt multa marmora & in Farneſianis ædibus. Erant apud Epiſcopum Aquinatem pluſquam 3000 Statuarum. Acinous erat ex marmore præſtantiſſimus vidi etiam Laocoontem in ære.

CAHIER eſtant Miniſtre faiſoit mieux ſes preſches, lors qu'il eſtoit moins preparé, & quand il ſe donnoit beaucoup de peine, il ne faiſoit rien qui vaille.

Au grand CAIRE en Egypte, les portes ſont baſſes & petites, afin que les Ianiſſaires n'y puiſſent entrer à cheval, ni y faire entrer les chevaux.

CALENDES. Pour ſçavoir le quantieſme c'eſt des Calendes, il faut mettre 2 avec le jour du mois ; comme, demandant le 22 d'Avril, le quantieſme c'eſt des Calendes ? le mois d'Avril a 30 jours, depuis 22 à 30 ſont 8, & 2 ſont dix ; ergo 10 Calendas. Sic ſi petas ſcire 10 Kal. Maii le quantieſme c'eſt ? il faut ſça-

voir qu'Avril a 30 jours : ostez 2 de 10 reste 8. ergo 10 Calen. est le 8 jour avant le 30 d'Avril : ergo c'est le 22.

CALVIN a le mieux escrit sur Daniel, mais il a le tout de saint Hieroſme. O le bon livre que l'Institution de Calvin ! Calvin & Beze ont tous deux estudié en droit à Poictiers. Contius médisoit extremement de son cousin germain Calvin. Calvin a tresbien fait de ne rien escrire sur l'Apocalypſe. Il y avoit un homme à Geneve qui vivoit d'escrire les Sermons de M. Calvin. Il estoit Asthmatique & parloit bellement, tellement qu'il estoit bien aisé d'escrire : j'ayme bien mieux les commentaires de Calvin que ses sermons, lesquels il n'a jamais escrits. O le grand homme. Il n'y a ancien à comparer à luy. Il a si bien entendu l'escriture ! le premier argent mignon que j'auray, j'achepteray toutes ses œuvres. Il a eu un frere qui luy ressembloit en tout & par tout. Solus Calvinus in Theologicis. Il n'a point fait de Retractations, & a tant escrit : c'est merveille. Ie vous laisse à penser si c'est un grand homme. Calvino Pontificii non maledicunt nisi quando vident præclarum ejus ingenium, & tam præclaré interpretari Scripturam, ut ipsi non possint ejus præstantiam assequi. O quam Calvinus bene assequitur mentem Prophetarum ! nemo melius ; erat summum ingenium & judicium Calvini. Sapit quod in Apocalypsin non scripsit.

Sethus CALVISIVS, ludi magister alicubi in Saxonia, curauit edi Chronologiam optimam, in qua me perpetuò sequitur ; nec aliter poterat bene instituere Chronologiam, quam ut monui in fine prologomenon ; sed jam longè aliter in meo Eusebio indicabo.

CAMARS Sacerdotes sunt Idolorum ; inepta vox Gallica, planè ex Hebræo. 2. Reg. 23.5.

CAMDENI Britannia bon.

CAMERIERS du Pape ; cet Estat n'a jamais valu plus de 800 escus, du temps de Clement VIII.

maintenãt ils ne valent riẽ, ils sont habillez de violet.

CAMERS in Solinum bon.

CAMERARIVS a esté un des grands Alemans de son temps. Beze ne cite point ses Annotations sur le N. T. Ego non vidi.

CAMPANIA. Il y en a deux; Campania Rhemensis, & Campania Comitatus; c'est une belle Comté. Rhemensis, apud alios vocatur Laodunensis, sed est una & eadem quæ vocatur Campania jusques à Langres.

CANAYE. M. de fresnes Canaye Ambassadeur à Venise. Vidi Epistolam quam scribit ad Causabonum; nescio quid velit, c'est du Latin d'Amphitheatrum. Casaubon luy a bien escrit autrement.

CANNETTES. Il y a en cette partie d'Afrique où est l'isle de S. Thomas, des Cannettes, qui montent par les jambes de l'homme, & s'ils mordent on en meurt. Ie m'esbahys comme les Portugais y peuvent demeurer; mais ils y font un grand gain au trafic du sucre.

CANTERVS n'a fait qu'une fois la Cene. Il a une Bibliotheque complete. I'ay donné à Canterus mes corrections sur fragmenta Poetarum. Il y a de bonnes choses dans ses Variæ lectiones. I'y profite beaucoup. C'est un beau labeur quamuis non doctus. Il a leu tous les Auteurs Grecs pour recueillir cela.

CANINIVS juvenis doctissimus, qui hellenismum bonum fecit. Il a pris tout le meilleur de Vergara, & de tous, & a mis aussi quelque chose du sien.

Edidit multa futilia CANISIVS in antiquis lectionibus, & talia pleraque sunt in Bibliotheca Sangallensi.

Ille CANISIVS est Iuris Consultus, habuit fratrem Iesuitam. Il a fait imprimer de bonnes choses en ses Ant. Lect. & aussi de grandes badineries.

H. CANISIVS en son 6 volume a de bonnes choses, il a tout eu de saint Gal, je ne crois pas qu'il ait rien falsifié.

Pour CANONISER un Saint, il couſte beaucoup.

CANON. Tertullien citant le Symbole l'appelle par trois fois, *canonem*.

I. CAPELLVS Sedanenſis ille, fou fils de fou fou, mais bien fou gaillard, qui a eſcrit des epoches; il me loüe puis diſſentit a me, mais bien ridiculement. Mea cohærent ut Euclideana. Vnum ſi demas, totum corruet; non potes ab uno diſſentire quin ab omnibus diſſentias: quia uno dato, reliqua omnia ad oculum demonſtrantur.

CAPITAINE. Les plus grands Capitaines que nous ayons, c'eſt Henry IV. Le Comte Maurice, & I. de Zamoski. Le Roy a bien fait des pas-de-clerc. Le Prince de Parme prenoit des villes tout devant ſon nez. Les deux plus grands Capitaines ont eſté en ce pays; le Duc d'Albe, qui ne laſchoit comme le Roy a laſché le Comte d'Auvergne, ceux qu'il ſoupçonnoit. Le François n'eſt pas propre à tenir ce qu'il a conquis, il conqueſte beaucoup; le Roy d'Eſpagne ne perd rien, ſinon ce pays.

CAPITVLARIA Caroli Magni auctiora dedit Fr. Pithoeus. Savaro promiſit mille capitularia amplius, & promiſerat Sidonium aliàs, & nihil dat; poteſt illa optimè dare, alioquin non eſt doctus.

CAPVCINVS unus Romæ eſt Cardinalis. Pauperibus Cardinalibus Romæ datur penſio; habebant meo tempore 200 coronatos, nunc dicuntur habere 10 millia Coronatorum.

Les CAPVCINS vivent d'aumoſnes, & ne gardent rien pour le lendemain. Ils conterent une fois à Madame l'Ambaſſadrice d'Abin, à Tivoli, qu'il y avoit 2 jours qu'ils n'avoient rien eu, & qu'eſtans dans un pré enſemble, quelques chiens chaſſerent un liévre contr'eux, qu'ils prirent & mangerent, ut miſſum à Deo. Il y a plus de 120 ans qu'il y a de ces Cordeliers reformez.

CARDAN a reſpondu à Scaliger, & ne le nomme point, mais dit, adverſus quendam conviciatorem.

Miſere mortuus inedia? quod notavit tacito nomine Scaliger, præfatione ad Manilium.

CARDINALES Germani & aliarum Nationum, Romæ negliguntur.

CARRAQVE. Ceux d'Amſterdam, quand ils prirent la grande Carraque, il y avoit 800 hommes dedans, qu'ils r'envoyerent avec tout ce qu'ils pouvoient porter avec eux, or, argent, pierreries; humanité qu'ils n'euſſent faite aux Hollandois. C'eſt une merveille de la grande quantité de marchandiſes qu'il y avoit en cette Carraque, plus que deux grandes & ſpacieuſes maiſons ne pouvoient tenir, avec 800 hommes.

CARRIO eſtoit bien docte, mais meſchant. Vne ſervante le trouva ſur un Flamand beau-fils; il en avoit deux avec luy. Eſt doctus ſed ſumnus ſur librorum. Cujacium decepit 30 coronatis, & Cl. puteanum. Cepit ex Gellio folium in quo correxeram verſus Menandri; ego volui illum occidere, mihi reddidit valde timens. Habebat divitem diſcipulum, cum quo deprehenſus eſt, niſi fugiſſet, malè habuiſſet.

CARRION, Gifanius, Boulanger, grands larrons, plagiarii. Ce bougre larron de Carrio m'a eſcrit une lettre, par laquelle il me confeſſe le larcin qu'il avoit fait en deſchirant quelques cahiers du Gellius de mon Pere. Lipſius l'appelle Stellio.

CARISIVS de Naples, bonne edition; & la premiere?

CASA a fait des vers en l'honneur de la Bougrerie, les Alemans l'ont trouvé fort mauvais, car ils haïſſent ce vice à merveilles. Sic in confutatione fabulæ Burdonum.

CASA a fait un Scazon ad Germanos pour s'en excuſer. Il y en a qui ont le livre, mais il ne ſe trouve gueres. Ce Scazon n'eſt gueres bon, j'en voudrois faire de meilleurs, on en faiſoit bien eſtat, mais ce n'eſt pas grand cas.

Præter CASAVBONVM hodiè nullus doctus a-

pud Calviniſtas.

Monſieur CASAVBON, pour avoir eſté loüé par moy, & pour ſa doctrine, comme auſſi Rhodomanus, ont eſté eſtimez. Tandis que le Roy vivra, Monſieur Caſaubon ſera bien. Il y a plus de deux ans qu'il avoit la ſurvivance de la charge de Bibliothecaire du Roy; il le ſera maintenant. Il m'appelle autorem famæ ſuæ; cela eſt vray; il eſtoit bien à Montpellier: Il eſt Bibliothecaire & a de gages 400 liv. Les Sorboniſtes & les Preſtres luy ont bien reſiſté, & luy ont dit que ce n'eſtoit point pour la Religion, veu que le Roy faiſoit appeller Grotius de Hollande pour l'eſtre. On faiſoit eſcrire à Monſieur Cauſabon que le Roy d'Angleterre le demandoit, & c'eſtoit un Secretaire qui eſcrivoit les lettres, inſcio Rege. Ie luy predis qu'il ne feroit rien d'y aller, quand il n'y auroit qu'un certain orgueilleux ſot, qui ne le voudroit pas endurer, qui eſt Saville. Au Perſe de Cauſabon, la ſaulce vaut mieux que le poiſſon. Les Caracteres de Theophraſte, & l'Athenée de Cauſabon, ſont tres-bons. Que Monſieur Cauſabon eſcrit bien Latin. Affectu peccat en ſa lettre qu'il m'eſcrit touchant le livre contre Serarius. Ie garde tousjours ſes lettres. On preſente 600 écus à Monſieur Cauſabon pour aller à Niſme, & ſa maiſon payée. Cauſabonus non utitur Theſauro. Il a une tres-mauvaiſe lettre Grecque: luy & Lipſius ſont tout courbez de l'eſtude. Cauſabonus doctiſſimus. Ego ejus diſcipulus, guſtum habeo rerum, ſed non doctrinam. Cauſabonus non ſcribit, ut Itali, fusè. C'eſt le plus grand homme que nous ayons en Grec: Ie luy cede; eſt doctiſſimus omnium qui hodiè vivunt. Il ſçait bien d'autres choſes que Lypſe.

CASAVBONVS pauca ſcripſit in Novum Teſtamentum.

CASAVBONVS non debebat intereſſe Colloquio Pleſiæano; erat Aſinus inter Simias, doctus inter imperitos.

CASAVBONVS poteſt ſcribere in Polybium, &

quidem meliùs quam respondere Baronio, qui omnia capit ex centuriis. Raynoldus vel Lubbertus possent si modò vellent; & deberent, nam committit Baronius errata infinita, etiam in Chronologia.

CASELIVS est bien docte. Si j'estois ambicieux je pourrois bien faire imprimer un gros volume de lettres.

CASEVS. Nihil magis generat podagram.

CASSANDER estoit de l'Isle de Cadsant. Cassandri Liturgica habeo: sed libri de missa Græca & Latina, vidi titulum; nescio an idem sit cum libro de Liturgia. Cassander erat popularis Vulcanii qui adhuc habet multos illius libros non excusos.

CASTILLE. Le Connestable de Castille amasse une belle librairie: il est bien docte: son dit qu'il ayme fort les livres.

CASTALIONI fecerunt injuriam, cum doctus esset: factum objecerunt, mortuus est ex paupertate.

Iosephus CASTALIO fuit Italus, pedan.

CASTORES. M. de Bèze reprend ce que Castores sont appellez pour dire Castor & Pollux; & cependant Suetone s'en sert: ce sont δίδυμοι.

CATARACTÆ sunt cata doupæ Rheni. Surdescunt accolæ.

CATASTA corruptum ex καταστασις: vide Tibullum Scaligeri.

CATECHISMVM Tremellius vertit Hebraicè quam optimè, ut Iudæis mitteretur; quemadmodum Græcè Sylburgius Palatinum; & H. Stephanus Genevensem optimè Græcè. Solus gener ejus potest judicare de bonitate libri istius. Vterque *Catechismus* missus est Constantinopolim in gratiam Græcorum ad Patriarcham.

Madame CATHERINE Sœur du Roy Henry IV. estoit fort vaine; elle m'a trompé, je ne croyois pas qu'elle seroit si constante en sa Religion qu'elle a esté.

CATHERINE de Medicis. La Reyne Mere par-

oit auſſi bien ſon goſſe Pariſien, qu'une revendeuſe de la place Maubert; & l'on n'euſt point dit qu'elle eſtoit Italienne.

CATS c'eſt une braguette: laquelle on nomme en Flamand d'un nom qui note, *regardant le Ciel*, οὐρανοσκόπος Cœliſpex, Iovis Cœliſpicis Templum, Romæ.

CEDRENVS raconte des Myriades de livres, qui ont eſté bruſlez à Conſtantinople, & Euſebe à Rome.

Les CENTAVRES des ducatons du Duc de Savoye, ſont d'un argent que fit faire le grand Duc de Toſcane, Pere de la Reyne Marie de Medicis. Il ſe faiſoit de certains cailloux de la riviere qui paſſe à Verone, mais les cailloux ſe prenoient aux deſſus de Verone. Cet argent a de petits trous, que les orfeures ont trouvé moyen de raddouber: il avoit eſté deſcrié, mais il ſe met maintenant ayant remedié à ces petits trous.

De CERVTO Veronenſi in Horatium Scaliger neſcit quidquam.

CEVALERIVS. La Grammaire Hebraique de Chevalier, eſt tres-bonne & tres-parfaite. *De Chaldaico* anno diſputationem pulchram ego hodiè abſolvi. Multa præclara cogitavi, quæ nunquam venerant in mentem: debeo hoc cuidam Monacho Græco, qui tribus aut quatuor verbis multa me docuit. Eſtis Iſacius Monachus. Ego egregiè perſtringo Lydia & prophetas. Multa erunt præclara in Euſebio. Illas præclaras Olympiades, quas tranſmiſit Cauſabonus, erit facillimum unicuique intelligere per Canones. Ego do materiam, ſenex ſum, juvenes pergant & me ſequantur. Serhus Calviſius fecit quod volebam, bene dicit librum meum non eſſe tam difficilem quam vulgò clamant.

CHAMBERY. Qu'il y fait bon viure! bon pain, vin, poiſſon, mais de meſchantes gens. A Chambery le bon vin, pain & poiſſon qu'on y mange. On y fait meilleure chere qu'à Geneve. Iamais n'ay veu ſi beau & ſi grand marché en aucun lieu que là; une ſi

grande quantité de payſans: tout y abonde.

CHAMIERVS de Oecumenico Pontifice & epiſtolas Ieſuiticas edidit, bona opera! O que Chamier eſcrit bien en Grec, & mieux que Coton.

CHAMPAGNE. C'eſt une belle Comté, il y a de belles Villes. Ie ne ſçavois pas qu'il y euſt un Vitry en Champagne.

Ce fat de CHANCELIER de Baviere fait une Chronologie qui eſt bien ſotte, & me fait prier de luy envoyer mes cahiers d'Euſebe. C'eſt un bavard, il m'a écrit; il a voulu enſeigner Ticho Brahe en Aſtrologie, qui a eſté un admirable obſervateur.

Le Roy CHARLES V. ſurnommé le Sage, fit tourner la Bible & le Digeſte. On tourna dolus malus d'un vieux mot fort propre (*fortè mal engin*) dans Tite Live que j'ay veu en la Bibliotheque d'un Gentilhomme. Il y en avoit dans les BB.^ques des nobles.

Les CHANOINES à Lyon s'appellent Comtes, & Coloniæ revera ſunt Comites. Pour eſtre Chanoine à Geneve, il falloit eſtre Protonotaire Apoſtolique: c'eſt une prerogative qu'ils ont par deſſus les autres in petitione quorumdam beneficiorum. Canonicatus Vltrajectini pingues ſunt, & ſervantur.

CANONICATVS à Canone; qui eſt proprement la penſion qu'ils ont tous les ans, le gros; ſans les Anniverſaires, qui ſont des rentes qu'ont laiſſé en mourant des badins ou badines, à la charge qu'on chantaſt des Meſſes pour elles: & de ce revenu n'ont rien ceux qui ſont abſens, unde illud proverbium, *pro abſentibus nihil.* Il y a des Anniverſaires beaucoup à Agen & à Bourges. Sunt gradus Canonicorum; ſelon qu'ils ſont venus, ils montent aux charges, & ont plus de revenu que les autres, pour les charges qu'ils ont.

CHAPPERONS. Le ſot habit que les Chapperons de drap & de velours! En Languedoc les Damoiſelles ſont mieux coiffées & non tant chargées. La Grand Mere du Roy portoit une coiffe de toile avec force dorures deſſous.

CHAR-

CHARLE-MAGNE, de son temps, il y a 800 ans, il y avoit encore de fort bons livres.

CHARLES V. est mort en un Monastere: il fit de son vivant son frere Empereur, & son fils Roy d'Espagne. Son Fils luy dit un jour, je suis plus que vous, quia Filius Imperatoris, & tu non.

Le Comte de CHAROLOIS va plaider à Paris. Il n'est pas Souverain, & ex Comitatu Flandriæ. Litigabant Parisiis, si lis excedebat 15000.

Monsieur de CHANDIEV estoit un gentil personnage, bon Theologien & a bien escrit: luy & Mathieu Viret ont catechisé Monsieur de Lescalle.

CHARTREVX ont tousjours chopine de vin clairet, & chopine de vin blanc. Ce sont des ventres qui ne servent à rien: les Chartreux (*ce sont les Celestins*) font des omellettes de 100 ou 120 œufs.

CHATELLERAVT. Il y a en Escosse un qui s'appelle Comte de Chatelleraut, & est de la famille du Prince de Montpensier. Son Grand Pere l'estoit, mais il n'y a plus rien.

CHAVD, Iamais je n'ay eu si chaud en Italie qu'icy, sed calor est humidus.

Monsieur CHRESTIEN, pour avoir esté loüé par moy devant le Roy, le Roy en fut faſché : je dis que c'est parce qu'il a esté son Precepteur.

Les CHRESTIENS sont cause de tous les maux qui se font. Arnobe a montré que non, puis Orosius, & apres saint Augustin de Civitate Dei. Les Chrestiens sont plus meschans que les Payens ou Mahometans, les Grecs avant qu'ils fussent sous le Turc estoient si meschans. Il n'y a point eu de plus meschante Nation qu'eux, pendant qu'ils tenoient l'Empire.

Ceux de la CHINE sont Antipodes à nous, c'est une ignorance d'en douter. On n'y entre point qu'en legation & en portant quelque present. C'est une loy estroictement observée. Ils font grande difficulté de faire mourir un homme, apres la sentence donnée: avant que de livrer le patient au boureau, encore s'en-

quierent ils s'il y a moyen de le sauver. Ils ont longtemps tenu en prison des Portugais, qui avoient eu la hardiesse d'y entrer.

CHRISTIERNVS Roy de Danemarc quand il alla en Suede, apres avoir donné sa foy, il fit tout tuer.

Q. Sept. Flor. CHRISTIANVS, avoit appris a escrire en Grec d'Henry Estienne, & escrivoit fort bien tout comme son Maistre en Grec, en Latin & en François. Il a tourné les vers de Pibrac en Iambes, mais le style est comme d'Heroiques. Il devroit estre λεκτικὸν, comme le commun parler en devis familier, comme dit Aristote dans les livres de Poetica.

CHRISTMANNVS est un vray Iesuite, je n'ay garde de le nommer : il est bien ignorant, il est bien espousseté par Lansbergius Ministre de Zelande, qui a escrit contre luy, & qui a aussi escrit un beau Catechisme.

CHRISOSTOME le meilleur des Peres Grecs. Si l'on imptime tout ce qu'a fait S. Chrysostome il vaudra bien 100 florins. Il a bien fait, mais quand il s'éloigne de sa Theologie & de son texte, il ne fait rien qui vaille : ç'a esté un orgueilleux vilain ; falloit il faire ce qu'il a fait ? il a esté banny, & avec raison. Infinita pulchra habet & optima in Novum Testamentum.

CHRONOLOGIE. Qui voudra en faire, il faudra se gouverner selon la mienne. Les Mathematiciens Chronologistes amassent beaucoup de passages, mais sans esprit & sans jugement.

CIACCONIVS honneste Espagnol : a bien failly neantmoins dans son livre de Triclinio. P. Ciacconius Hispanus erat doctus : erat Presbyter Romæ.

CICERON, in Epistolis ad Atticum a des sentences entrecouppées, parce qu'il escrit des secrets ; c'est le plus bel Auteur Latin que nous ayons : les belles choses qu'il y a là dedans.

CICOGNE. Iuvenal fait mention de la Cicogne, & toutesfois il n'y en a point aujourd'huy à Rome : il

y en a beaucoup en Egypte à cause des Serpens; on dit qu'il n'y en a point dans les Royaumes, & cependant il y en a en Castille, & je crois mesme qu'il y en a en Pologne.

CIOFANVS honneste homme, il a bien escrit sur Ovide, il estoit Sulmonensis comme lui.

CIRE. La Papauté en consume beaucoup.

CLAVDIANVS elegantissimus Poëta; quàm præclara habet in 4 Consulatu Honorii! Prudentius etiam.

CLAVIVS bis jentat; Teuto est, bene bibit. Nunquam diluunt vinum, & quando veniunt in Aquitaniam, ægrotant ob vina & Austrum flantem. Tota res emendandi Calendarium Clavio commissa, Asino qui præter Euclidem nihil scit. Clavius qu'on m'avoit dit estre un grand personnage & que j'ay trop loüé, est une beste. Monsieur Dabin m'a dit qu'il luy faut tous les matins un morceau de jambon & un verre de vin Grec. C'est un gros ventre d'Alemand: il a tant fait de coüarderies touchant l'année Papale. De his ad Eusebium. Clavius s'est trompé mesme en sa correction, il a pis fait que devant. Clavius nihil boni fecit nisi in Euclidem, quia aliud nisi hoc fecit in vita. Putabam Clavium esse aliquid, id est, confit en Mathematiques, sed nihil aliud scit. Est Germanus, un esprit lourd & patient, & tales esse debent Mathematici; præclarum ingenium non potest esse magnus Mathematicus. Quæ scripseram, graviora acuit, leviora refutavit, sed nunc omnia ostendam in Eusebio.

CLEMANGIS est bon: in Monachos scripsit; erat de Bayeux, & nostre bon amy Monsieur Goulart a traduit de Bayonne.

CLEMENTEM VIII. Antichristum vocaverat Ferrerius, malè & ineptè, quia bonus est vir. Clément VIII. est mort le 4 Mars 1605. Il estoit de la famille des Aldrobandins de Florence, ancienne, mais non pas noble. Les familles se maintiennent fort long-temps en Italie par marchandise, & ils se disent No-

bles, *Gentilhuomo mercante*. A Florence il y a peu de de nobleſſes ils ſont tous trafiquans. Ce Pape ſe nommoit Hypolitus Aldobrandinus. Manuce a eſcrit à ſon Pere, qui ſe nommoit Sylveſter, qui a fait un Commentaire in Inſtitutiones Iuris. Les Papes changent tousjours leur nom. Celuy cy eſtoit Docteur és loix, prudent & qui aymoit les François, qui dit avoir mis la Couronne ſur la teſte du Roy, lequel la reconnoit de luy. Clement VIII. a prudemment annexé au patrimoine de ſaint Pierre le Duché de Ferrare, qui eſtoit hereditaire du ſaint Siege, & revenoit là par heritage, car c'en eſtoit un fief. Il fit bonne chere à Monſieur de la Val, il eſt fort humain & courtois & n'a jamais perſecuté.

CLEMENT Alexandrin, ô le docte Eſcrivain! il entendoit bien les payens : Iuſtin Martin auſſi, ſed non tantum. Il cite de beaux livres que nous n'avons pas.

CLOISTRE propriè eſt περιστύλιον locus columnis circumſcriptus.

CNEVS. Ce mot n'a eſté uſurpé ſur le declin de l'Empire, c'eſtoit un mot fort rare aux Romains.

CÆSAR. Apparet quam ſit antiquus Scriptor, habebimus Cæſarem Græcè verſum, puto eſſe verſionem Planudis.

COCCIVS Sabellicus mort de Verolle.

CODDÆVS qui eſtoit aymé de Dujon pour eſtre ſon grand admirateur, eſt tres-pedan. Il joüa un mauvais tour à ſon Precepteur. La femme de Dujon qui eſtoit tres-ſuperbe & avare en fut 8 jours en reſverie de ce qu'on oſtoit à ſon mary les 400. liv. de la profeſſion Hebraique. Coddæus nihil ſcit præ Buxtorfio, & putat ſe eſſe maximum, erat ſummus Iunianus : Omnes illi Ioaniſtæ putant ſe eſſe maximos viros. Non pronunciant Iova & Adonai.

CODOMANVS eſt un fou, vide Rhodomannus.

CODRVS, Amazonide. Aux vers de Martial où il eſt fait mention de Perſe, il y a *Marſus Amazonide*,

il faut dire *Codrus*; c'eſt celuy duquel ſe mocque Iuvenal au commencement de ſa Satyre. Marſus eſtoit un bon Poete qui eſt loüé par Martial meſme. Il y en a quelques exemplaires, *Codrus*; c'eſt la vraye leçon.

COIGNE'E, & ſon Oncle, ne valent guere mieux l'un que l'autre. Coignée doit plus en cette Ville qu'il n'a vallant, on le vouloit faire Miniſtre, il eſt fort impudent, c'eſt l'ordinaire des François; il n'y a Nation ſi impudente ni ſi affronteuſe que la Françoiſe, je ne laiſſe pas d'eſtre François.

COLLATIO Moſaicarum & Romanārum legum bonus liber: poſtea à Godofredo editus. Donellus ſcriptum illud ridebat.

COLOMNES. Depuis qu'on a mis des colomnes aux livres Grecs, perſonne n'eſtudie plus au Grec. Muret ſe faſchoit fort de cette invention; les colomnes aux livres Grecs, & tous ces gros livres de recueils ſont cauſe que nous n'avons plus d'hommes doctes.

COLONIA Agrippina omnium Germaniæ Vrbium maxima. Colonienſis Archiepiſcopus eſt titulo tantum, nihil habet: eſt Frater Ducis Bavariæ, eſt dives; habet quinque Archiepiſcopatus aut Epiſcopatus, Colonienſem, Monaſterienſem ex quo pauca habet, & Leodienſem ex quo habet 40 millia florenorum.

COLVMNÆ fuſiles ſunt adhuc tres in collegio d'Arles.

In COMINEO Walonica multa ſunt, quæ non intelligimus.

COMITVM filii minimi natu plerique Medicinæ ſtudent in Italia. Fracaſtorius.

COMMATA. Cicero diſtinctus fuit in commata, ut ait Hyeronimus, ce qui eſt à preſumer; mais les commata ou verſets eſtoient plus grands qu'ils ne ſont. Les Grecs avoient d'autres diſtinctions que les Latins.

COMMELINVS nobis dedit Chryſoſtomum &

multa quæ non extabant. Erat vir bonus & satis doctus; il estoit ignorant en Hebreu, mais il a bien fait sur le Nouveau Testament: il estoit orgueilleux, il ne devoit pas ainsi *traducere Principem*, il avoit acquis bien des ennemis.

COMMELIN demeuroit à Heidelberg, à cause de la Bibliotheque Palatine. C'est luy qui a donné Ocellus Luc. comme aussi un bel Apollodorus & autres livres.

Le COMPVT par l'année Sabbatique est le plus certain.

CONDVCTA sub arbore conjux, id est, Iudæa, laquelle te dira la bonne aventure, *Iuvenal*: avec laquelle tu auras marchandé sous quelque arbre du lieu, appellé προσευχὴ.

CONFESSIO rei. In Gallia non debet fateri reus, sed Genevæ & hic: Et licet hinc provocare ad Ordines, in Criminalibus.

Io. CONRADVS de Horologiis Sciotericis, bon.

M. CONSTANT Ministre de Montauban, a un livre en rime, qu'a escrit & composé un Baron, car il est de vieille Escriture de ce temps là. Ce Baron estoit avec le Roy Louys & son predecesseur, & faisoit la guerre aux Albigeois: il escrit en langage de ce pays là, & vieux. M. Constant l'entend, & dit des Albigeois qu'ils estoient si meschans, qu'ils disoient que le saint Pere estoit la beste de l'Apocalypse; ils ne vouloient point de Messe, point d'Eau-beniste, nioient le Purgatoire & telles choses, & raconte là toutes leurs meschancetez. Il y a encore en ces pays là beaucoup de ces livres, mais entre les Iesuites: j'en ay quelques uns. Constant vouloit prouver par l'Apocalypse, les Roys de France, les Olympiades, la famine, la durée d'une paix: Il disoit que les Italiens avoient leurs mots pris du langage de Quercy, qui est le plus ancien, veu que celui dont se servoit Moyse estoit le mesme. Il vouloit prouver les Olympiades par l'Apocalypse, & non par les Auteurs profanes. Il a main-

tenant 75 ans.

CONSTANTINI Dictionarium non valet. Stephani optimum. Scaliger nullo usus est. Etiam Hebraica in Geneſis lectione, didicit peculiari indagatione ſine Grammatica.

R. CONSTANTIN qui a fait un lexicon n'a pas plus de dix ans plus que moy; c'eſt un grand fou.

CONSTANTINOPOLI. Hoc miſerum eſt quod cum Græci petant a Turca Patriarcham & Turca confirmet illis, Papa creet alium Epiſcopum Conſtantinopolitanum ridiculum & ille talis erat Epiſcopus qui pacem fecit inter Regem & Sabaudum.

CONSTANTINOPOLI quoque, id curante Patriarcha, multi Poëtæ Græci ſunt exuſti ut Sappho, & alii.

CONSTANTIN eſtoit auſſi peu Chreſtien, que moy Tartare: mais cette pretenſion & pretexte l'a acheminé à l'Empire, & beaucoup en ont autant fait pour s'avancer en France. S'il y a des changemens en Italie, ils viendront pour la Religion. Quelques Princes prendront ce pretexe, quoy qu'ils ne ſe ſoucieront guere de Religion.

CONSVLS, en Agennois, Roüergue, Commingeois, l'année de leur Conſulat ſont libres de tailles. Conſules aliquando ab urbe aberant, ſed Prætor Vrbanus & Peregrinus, & Tribunus plebis non poterant abeſſe.

CONTIVS meſdiſoit extremement de ſon Couſin Germain Calvin.

COOKI Præceptoris Edoardi VI Diallacticon. Non vixit tempore Bertrami, quia ante 150 annos non erat in uſu vox illa, Diallacticon.

COPPENHAGEN eſt un joly Chaſteau; là eſt le port, la Court & l'Academie de Danemarc.

COPVS avoit commenté Rabelais, & n'avoit fait autre choſe toute ſa vie.

CORBAN Δῶρον Syriacè dicebatur Corban, de Preſtre cernant un pain benit, illud quod Deo offere-

batur & medium erat. Reliquum panis dicebatur ἀντίδωρον quod populo dabatur.

CORNV. Quod dicitur Luc 1. exaltavit cornu Israëlis, id est excellentiam. Alibi, ignominia affeciſti cornu meum, id est excellentiam meam. Psal. 91: exaltetur cornu meum ut monocerotis. Ibi Iustinus Martyr existimabat crucem Christi designari, & docuit ibi de sedili quod cornu in cruce dicitur: hoc unicum bonum docuit de cruce. Tertulianus ex eo etiam mira haber, sed non percepit mentem Iustini. Lipsius multa talia annotavit, veterum Christianorum nugas qui nihil non de cruce docent: & hoc etiam annotare debuisset Lipsius, ut etiam Veteres illi dixerunt, Arca denotari crucem, quia arca si aperiatur habet ejus formam, effigiem libri aperti, & ita crucem designabis; nugæ meræ.

CORONÆ longæ apud Festum & Plinium sunt Coronæ non quæ imponerentur capiti, sed quæ altaribus & portis, comme deux grandes bandes.

CORVINVS. Mathias Corvinus Roy de Hongrie estoit de nostre famille des Scaligers. Il s'appelloit Comte de Lisa; il estoit fils d'un grand Capitaine, il estoit Roy non par succession, mais par élection.

COTTON non noverat And. Schottum doctissimum in Græcis; jugez quel il peut estre, si c'est quelque habile homme. Pere Cotton se vante de me tirer d'icy & de me faire venir à Paris, & que là je n'auray l'hõneur que je penserois y avoir: c'est un fat, il l'a bien montré contre Chamier. Il n'y a Roy, ni Empereur qui me tire d'icy, quand bien mesme les Estats m'osteroient mon honoraire, ils me chasseroient hors de leurs pays. Si n'irois je pas à Paris. C'est vn bavard; ils sont fascheż contre moy, mais ils n'osent m'attaquer: Ils sçavent que je suis de la race des Chiens & Mastins Scaligers, ils sçavent que j'escris icy tout ce que je veux, ce que je n'oserois en France, je me mettray à escrire contr'eux doresnavant tout à loisir. Cotton est ignorant, mais c'est un courtisan, habet telum elo-

quentiæ. Il muguette fort M. de la Vals c'est un jeune homme, il osera bien se laisser aller. Cotton attend un Evesché, il escrit au Pape tous ses exploicts. Cotto plus præstat quam Loyola. Loyola genuit Iesuitas, Cotto resuscitat. Nescio an Cotto sit Provincialis Gallorum Iesuitarum, (*il l'a esté*); meretur pileum Cardinalatus. Cotton est fou & talis agnoscitur, scribebat ad amasiam in Delphinatu, litteræ sunt interceptæ, Chamierius habet.

COTTON est un fou & les Iesuites aussi, on les connoistra à la fin. Ie ne crois pas que Cotton ait esté si mal avisé de descouvrir l'entrepriſe du Roy sur Pampelone, Ils n'attenteront pas si tost quelque chose contre la France. Ie desirerois qu'ils entrepriſſent quelque chose contre le Roy & qu'il fust decouvert. Vn jour les Iesuites nieront que Coton ait demandé au Diable touchant le Roy, & cela est fort veritable. Monsieur Casaubon m'a escrit avoir veu les demandes de Coton chez le President de Thou qui les avoit reçeües d'un Sorboniste, il les montra à Coton, & luy demanda si cela estoit vray, qui annuit & probabat suum factum. * *L'Histoire de ces demandes est toute entiere dans les memoires du Duc de Sully.*

COVRT. Il appert des actes qui se faisoient en Latin & en François il y a 500 ans, que nos François quientendent mal leur langue, ont cessé d'escrire la Court de Parlement, escrivent tous Cour, parce que, disent ils, il vient de *Curia*. Mais que ne l'appellent ils Curie, & les Courtisans Curiens ou Curisans, quand on parle de la Cour du Roy, il vient de Curtis? Itali Corte, in Curti nostra. Les Parlemens estoient par tout où estoit le Roy, & l'on dressoit un enclos qui s'appelloit Curtis, & le Roy escrivoit, de Curti nostra. Parlement vient de parler; Comitia, confessus. Les Courtisans ne different du vulgaire nisi quod serico vestiti sunt, discolores vestibus, conclores moribus: (in Iamb. Ios. Scaligeri.

COVRONNE. Le Roy François premier a com-

mencé à porter une Couronne à l'Imperiale, in rotundum desinentem acumen : les autres la portoient comme elle est foulée par le Centaure. Les Ducs n'ont point de Couronne, mais seulement un Chappeau Ducal.

COVVRIR ses pieds. Iud. 3. Il couvre possible ses pieds en sa chambre fraische, c'est à dire, chie : car tous les Iuifs, Mahometans, Turcs, quand ils chient, ils couvrent leurs jambes à cause qu'ils portent de longues robes. Il est defendu aux Iuifs par un canon, de toucher leur membre mesme quand ils pissent. Ils pissent tous droits sans se decouvrir, & non contre le paroy de leurs Temples, mesmes dedans, comme font les Walons : ils appellent leur fait, Vlna. Il y a plus de 50 sinonimes dans *Hesichius*, du membre masculin & feminin. La chambre fraische estoit la chambre où ils alloient chier : ainsi il est dit de Saul allant à la caverne où David luy couppa un bord de son vestement. Il estoit commandé par la Loy de couvrir leur ordure apres qu'ils avoient chié, & cela par honnesteté, Deuter 23. 13.

CRISPINVS : ses vieilles editions bonnes.

CRITIQVES. Tous ces Critiques d'aujourd'huy sont des foux, ils veulent faire comme les grands, & ils n'en peuvent venir about.

CRITTON. I'ay ouy parler d'un Critton Escossois en Italie, qui n'avoit que 21 ans, quand il a esté tué par le commandement du Duc de Mantoüe ; & qui sçavoit 12 langues, avoit leu les Peres, Poetes, disputoit de omni scibili & respondoit en vers ; C'estoit ingenium prodigiosum, admiratione magis quam amore dignum ; il estoit un peu fat. Ei judicium non tantum adfuit. Principes solent illa ingenia amare non verò bene doctos. Manutius præfatione ad Paradoxa, quam dicat Critonio, meminit, illius ingenii.

De CRVCIS Suppedaneo, 4 clavis, cornu in quo cruci figendi sedebant, funibus, remisit nos ad Eusebium. Apud Ioannem Christus fert suam crucem, a-

ud reliquos tres Simon fert, utrumque verum. Ferebat Christus primo suam crucem; nam ut est apud Artemidorum, unusquisque reus crucem suam ferebat, & ut ex Plauto colligitur, alligabantur rei cruci, & brachia duo duobus lignis transversis alligabantur, ita ferebat. Simon autem occurens ipsis, quia videbant milites Christum nimis infirmum, eum angariaverunt, id est occurrentem regredi eadem via qua veniebat coegerunt, & simul ut erant insolentes Romani milites coegerunt illum imponere suis humeris extremam partem crucis. Ita ferebant Christus & Simon, quasi superponere illi aliquid voluissent milites. Multa de cruce dixit Lipsius, sed nihil de suppedaneo nec de cornu, quæ præcipua sunt, & annotavit illa stultus ille Nansius in Nonnum.

CRVX fuit lethalis, sed non tam citò; nam crucifixi asservabantur à militibus, ne eorum amici illos abriperent, & interdum per 6 aut 7 dies vivebant in cruce clavis quatuor affixi & funibus ligati pedes in suppedaneo, nates in cornu insidentes. Ob clavos affixos gangræna corripiebantur, quæ ipsos absumebat, vel inedia conficiebantur. Quod Christo datum acetum & fel, fuit ad irrisionem, non quod sustentarentur cibo & potu. Iosephus facit mentionem trium quos liberaverit à cruce, quorum duo obierint, alter bene curatus supervixit. Scripsit hoc 30 annis postquam eos liberasset.

CVIACIVS theoriam Iuris Veteris Romani calluit optimè, practicæ non ignarus tantùm, sed si quid in ea sciret, dediscendi cupidissimus, ut potè quod ipsum à jure Romano divertaret. Idem hoc obtinuerat ne explooderetur, nam discessisset si vel minimum contra lubitum obstreperent auditores. M. Cujas estoit un si bon homme c'estoit le Pere des Escoliers, & a perdu plus de 4000 liv. pour avoir presté à des Escoliers. Il prestoit aussi des livres M S S. à tous ceux qui luy en demandoient, il avoit presté a P. P. son Petrone, & à moy aussi. Ledit P.P. voyant que je m'estois

servy d'autres traittez qui estoient avec, lesquels il avoit mespriſez, redemanda 18 ans apres à Cujas le livre lequel il luy presta, & depuis oublia à qui il l'avoit presté, & ne s'en aviſant point, le perdit ainſi. C'eſt le premier Petrone que nous ayons eu. Ie l'ay copié ſur cet exemplaire; je l'ayme mieux qu'un imprimé. Ledit P.P. prit à ſon frere, & luy retint, le vieux Commentaire de Juvenal & Perſe, pour lequel ils ont eu diſpute. I'en ay fait les extraits moy meſme que Meſſieurs du Puy ont de ma main. F. P. a des livres pour leſquels je m'eſtois obligé aux Moines de noſtre Dame du Puy en Auvergne, que j'avois preſtez à Monſieur Cujas, lequel eſtant mort, ils ſont tombez entre les mains des P. P. qui me les vouloit rendre, mais ſon frere les a, & me les retient, comme auſſi mon bel Acro ſur Horace. Quand on vouloit meſpriſer Monſieur Cujas, on l'appelloit Grammairien, mais il s'en rioit, & diſoit que telles gens eſtoient marris de ne l'eſtre pas. Cujas rapportoit tout à ſon droit. Il faiſoit relier un livre François avec un Latin ou Grec, pourveu qu'il fut de meſme grandeur. On trouve quelque fois dans les M S S. des livres conjoints, auſquels tous ne prennent pas garde. Monſieur Cujas diſoit que j'avois depucellé les Manuſcripts, je m'en ſuis bien ſervy en mon catulle. Cujas & Muret s'alloient coucher de fort bonne heure, & ſe levoient de grand matin. Monſieur Cujas n'euſt ſçeu eſcrire comme Yvo Villiomarus. Cujacius preſtoit tres-volontiers ſes livres. Il avoit des M S S. beaucoup, ſed infimi ævi, comme auſſi Melchior.

Cvltri lapidei, de caillou, ex ſilice, taillent bien, & aptiores ferreis ad circumciſionem, quia ferrum ſi adhibeatur intumeſcit caro, hoc verò non vidi Lugduni duos, & hodiè quidam populi adhuc utuntur.

Cvneus eſt bene doctus ſed melancholicus.

Quinte Cvrse eſt un bon Auteur: il y a long-temps que Q. Curſe eſt perdu. Tout ce que nous en

avons

avons a esté descrit d'un seul exemplaire, & tous les MSS. sont nouveaux. In Bibliotheca sancti Victoris primus liber Q. Curtii erat, sed deprehendi esse compositum à Petrarcha.

CVROPALATES n'est pas le nom propre de Georgius Codius, ut putabat Iunius: mais c'est le nom d'office, qui signifie Maistre du Palais; vostre Oncle devant que mourir le dit fort bien. Qui scripsit in Curopalatem, bene Iunium reprehendit.

CYPRIANVS Goulartii optimus. Cyprianus & Tertulianus tournoient eux mesmes le Vieux & Nouveau Testament. Cyprian a une belle simplicité & une grande pieté.

CYRILLVS. Ie n'en veux point avoir, parce qu'il n'est que Latin. Ie veux avoir les Peres en leur langue. Vulcanius habet nunc Græcum Cyrilli, quem ediderat Latine Toleti. Ille est censura notatus, quia multa habet contra Monachos.

D

IL n'y a que 400 ans que la DANEMARC est Chrestienne. In Dania plerique sunt nostræ Confessionis, & Cancellarius est, sed placidè vivunt. Teutones sunt valde superbi.

DANVBIVS oritur à 6 ou 7 lieües de Vlme.

A DANZIC le Senat est fort humain, mais le peuple n'est que canaille. Ibi est præstantissimum emporium & perpetuum ut Lugduni, a quo distat 400 lieües. Eò multi peregrini confluunt: advehitur frumentum ex Lithuania, Polonia, Livonia, Moscovia per Vistulam.

DE, ou, DE LA avant les noms propres. Il doit estre mis aux noms substantifs & non jamais aux adjectifs; comme qui m'appelleroit de Scaliger feroit mal. C'est un abus aujourd'huy de prédre le nom de la Seigneurie: il faut garder le nom de la maison. Il y a des noms, cognomina, qui ne sont pas proprement adjectifs,

mais sont tenus pour tels, comme Ciceron, Brissonius, qui se devoit appeller Brisso, & non Brissonius, comme s'il avoit nom Brissoine. Rotanus se devoit appeller Rota; il est bien vray que le *de* se tourne en *is* ou *anus*. Vassanus est bon pour de Vassan. Pithous ou Pitholus? de Thou, de Tolla, il ne s'appelle pas Thoüan: du Puy, Podius, & non pas Puteanus, parce qu'il ne s'appelle pas du Puis. Vieta s'appelloit Vieteus, mais depuis que j'eus fait le carme, *Cur asinus faceret*, &c. M. François Viete se nomme Vieta. Ausone se mocque d'un Grammairien, disant tu ne sçaurois dire ton nom, in recto casu que tu ne fasses un soleciſme, car de ce temps on prenoit des noms masculins formez du neutre, comme Remedius, Auxilius, Podius à Podium: Il reconnut lors qu'il s'estoit mal nommé; il n'y avoit homme qui reconnust les fautes de la langue Françoise mieux que luy.

DELPHI & Haga sunt altiores Leyda.

In DELPHINATV, si quis puellam compresserit, tenetur ducere, ut Basileæ. Le langage Dauphinois est difficile, il est quasi comme le Perigordain.

DELRIO, deliciæ Lipsii, est cause des grandes persecutions qui se font en Stirie. Delrio au prix de moy ne sçait rien. Voila pourquoi il mesdit de moy. Ie suis un asne aupres de quelque homme docte. Delrio s'en va demeurer à Lyon: son livre de Magicis disquisitionibus a esté imprimé deux fois. Il est ignorant, ne fait qu'amasser: il n'aimoit point Lipse, mais depuis qu'il est sorty d'icy, vocavit Criticorum Principem.

DENAISIVS. Lingelshein m'a escrit que l'Auteur de Idolo Hallensi est Denaisius Assesseur de la Chambre Imperiale. Et parce qu'il vit entre des Iesuites, il ne desire estre nommé; il est de Strasbourg comme Lingelshein.

DESCENSVS ad inferos; ç'a esté une addition que cet article, comme ce que l'Eglise Latine avoit adjousté, *& Spiritum Sanctum ab utroque procedentem.*

DESOLATIO quæ prædicta est apud Danielem, est de ruina templi, cujus duæ sunt apud Danielem prædictiones.

Les DIABLES ne s'addressent qu'aux foibles, ils n'auroient garde de s'addresser à moy, je les tuerois tous: apparoissent aux sorciers en boucs. *Voyez Azazel.* Dicitur Diabolus hirci formam accipere, non ederem ex hirco propterea. Genevę qui dederit se se Diabolo, statim comburitur. Pater Diabolum non timebat, nec ego timeo. Ego sum pejor diabolo, nunquam vidi ullum spectrum. Dicebat Diabolum non audere ipsum accedere. Vidi prope Biturigas hominem nigrum in equo nigro in mediis paludibus stantem, & meus illum sequebatur dum dormirem. Dominus Dabin & alii erant ante, ego solus relictus eram retro: clamavi ad illum hominem, non respondebat. Cum equus meus paludem ingressus erat, & si alacer non fuissem periissem; statim equum retraxi, alii me audiverunt, & tota nocte erravimus per septem horas: nam Dominus Dabin surrexerat prope undecimam, & dicebat jam diem futurum. Sæpe fit ut Diabolus deducat in paludes ut homines perdat. Credo errorem illum nobis esse factum, quia unus ex nostris perpetuò blasphemabat.

Indi Orientales DIABOLVM adorant. Agnoscunt duos Deos, unum bonum qui non possit nec velit nocere, ut Manichæi, & illum non adorant, sed malum, ne noceat, & illum vocant voce quæ Diabolum significat. Plures sunt qui Diabolum adorant quam qui Deum aut Mahumetem.

DIABOLI vox ignota veteribus Ethnicis, & res etiam, non credebant esse Diabolum, sed Dæmonium dicebant Socratis, & Dæmonium vel pro Deo, vel pro Genio sumebant.

DIALECTICAM Stoicam in Polonia nunc editam credit opus esse Cancellarii Poloniæ, quem admiratur pro summa peritia rerum omnium.

DIALECTICÆ Chrysippeæ autor Cancellarius

Poloniæ Samoskius.

DIANA Ephesia erat stipes facie fœminina, reliquo corpore toto mammosa. Illa statua quam habet Rex Galliæ, non est Diana vera, nam non erat marmorea.

DIDACVS fut canonisé il y a vingt ans.

DIERVM incrementum. On apperçoit croistre les jours au 16 de Ianvier qui est l'ancien jour des Roys.

DIION & *la Rochelle* sont en mesme elevation de Pole. Elle est à Leyde de 62 degrez: à Geneve de quasi 45. Dijon est le plus petit Parlement. Dijon est aux frontieres de Bourgogne, il n'y a qu'un jour delà jusques à Saint Claude. La terre de Gex a autresfois esté sous Grenoble, sed nunc sub Divionensi.

[redacted]ODATI. I'ay connu un Diodati de Lucques à Paris Marchant qui fit banqueroute l'an 59 que du Bourg fut bruslé. I'en ay connu un icy, habile jeune homme, medecin, que j'ay convié à ma table.

DIODORVS Siculus, les belles choses qui s'en sont perduës!

Quod de DYONISIO Areopagita narratur, dixisse in passionem Domini, vel mundum ruere, vel autorem naturæ pati, gerras merasque nugas esse dicebat.

DIVINARE in patera. Genesis 45. 5. Quod Iosephus in patera divinabat, faciebat ex Ægyptiorum more, & accommodabat se quibusdam illorum moribus, quod post legem latam non licuisset; in aliis non se accommodabat, quia non edebat cum illis.

DIVORCE, librum apostasium, divertii, & inde divortii. C'estoit une coustume que le mary qui avoit repudié sa femme, luy donnoit son libelle, & en iceluy lui permettoit de se marier à vn autre à qui il lui sembleroit, ou bién s'en reservoit la permission & le jugement, & la femme n'osoit se marier sinon du consentement de son precedent mary. Le mary n'osoit pas depuis épouser sa repudiée: c'eust esté adultere, non que la loi y fut, mais par consequence ils la firent. Apud

Romanos & Græcos licuit. Testmoin Caton, qui apres avoir repudié sa femme, elle épousa Hortensius, lequel estant mort, Caton la reprit, & son ennemi lui objectoit, pauperem emisisti, divitem recepisti, parce qu'elle estoit devenuë riche. Il n'estoit permis à la femme de laisser son mary, ut quæ non habet sui potestatem; mais au mary, quia habet uxoris potestatem. Et cette loi leur a esté permise pour éviter de plus grands maux; Car celuy auquel sa femme eust depleu, l'eust tuée, s'il ne luy eust pas esté permis de la repudier. Iosephe dit de la femme d'Herode, qu'il n'y a eu que celle là qui ait fait separation d'avec son mary, Si uxor à viro diverteret, dicebatur ἀπολείπειν, si vir à muliere, ἀποπέμπειν; dixi de his ad Eusebium.

DOCTI paucissimi; hodiè vilescunt litteræ. Iesuita nullus hodiè doctus, nec de nobis ullus nisi Casaubonus. Il y a 100 ans lors que l'imprimerie commençoit qu'il y avoit plus d'hommes doctes que maintenant. Chacun sçait de chaque chose un peu. Il n'y a plus de grands hommes. Hodiè nemo legit Aristotelem, Ciceronem, Platonem; Ramum potius aut alium aliquem nugatorem, & volunt postea omnia scire, & nihil legerunt.

Monsieur DOLOT m'a dit avoir porté des livres de Calvin à des Seigneurs de Venise. Il y en a desja plusieurs, qui ont de la connoissance & des livres des nostres.

DOMBES, Cette Souveraineté nunquam fuit Domanii Franciæ. Si le Duc de Montpensier venoit à la Couronne, il ne l'y annexeroit pas, il en fait pourtant l'hommage au Roy.

DONION est une tour, d'où sort un escalier, le reste au haut s'appelle un Donjon.

A DORDRECT l'Imprimerie s'inventa: on gravoit sur des tables, & les lettres estoient liées ensemble. Ma grand-mere avoit un Pseautier de cette impression, & la couverture estoit épaisse de deux doigts: au dedans de cette couverture estoit une petite armoire,

où il y avoit un Crucifix d'argent, & au derriere du Crucifix, Berenica Lodronia de la Scala, quia in Italia & Germania moris est, ut fœminæ nomen virorum assumant.

Les DORIA & Spinola de Gennes sont renommez dans les Histoires des il y a 300 ans. Les Doria sont plus nobles. Il sont Princes au Royaume de Naples, & les Spinola Ducs, ils sont envieux in eadem conditione.

DOSITHEVM vidi M S. apud Cujacium. C'est l'exemplaire de Saint Gal, qui a esté chez Monsieur Cujas.

Ianus DOVSA le Pere estoit simple, innocent, comme sa femme & tous ses enfans. Stephanus idiot, Theodorus melancolique & pneumatique, Georgius un rustique qui mangeoit autant que dix, Ianus l'aisné simple & idiot. Quand il revint d'Allemagne, il estoit fort laid. Il avoit des croustes au visage. Ie ne le reconnus point: jamais je n'ay pleuré de mort que luy, mais je l'ay pleuré a bon escient. Ils meurent tous en parlant. Il ne sentoit point de mal: languore contabuit. Ianus Pater avoit une grande memoire, il recitoit Catulle, Tibulle, Properce, Iuvenal, Horace, Sannazare, mon Pere, Io. Secundus. Ianus filius nunquam fuisset aptus rebus gerendis.

DOVZA avoit grande memoire, il sçavoit tous les Poëtes, & en jettoit tousjours quelques vers à la traverse, de bonne grace. Ce bon homme estoit de fort bonne compagnie, il recitoit les elegies de Properce toutes entieres, sçavoit tous les vers de mon Pere, de Sannazare, de Pontanus & d'autres. Il aymoit fort les beaux esprits, comme Heinsius: il n'y a pas un de ses fils qui lui ressemble. Il sont tous fort simples comme le Pere & la Mere aussi. Le pauvre Ianus estoit si bon & simple. Ie pleuray huict jours durant comme une vieille, lors qu'il fut mort. Il mourut hetique. Monsieur Douza avoit plus de 1000 écus d'appointemẽt Præfectus erat Archivorum Cancellariæ; & avoit

1300 livres pour celà. Georgius Douza mangeoit autant que douze de nous autres. I'ay pris plaisir de lui voir manger un coq d'Inde, & encore quelque chose. Il endura bien à son retour de Constantinople, car calcavit nives. Estant à l'Isle de Saint Thomas il bût du vin d'Espagne qui le tua. Monsieur Douza avoit descrit de mes lettres que je pensois avoir escrites, erant quidem meæ sed non scripseram. Monsieur du Plessis l'a tout mis dans son livre : non curo quod me non nominaverit. Erat de Purgatorio. Douza jam senex didicit ire super glaciem. Fr. Douza est tousiours fou.

DRESSERVS a bien fait contre Bellarmin de Translatione Imperii. Il a reçeu de mes lettres où j'approuvois de ce qu'il s'estoit plaint des Critiques d'aujourd'hui, des Ramistes; il a esté Sage, il l'a montrée au Senat Academique de Wittemberg en Saxe, ubi est Professor Historicus, aagé de 80 ans. Ils la vouloient faire imprimer, mais il dit qu'il m'en advertiroit, je luy ay escrit que je la desavoüerois.

DROMADAIRES de Madian sont chameaux. Il y a beaucoup d'animaux en la Bible, dont on ne sçait ce que c'est. Les Iuifs mesmes l'annotent tousjours aux endroits, disant c'est un animal lequel on ne sçait ce que c'est.

DRVSIVS ne respond pas bien à son adversaire: Il ne fait qu'un pet pour sa response. An Drusius sit hæreticus? En un petit livre il fait 4 ou 5 livres, ce qui est ridicule de les faire si petits. Il n'a pas leu les Rabbins. Il escrit encore plus mal que Ramus, qui escrivoit fort mal. Ie pense qu'il escrit avec de l'eau, il y prend plaisir, & y pense estre estimé habile homme. En son livre contre Serarius il le manie trop doucement. Nos convenimus in multis. Ie n'ay pas pris de luy. Drusius a bien fait, mais il est haï de ses compagnons qui sont barbares. Il est de mauvaise renommée, car il paillarde, & sa fille aussi; son logis est un bordel. Il en sçavoit plus que Dujon. Le pauvre jugement que Drusius. Il ne sçait rien que sa Grammaire.

Il ne sçait pas tant que Serarius, sinon en Grammaire Hebraique. Il a dit à tout le monde que je donnerois de nos livres contre Serarius, afin qu'il en espargnast autant. Il a esté si fou que de dedier mon livre au Roy d'Angleterre. Son livre de nomine Dei Tetragrammato Iehova est beau. C'est une folie de lire Iehova. Il faut lire Adonai. Istas epistolas Hebraicas Drusius non intelligeret, & ego melius utar quam ille. Filius ejus est Patre doctior in Hebræis. Drusius Lipsii *Simius* habet miram Latinitatem : non Latinè scribit. Drusius n'est rien aupres Buxtorfe. Il y a 30 ans qu'il enseigne la Grammaire, & ne sçait que cela, & mirum esset nisi sciret optimè. Ego bene scio quid sit Drusius, est doctus in Grammaticis, & in textu Hebræo. Ingenium Gallicum aliud est quam ingenium Batavicum. Drusius noluit unquam subscribere Confessioni nostræ, & propterea illi malè volunt sui Collegæ. Drusius ne sçait ce que c'est de Religion: Il n'est pas de nostre Confession: Il a tousjours esté nourry à Louvain entre les Papistes. Serarius avoit ouy dire quelque chose de ce qu'il n'avoit pas voulu signer nostre Confession. Drusius non est doctus, licet se putet esse doctissimum.

Fronto Ducæus dicitur esse Nitiobrix. Casaubonus dicit esse optimum virum. Credo esse de Perigueux : nomen denotat; est honestissimus Iesuita, & dolet de Amphitheatro. Omnes illi Senatores Parisienses amant Ducæum, etiam Casaubonus, sed dolent esse Iesuitam.

E

L'Eau la plus haute ou la plus grasse porte le mieux: il n'y a chose si claire que l'eau de la mer. L'eau de ces pays, de ces canaux & fossez, quoy que non haute, porte des vaisseaux plus grands que la Seine. A Bordeaux il y a des navires de 400 tonneaux à cause de la hauteur de la mer.

Dic Ecclesiæ. Math. 18. 17. id est, Christianis

simul congregatis, sive sint Politici, sive Ecclesiastici.

EGESIPPI liber nihil boni habet, ex Iosepho descriptus est, & quæ à se habet sunt valdè misera, sed bonus est quod legerit Iosephum Græcum.

Baptista EGNATIVS estoit Maistre d'Escole à Venise, & ce vilain avoit de bons livres. Il a vescu du temps de Budée, & sçavoit quelque chose.

ELISABETH Reyne, sçavoit plus que tous les grands de son vivant, & parloit Italien, François, Alemand, Latin, Grec & Anglois. Elle s'est maintenuë en autorité tant qu'elle a vescu : elle est morte de melancolie, parce qu'elle pensoit qu'on la mespriſoit, elle voulóit mourir: je ne veux plus vivre, disoit-elle, & cependant elle est encore aymée & regrettée aujourd'huy. Le peuple la regrette tout ouvertement. La Reyne Elizabeth fit dés qu'elle vint au Royaume depescher ceux qui attentoient : elle n'eust jamais regné autrement. Les Irlandois, mesme les Grands delà, n'attendoient autre chose sinon que l'entrepriſe d'Angleterre reüſſist pour brigander.

ELYMAS vocatus quia Magus. Hoc dixit Bertramus, quia Elymas quadam lingua, scilicet Arabica, significat Magum, sed in Cypro lingua illa non est in usu ; Elymãs circumflexe in ultima, ut Olympãs, idem cum Elymoteros & Olympiodorus. Olympam Rom. 16. putant esse nomen mulieris, & est viri ; Galli Pastores, superstitioſi in dandis nominibus nolebant dare nisi quæ in Bibliis. Ita Pontificii non nisi quæ inter Sanctos. Carolus etiam hîc bonum nomen est, non sic Genevæ. Apollos socius Pauli, an non nomen habuit Idoli? Palladii aliquot, Phœbadii, Apollinares. Cette expoſition d'Elymas, *c'est à dire Magus*, est addita in textu, qualia multa, non est genuina.

Ceux d'EMDEN ont garniſon de ce pays. Le Comte n'est plus Maistre de ses pays, mais les Estats.

Vbbo EMMIVS de origine Friſiorum, bon & rare.

L'EMPEREVR a encore trois freres, Mathias, Albert, & Maximilian, qui brigueront pour l'Empire.

Albert a de l'argent, car il n'a pas payé ses Soldats. L'Empereur ne void pas en un demy an ses Freres une fois. Il n'y a pas un des trois, qui soit Rex Romanorum, id est, Imperator designatus. Parquoy le plus habile l'aura sans regarder à l'aage. Ils ne sont guere habiles tous trois. L'Empereur est un ventre, amasse beaucoup d'argent & n'en despense point. In Conventibus proximis agetur de Rege Romanorum, & propositus est Albertus. Nullus dignior inter fratres quia est potentior. Illius fortunæ sunt certæ, non verò reliquorum fratrum. Est nunc hereditarium Austriacorum Imperium. Rex Romanorum est Imperator designatus.

Les Eselvs en France, vocati aliquando Adlecti. Sed non possunt habere peculiares appellationes veteres, quia tunc non erant, sunt officia recentia.

Encænia. C'est la dedicace du Temple. Instauratio. Lors que Iudas Machabée fit repurger le Temple, on institua la feste de la dedicace du Temple, qui depuis a duré entre les Iuifs.

Enfans. Vn Gascon disoit d'une Damoiselle, elle a trois enfans & deux filles. Enfant & *infans* aussi, se dit des masles, & non des femelles selon quelques uns.

Ἐπηρεάζειν, c'est proprement violenter, tyranniser. Le mot Syriaque l'exprime fort bien.

Ephes. 5. Excitare & *Iesus te illuminabit*, est ex Esaia desumptum à quodam qui posuit in libro suo Apocrypho, unde citavit multos, ut illud, *dare melius quam accipere*. Citatur liber Iustorum in Novo Testamento, qui non extat.

Locus est difficilis Ephesior. 5.

Epistres. Il y a un fat de Ministre qui a fait imprimer de mes Epistres. Ie le reprens bien en son Harmonia Evangelica. Il n'aura garde de faire imprimer cette Epistre là. Gruter n'a garde de faire imprimer celles que je lui escris, car ie l'instruis de plusieurs choses. C'est à faire à un ignorant de faire ainsi impri-

mer des Epistres pour estre honoré. Entre les siens on escrit tumultuairement sans ordre, quidquid in buccam venit; si vellem excudi, pollirem. Ie seray contraint de faire un petit volume d'Epistres, & desavoüeray toutes celles qu'on feroit imprimer. On trouveroit à Bourdeaux beaucoup de lettres de mon Pere.

EPIPHANIVS a beaucoup de fausletez; homme ignorant; a esté diligent à ramasser tout son livre, où il y a de grandes fausletez. Il a vescu du temps d'Honorius. Il a de bonnes choses, mais c'est un ignorant & pauvre esprit. Il a recueilli beaucoup, & ne sçavoit rien de Grec n'y d'Hebreu. Vnum pro millibus; Il dit qu'il y a eu Abraham pater, & Abraham filius, parce que dans quelques Grecs, il avoit veu le nom d'Amram, escrit Αβρὰν, β ante ρ prononciatur ut μ, nec umquam μ ante ρ ponitur. Nous avons un Thresor d'antiquitez en Epiphane, car il avoit de bons livres, ex quibus quando describit, optimè, sed quando ex suo dicit aliquid, miserrimus est. Il estoit un ignorant. Ex Presbytero factus est Episcopus. Epiphane a esté fort ignorant. Epiphanius multa habet præclara, sed imperitus fuit. Dixit duos fuisse Abrahamos, quia Pater Mosis vocabatur Amram, vocat Abrahamum secundum. Possem pulchra in illum scribere, ut & in Ptolomæum.

EPISTOLÆ ad Hebræos existimat autorem fuisse Iudæum quendam Græcum, imperitum Hebraicæ linguæ, qui dicit Candelabrum fuisse in arca, quod falsum, & nusquam extat in Veteri Testamento.

Il y a des choses admirables dans l'EPISTRE *aux Hebreux*, mais personne ne soudra jamais la difficulté du chap. 9. 4. des choses qui sont dites estre en l'Arche. Vid. 1. Reg. 8. 9. & 2 Chronicon 5. 10. Est admirabilis liber. Initium & finis videntur simpliciora, quæ vero in medio libro sunt, excellentissima sunt.

EPISTOLA Iudæ, non est ipsius Iudæ, ut nec Iacobi, nec Petri secunda, in quibus sunt mira, quæ

non videntur esse Apostolica.

Tres EPISTOLÆ Ioannis non sunt Apostoli Ioannis. Secunda Petri & Iudæ sunt recentiores. Ecclesia Orientalis non agnoscit, nec sunt divinæ; indoctæ sunt, nihil majestatis habent. Ego credo iis quæ intus, quia nihil contra nos. Prima Petri majestuosa Epistola.

EPOPTAS pro *& portas*. Tertull. adversus Valenti. c. 1. suspiria portarum Rhenanus emendavit *si pavia portarum*, le voile; sed portæ numquam dicebantur, imo fores sacrarii Scaliger, *suspiria Epoptarum*. Iunius non probabat, coactus tamen apponere in notis vi veritatis. Plura de hoc ex Plutarcho & aliis vide apud Scaligerum ad Catullum. Iunius dicit ἐποπτὰς fuisse Præfectos sacrorum, vel Magistros ceremoniarum, cum sint in Eleusiniis iidem ferè qui apud Christianos Catechumeni. Perpetua allegoria est ab Eleusiniis sacris, in quibus mystæ dicebantur, quia per quadriennium inspectabant ut initiarentur; postquam intromitterentur, dicebantur Epoptæ, quia non videbant, quæ cupiebant videre; interdum veretra tantum videbant. Mystæ & Catechumeni illi erant qui expectabant & erudiebantur, nec sacris intererant, sed hoc expectabãt. Inde *desiderata* dicuntur cœna, & in Glossario, desiderata, ἡδεταὶ. Dicuntur suspiria Epoptarum per prolepsin, quod futuri essent Epoptæ, non quod essent adhuc, ut instituere milites, scilicet futuros, sed qui tantum sunt tyrones. Suspirant Mystæ & Catechumeni, sed futuri Epoptæ. Gliscente Tyrannide, post tempora Constantini vocati ἐποπταὶ πιστοὶ, quasi & Mystæ non essent πιστοὶ, seu fideles. Apud Ausonium jejunia Mystæ. Ibi Scaliger.

Liber EPOPTIDON in fine Gellii quid sit nescitur. ἴσως ἐπισοφιστῶν Sarravius.

ERASME. Ses meilleures œuvres sont les Chiliades, ses Epistres, & son Nouueau Testament, qui est bon: il y a bien des fautes au latin dans ses colloques. Il fait trop grand cas du Latin de Hieronimus, qui parloit

parloit mal. Eraſme parloit mieux que luy. Mon pere a fait une Oraiſon contre Eraſme, lequel depuis eſcrivit que mon pere n'eſtoit point Auteur de cette Oraiſon, quia miles erat. Mon pere en fit une autre, où il ſe mit fort en colere. Eraſme ſçachant qu'il la feroit imprimer, attira de ſes amis, qui acheterent tous les exemplaires, qu'ils purent, pour les ſupprimer, tellement qu'aujourd'huy on n'en trouve plus. Mon pere depuis vit la folie, qu'il avoit faite d'eſcrire contre Eraſme. La premiere Oraiſon a eſté imprimée par les Ieſuites avec mon Epiſtre de la vie de mon Pere, mais detronquée où ils ont voulu. Mon Pere avoit eſcrit beaucoup d'Epiſtres contre Eraſme, qui eſtoient imprimées, mais je les ay fait ſupprimer, & en ay les exemplaires ceans, qui m'ont couſté 72 eſcus d'or, 36 doubles piſtolets, j'ay commandé à Ionas de les bruſler apres ma mort. Mon Pere attaqua Eraſme en Soldat. Depuis, apres avoir eſtudié, il vit qu'Eraſme eſtoit un grand perſonnage. Peut eſtre mon Pere n'avoit pas leu ou n'entendoit pas Eraſme. Iamais Papiſte, Lutherien ni Calviniſte, n'a fait un meilleur livre ni plus elegant qu'eſt ſa paraphraſe ſur le Nouveau Teſtament. Encore que mon Pere ait eſcrit contre Eraſme, ſi fais-je grand cas d'Eraſme, c'eſtoit un grand homme. O la belle Epiſtre qui eſt eſcrite au commencement de ſes Epiſtres! Eraſmus magnus vir, divinam edidit paraphraſim. Eraſmi præfatio in Senecam eſt præſtantiſſima: optimè de eo judicavit, melius adhuc quam Lipſius. Eraſmus mortuus anno 36. quatuor annis ante me natum; c'eſtoit un grand homme; pœnituit patrem adverſus illum ſcripſiſſe; Il vit ſa faute, ſed fuerat irritatus cum vocaretur ab Eraſmo miles, quaſi per contemptum, ut amphitheatrum vocat Dominos Pleſſæum, & Lanovium, Milites, per contemptum. En Italie ils ont fait imprimer des Adages, & ont oſté les paroles d'Eraſme, & ont mis 500 Adages, qui ne le ſont pas. Muretus illos ridet. Eraſmi annotationes in N. Teſt. multa habent doctiſſima, & ipſius paraphraſis

est instar optimi commentarii, quamvis in quibusdam erret. Habebam orationem secundam Patris in Erasmum cum Epistola Erasmi. Curavi conquiri Parisiis apud omnes Pedantes, nemo habet. Per emissarios 7 aut 8, curavit omnia exemplaria conquiri & comburi: duas epistolas scripserat ad amicos, quas ipsius amici ad patrem miserunt: unam illarum curavit pater excudi, in qua mirabatur suo libro militem respondisse, ut Vasatensis Plesiæum tractavit, tanquam miratus militem posse sacra tractare. Omnia reliqua bene habebant Erasmi. Mais il faut que les grands hommes fassent une faute en leur vie, & ille in dialogo Ciceroniano nugaciter lapsus, Cum postea Pater vidit reliqua Erasmi opera, vidit se errasse quod contra illum scripsisset: ut Marinus Episcopus Reatinus qui Hieronymum edidit, dicit Erasmum fuisse Hellenismi ignarum, cum tamen nihil fuerit Erasmo doctius. Quid præclarius epistolis ejus & paraphrasi? malè Faber dixit de Erasmo in Senecam.

ERROR in Litteris Sacris. Quod apud Evangelistam aliquem muli[illegible]es dicuntur summo mane Sole exoriente ad sepulchrum venisse, error est & corruptio librarii: nescio quid dicam, torserunt se frustra Ambrosius, Augustinus, Chrysostomus. Alibi in Chronicis dicitur Rex 24 annos regnasse, alibi tantum duos; error est librarii manifestus: potuerunt corrumpi ut nunc exemplaria: semper scriptum super chartam potuit corrumpi.

ESCHEVINS. A la Rochelle, Poitiers, Niort, tous ceux qui font en office public, comme Eschevins, Senateurs, sunt Nobiles; non verò Parisiis, nec in Parlamentis. Nam Consiliarius aliquis ignobilis, non erit nobilis, quia Senator; nec si nobilis sit Eschevin Parisiis, degenerabit à nobilitate, ut nec Advocatis sed Procuratores, cum tamen olim Advocati, & Procuratores iidem fuerint, ut nihil ferè distinguantur.

ESCVYER est venu de Scutarius. In jure dicuntur Protectores. Et il faut noter que les Barbares envahi-

rent la Romanie, où on parloit Romain, qui est l'Italie, l'Espagne & les Gaules. Les Lombards l'Italie, les Gots, l'Espagne & la Provence, les François la France, Burgundiones, Sequani. Les François avoient leurs honneurs entr'eux. Autrefois chez les François tous ceux qui portoient les armes estoient nobles. Scutarii estoient les Gens de pied ; ils appelloient leurs Chevaliers Milites, les Pietons Scutarii. Les Romains appelloient les leurs Grafiarii ; inde Graf. Comte, qui estoit la premiere dignité apres le Roy ; puis Seniores, ce que nous disons Seigneurs : Iuniores ce qu'on dit Iunckerman, tellement qu'ils appelloient leur noblesse, Seniores ou Senatores, & Iuniores. Ils avoient aussi leurs Barons. Les constitutions de Charle-Magne ont beaucoup de ces choses.

Esdræ 4. est coacervatus ex multis veterum scriptis.

Espagnols. Ignorans & Barbares. En Espagne (recensebat hoc Arias Montanus Raphelengio) infiniti libri Arabici, Philosophici, Theologici, Medici, Mathematici combusti sunt pour plus de 100 mil escus. C'a esté les Espagnols qui ont demoli les plus beaux Temples en ces quartiers, de peur qu'on ne se munist contr'eux. Hispani boni ingenii sunt, sed superbia & ambitio honorum facit, ut non multi magni viri ibi sint. In Hispania, dicit lictor ad reum, sequere me, non ligatus est. Hispanus plus consumit quam Turca : non habet thesaurum, omnia expendit, sed semper venit illi aliunde. Hispaniæ Rex nihil curat : habet Consilium quod omnia curat ; & quia in Gallia Rex omnia curat, ideò malè habent. En Espagne il y a de gros benefices, mais le Roy en prend la moitié. Tolede vaut 300 mille escus, le Roy en prend maintenant 100000. Le fils du Duc de Savoye 100 mille, & le Titulaire 100 mille. L'Archidiaconat vaut 50 mil escus, ce sont des pieces de Cardinaux.

Monsieur D'Esperon dit qu'il est sorti de Nogaret. Il se trompe : le Pere de son Grand Pere qui

estoit son bisayeul estoit Notaire, la Valette estoit son nom. Monsieur du Bartas avoit encore beaucoup d'instrumens du Notaire la Valette d'où est descendu d'Espernon. Le fils du Notaire vescut en Gentilhomme & le Pere de Monsieur d'Espernon d'aujourd'huy estoit un tres-honneste Gentilhomme & homme de bien. Il y a deux ans que Monsieur d'Epernon tomba d'une fenestre en bas à Bordeaux, & se rompit la cuisse. Il n'eut ni fievre ni aucun symptome, ne perdit pas un coup de dent, & s'en porte fort bien. Il tomba en revenant de voir une femme de Conseiller qu'il entretenoit, laquelle depuis le mary a repudiée. Monsieur d'Espernon a tousjours les escroüelles & n'en sçauroit guerir. Le Roy en guerit tout autant que l'un de nous autres.

Les Esseens ne chioient point le jour du Sabbat; nos Hollandois n'y eussent pas esté bons.

Estangs. Il n'y en a point en Guienne, nec olores; il y a quelques estangs en Beausse.

H. Estienne. C'est ignorance grande de médire de Henry Estienne, qui a tant servy aux lettres. Monsieur Casaubon mesme reconnoit sa rusticité, mais de le mespriser pour cela dans les lettres, quid hoc ad rem? Rittershusius en ayant mesdit, n'est pas aymé de Casaubon. H. Estienne ne voulut point voir sa fille femme de Casaubon. Il n'aymoit point son gendre. Que Henry Estienne estoit sçavant en Grec; les notes sur les Auteurs qu'il a fait imprimer le montrent bien. l'Indice des mots d'Homere est bon. H. Stephanus curavit excudi quidquid habuit MS. je voudrois sçavoir qu'est devenu son Sextus Empiricus, j'en fis mon extraict. H. Stephanus non solus fecit Thesaurum. Plusieurs y ont mis la main. R. Estienne n'estoit pas fou: Mais son frere H. Estienne stultus etiam ex matre. Il estoit fou, je me courrouçois tousjours contre luy, & postea me tractabat valde laute. Semel erat paratus apostatare. Volebat manere Parisiis. Erat vestitus à la Parisienne, avec des bandes

de velours pendantes. Rogavit Regem ut liceret sibi excedere Geneva, & procuraret infringi testamentum Patris Roberti, quo dederat sua bona filio H. Stephano ea lege ut maneret Genevæ. Rex non obtinuit, quia Genevenses voluerunt servare leges suas, nec Rex in malam partem cepit. Henry Estienne avoit de beaux livres, il faisoit relier le grand Ciceron en un volume.

Evangelium secundum hebræos est fictum à Nazaræis. Romæ loquebantur Græcè tempore Pauli communius quam nos latinè, nemo vocat in dubium. Iudæi loquebantur Græcè communiter propter mercimonia quæ exercebantur. Hodiè adhuc Constantinopoli loquuntur plerique Hebræi, Arabicè, Græcè, Turcicè, Sclavonicè, & alia adhuc lingua.

Εὐχαριστία. Apud Iudæos en tous banquets ou repas, en se mettant à table, frangebant panem, & en le rompant benissoient la table & disoient *benit soit Dieu, qui fait croistre le pain de la terre*, & puis souppoient ou disnoient. Apres le repas, ils prenoient certum poculum, quod vocabatur *ces Hillel*, benedictionis poculum. (Mercerus Christianorum doctissimus in Hebraicis nesciebat hoc) & en beuvoient tous, disans une certaine priere. Apres recitabatur Canticum ex Psalmis. Et lors qu'ils benissoient la table, cela s'appelloit Eucharistia, non pas le remerciement qu'ils faisoient apres avoir mangé, quod usus Scripturæ demonstrat in ista voce Eucharistia. Or nostre Seigneur faisant sa Cene, primò fregit panem, & fragendo dixit, hoc est corpus meum: postea cœnavit, & post accepit poculum benedictionis: non verò post cœnam hæc omnia egit, & hic mos fuit tempore Pauli. Sed omnes fideles consuetudinem aliquid, ut simul singulis diebus vescerentur in cœna, & cœnam celebrarent. Duravit diu mos ille nocturnus celebrandi & propter vetus institutum & propter persecutionem. Ex Actis apparet singulis diebus fregisse panem. Postquam verò Paulus & Apostoli viderunt Ecclesias crescere, nec posse sine confusione

celebrari ita cœnam, diviserunt cœnam à convivio, & planè celebrarunt cœnam ut nos hodiè. Nihilominus cœnam quotidiè celebrarunt, convivia continuarunt & ἀγάπας quæ vocantur, *Offrandes, porter quelque chose à l'offrande*, quia ab unoquoque aliquid offerebatur, & inde sumitur oblatio ista. Sed ego miror hoc unicè tam vetus erratum, ut omnes Patres crediderint, hoc esse consecrationem & oblationem, cum dictum sit ut acciperemus non offeramus Deo, verum corpus fieri panem illum, sed panis non est corpus, nisi quando accipitur. Non est quod conemur ex Patribus hunc articulum demonstrare de cœna; & bene mihi dicebat Marnixius de Mornæo; Agapæ ont esté depuis inventées.

EVCHARISTIE. N'est ce pas un grand abus en la Papauté d'oster le vray usage de l'Eucharistie? car ils disent que *hoc dabet fieri in remissionem peccatorum* en leur Missale, leur Liturgie; & mesme lors qu'ils celebrent leur Messe pour ceux qui sont au Purgatoire, ce n'est que, *in Remissionem peccatorum*. Christ n'a point institué sa Cene pour cela, c'est un abus in fundamento, comme in Trinitate.

Les EVESQVES ont privilege de seoir aux Parlemens, comme les Conseillers, horsmis à Aix en Provence. Celuy de Grenoble a un beau privilege, il est Conseiller de Grenoble & de Chambery. Les Evesques d'Alemagne sont Princes. Celuy de Liege est souverain Seigneur de Liege. Les Electeurs aussi, horsmis qu'on appelle à la chambre Imperiale. Il y a 216 Evesques en France, desquels le plus docte est Pontac Evesque de Bazas, qui a fort bien travaillé sur Eusebe. Les Eveschez en Dauphiné estoient souverains comme Valence & Vienne. L'Evesque de Lausanne estoit aussi souverain Seigneur, comme celuy de Gap, Vienne, Valence, Geneve, Grenoble. Celui de Grenoble avoit Chambery sous soy, & sedebat primus in Senatu illo. Yverdun estoit du Dioceſe de Lausanne. L'Evesque de Grenoble a son siege & preside au Parlement

de Savoye, où il n'y a que deux Eveschez, Bellay & Saint Iean de Morienne. Il n'y a que le Piedmont, qui lui apporte quelque chose, mais il est bié petit. L'Evesque de Geneve n'estoit pas riche, il n'avoit que 5000 écus. Il avoit plus d'honneur que de profit, il estoit Souverain, comme celui de Sion & de Lauzanne. In Regno Neapolitano sunt, credo, 26 Archiepiscopatus. In Oriente sunt plures Archiepiscopatus & Episcopatus quam in Occidente. Nihil habentior Patriarcha Constantinopolitanus multis Episcopis dat singulis annis 20 Coronatos. Sub Colonienſi fuit olim Dania & Norwegia, & Vltrajectinus etiam sub eo: postea Vltrajectinus fuit Archiepiscopus, & sub eo reliqua Hollandia. Harlemensis est novus Episcopatus. Pictavienſis est sub Burdigalensi. Episcopatus optimi in Aquitania: optimus Episcopatus est Ausch. Burdigalensis est melior & honoratior Tholosano. Rhemensis est in Belgica secunda; Lugdunensis Episcopus erat minimus, hodiè sedet inter primos.

L'Eusebe de Scaliger; ses tables seront si claires qu'il ne faudra que sçavoir l'addition pour y profiter. Il ne pense pas le voir achevé. Il y a quelques fragmens & bien grands de Porphyre au 16. 17. & 18. livres d'Eusebe, qui sont en Grec dans la Bibliotheque du Vatican in sanctiore Bibliotheca, ou personne n'entre; car l'autre, anterior, est ouverte bis in hebdomade. Mon Eusebe sera bon: le chappon est bon, mais la sauce sera aussi bonne. Il y a au Vatican les 10 derniers livres ἀποδείξεων d'Eusebe; mais les Italiens sont si jaloux qu'il ne les voudroient pas prester. Eusebius de præparatione a de tres-belles choses, tam præclara fragmenta: & tam impudens, ut in Chronico omnia ex Iulio Africano de scripserit, illiusque nunquàm ullibi meminerit. Eusebius 1 & 2 lib. nihil boni habet. Hieronymus Eusebium legit latine: aliud est liber προπαρασκευῆς Eusebii, aliud ἀποδείξεων: in demonstrationibus multa habet contra Iudæos, & suas affert demonstrationes: Sed quæcumque veteres Chri-

stiani scripserunt contra Iudæos, sunt infirma valdè & absurda. Eusebius fuit Origenista & Arianus simul.

EVSEBE. Le premier liv. de ses Chroniques est admirable. Il a vescu 330 ans apres la Nativité de I. C. & cependant il a tant de fausſetez. Pamphilus l'amy d'Eusebe avoit tout amassé, ce qu'Eusebe a conjoinct & mis en un, où il y a de beaux monumens, mais il a tout gasté & s'en est mal servi; ut Iunius, qui a esté censuré en Angleterre, a tout gasté ce que Tremellius avoit bien travaillé. Les Canons de mon Eusebe c'est ce que j'aime le mieux, c'est l'ame de mon Eusebe.

EVSTATHIVS a fait sur Homere, comme Nic. Perrottus sur le 1 livre de Martial. Ils ont tout rapporté là. Il y a de bonnes choses en tous deux. Eustathii Amatoria, qui n'a pas esté imprimé, estoit le mesme qui a fait sur Homere; Archevesque de Thessalonique.

EXECVTIONS *Des criminels.* On les fait en France l'apres disnée, & par tout ailleurs le matin. A Bordeaux, les Conseillers vont voir les celebres executions. A Paris il ne se passe point de celebre execution que les Conseillers n'y aillent. Monsieur le Chancelier & le premier President virent defaire Biron. Le Roy Henry III. prenoit plaisir à voir pendre ou roüer: Il taschoit tousjours de voir les executions de quelque fenestre. Ie croys qu'Henry IV. n'a veu executer personne, & Iudices non deberent adesse executionibus.

EXPLICIT est mis pour explicitum est; ut apud Martialem vocatur opus explicitum. Hieronymus de Sela; Sela est Pausa Hebræorum ut apud Latinos, post tractatum absolutum apponitur explicit, id est explicitum. Il est à la fin des livres anciens. Calliopius recensuit (hic Terentium recensuit, ut Vegetium Eutropius in MSS. Vegetii apud Puteanum). C'estoient des Grammairiens qui corrigeoient un livre, & là dessus on le copioit. A la fin de Cesar dans les vieux Exemplaires, Iulius Celsus c'estoit un autre Grammairien; apres Aurelius Victor (non celuy qui se met apres Iustin) il y a un Symmachus ou Theodorus,

c'estoient des Grammairiens. In M S. veteri Prisciani Grammatici, qui est in Bibliotheca Puteana, illius Grammatici Theodori censura reperitur : comme aussi Acro & Porphyrius, qui estoient de beaux & grands Commentateurs; nous n'en avons que les restes, & d'autres vieux Commentateurs qui sont citez par Charisius. Explicit in fine Autorum est pro explicitum seu absolutum opus. Cophar dicunt Hebræi, id est, forte est.

F.

PEtrus FABER Sanjorianus premier President de Tholose, qui a fait Semestria & Agonistica, a esté un des hommes doctes de France, mais ce n'est qu'un amasseur, il ne juge rien. C'est la plus ancienne maison, de ville de France; il y a 2 ou 300 ans qu'ils ont esté ou en guerre, ou Juges és Cours Souveraines de France: il y a une infinité de maisons de *Fabri*.

Nicolaus FABER est doctus, sed non legit nostros. Il y en a qui auront tout leu, & auront les yeux bandez; manifestum cognitionem esse donum Dei. Il n'y a personne qui ait goust de mon livre contre Serarius que M. le Febure & Thomson, je l'ai escrit en colere : je ne m'en souvenois plus : je le releus dernierement, mais il y a de bonnes choses. N. Faber bene intelligit Concilia, & est summus Pontificius. Valde doctam præfationem habet ad Hilarium autorem inamœnissimum *Fabri*, les du Faur sont de la plus ancienne famille de maison de ville de France; ils peuvent bien prouver leur noblesse. Il y a plus de 200 ans qu'ils ont tousjours esté en Estat, ou Presidens, ou Conseillers d'Estat, ou de la guerre. Petrus Faber President de Tholose, qui a fait Semestria estoit de la maison.

FABRICIVS a tres-bien fait en son Dictionaire Chaldaique; cum docuit Postellus.

FAGIVS in Genesim optimus : Discipulus Syri cujusdam.

FAMA. Quam multum est habere famam! Lipsius crepitum edit, admirantur omnes. Goulartius qui tam bené in Cyprianum scripsit, à paucis laudatur: ego multis illum commendavi, ut & Casaubonum.

M. de la FAYE estoit Maistre d'Ecole, & si alla à Padoüe pour estudier en medecine.

Cardinales FERRARIENSIS & *Farnesius*. Romæ duæ factiones fuerunt pro pontificatu, Gallica & Hispanica. Præses utriusque factionis Cardinalis aliquis, Gallicæ Ferrariensis, Hispanicæ Farnesianus. Hic Farnesius estoit un grand mesnager, alter liberalissimus. Major domus utriusque erat in foro semel, cum uterque Cardinalis lautissimum convivium instrueret, & neuter de altero sciret. Major domus Farnesianus vidit lampetram quam mercatus est; quia autem raræ sunt ibi, & prima erat totius anni, petebantur tzo Coronati, recusavit. Major domus Ferrariensis hoc videns accepit illam, & persolvit pretium. Cum Cardinalis vidit, gavisus est se lampetram habuisse. Rogavit illum quomodo habuisset, qui dixit esse valdè caram & ideò desertam à majore domus Farnesiano. Dixit Cardinalis, nihil interest, & misit illam donum ad Farnesianum, ut diceretur illi, meus dominus scit te non habere lampetram & habere convivium, tibi mittit dono: ille doluit & jussit statim suum Majorem domus egredi ex domo, quod per illum factum esset ut tali ignominia afficeretur. Oderant se isti duo Cardinales, sed dissimulabant ut Itali solent, & se invicem salutabant honorificentissimè. Ferrariensis habebat duo aut tria palatia; dives, sed plus consumebat quam habebat, ex antiquissima familia Italica, Estensi, Mæcenas Mureti, dominus Tivoli, avunculus alterius juvenis Ferrariensis, qui etiam multùm consumebat; & cum moneretur nobiles ipsi multum furari, non curabat & dicebat: Ce sont de pauvres gens, il faut qu'ils gagnent quelque chose avec moy. Hæreditate accepit Avunculi bona & debita, Muretum simul, qui erat in ipsius familia. Erat ex filia Franciæ natus &

ceſſit Ferraria, quæ eſt ex Patrimonio Papæ. Voyez un plaidoyé de Monſieur Servin de hac familia tom. 2. Hipolitus Avunculus habebat dentes eburneos cum filo aureo, quos deponebat cum vellet edere. Habebat ut poſſet loqui, & cogebatur ſemper manum ori admovere, quia cum loquebatur, dentes à lingua pellebantur, & eminebant, quos cogebatur reprimere. Habebat ille Hipolytus multa beneficia in Gallia, 100000 francis ſingulis annis & plura conſumebat quam habebat. Contra Farneſianus erat frugi: habebat præſtantiſſima marmora antiqua. Vrſinum habebat, qui ex illis marmoribus Senecam expreſſit nobis; ſed non eſt verus, nec ille quem Lipſius in ſuo Seneca dedit. Farneſianus habebat 78 annos. Ferrarienſis 63. Alter erectiſſimus incedebat domi, ſed foris totus incurvatus, ut putaretur brevi moriturus & crearetur Papa: ferebat baculum quo ipſi non erat opus. Quando itur ad palatium Papæ, poſſunt eò mulis vehi. Semel egrediebatur Farneſius baculum ſuum habens ſub brachio, equo dimiſſo & erectus, meditans & non cogitans ſe domi non eſſe. Tum Major domus illum monuit, *& baculus tuus?* tum illlum cepit, & incurvatus domum redibat. Hoc mihi narravit qui vidit. Nepos Ferrarius erat ex Galla & Ferrario Eſtenſi, qui eſt ex familia Aſconia, ut Princeps Anhaltinus.

Propè FERRARIAM labitur Padus tam magnus quam Vahalis in his regionibus.

FERRARIA jam à tempore Bellizarii data Pontificibus.

Marcilii FICINI opera, Peucerus de divinatione Germano-Græcia & Turco Græcia de Marr. Cruſius, ſont de bons livres.

FLORENCE. Le Synode de Florence Grec, qui a eſté imprimé à Rome, a eſté falſifié: il y en a un en la Bibliotheque du Roy que Monſieur Bongars a fureté, qui eſt tout autre, & plus ample. Les Florentins ſont grands banquiers, bien prudens & entendus à celà. Il n'eſt pas vray ſemblable que le Duc de Florence ait

fait les ducatons legers pour le mariage de sa Niepce; car en Italie ils sont exacts aux monoyes, ils pesent tout jusques aux pieces d'argent de deux sols, ce que l'on ne fait pas en France.

Paul de FOIX. Vn Conseiller de la maison de Foix fut examiné avec Anne du Bourg; mais hic crematus, alter apostavit: factus Episcopus, mais premierement foüetté.

FONTARABIE est de deça les Pyrenées, & Pampelune au milieu de Navarre.

FORCADEL Forcatulus fut prepose à Cujas à Tholose.

FORMVLARVM, Epistolarum, senatus-Consultorum quam præclara volumina possent fieri ex libris, ex Demosthene! Testamenta in Diogene Laertio. Epistolæ Cæsaris apud Ciceronem, Spartianum, Lampridium præstantissimæ, & Græcè etiam. Græcè olim excusæ sunt ab Aldo. Habeo adhuc Philostrati quasdam ineditas. Vulcanius habuerat aliquot ab Ariâ; amisit, dignus erat liber furto.

FORESTIVS est gentil garçon; ses vers en Grec ne sont pas bons.

FORVLI sont les armoires de la Bibliotheque.

En FRANCE il y a trois langues differentes, qui ne s'entendent point les unes les autres: le Basque, le Breton, & le Romain. Le Romain est divisé en langue tortuë, & langue Françoise dans les anciennes coustumes du pays de France. Il y avoit deux Gouverneurs en toute la France, qui estoient Princes du sang, Oncles du Roy, l'un à Paris qui estoit pour toute la France; l'autre à Montpellier, qui estoit pour toute la langue tortuë. Il n'y a que 150 ans, qu'on la distingue en Langue d'oc & Langue d'ouy. Les autres disent oc pour ouy, & en Agenois on dit encore oc. Cela est corrompu de *hoc*. Lors qu'on demãde, est-ce cela hoc? comme les Espagnols & les Italiens ont fait leur *si*, est-ne ita? Sic; detruncant C. La langue d'oc approche bien plus du Latin que la Françoise, & un homme qui

sçau-

sçaura parler Latin, apprendra bien plustost à parler Gascon, que François. Le Bearnois est vray Gascon. Il n'y a difference que comme entre ceux de Poictiers & ceux de Niort. Les Agenois sont autres Gascons pour la difference de ceux qui sont au de là de la Garonne. Les Bearnois appellent les autres Gavaches, & cependant c'est le mesme langage. Ils appellent les François Francimans, langue peluë. Le langage François est aussi estranger aux Bearnois que le Bearnois aux François, & encore plus. Les Gascons appellent tous les François Francimans, & ce mot dure jusques en Dauphiné. Ils tiennent de la langue doc & douy En Savoye ils disent oy. Nobilitas hodie in Gallia profana. Non puto dari hodie nobiles qui verè curent nostram Religionem. Sunt adhuc multi Pontificii boni & pii. Amita tua & Puteana, sunt piæ & valde Pontificiæ, & Nic. Faber.

FRANCE. Il y a moins de comparaison entre le Roy de France & celui d'Espagne, que inter Gallum & Scotum. En France les femmes maistrisent leurs maris, mais en Gascogne les maris les bateroient bien. Ils sont compagnons, mais le mary est maistre. Les François se font mal comportez en Hierusalem. Les femmes sont cause que ce pays a esté perdu, les femmes Françoises. Le Cardinal de Hongrie persuada à son Roy (il estoit ce crois-je Chrestien, de la maison) que cõtre la foy donnée, il attaquast avec 10000 Chrestiens 60000 Turcs: le Turc s'y trouva, & dit au Dieu des Chrestiens, qu'il connoistroit s'il est Dieu, s'il vange la perfidie de son peuple. Vne fille de France a pouvoir de donner les Estats en son patrimoine, comme la Reyne Marguerite en Agenois, & la Reyne d'Escosse en Poictou. Les François sont impudens, affronteurs. Nobiles fœminæ Francæ dominantur maritis; les testes de Paris: non sunt pejores uxores. In Guienna vocant Gallos les Francimans, & hoc habent ab Anglis, qui ibi erant. In Gallia magna pars nobilium fœminarum nescit scribere. Mater Domini Dabin,

nec mater mea poterant scribere nisi nomen suum, & legere nisi septem Psalmos pœnitentiales. Vn François entend bien un Gascon & un Provençal, mais non un Dauphinois. Galli pronunciant pessimè linguam Latinam, & Germani etiam.

FRANCISCVS Rex delectabatur epigrammatis, Comes stabuli annuit Regi ajenti bonum esse epigramma: Nobilis quidam, (*Monsieur de Vendosme*) putabat de cibo hoc dici. Rogavit amicum præfectum regiæ culinæ, ut sibi gramma, pigramma, epigramma pararet, Regem valde laudasse: annuit. Postridie ad Regem venit ille Nobilis epigrammatis cupidissimus: assentans Regi dixit, Tu Rex habes optimum coquum, quem rogavi, ut mihi etiam epigramma coquendum curaret, quale tu heri habebas. In quem quantumque risum se effuderint auditores, dici non potest. (*Ce conte se trouve dans les Bigarrures de des Accords.*)

FREGEVILLE non magni fit à Scaligero.

FREHER son livre n'est pas grand cas.

Monsieur de FRESNES miserrimo stylo scribit, ita ut non intelligatur.

A FRIBOVRG, c'est une chose mal faite de donner la clef de la petite porte aux Iesuites pour sortir de nuict: sic enim magnum numerum militum possent introducere; c'est une Barbarie de chasser quelqu'un de la ville, ils n'oseroient à Fribourg faire cela à un François; & quand les Iesuites sçauroient que je fuse Scaliger, ils ne m'oseroient rien faire: bien peut estre à un Suisse.

FRISCHLINVS, miserrimus vir.

FRISE. Il y a quelque peu de noblesse: les paisans y sont fort riches, & ont leur jurisdiction à part, & sont presque les Maistres. Tous ceux en Frise, qui in A desinunt, sunt nobiles. Si Spinola alloit en Frise, on feroit noyer le pays & son armée.

Le Comte de FRISE est avec l'Espagnol, & luy a baillé sa Comté. Les Estats ont garnison à Emde.

FRITILLVS est turricula, ubi intus gradus in quam injiciuntur tali, ut per eam turriculam demitterentur in mensam, ne si jacerentur manu lusoris, posset socium fallere, en le pipant. In quibusdam codd. Martialis, ubi mentio est Fritilli, legitur turricula, quod verum, dixi ad Ausonium.

Lucas FRVTERIVS avoit un Agellius tout prest d'estre imprimé, qui luy a esté dérobé.

FVCVS. Le larron de miel. Il y en a un en chaque ruche. Il n'a point d'aiguillon, mais les abeilles le picquent & le chassent.

FVNCIVS. On fait estat de luy, il est un des meilleurs, mais cependant il est plat.

FVRES in Helvetia rari sunt sed sunt tamen. Miror illos non posse suam regionem omninò purgare à latrociniis. Sunt in sylva illa propè Solodurum multi, ut erant olim propè Aureliam. Rex Franciscus sustulit curavit abscindi sylvam: deberent idem facere in Helvetia.

FVSILES lapides. Ie n'ay pas remarqué à Geneve la Colomne de devant saint Pierre. C'estoit une façon des anciens Romains, qui avoient de belles inventions à fondre la pierre. Il y a des Colomnes à Rome aussi hautes que Nostre Dame qui sont fusiles. Les Italiens ont bien trouvé quelque pareille invention, mais ce ne l'est pas encores. Les Italiens l'appellent Mischi, parce qu'ils sont meslez.

G.

GABELLE. La ferme du sel apporte un beau denier au Roy, c'est ordinairement un Italien qui l'entreprend. Ils sont plus prudens & plus sages que les François, comme aussi les Espagnols. Cela s'appelle le grand parti; la Guienne en est exempte, & s'en est rachetée tellement que le sel n'y est pas si cher qu'ailleurs.

GALENVM Aldi habeo collatum locis multis,

malo Basileensem editionem. Frobenius benè recudit quidquid Aldes ederat.

Gallasius avoit remarqué qu'Irenée a esté heretique, & ce maraut de Feu-ardent dit que vindicavit Ireneum de mendacio Calviniſtarum.

Galilæa *Gentium* eſt la Galilée qui n'eſt pas de Iudée, mais tout proche; elle eſt ulterior *Iordane*, & la Iudaique citerior, depuis laquelle venant à Hieruſalem il falloit monter. Quia illa pars Iudææ, cujus Metropolis Hieruſalem, dicitur montoſa Iudæa, comme dit Pline: comme de Lyon à Geneve on monte, de Grece en Aſie. Xenophon deſcrit ἀνάβασιν Κύρου *Expeditionem* lors qu'il a monté de Grece en Aſie. N. S. Ieſus Chriſt ne parloit pas Hebreu, mais Galiléen ou Hieroſolimitain, qui ne different gueres: autrement il n'eut pas eſté entendu du peuple, tellement que ce qu'il appelloit Pierre, Cephas (encore qu'en Grec il ne ſignifie pas caput) il l'entendoit en Syriaque, où il ſignifie Pierre. Les Ieſuites doctes ne diront jamais que ce ne ſoit Pierre, & non Caput.

Ad Galli cantum. Ce que ſaint Pierre, apres avoir renié Ieſus Chriſt, & ouy le chant du Coq, & Ieſus le regardant, pleura, ne doit pas eſtre rapporté au temps qui s'appelle ἀλεκτοροφωνία, de laquelle il eſt fait mention au Nouveau Teſtament; mais au chant d'un Coq, qui chante ſouvent le long d'un jour, lors dis-je qu'un animal qui s'appelle Coq, le mary de la poulle, chanta.

Galliæ diviſio per Epiſcopatus. in Gallia olim quæ Belgas & Batavos complectebatur, dividebantur, provinciæ Romanæ ſecundum Archiepiſcopatus & Epiſcopatus. Erat Præfectus Prætorio, qui in Galliis tres habebat Vicarios, quorum ſedes erat Lugdunum, Treveri, Vienna, ſed poſtea aucta, mutata, minuta illa ſunt. Nunc in Gallia Archiepiſcopatus 14, in Hiſpania 7, in Germania totidem: hi poſteriores ſunt divites & in Anglia. In Italia ſunt Epiſcopi 40 Coronatorum. Sunt 47 aut circiter Epiſcopatus pauperrimi. Ynus quiſque Ar-

chiepiscopus habet suffraganeos. Sunt Archiepiscopi in Italia, qui nullum habent, sed habuerunt tamen Ius pallii; non verè fuerunt Archiepiscopi, Episcopus Dolensis in Aremorica habet Ius pallii, ideò non vult subesse Archiepiscopo suo, sed se dicit Archiepiscopum. Tholosa est recens Archiepiscopatus, & prope illum 7 Monasteria sunt erecta in Episcopatus, ubi meo tempore gerebant adhuc vestes Monachales licet Episcopi. Ademptum hoc est Archiepiscopo Narbonensi, cui suberat Episcopus Tholosanus. Extat querela illius Archiepiscopi ad Papam in Extravagantibus, quod ipsius Sanctitas vellet ipsi adimere Tholosam, quod ipsi esset injuria summa. Est Pontificis hoc facere. Arles est etiam recens Archiepiscopatus, sed obtinuit tacito consensu, quia habuit Ius pallii cum Papa esset Avenione. Vide Epistolam ad Car. Labbæum in opusc. Iosephi Scaligeri. Sub Vesontino erant tres, Lausanensis, Constantiensis & Basileensis. Geneva sub Viennensi. Argentina, Spira, Wormacia erant sub Moguntino. Gratianopolis est sub Viennensi.

A GAND il y a des merairies. Elle est plus grande que Bruges, qui est une des plus grandes villes de l'Europe, aussi grande que Milan, mais elle n'est pas si peuplée: elle est plaisante, & a trois fleuves.

GAP. ç'a esté un pauvre Synode que le dernier de Gap.

GAROMNE, c'est grand cas qu'elle divise des peuples de si contraire humeur. De delà ils sont superstitieux à merveilles.

GAVRICVS de Nativitatibus, s'entendoit en ces choses là, mais c'est un fou: mon Pere l'a connu.

Theodorus GAZA estoit Presbyter, Pappas, vivebat tempore Patris. Il y a six vingts & dix ans qu'il est mort: il estoit tres docte. Sa Grammaire est bonne. Il a tourné des mieux de Grec en Latin. Il l'a bien monstré en traduisant Theopraste: vidit ex Plinio debere verti. Anno 1578 vivebat Papa Sixtus V. cui Gaza librum dicavit: cum verò derideretur ob munus, fece-

fit in Calabriam, & obiit præ mœrore.

GEMINVS est un bon Autheur Grec en Chronologie.

GENEALOGIE de Christ. C'est une grande difficulté ce qui est dit en saint Luc & en saint Matthieu; je n'en sçay que dire. Tout de mesme touchant le nombre des ans des Roys d'Israel : & depuis l'Exode jusques à David, les calculs de la Bible mesme, marquent 200 ans de plus qu'un autre passage ne remarque: on n'a pas marqué les mois du plus ou du moins, qui est un grand broüillement en la Chronologie Genes. 7. 11.

GENTILLIS executé a Berne pour l'heresie contra Trinitatem, anno 1566.

A GENEVE, on n'osoit de mon temps dire mal du Duc de Savoye, n'y du Roy d'Espagne. L'elevation du Pole y est quasi de 45 degrez: elle est plus meridionale que Bordeaux, mais à cause de la situation il y fait plus de froid. Ie ne sçay que c'est que les Salignons de Geneve. Ceux de Geneve n'ont garde de faire un pont sur le Rhosne, sur tout de pierre. Geneve du temps de Cesar n'estoit point, ce n'estoit que S. Pierre. Les ruës basses n'estoient point, il n'y avoit que le haut & le pont, & il estoit ex altera ripa lacus & Rhodani, sub provincia Viennensi, car les rives distinguoient les Provinces. Saint Gervais est sub provincia Lugdunensi. Geneve ne peut estre Civitas equestrium, dequoi fait mention la pierre qui est à la treille; car c'estoit Noviodunum, quia in loco alto: vide notitiam Galliæ Scaligeri. Civitas equestrium ex altera parte sub provincia Lugdunensi. Il y avoit là autresfois une ville. Vt parva Basilea non erat sub Imperio Romano, quia trans Rhenum, sed magna, quia cis, erat sub provincia Lugdunensi. Les Chanoines de Geneve estoient Protonotaires Apostoliques fort honorables, bien à leur aise, de bonne maison. Il y en a eu plusieurs de la maison de Savoye. Le Duc de Savoye n'a jamais esté Seigneur de Geneve; l'Evesque estoit Souverain avec le

peuple, comme à Sion & Lauzanne. Ceux de Geneve ne sçauroient avoir 2000 escus de revenu. Leur meilleur denier, c'est la ferme de la pesche du lac, qui fut affermée lors que i'y estois 1800 escus, & d'autresfois n'avoit jamais vallu que la moitié. Ils ont quelque chose de l'Eveschè: l'Abbaye de saint Victor n'estoit pas en Souveraineté à l'Evesque, on appelloit tousjours à Chambery. Ceux de Geneve feroient mourir celuy qui auroit tué sa femme avec l'adultere, pource disent-ils, que tu ne tueras point. Ils firent execution d'un François, qui avoit commis meurtre en son corps deffendant, il y avoit 30 ans, & avoit accordé avec sa partie, Il fut sçeu à Geneve par quelque malveillant qui le rapporta; il fut decapité quoy qu'il pust alleguer, & puis fut enterré honorablement. Ils sont Barbares, & font quelques fois la beste. Monsieur Goulart m'a escrit que la licence de paillarder est plus grande à Geneve qu'en France. Il y eut à Geneve un Orfevre, duquel la femme ayant commis adultere s'enfuit; le mary demanda licence de se marier, par trois dimanches on proclama, voyant qu'elle ne venoit point, on luy donna congé de se marier. Hoc non fit apud Pontificios, nam est solius Pontificis dispensare de matrimonio, quia est Sacramentum. Ceux de Geneve sont de grands detronqueurs. Ils ont osté de l'indice de Cyprien de Paris le plus beau. Si ceux de Geneve estoient Seigneurs du lac & d'une lieuë sur terre, ce seroit une belle Republique. C'est une bien petite Rep. elle n'a pas 10000 livres de revenu; ce n'est qu'une crotte de chevre. Elle estoit au Duc de Savoye y ans antequam nascerer, la tour le montre, mais ils sont bien de se maintenir. Quand je serois de la Religion & Prince de Savoye, je ne quitterois jamais ce droit. De mon temps il n'y avoit qu'un Hospital à Geneve. La ville de Geneve ne sçauroit avoir que 8000 livres de revenu, la pesche est le meilleur revenu. Elle rehaussa de moitié lors que j'y estois, ce qui fit retarder mon congé. Geneva sunt valde bo-

ni & humani; erga peregrinos sunt humaniores, & locus amœnissimus. Genevæ fuit Lebetarius Senator prudentissimus & maximæ autoritatis. Brunswici in magna Civitate plerique Senatores Lebetarii, ut Tiguri rustici plerique. Geneva non est parva Vrbs, est tam magna quam Leyda. Episcopus Genevensis habet adhuc 3000 écus de revenu prope Nici & prope Lugdunum: parva Geneva est in Provincia Vesontina, sive maxima Sequanorum. Genevæ cum essem, tum fuerunt 120 Ministri profugi. Domina Sabaudiæ clam mittebat singulis annis 4000 florenorum Genevam pro profugis Gallis. Nemo sciebat nisi 25, & solus Beza ex Ministris; reliqui nesciverunt nisi post illius fœminæ mortem. Genevæ in Senatu loquuntur Sabaudicè, sed acta omnia publica Gallicè fiunt. Quod loquuntur Sabaudicè est judicium, de Souveraineté. Genevæ in Collegio sunt partes testamenti quædam, quas curavi edi. Litteræ erant oblongiores, quales fuerunt sub Republica Romana ante Imperatores. Alter etiam Genevæ lapis, ubi est Civitas equestrium, quæ est Noviodunum. Erant aliæ urbes quæ vocabantur civitates equestres. Multi Romæ sunt lapides, in quibus nomina multarum Civitatum sunt: non sequitur Romam tot nominibus vocitatem esse. Genevæ nihil pulchrius collegio, quod ædificatum 10 annis antequam fui Genevæ. Vt Genevæ est ascensus in domum urbis, ita Romæ in Belveder est ascensus ad Palatium Papæ per Clivum facilem ascendi à mulis. Geneva est sub Archiepiscopo Viennensi. Est clavis Helvetiæ: si caperetur, Helvetii brevi perirent. Sabaudi pater olim egregiè quatuor aut quinque Senatores corrupit: ut redderent les trois bailliages, sunt ditissimi, urbs magnifica palatia habet.

Scipio GENTILIS, Ritterhusius, doctes.

GENEBRARDI Chronologia, n'est que l'augmentation de la Chronologie de Pontac.

GERBELII Græcia, bonus liber & rarus.

GERGESENI non pas Gadareni: est diversitas in

exemplaribus, sed melius Gergesenî.

B. GERMANI glossæ sunt inventæ à P. Daniele, qui primùm eas monstravit Cujacio; secundus ab autore vidit Scaliger, post Turnebus. Les bonnes choses qu'il y a en ce glossaire de saint Germain.

GERMANI omnes tenent historias, sed veteres non legunt. Ante 50 annos erant in Germania multi viri doctissimi.

GELLII octavus liber periit : habet stylum antiquum; est optimus Autor, infinita fragmenta habet, & propterea bonus. Caput illud de Legibus duodecim tabularum est optimum. Gifanius non plura habuit Græca in Gellio quam non habemus. Initio statim fit mentio libri Plutarchi quem non habemus, nec etiam titulus extat in catalogo operum Plutarchi, quem scripsit filius Plutarchi, & edendum curavit Hoeschelius, en une fueille de papier. Gellii editio Parisiensis est satis correcta: multa vocabula sunt Barbara in Gellio, non integer reperitur.

GENVA habet Cotticam, & in Italia tres aut quatuor dies itineris; sed sunt meræ saxa: habet aliquid in Africa.

GIFANIVS estoit docte, son Lucrece est tres-bon. Ie luy ay envoyé depuis, quelque chose de bon sur Lucrece, qu'il a gardé, & dit qu'il n'a rien reçeu, & s'en veut prevaloir. Vn Iesuite Italien s'est trouvé à sa mort, & a pillé beaucoup de ses papiers, & s'en est allé à Rome. Il avoit dérobé à L. Fruterius son Agellius, qui estoit prest d'estre imprimé. Gifanius estoit si honneste homme en France ! j'ay perdu beaucoup de lettres qu'il m'escrivoit à Geneve. Il estoit Conseiller de l'Empereur, & parce qu'il faut entretenir maison ayant femme, il renvoya la sienne à Nuremberg. Il estoit riche de 25000 ducats, & demeuroit en un galetas, liberis utebatur ut servis. Vn de ses fils sera Iesuite.

Monsieur GILLOT, qui est Doyen de Langres, est aussi Chanoine de la sainte Chapelle, mais il est

maintenant hors de sa charge. Monsieur Gillot m'a escrit une lettre, qui parle amplement de Monsieur de Sillery que malis artibus il est parvenu à estre Garde des Seaux. Le Chancelier ne devoit jamais quitter cela. Il y a long temps que ledit Sieur de Sillery me recita des vers contre Rome, lesquels on m'attribuë, je ne me souviens pas de les avoir faits. Impudentiam Iesuitarum miratur litteris ad me suis D. Gillotus Ecclesiasticus.

Lilius GIRALDVS optimus locorum coacervator & judicios us. Opera ipsius omnia quam optima.

GLOSSARIA Stephani omnium optima. Qui feroit un glossaire des Auteurs infimi seculi, feroit bien.

Les GLOSSAIRES ne valent rien pour le Grec, mais seulement pour le Latin. P. Daniel qui n'estoit pas des plus doctes, les avoit trouvez à S. Germain, les montra à Monsieur Turnebus & à moy. Ie m'en suis bien servy en mon Festus; je l'ay cité le premier. F. Vrsinus mea Simia se les fit avoir, & depuis les a citez. I'en avois fait un extrait, que je voulois montrer à Muret & Manuce en Italie, quoy que Manuce ne fust pas grand Grec. Mais estant à Lion R. Constantin, qui faisoit son Lexicon, me pria de les luy laisser, quod feci. Il estoit encore jeune, quand mon Pere le connoissoit de luy. Lors que j'estois jeune, je gageois qu'à l'ouverture du livre, là où je mettois la main l'œil clos, j'y trouverois faute, quod feci; & cependant on en fait estat. Iamais je ne me suis servi de Lexicon que d'un simple, non pour y chercher les mots, mais pour y mettre ce que je lisois. Ie crois que j'y auray mis de belles choses, comme en mon Bereschir, où j'ay appris mon Hebreu, j'y mettois mes racines.

GOCLENIVS est bon Philosophe.

GOESTRES. Il y en a en Bearn comme en Savoye. Cela vient à cause de l'eau des Montagnes; s'ils faisoient cuire leur eau, ils n'en seroient jamais molestez. In Alpibus, Pyræneis, Armenis & Ruthenorum,

de Roüergue, sunt strumosi. Matronæ tegunt velo, est ex aqua nivea quam bibunt quæ multum habet terrestreitatis, & est valdè cruda. Cruditates gignunt illam gutturum herniam. In omnibus montibus ita sunt.

GOLDAST cite de vieux Auteurs en ses Parenetiques. Il s'est trop amusé apres ces vieux mots. I'ay fait un recueil & dictionnaire de ces vieux mots, mais pour mon usage. Goldast cite de ces vieux Lexicons. F. Pithou les peut fort bien faire; il y a consumé du temps, & y est bien versé: je voudrois qu'il fit imprimer ses Loix Longobardiques, & qu'il fist un glossaire là dessus. Il en a fait un apres un livre intitulé, Iustiniani Novellæ per Iulianum Imperatorem, Basileæ 1576. fol. Goldastus se dit estre noble, & remarque sa maison à l'entour de saint Gal.

GOLTZIVS nihil me docet, scio omnia illa; sed est bonus liber pro Tyronibus.

GOMARVS. Qui demandera à luy & à Snellius, si ce siecle portera de plus grands hommes que les precedens, il respondront sans doute qu'ouy, parce qu'ils pensent estre les plus sçavans. Gomarus est de Bruges, voilà pourquoi il est docte; il a une belle librairie; il a force Ramistes, car il est grand Analytique, qui est la marque d'un Ramiste. Il pense estre le plus sçavant Theologien de tous. Il s'entend à la Chronologie, comme moy à faire de la fause monnoye.

GONDI. Le Cardinal de Gondi est infiniment riche: ils avoient entre deux freres 400000 livres de rente.

GOA. On apporta une lettre que le Roy de Goa escrivoit au Comte Maurice, à Monsieur de Lescale, pour l'expliquer; elle estoit moitié Arabesque, & moitié Turque, mais la lettre Turquesque est fort mauvaise à lire. Ce Roy est, je croy, de Iavan, ou de là mesme. Car Iavan est une Isle aussi grande que l'Angleterre & l'Ecosse, où il y a plusieurs villes, & à chacune un Roy: Les uns sont Mahometans, les autres Gentils. Le P...

escrit une lettre en caractheres & maniere de parler qu'il faut estre bien docte pour l'entendre & l'expliquer. Il n'y a ni lieu d'où il escrit, ni le temps auquel il escrit, & cependant ces Mahometans mettent tousjours la date. Il dit, j'escriray premierement la priere a Mahomet, puis la narration de la victoire qu'il avoit euë contre les Francs, c'est à dire les Portugais qui venoient envahir son pays, par le moyen de deux Capitaines que le Comte Maurice avoit envoyez; & puis dit, qu'il envoye une offrande de poivre, de lances, & alia; & prie Dieu qu'il veuille mettre les ennemis de Maurice, en sa puissance, & le pays des Francs & de ceux qui leur sont Tributaires, & le prie de renvoyer bien tost ses Capitaines, pour lui ayder à reconquerir ses pays perdus il y a desia 90 ans, par ses ennemis; & que s'il en vient à bout, il promet tout ayde de secours au Prince Maurice. Nota, que les Marchands d'Amsterdam avoient fait present de ces choses là au Comte Maurice en leurs noms, & ne disoient pas que cela venoit du Roy.

Monsieur de GORDES empescha que le massacre ne fut fait à Grenoble; il respondoit qu'il estoit Lieutenant de Roy, & non bourreau.

GORIONIDES. Ioseph Ben Gorion estoit de Touraine, c'est un ignorãt, il y a 4 ou 500 ans qu'il vivoit; Il n'est pas ancien. Drusius dit qu'il escrit bien Hebreu; & comment un Iuif n'escriroit il pas en Hebreu? comme si on disoit aujourd'huy qu'un homme qui escrit bien latin estoit ancien. Ie me fie que j'escrirois aussi bien Hebreu que luy. Serarius s'est quasi douté qu'il n'est pas ancien.

GORLÆVS fend des medailles; il m'en a quelquesfois montré, mais j'ay decouvert qu'elles n'estoient pas anciennes, il ne m'en a montré depuis que de vrayes. C'est un bon homme. Les Italiens sçavent l'art de faire des medailles & obducere ærugine, mais il les connoissent bien, quando aliquis tales fucatas eis obtrudit. Il y a à Rome une inscription de Pie

III.

III. qui semble aussi ancienne, & est aussi belle que pas une qui soit à Rome. La pluspart des medailles Iudaiques ont esté fonduës par les Chrestiens anciennement.

GOVEANVS fuit doctus Lusitanus. Calvinus vocat illum atheum, cum non fuerit; debebat illum meliùs nosse.

GOSSELIN Gardien de la Bibliotheque du Roy est mort tout bruslé, estant tombé dans son feu, & à cause de son aage estant seul ne s'est peu relever, ce qui advient ordinairement aux vieilles gens. Monsieur Casaubon le sera maintenant. Ce feu Bibliothecaire Gosselin ne laissoit entrer personne en la Bibliotheque, tellement que Monsieur Casaubon trouve des tresors qu'on ne sçavoit point qui y fussent.

Les GOTHS n'ont point laissé de trace de leur langage ny en Espagne, ny en Gaule. Dans la Bibliotheque Palatine, il y avoit un Nouveau Testament Gothique. Gruter dit qu'il n'y est point, & je sçay un homme qui l'a veu. Vulcanius nous en a donné quelque specimen en son Iornandes, où il a mis un Pater noster en Gotique. Gothi inter se Gothicè loquebantur, sed plerumque Latinè, & omnia acta Latinè conficiebant usque quo devicti, & jam antea Gothicè loqui desinebant, sed corruperunt linguam Latinam, quæ in Hispanicam degeneravit.

Monsieur GOVLART a fait imprimer Osorius qu'il a tourné en François; il a bien travaillé sur son Cyprien. C'est un gentil personnage qui a tout appris de soy mesme, & a commencé tard au Latin, lors que j'estois à Geneve. On dit que son fils contente bien son Eglise. Monsieur Goulart a si bien & si joliment travaillé sur son Cyprien, je l'ay lû tout du long. Il faisoit ses preſches bien clairs. Il a fait chastrer les œuvres de Montagnes; quæ audacia in scripta aliena? non putassem Goulartium, quod seriùs incœpit tam bene posse scribere, ut fecit.

GRAIN. Au Levitique, *le fil teinct en grain* c'est à

dite en escarlatte, car on l'apporte d'Espagne en graine; graine de cochenille, coccinum.

Græcæ linguæ pronuntiatio miserrima est, quam sequuntur hodiè plerique, auta auto, Boulæ pro βουλή. Græcus quidam Romæ scripsit epigramma in obitum Cl. Puteani parùm bonum, licet Græcus natione sit.

Græci valdè magni nebulones; pejores sunt Turcis suis dominis. Melius habet nunc Græcia sub Turca, quam cum Græci qui nequissimi sunt, poriretur. Servus perpetuò dominum occidebat. Fuerunt pejores quam umquam tempore Ciceronis, qui illos egregiè depingit in epistola præstantissima ad Q. fratrem: qualem epistolam non componeret Lipsius. Christianis Orientalibus, Græcis, Syris hodiè nihil pejus, & olim Episcopi Græci fuerunt nequissimi & superbissimi. Eorum Consilia fuerunt metæ conspirationes. Latina Ecclesia longè honestius se gessit, quamvis intus multa & clam pessima fecerint.

Græci non habent Typographiam in Græcia, omnes suos libros Missaticos excudunt Venetii, soli Iudæi excudunt. Arabicè vetitum est quidquam excudi sub Turca. Dans les inscriptions Grecques anciennes il y a ordinairement ι pour ει pour οι &c. Ie sçay bien qu'il y avoit difference entre la prononciation de toutes ces choses qui se ressemblent, mais non pas telle qu'on la fait aujourd'huy. La vilaine prononciation du Grec est venuë depuis 40 ans, lors que je sçavois desja bien le Grec. Vn vray Grec n'entreroit point en nos sermons. Ils sont plus superstitieux que les Papistes. Tous les Grecs sont le mieux en Italie, & là ils gaignent bien leur vie. Ils sont aussi grands trompeurs que les Iuifs. Ie demande aux Grecs qui me viennent trouver, le nom du Patriarche d'aujourd'huy. Ils me disent Hieremie; il y en a eu deux ou 3 ou 4 depuis Hieremie. Tant s'en faut, qu'il y ait aujourd'huy des livres en Grece, que le Patriarche de Constantinople en envoye querir. Il n'y a pas long temps qu'il demandoit un Ioseph. In Asia minori

sacra sua obibant Græca lingua, & loquebantur Græca lingua. Ibi Galatæ erant, qui duplici lingua utebantur, & adhuc hodie sunt Ecclesiæ Christianæ sub Turca quæ Græcè loquuntur. Pour les livres, nous en avons aujourd'huy de meilleurs Grecs que de Latins, sinon en Theologie. Nous avons toutes les sciences en Grec; ces beaux livres d'Hippocrate, Galien, Dioscoride, Aristote, Euclide, Platon, Ptolomées; les Latins ont le Droit. Ce n'est pas grand cas d'estre mieux fourny de chicanerie que les autres. In Græcia sunt adhuc præclara monumenta, sed illa Turcæ quotidiè vastant. In Græcis plerique retinent pronunciationem. Græcæ Resp. erant sic conjunctæ ut Helveticæ. Erat una Resp. ex multis. Duodecim erant urbes in Asia, & aliquot in Europa. Conveniebant apud Thermopylas, Legatum mittebat unaquæque qui dicebatur πυλάγωρος, & Iudices dicebantur Amphictyones.

GRAMMONT. C'estoit une grande maison. Ils ont donné quelque chose au Roy, qui leur a donné la Maitie de Bayonne.

GRATIANOPOLIS dicta à Gratiano, cum ante vocaretur *Cularo*. Extat inscriptio ubi ita vocatur: vide notitiam Galliæ, Ioseph. Scalig. & Sirmundum ad Sidonium. In Episcopio Gratianopolitano erat lapis ubi urbs illa vocabatur Cularone, & ita emendandum est in Epistolis Planci ad Ciceronem.

GREGENTIVS. Monsieur de Noailles Ambassadeur pour le Roy à Constantinople, est celuy qui apporta Gregentius: qui depuis excusus est; nihil habet nisi fabulas, est liber compositus ante 200 annos. Christiani magni valdè fuerunt impostores. Gregentius scripsit nugas, sed illum volo habere. Gregentius scriptus est à Græculo quodam ante 200 annos, ille erat valdè imperitus.

GREGORIANVS annus non benè emendatus, & à mutatione ea, Antichristum notare velle ex Daniele, absurdum. Sunt 23 anni que le beau chef d'œuvre

de l'année changée, est per Gregorium 13. Vltrajecti, in Frisia & Gueldria, non admitrunt.

GREGORIVS VII. Papa ante pauca sæcula bonos libros Romæ curavit comburi, Varronem, alios infinitos, babarie sola motus.

Il GRESLE fort aux pays chauds, en Sicile Espagne, Guienne. Il ne gresle guere en ces quartiers cy.

GRETSERVS a attaqué Iunius sur son Tertullien ob res sacras, non veteres ritus aut alia: Iunius deguise la sainte onction in Tertulliano, quæ in Ecclesia obtinuit tempore Apostolorum, quo tempore nulli abusus jam obtinebant. Fuit peculiaris ritus tunc, qui detortus etiam tunc temporis, nec opus loca Patrum de hac re depravare.

GROTIVS le Curateur & le Professeur sunt fratres Germani, non uterini, ὁμοπάτορες. Pater Grotii nihil amplius habet. Filius erit aliquando Pensionarius alicujus urbis: est prudens Politicus, optimus Græcus, Iuris-Consultus, modestus, præstantissimus in epigrammatibus: ut Heinsius in Elegiis; est somniator Heinsius, Borellus est bene doctus, Cuneus etiam, sed est melancholicus; incredibile est quam muki sint docti juvenes in his regionibus.

GRVTER fait tourner les livres Grecs qu'il fait imprimer; non curat utrum charta sit cacata, modo libros multos excudat. Gruter allié de Dujon reconnoit sa crise monstrueuse. Gruter a de beaux & bons livres, mais peu de MSS. Il veut faire imprimer de vieux Epigrammes Grecs, & des Fragmens des Poëtes Grecs, mais nul ne les veut imprimer, parce qu'ils ne sont pas tournez. Il met un accent sur le genitif de manus, hujus manus, postrema syllaba producta. Gruterus est tout propre à voir les vieux livres, il a fort bien travaillé sur le Martial & sur le Seneque Tragique. Sur le Philosophe, il a recüeilly des autres. Commelin m'a dit que Gruter est fou & bien fou. En estudiant quand il n'entend pas quelque chose, il se depite & iette ses livres par terre. Gruter avoit fait imprimer

un Syrus augmenté : j'ay tout tourné de nouveau en 4 jours. Lipsius in Senecam valdè laudat Gruterum, est vir optimus & doctus, dicit de illo Lipsius, olim meus discipulus, nunc magister; multum illi tribuit. Quod fecit Gruterus in Senecam, c'est labeur d'Escolier ou d'Imprimeur. Gruter est d'Anvers.

Simon GRYNÆVS estoit un gentil personnage: il a fait de si belles prefaces sur Pollux & autres beaux Auteurs. Il a bien travaillé sur le grand Pline. Si non cum affectu vel ignominia Grynæus jussit Castalionem ex suo sepulchro educi & alibi sepeliri, nihil mali. Sunt qui nolunt alios in suo sepulchro sepeliri, sed in nostra Religione non deberet fieri.

GVESPES. Il n'en faut que deux ou trois pour guerir la fievre. Vespa ex equo, Apes ex vitulo nascuntur, apud Nicandrum.

GVENONS sont de soy mauvaises, mais si on les tourmente & agasse, fiunt pejores : ita Judæi Christianos per se oderunt; sed magis etiam, irritati à Christianis, ut fit hodie.

GVILLANDIN, c'est luy qui a controuvé que mon pere a esté passé Docteur en Medecine à Padoüe. Pater nec fuit Veronensis (Ibi per quatuor hebdómadas vixit) nec Patavii fuit nisi fortè per diem & clam; Ferrariæ & Bononiæ studuit. Si vitam quam scripsi postea legisset, aliter commentus esset, nam nulla veri similitudo in hoc figmento.

Mᵉ. GVILLAVME. Les commandemens de Dieu se recitent avec ceux de l'Eglise, & Mᵉ. Guillaume a fait les siens, c'est quelqu'un qui n'est pas Huguenot.

GVILELMVS tres-docte jeune homme mourut à Bourgues de fievre ardente; il trouva dans les jours Caniculaires, un pot de vin qu'il bût tout plein, & fut l'heure il mourut.

La GVINE'E est en Affrique.

Monsieur de GVISE vouloit faire de Henry III. comme l'on fit de celuy, qui fut devant Pepin, ass. le reduixe à un Monastere, disant qu'il n'estoit pas

rassis. Ille qui suasit Henrico III. cædem Guisianam fuit idem qui executus est. Corpora ubi sint nescitur, nùmquam quidquam auditum de illis. Regina mater non interfecta est, sed abiit placidè.

La GVIENNE est le plus beau pays de toute la France. Il y a cinq rivieres navigables & bonnes, la Dordogne, qui est autremẽt appellée par Gregoire de Tours, vide Auf. Scal. L'Orte gaste tout le pays, maintenant elle gagne un quart de lieuë de pays. Il cousteroit trop de faire des digues. C'est bien un beau pays, mais la riviere destruict fort, le Roy a un beau pays. La Guienne fournit l'Espagne de bled. Ducatus Guiennæ habet 22 Episcopatus: Nullus est melior Ducatus, nec major, nisi Lithuania, quæ est deserta. Guienna olim fuit cum Normania, Regum Angliæ, ut Navarra Regum Galliæ. En Guienne on descria de petites pieces d'argent, 3 ou 4 ans avant ma naissance. Le peuple y perdit bien; depuis cela, ils comptoient cela pour Epoche; tertio anno à decurtata illa moneta.

H

HABSPVRG prima Sedes Austriacorum; putabam esse in Germania, nesciebam esse in Helvetia, tu me hoc docuisti.

HÆRETICI. Le premier qui ait esté bruslé à Rome pour heretique se nommoit... Iacobin. Monsieur Cujas me dit, l'avoir veu executer; & disoit qu'il n'estoit pas de nostre Religion, mais qu'il maintenoit quelque chose de differẽt de l'Eglise Romaine, car en ce temps là on brusloit pour peu de chose. Depuis les Canons de Trente, on ne brusle pas tout vif à Rome. Il y a encore beaucoup de procez d'heretiques brusslez en Guienne, mais les Papistes les ont, encore que d'ordinaire ils bruslent les procez, & que celà se reserve mentalier, si est ce que quelques uns en gardent. I'avois environ 16 ans que je vis brusler un Iacobin qui fermoit la bouche aux Papistes; on le degrada, &

on le brusla à petit feu, le liant avec des cordes moüillées par les aisselles pres la potence, & là on mettoit le feu dessous, tellement qu'il estoit demy consumé avant qu'il fut mort. Le Pape d'aujourd'huy Clement VIII. qui est Docteur en Droit, & d'une honneste famille de Florence des Aldobrandins, ne persecute point, & ne fait point mourir pour la Religion. Il y eut des François, qui parlerent legerement à Rome, on les mit à l'Inquisition: le Pape les fit venir, leur dit, qu'ils estoient bien indiscrets de parler ainsi, qu'ils se portassent modestement, qu'on ne les rechercheroit point, que selon la Loy, ils devroient mourir, mais qu'il leur pardonnoit; & leur dit qu'on disoit qu'il estoit l'Antechrist à tort, car il ne persecutoit point les Chrestiens, & ne faisoit mourir personne pour la Religion. De fait, il n'a fait mourir personne, sinon le Capucin qui vint à Geneve il y a trois ans, ayant un plein sac d'objections, estant prest de venir disputer contre les heretiques, sans avoir bien compris leur doctrine. Il fut traitté par Messieurs de Beze, Perrot & Goulard, & fut gagné mesme on luy dit qu'il demeurast là pour mieux examiner leur doctrine; enfin il s'en retourna à Rome, reprit le froc, & enseigna ses Compagnons. Ce qui estant sçeu par l'Inquisition, on tascha de le destourner, mais luy perseveroit. Le Pape voulut voir le procez, & apres l'avoir veu, le condamna luy mesme. Il regne depuis l'an 29. Il y a eu plusieurs Anglois, mais sur tout un, qui à Rome au grand Temple de saint Pierre, lors que le Prestre consacroit l'hostie, l'arracha d'entre ses mains, lequel fut puny meritoirement. Le Secretaire de Monsieur Dabin m'a dit l'avoir veu executer. Tout de mesme un autre en fit autant à Paris, au Temple S. Geneviefue. Vid. Can. Eliberitanos.

HAMBVRGO scripsit ad me Rusticus quidam bene rusticus, rescripsi. Hambourg, ampla Civitas, ibi Lutherani mitiores.

HARLAY. Omnes Harlæi sunt bizarres, in-

quinque familiæ, & omnes avari. Dominus primus Præses est caput omnium, Dominus de Sancy, Dominus de Dolot, qui ne servum quidem habuit in peregrinationibus suis; In Polonia pauca consumpsit ex more: nam in Lithuania & ibi, Nobiles solent peregrinos gratis excipere, sed illos enecant nimis bibendo, erat hoc gratum Doloto nihil persolvere. Et Monglas qui fuit ter in Oriente, & semper sine servo, cum sit tam dives. Filius primi præsidis ludit ut lucretur; semper fuit valdè avarus. Caleti apud Dominum de Vic, lucratus est 7 aut 800 coronatos, quod non gratum est hospiti. Conatur sumptus suos compensare lucro & lusu. Dominus de saint Aubin, qui est unus ex Harlæis, Gubernator de saint Maixent, semper vivit in hospitio, ne cogatur amicos excipere. Plus consumo uno anno quam ille. * *I'ay ouy dire que Monsieur de Monglas ayant ouy parler de Scaligerana, & ayant eu envie de le voir, à cause de l'estime qu'il faisoit de Monsieur de Lescale, il tomba justement à l'ouverture du livre sur cet article cy, où il est fait si honorable mention de luy & de toute sa famille; si bien que comme il estoit d'une humeur fort prompte, il entra en grand colere, & jetta le livre par despit, sans en vouloir lire davantage.*

HARPOCRATION, Scoliastæ Aristophanis, Apollonii, Thucididis, Olynthiacarum, Pindari, Nicandri, Arati, optimisut & Dydimus, & Eustathius, optimi quoque.

HASENMVLLERVS qui fuit Iesuita, & scripsit triumphum Papalem, habet multa bona.

HASSVS Mauritius est Princeps Germaniæ.

Les HAVTS lieux où ils immoloient à Baal, vide Herodotum, & Scaligerum ad Tibullum.

L'HEBREV que nous avons n'est pas corrompu, car c'est le mesme, qui estoit tempore Christi in Ecclesia Iudaica. Il se faudroit donc tenir à ce que l'Eglise d'Alexandrie nous a donné, sçavoir le Grec, & non à l'Hebreu de l'Eglise de Hierusalem. La langue Hebraique a une belle majesté. Vix sunt 500 anni

quod habetur Grammatica Hebraica. Epistolæ Hebraicæ Iudæorum cum fructu possunt legi, sed sunt scriptæ sermone Rabbinico, non Scripturæ. Rythmi Hebræorum non boni, unicum bonum vidi. Sunt 500 anni quod Rythmi incœperunt. Il y a deux cens ans que qui eut enseigné l'Hebreu, on eust sçeu, on l'eut estimé heretique ; comme aujourd'huy on estimeroit celuy là Mahometan, qui sçauroit ou parleroit l'Arabe. Olim ante 70 annos, si quis pontificius Hebræa sciviſſet, ſtatim habitus fuiſſet hæreticus; & hodiè in Hiſpania oderunt doctos Eccleſiaſticos, in Gallia nullus Prælatus doctus. Vaſatenſis doctiſſimus fuit & Billius.

Les HEBREVX ont un proverbe, *le vin eſt entré, le ſecret eſt ſorti*. Leurs rabbins ont 7 ou 8 façons d'interpreter l'Escriture que j'ay remarquez; ils ont Gemara, quæ eſt ex conſequentia, Savara quæ eſt ex opinione, ils ont aussi de grandes subtilitez en leurs interpretations de la Bible, aussi bien que nous. Il y a trois sortes d'Interpretes de la Bible en divers temps, Savarim, Gemarim & autres, comme qui diroit, Opinantes, Conſequentarii.

HEINSIVS vient quelque fois, yvre de Lipsius, quelquesfois de Muret, quelquesfois d'Eraſme, & dit que les autres sont des Asnes. Heinsius est un fat de vouloir aller en France, il estoit pauvre Escolier avant qu'avoir ses beaux gages de 800 florins. Les Curateurs pourroient nommer en sa place, & il ne la retrouveroit pas vuide. Heinsius quia doctus eſt, in illum Ieſuitæ convicia agunt. Crimen eſt hodie aliquid ſcire. Ieſuitæ ſcripſerunt Tragediam, quæ eſt ferè contra Heinſium, verſibus heroicis, eſt potius Satyra.

HEIDELBERG. La grande fadaise de l'appeller Myrtiletum: il faut donc appeller ainsi toute l'Alemagne, car il croist autant de myrtes ailleurs que là. Les Myrtes s'y porteroient plus mal que les Orangers, qui encore s'y peuvent entretenir.

HELLENISTÆ, dit Monsieur de Beze, sont Iuifs habitans en Grece: ce n'est pas assez, il faut adjouster,

& qui lisoient dans les Synagogues la Bible en Grec; & voilà pourquoy saint Paul & les Evangelistes citent selon les 70 & non selon l'Hebreu. Saint Luc aux Actes fait mention de Remphan, qui est aux 70 & non en l'Hebreu. Philo Iudæus erat Helleniſta, qui summus est Arctalogus, ut isti Helleniſtæ mendaciſſimi fuerunt, & omnes ne *gnu* quidem in lingua Hebraica callebant: ut Autor Epistolæ ad Hebræos, qui non est Paulus, sed quidam Helleniſta. Paulus quidem Helleniſta, nam Tarsi natus, sed educatus ad pedes Gamalielis.

HENRY IV. Le Roy qui vit, craint le Pape horriblement; dit que c'est lui qui lui a mis la Couronne sur la teste. Le Roy qui a tant d'esprit ne regarde pas à l'avenir. Il ne sçauroit songer à l'avenir un demy quart d'heure durant. Nous n'avons point aujourd'huy de Prince vertueux sinon le Roy; il haït les doctes; il haïssoit son Precepteur Monsieur Chrestien, & ne lui a jamais donné que quelque petite chose de 20 ou 30 escus de rente l'année, & cependant il veut faire semblant de les aymer. On avoit rapporté quelque chose au Roy de Monsieur Casaubon, tellement que si le President de Thou n'eust parlé hardiment au Roy il n'eust pas esté Bibliothecaire. Le Roy de France faisant la guerre avoit les hommes & les elemens contre soi. Le comte Maurice n'a faute de rien, il fait mener son Canon par eau comme il veut. Les plus grands Capitaines que nous ayons, c'est Henry IV. le Comte Maurice, & Iean de Zamoschi. Le Roy avant qu'il fust Roy de France, estoit grand terrien, il a annexé à la Couronne beaucoup de Seigneuries & terres, le Duché de Vendosme, le Comté de Foix, Albert & Armagnac; mais il dissipera tout cela maintenãt à ses bastards. Le Bearn est une Seigneurie à part, & n'a jamais esté à la Couronne, non plus que Navarre. Le Roy n'aime pas un esprit rassis, il se mocque de lui & le contrefait; il ayme les legers & les bizarres, comme Monsieur de Rosny, qui fait sous ce Roy ce

qu'il ne feroit pas sous un autre. Le Roy est né à Pau ou à Nerac, non pas à la Flesche. Le Roy craint ceux qui lui ont esté rebelles, & donne des coups de bastons à ses bons Serviteurs; Son Pere estoit un pauvre Prince; on le fit revolter en lui donnant sa femme; si le Roy estant blessé par I. Chastel eust fait un edit, jamais on n'eust parlé de le revoquer. Il n'y aura plus de Roy en France apres celui cy: selon les hommes, il ne fait point d'amis à son Dauphin: Aussi voyoit on bien du vivant du dernier Roy de Constantinople que l'Estat ne dureroit plusjon le voit biẽ en France maintenant. Le Roy Henry III. montra bien à Monsieur de Guise qu'il en sçavoit plus que lui, lors qu'il le fit mourir lui & sõ frere le Cardinal; Toutesfois il leur devoit faire faire leur procez, car personne n'en eust parlé. Il avoit plus de souppleſſe que ce Roy, qui a une promptitude & rien plus; à cause de cela il estoit mesprisé, si avoit plus d'esprit & plus de vertus royalles que ce Roy. Le Roy Henry III. se nuisoit à soi mesme, mais celui-cy & à soi & à son Estat. Le Roy Henry IV. fait deux bonnes choses, il maintient la paix, & ayde Messieurs les Estats, lesquels seroient contraints faire joug. Il mourra miserablement, Deus avertat. Le Roy mange beaucoup jusques à bouffir & vomir souvent. Le Roy Henry III. avoit une Majesté royalle. Henry IV. ne sçauroit faire deux choses, tenir gravité, & lire. Le Roy n'ayme que les bizarres; s'il voit quelqu'un qui parle sagement, il s'en mocque. Si Cesar revivoit, il le mespriseroit, quia erat doctus, & Alexandrum quia erat discipulus Aristotelis. Le Pere de ce Roy, apres s'estre revolté, estoit un pauvre & miserable Prince. Le grand pere de nostre Roy estoit Magicien & Alchimiste, il y a bien despensé. Si ego vellem beneficia à Rege consequi, ego vellem illum occidere: hoc illi dictum est, non curat. Le Roy Henry IV. a apporté 200 milles escus de rente à la Couronne en fort belles belles terres. Non loquor de illis quæ non subsunt Regno Galliæ, ut Bearnia; sed le

Comté d'Armagnac, de Foix, Bigorre, infinita circa Montalbanum & Burdigalam, le comté de Vendoſme, de Perigort, non la ville de Perigueux. Vendoſme eſt le moindre, non valet ſingulis annis plus de 6000 eſcus, habet Dumkercam, & ibi alia, quæ ſunt familiæ Borbonicæ ſingulis annis 20 mille eſcus. Rex ex matre eſt ex familia de Foix; qui ſunt nunc, ſunt ex fœmina, la maiſon de Foix eſtoit grande maiſtreſſe de Bearn. Le Roy avoit auſſi le Duché d'Albret. Du coſté de ſon Pere il eſtoit de la maiſõ de Bourbon. *Il en eſtoit le chef.* Tout le bien que le Roy avoit de la maiſon de Bourbon & d'Anguien, eſt revenu à la Couronne. Le Bearn n'en ſera jamais. Le Pere du Roy Antoine avoit des Treſors, que le Roy a pris à ſoi depuis qu'il eſt Roy de France. Le Roy montra à Monſieur l'Ambaſſadeur ſon Suetone tout gloſé, c'eſtoit des dictata de Chreſtien, qui avoit eſté ſon Precepteur, il le haïſſoit pour cela. A Nerac lors que je loüois Chreſtien, le Roy me dit, taiſez vous Monſieur de Leſcalle, vous ne ſçavez ce que vous dites. Il ne faudroit pas parler mal Latin devant le Roy, il l'entendroit fort bien. Monſieur Chreſtien a encore un Ceſar traduit en François, eſcrit de la main du Roy. Il a la Bibliotheque de ſon Oncle le Cardinal de Bourbon, elle eſt belle & bien reliée. L'Amadis de Gaule y eſtoit entre Platon & Ariſtote.

HERALDVS ſe repent d'avoir fait ſes Adverſaria. Son Arnobe eſt bon, il promet un Tertullien.

HERODIS Templum eſtoit plus magnifique que celui de Salomon, car l'eſpace eſtoit plus grand. C'eſt une choſe merveilleuſe d'avoir égalé cette montagne de Morija: mais le plus grand couſt és baſtimens eſt aux ouvriers; or il avoit beaucoup d'eſclaves, qu'il mettoit en beſogne.

HESSE. Le Lantgrave d'Heſſe a renvoyé à Snellius une chaiſne d'or pluſtoſt qu'à un honneſte homme comme moy, qui ſuis parent de ſa femme ſelon mes anceſtres.

HESY-

HESYCHIVS est un tres-bon Auteur. Nous n'avons que l'epitome, les citations sont omises.

HIEROCLES bon Auteur. Il y en a deux, l'un contre lequel Eusebe a escrit, & nous ne l'avons qu'en Latin : l'autre qui a escrit sur les carmes de Pythagoras, tous deux payens.

HIERONYMVS. Tout ce que nous avons sur Daniel, nous le devons à Hieronymus, luy à Porphyrius grand ennemy des Chrestiens. Hieronymus n'estoit pas si sçavant, qu'on le dit ; il estoit bien ignorant, & escrivoit à des bigotes de femmes : per nebulam tantum Hebræa novit, quantum edoctus à præceptore, nam Grammaticam nunquam habuit, usu didicit ; Hieronymus encore qu'il ait bien sçeu le Grec & l'Hebreu, toutesfois souvent il interprete & entend mal la Bible. Il n'entendoit pas la plus part de ce qu'il escrivoit, comme fait Serarius, mais il est bon pour les choses qui se faisoient de son temps. Hieronymus de Plantin est le meilleur, ou de Paris. Erasme a beaucoup gasté celui de Basle. Il y a aussi restitué quelques passages, il le faut aussi avoir. Hieronimus a fort mal tourné, si nous avions les livres en la langue d'où il les a tournez, nous le verrions bien ; tout ce qu'il a dit, il l'a appris d'un Iuif, il ne l'a pas tousjours bien suivi ; il est meilleur pour des choses des Payens que pour la Theologie. Il a esté trop vehement, sur tout contre Iovinianus & Vigilantius, encore qu'à tort, comme mesme Erasme le reconnoist. Parlant Grec, il a esté ignorant en cette langue & n'entendoit pas bien les Auteurs Grecs ; il a bien fait des fautes sur ce mot Ἐξέστη, lors qu'il signifie *il est sorty*, il l'a interpreté, selon ce qui est dict en l'Evangile *est devenu fou* Vid. C. Molinæum in annotationibus ad unionem quatuor Evangelistarum, in 30 par. fol. 125 & sequent. I'ay decouvert beaucoup d'erreurs de Hieronymus, in Eusebio, comme de Macedonius Diacre de Constantinople, & puis Evesque, lequel il a dit brodeur, Ars plumaria Latinè. Le grand Asne qu'estoit Hi[illegible].

nymus & Eusebe : Ie le montre bien. Hieronymus a esté un vray Iesuite: Ie veux avoir un Hieronymus de la derniere edition, il y a dix ans, reveu par Marinus Episcopus Reatinus, qui a esté Bibliothecaire du Pape,& l'a conferé avec les vieux exemplaires. Erasme y a beaucoup corrompu de passages. Hieroſme estoit plus docte qu'Augustin, mais c'estoit un vray fou de Moine, qui a maintenu des choses fort absurdes: nihil Hieronymi habetur in Bibliothecis. Hieronymus legit Eusebium latine. Ante 30 annos Hieronymus editus est Antuerpiæ, bene; est bonus. Quidquid dicat Hieronymus est Origeniſta. Miserrimè est commentatus in Prophetas. Hieronymus a bien travaillé sur le Vieux Testament, & a dit de bonnes choses ; erat bonus Hebræus.

HIGGAION, in Psalmis; nescietur unquam quid sit.

HILARIVS le bel Auteur, Dominus Faber dabit illum. Qu'il a bien escrit de Trinitate, & cependant il a esté heterique, on l'a remarqué.

HIPPARCHVS a fait sur Aratus, non en Grammairien, mais en Astrologue; il a de bonnes choses, je m'en suis bien servy, il est rare.

HIPOLITVS de consummatione Mundi, je le veux avoir, non pas qu'il soit bon, mais je veux avoir tous les Grecs. Erat Episcopus Portuensis. Son effigie est à Rome dans une salle, & aux deux costez le catalogue des livres qu'il a escrits ; c'estoit un ignorant & fat Auteur : il a vescu il y a 1400 ans du temps d'Alxandre Mammée: il m'a appris la vraye année de cet Alexandre. On pense qu'il soit supposé, non : I'ay veu d'autres choses & d'autres de ses escrits aussi absurdes, c'est bien le vray Hipolytus, son effigie est imprimée.

HISTORIENS. Nous avons aujourd'huy plus d'historiens Grecs que de Latins pour les anciens. Car il y en a tant depuis Charle Magne, comme Otho Frisingensis, Wittikindus, Saxo, & ceux que P.

Pithoeus a donné. Ils sont pour la plus part Alemans. Gregorius Turonensis est bien ancien. Ceux qui ont 1000 ans sont des plus anciens. Krantzius a bien escrit. Nous avons de si beaux Historiens, & en si grand nombre, qui ont escrit depuis Charle-Magne. Les Alemans & Anglois ont reservé de beaux Historiens, qui maintenant sont imprimez. En Espagne il y en a peu, car les Mores brusterent tous les livres, & depuis l'Inquisition a fait brusler les beaux livres des Mores. Ar. Montanus dit qu'il y avoit de beaux livres Arabes en Theologie & Astrologie, & que tout cela est bruslé. Les Italiens n'ont rien depuis Charles Martel; encore moins les François.

HISTOIRE Ecclesiastique. Depuis la fin des Actes des Apostres, jusques au temps de Pline le jeune, on ne sçait rien de certain touchant l'Eglise : le plus qu'on en sçait, c'est des profanes. Ie veux avoir tout ce qui se fait en histoire : omnis historia bona est. Quiconque veut commencer à lire les Historiens, il doit lire Eutropius, & le bien comprendre: l'epitome de Tite Live; ce n'est de Florus, on ne sçait de qui c'est; & Anneus Florus, qui est un tres bel Auteur, & puis pour les Latins, T. Live; (sed quia multa desiderantur, supplenda ex Dionysio Halicarnassæo, Plutarcho, &c.) Tacite & Ammian. Les Grecs, Denys d'Halicarnasse, Polybe, & Dion Cassius, qui se suivent. Pour l'Histoire Ecclesiastique Baronius, mais il a de grandes fausletez & il se trompe. Eusebe donnera un commencement, sed legendum cum judicio. Si nous avoins tout T. Live, Tacite, Ammian en Latin, Denys d'Halicarnasse, Polybe, & Dion Cassius en Grec, nous aurions assez pour l'histoire Romaine.

Les HIRONDELES en hyver toutes gelées & comme mortes, le printemps venant revivent & sont comme les autres. Il y en a 4 sortes, 1. les communes. 2. celles qu'Aristote appelle Apodes, Gallicè Martinets, quia sunt exiguis pedibus, quos perpetuò occultant, sed potius nominandæ essent κακοποδες.

3. quæ nidificant in littoribus. 4. quæ exiguiores sunt & in templorum cacuminibus nidificant.

HOESCHELIVS Lutherien, mais docte, si Velser ne le soustenoit, on l'auroit desja chassé. Il est bien pedan, mais bon homme, Scaliger lui a envoyé son Procope, mais il en a eu un plus ample de la Bibliotheque de Baviere. Hœschelius en son Procope a fait imprimer des fragmens de mes lettres, & de celles de Casaubon : Il fait imprimer Origene, dont j'ay un MSS. qui a esté au Roy. Comelin l'acheta à Paris pendant la Ligue. Hœschelius non est magnus Græcus, sed diligentissimus.

Les HOLLANDOIS Flamands sont fort longs.

HOLLANDE. Non videntur hic paludes, quia omnia derivantur in fossas illas & canales ; c'est un meschant pays que celui-cy, non aratur, quanquam incipiant Delphis. Ante 30 annos nesciebant quid esset arare. Omnia tamen huc afferuntur. Remotissimis locis advehitur frumentum, Livonia, Lithuania, Polonia; & linum ex Flandria & Lithuania. Hic valdè male purgant frumentum, omnia relinquunt, sordes, pulverem. Gens olim fideliſſima, valde hodie incipit à fidelitate deficere in pane & cervisia. Olim cum huc veni tam bona erat cervisia & tam pulchra ut vinum, ut nemo credat in Hollandia esse factam, ut est, nisi viderit. Diebus Sabbathi plures naviculæ ingrediuntur Leydam, quam toto mense Aureliis Nannetum usque, vel Tolosa Burdigalam, qui est tamen frequentissimus transitus. Dibrachia navis, una mulier ducit navem. Aux pays bas ils ont beaucoup de vices en la prononciation du Latin, ils disent Z pour S, & mangent les syllabes, opra pour opera, libri pro liberi. Quand quelqu'un verroit icy en Hollande, manger du pain sec ou boire de l'eau, on l'estimeroit autre homme, & estre merveille en nature. Les Hollandois sont longs & tardifs, lavent le pavé, & sont sales & ords en leur manger & boire : sont vilainement ingrats. Les Hollandois traittent & font pact, le Pere

avec le Fils pour leurs affaires, ils ne voudroient rien avoir donné les uns aux autres; Gens vilains, avares & ingrats.. Les Flamands Hollandois prononcent libros pro liberos, littra pro littera; pour dire, sed, ils diront zed, qui est la prononciation de Lipsius; chacun a voulu imiter les vices de Lipsius. En ce pays tout est permis comme à Venize, pourveu qu'on ne dise & ne fasse rien contre l'Estat. Les Hollandois ne seront tantost plus rebelles, il y aura prescription de 30 ans. Le Gouverneur de Seville ou l'Amiranté leur disoit qu'ils estoient rebelles. Ils n'ont garde de se plus fier à l'Espagnol, ils se peuvent deffendre; & quand mesme on promettroit de garder les privileges, il ne s'y faut pas fier, car ils ont une maxime qu'il ne faut point garder la foy aux heretiques. Ie ne sçaurois distinguer en Flaman entre schyten & schieten, chier & jaculari, il y a de la distinction sed exigua. En ces pays quand la pluye regne le mois de Juillet, il y en a pour jusques à l'Equinoxe; & il fait bon venir de France. En Hollande la Noblesse n'a pas plus de voix qu'une ville. Les Hollandois peuvent noyer leur pays. Ils ne se servent point de mattelats, ils couchent sur la plume, & puent lors qu'ils sortent du lict. Les Hollandois sont Maistres par mer, mais par terre Spinola les apprendra. On endure toute sorte de gens icy, horsmis les Antitrinitaires; fuerunt aliquandiu, sed ejecti sunt ab Ordinibus. Il y a de bonnes gens en ce pays: Mais il n'y a païs au Monde qui ait plus besoin des chastimens de Dieu: Ils dépensent en un jour tout ce qu'ils ont gagné pendant la semaine.

In HOLLANDIA possunt armari 60000 Nautæ, & illi soli sunt boni Milites; ut in quibusdam regionibus Rustici. Nobiles hic non militant, sed Frisii plus. Mittit Rex illis pecunias, & non tertiam partem militum alunt, qui possent ali ex illis pecuniis, sed suos amicos ditant, ut in Academia promovent amicos suos tantum. Ius hic non valet; medicina est bona. In Belgio Rusticæ & Rustici, ancillæ fere omnes

possunt legere & scribere; habent Scholas viii.

HOMMAGE. Le Roy doit hommage à une Damoiselle, qui veut avoir 15000 escus pour Fontaine Bleau, où il n'y a point de justice, & qui depend d'une metairie; maintenant cela n'est plus, le Roy a acquis le tout. Le Roy a encore plus de 20000 escus de rente dont il doit hommage à l'Archiduc, & l'Archiduc ne lui en doit point. Car Charles V. fit quiter tous les droits à François Premier. Le Roy d'Espagne doit hommage au Roy de France pour le Comté de Charolois, qui est pres de Lion, & du ressort de Paris. Le Roy de France a de tout temps deu hommage au Duc de Bourgogne à cause de Bologne. Froissart le raconte. Le Duc de Loraine doit hommage au Roy pour le Duché de Bar.

Apud HORATIVM, vereor ut vivax sis; peu l'entendent, cela se doit entendre de ceux qui sont trop sages, qui plerumque laborant in juventute præter ætatem, Melancholiæ morbo, quem morbum denotant rire & pleurer sans cause.

HORLOGE d'eau, hydrologium, j'en ay une, il n'y a aucun Auteur qui face mention de celles de sable, il les faudroit appeller κλεψάμμις, & non clepsydres. Ceux d'eau sont moins durables & plus seurs, car le sable s'amoncelle quelquefois, ou il s'humecte, si bien qu'il ne coule pas tousjours; l'eau coule perpetuellement où il y a le moindre trou, mais elle se consume. Il y en faut plus mettre & adjouster les lignes, qui distinguent l'intervalle des heures en quart d'heures. L'esmail bien brisé est meilleur que le sable. Horologia sunt valde recentia, ante 4 aut 500 annos. Vtebantur veteres solariis: hæc αὐτόματα quæ Noribergæ & Argentinæ fiunt, sunt recentia & præclarum inventum.

Ie n'ay point traitté la difficulté de HORA en laquelle N. S. a esté crucifié en mon livre de Emendatione temporum; car il n'y a à dire que de 3 heures, l'un des Evangelistes disant à 3 heures, l'autre à 6: je ne

traite que la où il y a un jour entier. C'est une difficulté grande: error ex depravatione Exemplarium : C'est une chose depravée de long temps; car Augustin mesme travaille à la foudre. La depravation a esté plus grande, parce qu'on n'a descrit que d'un Exemplaire, & les Moines ont farcy beaucoup selon leur ignorance; comme dans Iosephe, ainsi qu'Eusebe le cite, tellement que la depravation est bien ancienne.

HOSTELLERIE. En Espagne, il n'y en a point qui vaille; reperi muros, nihil aliud. Causa cur bonæ non sunt, etiam in Italia, quia fœminæ non curant illa : rarò videntur in Italia fœminæ; sed sunt humaniː in Germania sunt Barbari. In Gallia nihil commodius peregrinantibus quam hospitia, imo multi Nobiles cùm volunt bene vivere; hospitia petunt.

HOTOMANNI Franco-Gallia est bonne, j'y ay aidé; il y a au Catalogue brutum fulmen, s'il est de Geneve, volo, s'il est de cette ville, ne emas Fulmen brutum liber mihi donatus ab ipso Hotomanno, est præclarus liber, multa bona dicit, sed multa addita sunt in editione Leydensi; præstat Genevensis.

HYBRIDES ὑβρίδες, ceux qui sont de pere d'une Nation, & de mere de l'autre : Festus les appelle bigeneres. Thomson est de Pere ou de Mere Angloise ou Barbançone; il participe de tous les deux. Ie suis à bon escient : car ex patre Italo, matre Galla. Ma mere estoit parente de Messieurs de la Rochepozay, quoi qu'un peu de loin. Ibrida dicitur ab ὄμβρος, ἰβρὶς, il le faut escrire par un simple iota, non par un ipsilon; perinde est si addatur aspiratio h. j'en ay dit ad Varronem.

I

IACOBI epistola plena est Iudaismis, non erat recepta temporibus Eusebii. Est ab homine Catechumeno composita. Quam imperitus ex omnibus aliis Scriptoribus Ecclesiasticis Canonicis! & initio habet

mirum de 12 tribubus. Nescio quid dicam, sed magna est impudentia vocasse se Iacobum, qui non est.

IACOBINS à Agen & à Bordeaux; ils ont tousjours esté doctes, & faisoient ordinairement la Philosophie, Dialectique, Rhetorique; ils appellent ces Gens là les Artiens. La dispute de la Conception de la Vierge, a esté grande entr'eux & les Franciscains. Les Iacobins furent bruslez pour cela à Berne, cum essent adhuc sub Papatu.

IACOMOTVS fait de bons vers; Ministet erat in pago, à la terre du Mortier, ubi capita affixa erant.

IACQVES Roy d'Angleterre, lors qu'il fut couronné, fit une largesse au peuple, comme on fait à la creation des Roys, & fit battre une nouvelle monoye, où il avoit fait mettre Cesar-Cæsarum; chose absurde & inoüye: il tasche de les faire toutes refondre, j'en ay une piece. Le Roy d'Angleterre d'aujourd'hui est encore meilleur que ..... O le pauvre Roy. Le Roy d'Angleterre est clement, horsmis à la chasse qu'il est cruel, & se courrouce ne pouvant attrapper la beste. Dieu, dit il, est courroucé contre moy, si est ce que je l'aurai; lors qu'il l'a, il met son bras tout entier dans le ventre & les entrailles de la beste. Le Roy d'Ecosse Iacques V. estoit camard, ce qui estoit bien laid, quia nasus honestamentum faciei.

S. IEAN. Les Anciens tiennent qu'il a esté amené à Rome, & que là il a esté brusté dans de l'huile: at certum est numquam transvisse mare.

IEPHTE filia: je crois qu'elle fut sacrifiée, car elle pleura sa virginité, & fut pleurée tous les ans par les filles.

IEREMIAS citatur Matth. 27. cum sit Zacharias: oportet errorem esse librarii. Binominem fuisse Zachariam, c'est un escapatoire de Dujon. Mirabilia turbant Theologi de Ieremia, quo tempore prophetavit. Pererii Iesuitæ opinio contra Scripturam est.

Ieiuni Sacerdotes dicti propter consecrationem:

hæc vox non reperitur apud Iustinum M. sed apud inferiores Autores.

Iesvitæ latis similes; larum si deplumes, nihil est fere reliqui; corpus admodum habent parvum, cum appareant inter cæteras aves magnæ; sic detrahe Iesuitis convicia, injurias, nihil succi, nihil doctrinæ, vel parum admodum reperias; deterrent suis conviciis omnes à lectione suorum librorum. Les Loyolites parlent mal & medisent tout ouvertement de M. de Thou; je veux escrire contr'eux; ils ont aboly en Italie les bonnes lettres, où il y avoit de si gentils esprits. Ils se veulent tirer les bonnes lettres à eux seuls, & puis n'enseignent que ce qui fait pour eux: on les espargne trop, il leur faut montrer leur asnerie; je la montre bien à Clavius. Le Pape & les Iesuites & les Mathematiciens se despiteront contre moy, je montre que leur année corrigée ne vaut rien, & que tota Ecclesia errare potest & erravit, & que c'est le propre de l'Eglise Romaine; Elle a fait une si grande faute, & ils la veulent encore maintenir. Les Iesuites sont si impudens, qu'ils ont fait imprimer à Venise un escrit, où ils font mention que la Colomne de Chastel est abbatuë: & Gretserus en a escrit, que colomna calūniæ estant abbatuë, ils dedioient la pyramide de leur cœur au service du Roy. Il n'y a que trois Parlemens qui ayent chassé les Iesuites, Paris, Dijon & Roüen. Ils sont entrez à Poitiers, cependant ceux de Poitiers ne les avoient jamais voulu reçevoir. Il y a trois sortes de Iesuites, les uns mariez, de tels est Velser & Lipsius: les autres non, & vel concionatores, vel non. Si les Iésuites peuvent une fois avoir le saint Siege, il le tiendront tousjours. Il l'auront plustost que d'autres grands Seigneurs. Iesuitæ non amplius petunt manes Calvini; ils s'attaqueront à moy, je seray heretique, parce que Monsieur de Beze me loüe, & que Christianus a fait cet epigramme sur mō livre de emendatione. Ils veulent qu'on pense qu'ils sçavent le Grec & l'Hebreu: ils ne sçavent rien que leur Metaphysique, mais

sophistiquées; ils n'ont point encore fait miracle, nihil rari præstiterunt. Il n'y a que deux Iesuites Cardinaux, Bellarmin & Tolet. Ie n'avois j'amais escrit contre les Iesuites que contre Serarius. Maintenant les Iesuites qui ont fait imprimer entre les œuvres de Muret, Syrus Mimus, m'alleguẽt, sed invitè. Encore les Iesuites & P. Coton servent à charmer les Roys. Aquaviva Italien, General des Iesuites est à Rome, ubi pene omnes Generales de tous ordres & Religions? puis il y a par les provinces, des Provinciaux. Nescio an P. Cotton sit Provincialis Gallorum Iesuitarum: meretur pileum Cardinalatus. Les Iesuites grands corrupteurs de livres, ils interpretent maintenant les Auteurs du bas aage, & bonos Autores negligunt; ils nous veulent ramener à la barbarie d'autre fois. Quand je serois Papiste, je haïrois les Iesuites, & fastum des hommes de robbe longue, Ecclesiastiques, & de la Cour. Les Iesuites ont fait pendre au Iapon, 25 Capucins. Il y a un grand bigot qui en est venu, & qui l'a raconté, & le livre a esté imprimé, *de 25 Martiribus*, où la Croix est bien peincte. Il ne se passe foire que les Iesuites ne fassent imprimer quelque nouveau livre ancien, ex Bibliotheca Bavariæ à Ingolstad. Les Iesuites ne disent mal que des doctes; n'ayez pas peur qu'ils se prennent à Dujon, & à des Asnes. Non habemus homines hodie qui bene contra Iesuitas scribant: Nulla est Societas, Collegium nullum, tam prudens quam Societas Iesuitarum. M. Dabin s'enquit à Rome, des banquiers qui disoient, nous sçavons le trafic de tout l'argent de l'Europe, Afrique, & du Turc, & nous ne sçavons où les Iesuites ont leur argent. Ils sont bien riches, ils feront un jour la guerre. Ils ne veulent estre en aucun lieu qu'ils n'y ayent des rentes. Messieurs de la Cassaigne qui attouchoient ma mere, avoient un bel Hostel à Agen, qui est aussi grand que Grenoble. Ils ont esté contraints par la Reyne Marguerite de le vendre aux Iesuites pour six mille escus. Les Iesuites sont si impudens qu'ils font courir le

bruit que contra eorum voluntatem pyramis sit eversa,&parati librum edere. Ieſuitæ ſont diables en chair, ils ont les petits qui eſcrivent & cherchent pour eux, ils ne font que juger & font tranſcrire. Ieſuitæ optimè tractantur, non edunt bubulam nec ſuillam, ſed optimas quaſque. Comedunt delitioſiſſimas carnes, & bibunt optimum vinum: accuitur eorum ingenium. Les Ieſuites n'oſeroiēt riē prendre en privé; il n'y a pas un d'eux qui n'ait des gages pour ſoy, on donne a tout le College. Metenſes petierunt Ieſuitas, ut reliquæ Civitates Galliæ, in quibus numquam fuerunt, Limoges, Perigueux, Agen, Poitiers: non habent adhuc Andegavi. Non credam amplius de ullo Ieſuita niſi ejus libros legero. Ieſuitæ renunciant omnibus honoribus, & tamen duo fuerunt Cardinales, Toletus & Bellarminus; ſed Papa omnia poteſt, eſt Deus in terris. Ieſuitæ erunt pernicies etiam Pontificiæ dignitatis & Religionis, trahent ad ſe Papatum, ſi poſſint. Reliqui Monachi amant illos propter Lutheranos, nam ſi non eſſemus, odiſſent; Herodes & Pilatus non fuerunt amici, niſi in morte Chriſti. Beza dixit eſſe ultimum crepitum Sathanæ; pedagogulus in Amphitheatro hoc habet. Sunt quidam honeſti Ieſuitæ, ſed pauci; ut And. Schottus, & F. Ducæus. Ieſuitæ ſunt hodie peſtis Religionis & litterarum. Plerique ſunt athei, doctiores nempe, qui noſtros legunt: ſunt duorum generum, alii in aulis verſantur & ſunt aſtuti; alii in muſæis latent, pedantes & ſcribunt per fas & nefas, nam dicunt ſemper, multi credent illa quæ ſcribimus. Si Pater viveret odiſſet Ieſuitas propter mendacium. Ieſuitæ non ſunt Capones, putant me autorem eſſe illius inſcriptionis in Piramide contra Ieſuitas, ideò tam malè mihi volunt. In conſtitutionibus Ieſuitarum eſt, ut vivant lautioribus cibis, caponibus & aliis, nam carnes bubulæ obtundunt ingenium; junioribus dantur carnes bubulæ. Ieſuitæ putant me valere ingenio, & falluntur, mihi peſſimè volunt, dicunt me non eſſe Scaligerum, & nihil umquam contra eos ſcripſi, nam edebatur Amphi-

theatrum simul cum meo Serario ; dolebunt nunc ob Bezam à me laudatum. Casaubonus unus plus potest quam tota Societas. Ego nihil scio, sed vellem plus præstare quam illi omnes simul.

IMAGE. Il n'y en a jamais eu sur le grand Autel à Geneve, ny maintenant à Vienne & à Lion. Il n'y a que 100 ans qu'il y en a, à N. Dame de Paris & aux autres paroisses Cathedrales de France. Ante 80 annos non erant imagines in magno Altari Beatæ Mariæ, & olim in omnibus Diœcesibus Viennensibus, in magno Altari cujusque Ecclesiæ non erat effigies ulla.

IMITATORES servum pecus, Douza, Drusius, Lipsii. Ramus Latinè scripsit ut & Turnebus, præstat veteres imitari, quam recentiores, cum Ciceronem, Terentium, Cæsarem habeamus.

L'IMPRIMERIE a esté premierement trouvée à Harlem: Mais le serviteur de celui qui l'avoit trouvée s'en alla à Mayence, & là dit l'avoir inventée. Le premier livre qui fut imprimé fut un Breviaire ou Manuale, on eust dit qu'il estoit escrit à la main. (Madame la fille du Comte de Lodron, grand Mere de M. de Lescale l'avoit; une levrette le rongea, de quoy I. Cesar estoit bien faché) parce que les lettres estoient conjointes les unes aux autres, & avoient esté imprimées sur un aix de bois, où les lettres estoient gravées, tellement que l'ais ne pouvoit servir qu'à ce livre & non à d'autre, comme depuis on a trouvé de mettre les lettres à part. Il y a un homme à la Haye qui a les premiers essays. Le serviteur de celui de Harlem estoit allé à Mayence, où on imprima des offices de Ciceron : mais il se trouve de ce temps là d'autres livres imprimez à Louvain, & mesme Fascículus Temporum On imprima trois ans apres le Code que Monsieur Cujas acheva, parce que les notes d'Accurse y estoient pures, sans aucune autre glosse. Hadr. Iunius raconte cela de Harlem. Il y a plus de 4000 ans que l'Imprimerie est à la Chine. Les Indiens n'ont point d'Imprimeries, mais escrivent tous leurs livres.

Ra-

Raphelenge avoit imprimé un beau Pseautier, dont les Marchands de ce pays avoient porté un Exemplaire en Afrique & presenté au Roy de Maroc, qui aymoit les Chrestiens. Il le montra à ses gens, disant, ne voila pas les Nazariens (car ils nous appellent ainsi) bien ingenieux, & voulut garder ces fueilles, ce que les Marchands lui octroyerent. Le premier brave Imprimeur, ça esté Aldus. Rob. Estienne a si bien imprimé, l'imprimerie est à son faiste, elle s'en ira plus en decadence qu'en rehaussant. Bombergue qui estoit d'Anvers, & duquel le fils est venu à Venize, & là a tout consommé son bien, a si bien imprimé les livres Hebreux; les Iuifs corrigeoient, & præsidebant à l'Imprimerie. Il a imprimé des livres pour plus de 4 millions d'or, il a imprimé tant de belles Bibles avec les Rabbins: 3 fois le Talmud tout entier; non pas le Hierosolymitanum: je l'ay escrit à la main. L'Imprimerie a esté trouvée l'an 1448. Les Iuifs mesme, comme les Chrestiens, ne font plus rien qui vaille, ils sont devenus lasches. Monsieur de Lescale a un livre Grec qui a esté relié il y a 300 ans, il estoit à Chalcondylas. Ceux de Geneve ont esté des premiers à gaster une si belle invention de l'Impremerie, ils impriment en si meschant papier; il le faut laver. Tous les Imprimeurs en Italie estoient Alemans.

IMPERIALES Civitates sunt Cambray, Mets Verdun, Bezançon.

De INCARNATIONE Christi, les Peres en ont tous bien creu, quia habebant Arium, qui a eu beaucoup d'autorité.

Les INDES fournissent entierement d'or à l'Espagne, & non encore à suffisance. Les François avoient aussi quelque chose aux Indes, mais les Portugais les en ont depossedez. Si le Roy d'Espagne n'avoit pas les Indes, ce seroit un petit Roy. Ce bougre de Villegagnon est cause de la perte des Indes. Encore que les Indes soient à l'Espagnol, nous ne laissons pas d'y aller.

I'avois recueilly un aussi gros livre d'INSCRIPTIONS qu'estoit celuy de Smetius : je le voulois dedier à l'Abbé d'Elbene ; Gruter les a euës, je les lui ay envoyées, & il en avoit eu quelques unes d'ailleurs, tellement que celles qu'il cite, il les ayme mieux citer d'autruy que de moi : je ne sçay pourquoi on me fait ordinairement cela. I'ay fait les 24 indices en 10 mois, je ne fis alors autre chose que cela : il y a bien de l'industrie en ces indices, c'est un bon Commentaire. I'ay tant deviné de vers qui estoient aux inscriptions, & que personne n'eust deviné que moi : I'ai aussi fait le petit Commentaire, qui est aupres. I'ay escrit à Gruter, qu'il face un Commentaire comme Pancirolle sur la notice : il faut estre bon Iuris-Consulte & grand homme pour le faire bien : il m'a escrit qu'il le fera. Il y a tant de beaux testamens & instrumens anciens dans ces inscriptions. I'ay donné un beau testament qui m'avoit esté donné : je devinay qu'il estoit en langage de Crete (extat apud Gruterum pag. DV) on dit que je suis Grammairien, ouy vrayement je le suis, & bon avec : il n'y auroit Grammairien qui sçeust deviner cela. Tout ce qui a jamais esté escrit, gravé sur pierre, marbre ou cuivre est dans les inscriptions. Il n'y en a point de Iudaiques. Celles qui sont à Basle ne sont pas de plus de 60 ans. Si quelqu'un alloit en Syrie, il y trouveroit de beaux epitaphes. Quelqu'un m'a dit qu'il y avoit le sepulchre de Hillel ; ce n'est pas le vieux comme ils pensent, c'est le jeune qui a fait leur Calendrier. Nous n'avons pas fait imprimer la figure des pierres : cela coustoit trop. Le Testament du pourceau est ancien. Hieronymus facit mentionem. Le Testament de l'Evesque de Rheims est beau ; il estoit bien riche, erat Princeps, il y en a un de Gregorius Nazianzenus, qui estoit bien riche, Episcopus Constantinopolitanus ; Brisson en a remarqué quelques uns. Gourgues avoit commencé de recueillir tous les anciens testamens & instrumens : je luy eusse bien aydé. Si quelque jeune homme prenoit

la peine de les recueillir, & toutes les Epistres espaises çà & là, bene faceret : il y a beaucoup dans les inscriptions. Ante annos 50, venditæ statim essent inscriptiones, non venduntur quia litteræ frigent. In hoc tamen angulo habentur in pretio. In Italia, quæ fuit mater litteratum, nihil nunc. Fax Artium, Inscriptiones, Numismata, Glossaria sunt libri Criticorum: si quis nunc in singulis scientiis ita colligeret, ut fecit Gruterus pro Critica.

INSVLANVS. Ce meschant homme qui s'appelle de l'Isle a escrit contre moy pour du Chastellet qui avoit escrit pour Lucain: vide Poëmata Scaligeri.

INSTITA pour Insita, Insertasil vient d'inserere, quia inseritur tamquam ornamentum ut ἔμβλημμα, ce qui est mis dans quelque chose, comme une pierre precieuse dans un chatton d'anneau. Les Romains qui estoient luxurieux & portoient leurs doigts tous chargez d'anneaux, lors qu'ils beuvoient, avoient des vases, où à l'entour il y avoit des creux où ils mettoient les perles ou joyaux, qu'ils tiroient de leurs anneaux, & cela afin de boire plus magnifiquement? & cela estoit proprement ἔμβλημμα. Martial & Iuvenal en parlent, denudare digitos ut ornes poculum.

IOANNIS VIII. Fœminæ Papæ historiam illam à Platina descriptam veram esse non putat: vocem fœminæ facilè dignosci quantumvis virilem & masculam.

IOB 39.16. non pas de la Cicogne, mais de l'Autruche, qui fait ses œufs es sables & deserts de l'Afrique; ut & Crocodilus, qui minima ova parit præ magnitudine in quam animal illud crescit. Les Tortues cachent quelques fois leurs œufs. Il a veu à Rome une Autruche devorer les pierres, le fer, l'acier & tout ce qu'on lui donne, voracissimum & frigoris impatientissimum animal.

Le Cardinal de IOYEVSE est Archevesque de Tholose, & nouveau Archevesque de Roüen, qui valent autant l'un que l'autre. Les Chanoinies de Tho-

loſe valent 600 eſcus l'année. Ex illis duobus habet 40 millia florenorum : non mirum ſi plura habeant beneficia Cardinales, omnia licent ipſis.

IOSEPHVS, (mais il faut Iacobus) qui a eſté appellé Oblias, ça eſté une fadaiſe qui eſt dans mon Euſebe.

IOSEPHE deſcrit autrement les veſtement des Sacrificateurs que Moyſe, parce que les Iuifs y avoient changé quelque choſe decoris gratia. Cela d'Herodias femme d'Herode, qui eſt autrement dans Ioſephe; eſt une choſe terrible, car qui l'auroit induit à mentir? les Chreſtiens anciens ont beaucoup adjouſté au Nouveau Teſtament Ils peuvent auſſi avoir changé celui là. Ioſephe eſt un Auteur tres veritable en ſon hiſtoire, & plus veritable que pas un Auteur, & tres-fidelle; il dit l'avoir ex actis Herodis. On lui a adjouſté le traitté de Ieſus Chriſt. Quel danger y euſt il eu que Ioſephe n'euſt point fait mention de Ieſus Chriſt? Ce ſont des Chreſtiens qui y ont adjouſté celà. Il ne fait aucune mention de τεκνοκτονία d'Herode, qui eſtoit une inſigne cruauté. Il y a plus de 50 additions ou mutations au Nouveau Teſtament & aux Evangiles; c'eſt choſe eſtrange, je n'oſe la dire; ſi c'eſtoit un Auteur profane, j'en parlerois autrement. Ioſephus dicit ſe ſcripſiſſe Hebraicè, nos non habemus.

Le IORDAIN ne ſçauroit avoir ſept lieuës de lõgueur.

IRLAND eſt le vieil Eſcoſſois, & s'entendent encore un peu, & le vieux Saxon. En Irlande, ils ſont quaſi tous Papiſtes, mais c'eſt Papauté meſlée de Paganiſme, *comme par tout*. Du temps de Charle Magne, & 200 ans apres omnes fere docti eſtoient d'Irlande.

IRENE'E de Lion a eſcrit en Grec. Eraſme ſe trompe fort quand il dit, *helleniſſat*, ouy vrayment, car il eſt tourné du Grec. Il y avoit alors pluſieurs Grecs en Occident; * le ſucceſſeur de ſaint Auguſtin à Hippone eſtoit Grec. O le beau paſſage d'Irenée de Ἀντεμῶ, qui denote l'Antechriſt! Ce n'eſt pas l'indi-

* *Il faut dire, ſon predeceſſeur, qui avoit nom*, Valerius.

vidu, c'eſt une eſpece qui eſt l'Antechriſt ; tellement que c'eſt folie de dire, Clement VIII. eſt l'Antechriſt; ſi l'un eſt l'Antechriſt, l'autre ne le ſera pas. Il y a long temps que nous ſommes bruſlez pour dire que le Pape eſt l'Antechriſt ; il n'eſtoit pas beſoin de mettre cela de nouveau dans nos Articles. L'Erreur d'Eraſme en Irenée eſt à excuſer encore, quia Epiphanius n'eſtoit pas alors imprimé : ça eſté Cornarius, qui le premier l'a donné. L'interprete d'Irenée eſt bien aſne, il eſt plus indocte encore que Ruffin. Irenée a une grande ſimplicité, mais il a eſté heretique.

ISCARIOT eſt dit de Iſch & Cariot, qui eſt une ville, comme d'autres qui ont eſté nommez de leurs villes.

ISIDORI gloſſæ in Vulcanii editione ſic vocatæ, quia ex multis gloſſariis cum ſint collectæ, pleraque pars ſit Iſidori. Il a beaucoup de ratiſſeries, pauca bona, ut & Beda, qui tamen melius ſcripſit.

ISIDORI Peluſiotæ Epiſtolæ, bonus liber. Billii obſervationes ibi. Rittershuſius edit nunc. Iſidorum Peluſiotam tam amat Vulcanius, & tanti facit, cum ſit parvi momenti & ſufficiat ſemel legiſſe. Nullas ejus epiſtolas habet Vulcanius, quæ non ſint editæ; habebimus nunc 200 & plures à Rittershuſio. Vulcanius habuit Zonaræ epiſtolas à Gregorio Douza ; magni etiam facit : longe majoris ſunt momenti quas dedi in Euſebio, ſed habeo fragmenta tantum. Ex illis Monachis qui Iſidori eodem tempore vixerunt, meliora haberemus.

ISSODVNVM retinet antiquam appellationem. Ruſtici, quoties fodiunt terram, reperiunt numiſmata & partes lapidum. Ibi Ruſtici dicunt de quodam puteo, & de turri, eſſe à Cæſare edificata : habent hoc ab antiquis temporibus, ſunt παραδόσεις, traditiones patrum.

Les ITALIENS, comme Victorius & Murer, font un Chapitre tout entier, en leurs diverſes leçons, d'une petite conjecture, & ſe mocquent de Turnebe,

qui a plus dans un Chapitre, qu'eux en tout un livre. Les Italiens ne s'addonnent qu'à une chose. Nous autres François voulons tout sçavoir, & apres tout nous ne sçavons riẽ. Les Italiens mangent peu & despensent peu pour leur bouche. Le grand Duc se contentoit de pain & d'ail. Les oysons avec. L'ail en Gascogne sont viandes royales. Il ne se faut point fier à l'Italien, car il est sans Religion; il n'est Chrestien que pour sa commodité. Si l'Espagnol estoit libre, il embrasseroit fort la Religion, au prix de l'Italien; les Italiens sont de grands corrupteurs de livres. Ceux de l'Inquisition d'Italie ne sont pas si rudes qu'en Espagne. L'Italien est prudent. Quicumque Iesuitæ vel Ecclesiastici Romæ in honoribus vivunt, athei sunt, nam omnes Itali tales. Itali & Germani sunt lenti, Galli prompti, Germani magno labore, Galli ingenio. Itali prudentia superant. Galli habent majus quam melius ingenium. In Italia peregrinando, singulis diebus mutantur linguæ, & quædam vocabula, quæ singuli propria habent.

IVDÆI Orientales plures ducunt Vxores, Occidentalibus quidem licet, sed honoris gratia non faciunt. Paulus noluit Christianos plures ducere, & præcipuè Episcopos, ut sic Iudæis os obturaret, qui Christianis hæc objiciebant; Iudæis non præcipit ut cum tres habeant, duas repudient, unam servent quia injuria fieret repudiatis, quæ æquo jure uxores erant cum reliquis. Iudæi non jurant, Alcoranum didicerunt. Iudæa quædam per caput Ioannis jurabat Avenione, & rogata unde hoc haberet? respondit à Christianis. Galli ludentes præ omnibus populis stupendum in modum blasphemantur, quod irati est. Vascones non ita, nisi cum irati, ut & Germani. Ipsa etiam Elizabetha Ang. Regina, jurabat sæpiùs *Gots blut*, absit blasphemia. Vne Iuifue disoit à Monsieur de Lescale, que s'ils avoient leur Sanctuaire, ils ne feroient autre chose que prier, & non point sacrifier; car ils n'ont plus de Cohen, c'est à dire Sacrificateur, il n'y a plus de Sacrificateur en Israel: grand tesmoignage. Iudæi non pos-

sunt sacrificare, nisi usquisque pater-familias mactet agnum : Samaritani sacrificant adhuc. Les femmes Iuifves sçavent beaucoup de leur Religion ; on leur inculque tous les Samedys leurs passages de l'Escriture. En quoy connoissoit-on qu'ils estoient Iuifs ? en leur Berit qu'ils avoient, c'est à dire, l'alliance, leur Circoncision; & disoit elle, vostre Iesus Christ avoit son Berit. Les Iuifs sont riches au pays de Mantoüe, à Venise, à Cracou : ils ont des Imprimeries & Academies, mais ils impriment mal. Les Iuifs du temps de Iesus Christ pour leur particulier estoient plus riches que du temps de Salomon, car alors ils s'adonnoient à la guerre, & du temps de Christ ils trafiquoient par tout, ils estoient espars par tout à Rome mesme, Ils ne mangeoient de chair qu'aux sacrifices, mais il falloit qu'ils eüssent de bonnes dents, car elles n'estoient pas mortifiées, veu que les bestes incontinent apres avoir esté tuées estoient cuites & mangées. Ils estoient fort observateurs de leur Temple, tellement que les seditions estoient fort frequentes, lors qu'on leur faisoit quelque honte, comme du Soldat Romain, qui veretrum ostendit dum sacrificarent ; tellement que plusieurs furent estouffez à la sedition, les ruës estant etroites comme elles sont aux lieux Meridionaux en Afrique, au grand Caire, à Montpellier mesmes: car si elles estoient larges, on estoufferoit de chaud l'esté, le Soleil donnant dedans, mais il n'y peut quasi donner, les toicts avançârs, & si le vent une fois y entre, il y demeure plus long temps, estant renfermé, & raffraischit le lieu. A Rome elles estoient aussi estroites, mais on les a bien elargies maintenant. Au grand Caire les ruës sont toutes couvertes, tellement qu'en plein midy, on n'y voit guere clair, de sorte que les Chauvesouris y vollent perpetuellement, mesme en plein midy. Les Iuifs n'ont pas aujourd'huy tant de festes, qu'ils avoient à Hierusalem. Les Iuifs ne circoncisent pas tousjours avec une pierre : ils disent que le Sabbath cede à la Circoncision ; se reservent de grands

ongles (je ne mangerois pas de la souppe avec eux) en deux ou trois doigts, & ostent le prepuce avec l'ongle: les autres couppent un peu & deschirent le reste; ils font bien crier les pauvres enfans; & les faisant ainsi saigner, ils succent le membre du petit; car ils ont une loy, que celuy qui aura circoncis & n'aura point succé, n'aura point de part en Israel. Les Iuifs ont encore aujourd'huy des terres au pays de Mantoüe: ils estoient grands terriens à Ferrare, mais craignãt qu'ils ne creussent trop, on les cõtraignit de vendre leurs terres au public. On ne leur fit point de tort, les Iuifs, Samaritains, Mahometans, sont plus Gens de bien que les Chrestiens, en ce que devant que de sortir, ils ne faillent à prier Dieu tousjours. Les Iuifs sont fort soupçonneux, quãd ils voyent quelqu'un des leurs parler & converser familierement trop souvent avec les Chrestiẽs. Les plus doctes de l'Occident sont à Prague & à Cracou. Ils font là des Rabbins & ont des Academies. Militarunt Iudæi sub aliis Principibus, quod patet ex Iosepho, qui librum fecit contra Appionem, & debet dici περὶ τῆς ἰουδαικῆς ἀρχαιολογίας. Le Iuif qui estoit icy, ne mãgeoit point de chair; bien mãgeoit il de tout ce que les Chrestiẽs faisoient, comme biere, pain, & aussi du laict; ils sont fort sobres. Les Iuifs viendrõt à Harlem, & y auront Synagogue & privilege des Estats, erit magna in his regionibus commoditas, ils seront plus libres qu'ailleurs, ils renient ouvertement I.C. Cela ostera le profit aux Lombars. Il y a plus de 200 Iuifs Portugais à Amsterdam, & vous verrez le Samedy les femmes bien habillées s'asseoir devant leurs portes, sans rien faire. Ils ont enlevé tous les volumes Hebreux qu'ils ont peu trouver, & ont fait venir des Rabins. Il y avoit un R. Ascher, qui estoit honneste hõme pour un Iuif. A Mantoüe & à Ferrare ils estoient francs, leur liberté leur coustoit beaucoup, ils le sont encore in Stato di Mantua. L'escriture des Iuifs Alemans est fort mauvaise. I'ay un computus Iudaicus, u'à gr and peine puis-je lire, Vulcanius me l'a donné.

Iudæi Romæ habitant adhuc angustè : tempore meo angustissimo loco erant 15000 virorum; creverunt ab eo tempore, numero In aliis Italiæ partibus habent melius. Avenione etiam angustissimè habitant, miserrimi sunt ibi & Carpentoracti. Pius Quintus omnes divites abduxit, pauperiores ibi reliquit ad tributum tantum. Friburgi Brisgoiæ sunt docti Iudæi, distant Basilea uno die. In Helvetia non credo fuisse ullam Synagogam Iudæorum; statim post Lutherum, Protestantes expulerũt Iudæos, iverunt in Bohemiam & Poloniam. Nõ sunt expellendi, lucrum afferũt, deinde ab illis discimus. Raro Iudæus aliquis Christianus factus, fuit bonus, semper sunt nequam. I'ay dispuré à Rome & ailleurs avec les Iuifs: ils m'aymoient & estoient fort estonnez que je parlois fort biẽ Hebreu, & me disoient que je parlois l'Hebreu de la Bible, & que pauciſſimi ex illis ita loquebantur, sed lingua majorum Rabbinorum loquebantur, Rabbotenu Zicronam. Dujon s'emerveilloit de ce que je disois, qu'il falloit apprendre l'Hebreu des Iuifs; car pour la Bible on sera bon textuaire en 4 mois, mais d'entendre les Rabbins, majoris temporis opus. Les Iuifs en leurs Epistres ont de merveilleuses phrases : I'ay de leurs Epistres de deux ou trois sortes. Il faut estre accoustumé pour entendre les Iuifs Alemans parler Hebreu, ils prononcent ח, ע tout de mesme; les Italiens le prononcent mieux; je ne pouvois entendre R. Ascher, il estoit Moravien, qui est une terrible langue; ils m'entendent fort bien, mais non pas moy eux, j'entends bien les mots, mais non pas la prononciation : Reprehendebam sæpiùs Iudæos, quod malè loquerentur, fatebantur, quia dicebant, non loquimur ex Grammatica, ut tua dominatio. Il y avoit icy un Iuif Chrestien qui parloit treize langues, invidebat ei Iunius. Les Iuifs seront bien libres en ces quartiers, habebunt Synagogam Harlemi; quod si sit, alam unum, ut me doceat. Erat Basileæ præstantissima Iudæorum Synagoga. Extant adhuc sepulchra Hebraica. Iudæi hodie

disputant sunt subtiles. Iustinus Martyr quam misere contra Tryphonem scripsit, & Tertullianus ? Debet esse valde peritus Iudaismi, qui Iudæos volet reprehendere & refutare. Mirum Christianos contra se scribere, non contra Iudæos. Iudæi contemnunt Christianos ; non credibile est quod docti sint & subtiles Iudæi, sunt convincendi ex Thalmud, non ex Novo Testamento, ridebunt ; mirum est neminem rei illi studere, miserum quod nos Christiani contra alios scribamus & nemo contra Iudæos ; ils exposent bien subtilement l'Escriture, il fait beau lire leurs livres, il y a beaucoup d'esprit; les Papistes ont de fort absurdes expositions. Eram Avenione, & novi pauperem Iudæam, sed honestè indutam, non mendicant Iudæi, & meliùs subveniunt suis quam Christiani, nec patiuntur suos mendicare. Mihi dixit, nos sumus tantum tres Tribus mixtæ; ut vix possimus scire ex qua simus, reliquæ Tribus sunt perditæ; perierunt nescio quomodo: & dixit mihi causam, quare non haberent doctos Rabbinos, nam Rabbinum eorum contra quem disputaverant, vocabant Asinum. Nempe Pius V. semel voluit ejicere Iudæos Avenione; tum quidam monuit Papam, Iudæos multa debere Christianis, ideò suasum ut relinqueret quosdam qui manerent ibi ut persolverent saltem fœnus. Ergo dimiserunt præstantissimos suos Rabbinos. Agnoverunt quendam ex suis occisum, quem ideò agnoverunt quia habebat suum Berit. Cum riderem, dixit illa, ne ride, mi Domine, nam & vester Iesus fuit circumcisus. Dicebat mihi, nullos habemus Sacerdotes, nam multi se dicunt, sed non possunt probare, sumus confusi, & si haberemus Sanctuarium, non sacrificaremus, sed oraremus, quia non habemus Sacerdotes ; non possunt extra templum sacrificare. Ego illi mulieri dedi panes, volebat quidem mecum edere pisces, sed non carnem. Mirum est quam ibi doctæ sunt mulieres, multa tenent Hebraicè ; legunt sua scripta Provincialia characteribus Hebraicis, & in Germania etiam. Habeo librum

Avenionensem Characteribus Hebraicis. Cerimonias quasdam probo Iudæorum, quas Christus usurpavit. Quidam Normannus negat Christum incessisse vestibus Iudaicis, celebravit Cœnam ut Iudæi solebant, non ausus fuisset aliter. Ego multa præclara de Iudæis habeo quæ egregiè sumpsit Plessæus. Habui multa ex Chaldaicis libris scriptis ante Christi tempora.

Franciscus Ivnivs & Theodorus Marsilius diversa via eundem finem sunt consecuti, ignorantiam. Hic omnia legendo, ille nihil; cum tamen doctissimum se existimaret, doctiorem etiam in Græcis Casaubono & Stephano quos nihili faciebat. Ejus Responsiones in Bellarminum bonæ, sed facile est talia scribere & mendacium refellere. Dujon mesprisoit tout le Monde, il pensoit estre le plus grand homme de son siecle, des precedens & des futurs. Iunius n'avoit rien leu, & vouloit estre estimé sçavant en plusieurs langues; Medecin, Iuris-Consulte; il n'y a que ses disciples qui en font estat, des ignorans qui ne sçavent ce que c'est des hommes doctes. Iunius a eu deux femmes Flamandes, & si jamais il n'a peu apprendre le Flamand: lors que j'estois à la boutique de Raphelenge, & parlois Flamand, encore que je ne parle guere bien, m'oyant il dit devant la Compagnie, helas! je ne sçay pas parler le Flamand, mais je say bien d'autres choses; & lors que luy & moy fusmes Comperes de Monsieur Vorstius, apres avoir esté au persche Flamand de Monsieur Trelcat fils, je luy disois, voila un gentil personnage, qui presche si bien en deux langues; il respondit, un homme ne sçauroit bien prescher en deux langues. Il portoit envie extremement de cela au jeune Trelcat, & les presches de Iunius estoit des cercles, il ne faisoit que retourner & redire ce qu'il avoit dit. Quand il est question d'un homme docte, il ne faut pas s'arrester au jugement de ses disciples, mais à celuy des hommes doctes. Iunius disoit au presche. Iehova, Ieschaiach, & talia. Iunius dicebat se nobilem esse, sed non verè; ceux en Berry les

Estats non faciunt Nobilem. Dujon meus simius & obtrectator simul m'a voulu imiter en ses Annotations sur le premier Chapitre de la Geneſe. O les grandes badineries qu'il a miſes dans ſa Bible, la pauvre verſion! Ie n'en ſçaurois lire vn chapitre. Il n'avoit rien leu, & vouloit en ſçavoir plus que les autres, & qu'on l'en creuſt. Les Ieſuites en ſçavent plus que luy en doctrine & ſcience. Dujon diſoit que les Papiſtes avoient chaſtré les Peres, je n'en crois rien; on m'a dit qu'ils y ont tout laiſſé, car ils ne les vendroient pas. Dujon avoit un bon jugement, & n'avoit point leu, il penſoit tout trouver avec ſon eſprit. Dujon penſoit ſçavoir en tout plus que tous les autres; contemnebat Caſaubonum & H. Stephanum, dubitabat an eſſent Græcè docti. Iunius non poterat ferre laudes Caſauboni, quia putabat illum nihil ſcire in Græcis, ſi videres Strabonem Caſauboni quem annotavit Iunius, ubique videres lituras falſum, falſum, quaſi illius fuerit corrigere Caſaubonum, ſed ex invidia fecit.

IVNGERMAN donnera amatoria de Iamblichus, qui a eſté du temps de Commodus.

IVRET a bien fait ſur Symmachus, c'eſt un honneſte homme.

IVSTINIAN fit un Edict, que les Edicts ſine die, loco & Conſule ne vaudroient rien, & cependant avant lui les Empereurs marquoient, datum Conſtantinopoli tali die & anno.

IVSTINVS Martyr eſt ſimple, mais il fait encore bon voir ce qu'il dit.

IVVENAL eſt un admirable Poëte, il y a de belles choſes à dire là deſſus: c'eſt un ſi beau Poëte au prix de Perſe, qui s'eſt plû à eſcrire obſcurement.

K.

Κέρας Ἀμαλθείας Cornu Copiæ, en Grec, eſt tres-bon, Aldi.

Ki-

Κικαῖον Ionæ fuit Ricinus; Palama Christi vocatur. Vide Hieronymum ibi & Matthiolum; fert folia lata pampino similia, fructus Ricino similes. Ricinus Animal est & pediculi genus, cuti animalium & præcipuè canum adhærescens.

KIRCHMANNVS de funere, bon; c'est un jeune homme qui s'en va fait, il est estudiant en Theologie. Kirchmannus, qui a tres-bien fait de funere, & duquel je vous recommande le livre, m'a escrit la mort de Petrus Daniel.

Κλῆρος estoit appellé tout le peuple & toute l'Eglise (1. Petri) etiam respectu Pastoris. Depuis le mot de ἱερεὺς & κλῆρος, tout le mal est venu: statim ac venit illa distinctio Laicorum & Clericorum, statim Tyrannis, & cum vocati sunt Sacerdotes ἱερεῖς propter consecrationem. Clerus temporibus Apostolorum erant plebei, quod apparet ex 1. Petri, majestuosa epistola.

Κόμβωμα dicitur nodus qui supra humerum in veste est, vide Hesychium.

KRANTZIVS a bien escrit; il est bon: il est mort avant que Scaliger fust né. Il estoit du Chapitre d'Hombourg, il favorise fort le Pape; il a bien fait.

L.

LABBÆVS escrit fort bien en Grec; c'est un honneste jeune homme docte & infatigable.

LACTANCE qu'il a bien parlé de ce temps que la Barbarie venoit, tempore Constantini.

LACTORATE. Leitoure, fort ancien lieu; l'ay fait imprimer 24 inscriptions fort belles trouvées là.

LACVS Tigurinus & Veronensis semper habent tempestates: boni pisces sunt in Tigurino lacu.

LADRE, le poisson salé fait aussi devenir ladre; non le frais, car il rafraischit, & les ladres brûlent au dedans: il y a beaucoup de ladres en Hollande. Le C. Maurice me disoit qu'il n'y en avoit point; je ne luy contredis pas, il y en a aussi beaucoup à la Rochelle.

Diogenes LAERTIVS, les beaux livres qu'il cite que nous n'avons pas.

Le LAICT & le vin meslé fait ladre. Ils mettent en ces quatiers du laict en pestrissant le pain ; cela est tres-mauvais ; mais Madame la Duchesse le trouve bon, est marrie quand je luy dis que cela est mal sain. Manger du laict ou du beurre avec de la chair est chose tres-mal saine, qui fait ladres ; & mettre du beurre en cuisant de la chair, ou des hachis, est tres-mauvais, & fait du mauvais sang. Voila pourquoy il estoit defendu aux Iuifs de manger l'agneau lors qu'il allaitoit sa Mere ; car c'estoit chair avec laict ; *Tu ne mangeras l'agneau avec son laict*, c'est à dire lors qu'il allaicte. Deut. 14. 21. Exode 23. 19. il y a au 18. Gen. un passage où Abraham donna de la chair à manger & du beurre aux Anges ; la loy n'avoit pas encore esté donnée, les Iuifs ont mal entendu cela, il estoit deffendu de manger le petit allaictant, veu que cela n'estoit pas sain ; mais ils ont une tradition entre les Rabbins, qu'il est deffendu de manger du laictage avec la chair ; car ils mangent l'un le premier, puis se lavent la bouche, & mangent l'autre, & ne couppent d'un mesme cousteau la chair & le fromage ; & encore aujourd'huy lors qu'ils ont couppé du fromage avec un cousteau, ils n'en couppent plus de la chair.

LAMBINVS in Horatium. Plessæus de Missa. Tableaux de Sainte Aldegonde. Mercerus in Iob. Testamentum Bezæ. Calvini opera, præstantissima. Lambinus avoit fort peu de livres.

LAMBERTVS Sagax, Schafnaburgensis, Historien imprimé entre ceux qu'a donné P. Pithoeus.

LAMECH dit à ses femmes Gen. IV. 23. C'est une histoire inconnuë il le faut confesser, comme nous le faisons dans les histoiriens profanes, lors qu'elles nous sont inconnuës, faisons de mesme dans les sacrées. Cela n'est pas vray, qu'il ait tué Cain, mais que lors qu'il avoit esté blessé, in livore, id est, sanguine, il avoit tué un homme, voila tout ce que nous en sçavõs,

LAMPETRA. Garumina fert multas, Rhodanus etiam aliquas, on les vend un escu & demi escu. Aginni Oeconomus Iesuitarum emit unam 4. Coronatis.

Phil. LANDSBERGII Catechesis, bon; il a escrit contre Christmannus, & l'a bien espoussetté; il estoit Ministre en Zelande :

LANGVE Françoise. A Geneve de mon temps celuy-là eust payé l'amende, qui eust parlé François au Senat, il falloit parler Savoyard, comme en Beain tous leurs plaidoyers & leurs actes se font en Bearnois, pour montrer qu'ils sont libres & à eux. A Chambery ils parlent François & non Savoysien. L'Italien mesprisoit fort autres fois le François, mais maintenant ils l'apprennent; toutesfois ils ne sçauroient jamais l'apprendre, s'ils ne l'apprennent jeunes. On parle plus François en ces Pays Bas qu'en Gascogne, mais non pas si bien. Les divers dialectes d'une mesme langue se mocquent les uns des autres, le Bergamesque du Toscan, le Poitevin du Picard : on parle François jusques à 6 lieües de Bordeaux.

LINGVÆ sacræ duæ sunt, Hebraica & Syriaca: Hebraica est vel Textualis, vel Mischna; ut sunt Scripta Rabbinorum, Syriaca vel Hierosolymitana, vel Galilæa.

LANGVES. Il y en a 4 Matrices en Europe; Θεὸς la Grecque; Deus la Latine, Espagnole, Italienne; Got le Danois, Anglois, Borussien, Alemant, & Goie, le Sclavon. Il y a six autres petites langues, qui ne tiennent rien de ces grandes, le Basque, Breton bretonnant, Hongrois, Irlandois, Laponique ou Finlandois, & Tartarique. Vide diatribam de linguis. Il y a encore au pays de Galles, le langage vieux d'Angleterre semblable au Breton bretonnant; on dit qu'ils s'entendent, je n'en crois rien. Les Irlandois & Danois parloient autres fois un mesme langage, aujourd'huy tout different. Les Basques sont Cantabres, qui est, comme je croy, le vieux langage d'Espagne; comme il apert par des papiers qui se trouvent dans les villes

d'Espagne. Cantabria tenoit la Navarre de delà les Pyrenées, les Basques de deçà & une partie de la Gascogne.

LANGVEDOCH. Languedoui, Languedui.

En LANGVEDOC meliora sunt olea quam in Provincia.

LAPIS Iudaicus, qui & Tecolithos, c'est une pierre pour fondre du fer; les anciens en font mention, je n'en ay point veu, Culter lapideus est une autre chose; les Africains à Marroc s'en servent encore aujourd'huy; c'est d'une pierre à fusil qu'on appelle en France, qui fait feu & qui tranche bien: les Barbares en coupent aussi bien que du fer; estant mis au bout d'un baston, on en coupe le bois.

LAVARE manus; In his regionibus non lavant manus postquam minxerunt, redeunt ita ad mensam. Hautenus cum rogaretur rediens à lotio ut lavaret manus, noluit, dicens non esse sui moris. In Anglia fuimus in mensa Cancellarii, qui non lavans manus accedebat ad mensam; nos petiimus aquam, ridebant, & afferebant parum aquæ, ut omnes intus lavaremus, & unusquisque de alterius sordibus participaret.

Monsieur de LA VAV Medecin à Poitiers à une cinquantaine d'epistres de Michel Servet, qu'il escrivoit au Pere de Monsieur La Vau estant à Vienne en Dauphiné; j'ay veu ces lettres là. ** Ce Monsieur de la Vau estoit beau pere de Monsieur le Coq celebre Medecin à Poitiers.*

Monsieur de LA VAL est un grand terrien, mais Monsieur de Montpensier encore, plus Madame de la Val, qui est de la Religion, a espousé un meschant homme & tres-Papiste, Monsieur de Fervaques: Si on presentoit à cette Dame d'estre la premiere Dame de la Reyne, elle se revolteroit. Monsieur de la Val a esté autant en prison à Naples que vous ou moy; il me l'a dit. Le Cardinal Superintendant de l'Inquisition le vint trouver, & luy dit & presenta toute honnesteté.

Le plus ancien qui face mention de LAYSANNE

c'est notitia Provinciarum Romani Imperii; Geneve est plus ancienne que Carpentras, & je croy que Carpentras estoit là mesme où Lauzanne est. Tout ce quartier de Geneve est plein d'antiquitez. Lauzanne estoit fort riche, & plus que Geneve.

LAZIVS estoit fiancé à une Demoiselle, qu'on appelloit pour cela Lats jung frau, elle n'en voulut point; il espousa depuis une païsane, à qui il laissa tout son bien. Depuis, apres estre espousé, il mourut. C'estoit un grand ratisseur; il faisoit tout imprimer sans jugement, comme Gruter.

Iacobus LECTIVS gentil personnage; eum novi Biturigibus; bona Græca carmina scribebat.

LEGATI dicuntur tantum des Princes ou des Republiques constituées & avoüées d'un chacun, qui ayent Threſor: Celle cy des Estats n'est point encore constituée.

LEGATIO ad Armenios Græco-Latina, libet est optimus, quem vertit Leunclavius Westphalus, doctissimus Græcæ Linguæ, Iuris-Consultorum peritissimus, ipso etiam Cujacio peritior.

LEGES sex sunt in Iure difficiles, quia non habemus Autores unde sumptæ sunt. Tribonianus omnia miscuit, Grotius vocat damnatas, Cujacius non intelligeret quid sit si ita vocarentur; non poterit in illas scribere Grotius, juvenis nimis illas pollicebatur.

LEOPARDVS, qui latuit, est un des hommes doctes que la Flandre a produits, & en grand nombre.

LEPIDVM ne se sçauroit bien dire en Grec, comme plusieurs choses qui sont en Martial; il faut beaucoup de Latin pour tourner peu de Grec.

De LERY a bien escrit, & veritablement, en son Amerique, c'est un beau livre. Thevet qui estoit indocte, l'attaque mal à propos. Monsieur Dupuy lui faisoit à croire que Demosthene estoit Evesque, il disoit qu'il l'iroit voir en son livre.

LEODIENSIS Episcopus debet vocari Tungrorum Episcopus; vocatur ab Antiquis Leodium, vicus

ſancti Lamberti, ſed quia erat feudum Epiſcopi Tungrorum, vocatum eſt Leodium, quod antiquis feudum ſignificat: dixi Lipſio, noluit credere.

LEON XI. eſt de la race de Medicis, & s'appelle Alexandre Medicis, mais c'eſt une autre famille. Signor Aquila l'a bien connu. Il eſt plus aagé que moi; les Eſpagnols le feront bien toſt mourir. C'eſt une choſe honteuſe qu'on a fait en France des feux de joye à l'election de ce Pape Leon XI. ce que jamais n'avoit eſté fait. Le Roy penſe faire quelque choſe par ce Pape, les Eſpagnols le feront mourir. C'eſt Rapin ou Monſieur de Thou; *(falſum de Thuano)* qui a fait des vers Latins ſuper exultatione Gallorum pro Leone Undecimo; ils ſont tous deux bien des vers.

LEPROSI multi ſunt Aureliis & hic. Mauritius mihi aliquando negavit hic eſſe. Non bene curatur hîc lues venerea. In Aquitania nullus leproſus, qui non in peculiari domo, licet Princeps eſſet; tantum eſt convicium vocare aliquem leproſum, ut mulierem adulteram; & ſi falsò quem nominaveris, cogeris ignominioſiſſimè illi facere l'amande honorable.

Les LETTRES ſont bannies par tout, elles fleuriſſent encore en ce petit coin du monde, Hollande: les Italiens les receurent lors qu'elles furent bannies de Conſtantinople & de la Grece; apres les François les ont appellées; maintenant les Italiens ſont bas. Que ſervent aujourd'huy les lettres; ce n'eſt pas merveille ſi on les meſpriſe: ſolis ſeſuitis proſunt.

LETTRE ſuppoſée. Celui, qui a ſuppoſé cette lettre touchant Rome, tournée de Latin en François, où il eſt fait mention de mon Varron, ne me veut point de bien. Il s'eſt fort eſbahy, quand on me la montra, c'eſt un ſot & mal habille homme.

Ad LEUCTRA, non Leuctras, Epaminondas vicit.

LEWARDEN ville principale de Friſe.

LEVIATHAN nihil aliud quam Cetum; piſcis in genere magnus.

LEVNCLAVIVS est le meilleur qui ait escrit des Turcs. Leunclavius fuit Westphalus, sed non Barbarus : bene intellexit Græca Constantinopolitana & inferioris ævi; omnia ejus scripta sunt utilia, imo necessaria; Græca Iuris-Consultorum intellexit, sed Autorum Veterum non intellexit, ut H. Stephanus, qui paulò ante obitum multa scripsit ad me contra Leunclavii editionem Xenophontis. Leunclavius habebat scorta secum. Clusius eum novit familiarissimè.

LEXICON Theologicum edi, maximè laudat.

LIBANIVM non habemus, quia Morellus per annum detinet libros, ut nugas meditetur; ut fecit in Dione.

LEYDE. In hac urbe non erant Canonici, nec in Pancratii templo; in Gallico erant quidam Monachi : erant multæ Monachæ, habebant pauca singulis annis, sunt adhuc quædam matronæ quæ ibi habitant, nihil illis ademptum : sunt adhuc tales Beguinæ in Galliis. Le Thalmud qui est icy en la Bibliotheque est le bon, qui n'est point chastré. Messieurs les Estats l'ont eu d'un Monastere, & l'ont donné à la Bibliotheque. Leydæ eliguntur ex omnibus tres Professores, quorum nomina Mauritio proponuntur, unum eligit, qui ita Rector creatur. L'Vniversité de Leyde a esté receüe depuis peu par le Roy de France. Il y a quatorze Vniversitez en France. C'est une merveille de Leyde, si jolie Academie, qui a esté fondée lors que les Estats estoient pauvres. Depuis qu'en cette Academie on va par compere & par commere pour mettre les Professeurs, elle s'abastardira : j'ay esté cause qu'on a mis à Leyde Professeurs Vorstius, Baudius, Heinsius, Trelcat le fils, Leyda poludosa; le Bourg de cette Ville est le lieu le plus esleve, il a esté basti par les Comtes, il est ancien. Tout ce qui est depuis 4 ou 500 ans, on dit par tout que c'est Iules Cesar qui l'a fait bastir. A Leyde ceux de la Religion sont les plus forts. Apres que le Siege fust levé de Leyde, il y eut quelques Hollandois qui trouverent un Espagnol, l'ouvrirent, firent

cuire & roſtir le cœur, & le mangerent. Il y a à Leyde 7 ou 8 Hoſpitaux. I'ay veu en cette Ville une femme, grande, avec toutes ſes dents & belles, qui avoit 99 ans, elle monſtroit avoir eſté fort belle en ſa jeuneſſe. Ceux de Leyde ne ſont pas ſi libres que ceux de Geneve, ſed liberiores ſunt Norimbergenſibus. Sunt tredecim anni quod hic ſum, bene habeo, niſi quod dentes non habeo. Hic licet vicinum turbare impunè. Hic vicini mei clamant, nec poſſum impedire; potant à ſummo mane in die jejunii. Nuces ſunt hic valde ſiccæ. Carnes non ſapiunt, nec fructus etiam, ut in Gallia & Helvetia. Leyda eſt rotunda & valdè populoſa. Eſt palus in medio paludum, eſt hic magna commoditas Bibliothecæ, ut ſtudioſi poſſint ſtudere.

LIBRALIS. Il y a dans l'Apocalypſe que la greſle pomboit peſante d'une livre, libralis diſent les Latins. Monſieur de Beze dit que Hebraicè dicitur Coved pour Kikar ex imperitia linguæ Hebraicæ; il n'y entendoit gueres. Kikar unde Kuintal. In Galliis ſi quis diceret 100 livres, rideretur, nam debet dicere quintal, ita cum dico 12 heures, alii male dictum putant, quia dicendum midy.

LINDEMBRVCH eſt un fat & plagiaire; promittit Frehero leges Longobardorum à Franciſco Pithœo: eſt bene doctus in illis rebus, ut & Savaro.

LINDEMBRVC, Woveren, grands plagiaires.

LINGELSHEMIVS, Autor de Idolo Hallenſi eſt Lingelsheim, Conſiliarius inferioris Conſilii Palatini; c'eſt luy qui m'en a envoyé un exemplaire. Par ce qu'il a eſté Precepteur du Prince, il a eu cet Eſtat & eſt aymé. Ie reconnois an de Idolo Hallenſi, les traits de l'eſprit de Lingelsheim; je le connois fort bien, il m'a envoyé le livre & prié de luy en eſcrire mon jugement.

LIPSIVS inſignia plagia commiſit in Tacito à Mureto edoctus, ſed juvenis multa ſibi tribuit tamquam propria, ſed amicus meus eſt. Quod optimum compoſuit, Tacitus eſt, hoc eo effecit, ut plures eum

legerent quam ante, insigne plagium in illa emendatione, initio *gnarum*. Orationes de duplici concordia & in obitum Ducis Saxoniæ latinissimæ sunt, & aliis Lipsii operibus latiniores, quas ipsius esse credit Scaliger. Quam perversum Lipsii judicium in Senecam Tragicum! Lipsius Lovanii 1000 florenos habet pro stipendio, vix credibile est vocatum Patavium noluisse eò ire & 1200 Coronatos recusasse : non amant nimis peregrinos. Lipsium Scaliger credit credere quæ scripsit in Virgine Hallensi. Le pauvre jugement de Lipse sur Seneque le tragique ; il n'entend rien en Poëtie. Vide epistolam ad Salmasium in Opusculis Scaligeri. Sa troisiesme Centurie d'Epistres ne vaut rien. Il a desappris à parler, je ne sçay quel Latin c'est. Le pauvre esprit de Lipse ! ce qu'il fait, plaist au vulgaire, comme Ramus ; il faut estre estimé des doctes & non seulement des Escholiers. Il y a un Aleman qui a escrit contre Lipsius & sa Diva Virgo. Vrayement c'est bien un grand personnage pour juger des Langues. Ejus deliciæ Delrio. Nollem committi cum Lipsio, si ie me voulois prendre contre quelqu'un, je ne me prendrois pas à Lipsius, mais à un autre plus grand personnage qu'il n'est. Ie me plaignis à Lipse de Delrio, il me dit, sufficit tibi te à me amari, sine me amare quos volo, c'est à la Loyolotique ; je ne me soucie gueres qu'il m'ayme. Quando Loyolitæ nomen dicemus, il faut dire, honor sit auribus. Lipsius en sa Militia Romana retient encore cette interpretation de Capreola, quæ Villiomarus reprend en Titius. Lipsius fait autant d'estat du Latin de Ciceron que je fais du Latin de Lipse : il parloit fort bien Latin en son jeune aage, son oraison de Concordia & sur la mort du Duc de Saxe ont un mesme style que sa preface de ses variæ lectiones, qu'il a dediées Granvellano. O le meschant Latin que la 3.e centurie de ses epistres ! il a peu de livres. Il a fait des fautes dans les vers, qui sont apres sa Virgo Aspricollis. Il fait de pauvres vers, & les pauvres qu'il a faits sur sa Diva Sicho-

mensis ! Lipsius de Cruce n'a rien fait qui vaille. I'en ay traitté en Eusebe, il faudroit qu'il fist un autre livre pour bien faire. Lipsius aliquando putavit Cæsarem esse alium qui de bello Gallico quam qui de civili scripsit; idem est, stylus ostendit : putavit etiam Cæsarem non esse autorem illorum Commentariorum, sed I. Celsum, quia in fine est Iul. Celsus recensui, ut in Terentio Calliopius recensui : sed fuerunt veteres Grammatici, qui correxerunt exemplaria, & ex illis reliqua describebantur. Virgilium Lipsius non magnifacit & Terentium, quia Latinè scribunt & eorum periodi cohærent, non verò Lipsianæ. Lipsii Seneca valde pauca habet, sed est sine mendis; dicit se si faceret Tacitum, tantum positurum, cum tamen nihil præstantius fecerit. Tacito. Electis. Saturnalia etiam sunt pulchra. C'est un gentil personnage, qui valdè juvit litteras & litterarum studiosos. Lipsius est cause qu'on ne fait guere estat de Ciceron; lors qu'on en faisoit estat, il y avoit de plus grãds hommes en eloquence, que maintenant. Ovidius Lipsio non videtur bonus Poëta. Lipsius non respondit de Idolo; nec potest nec debet. Lipsius n'est Grec que pour sa provision. Ego scio quid judicandum sit de Lipsio, & in quibus laudandus est, & in quibus non; non est semper laudabilis, sed quædam opera docent esse doctum. Malè scribit; pauca dixit in Senecam, multa reliquit dicenda pulchra : putabam eum plura fecisse in eum librum. Non scripsit in Polybium, nec potest; usus tamen est : oportet esse bonum Græcum, qui velit in illum scribere. Epistolæ Gallicæ, quæ Lipsii dicuntur, Lipsius non est autor (certum est Lipsium Latinè hanc epistolam scripsisse αὐτόγραφον, Miræus vidit) non potest ita Gallicè scribere, neque est Politicus, nec potest quicquam in Politia : nihil possunt pedantes in illis rebus; nec ego nec alius doctus possemus scribere in Politicis. Illius epistolæ autor est quidam Gallus ex media Gallia; multæ epistolæ ita finguntur; est bene scripta, sed à nequissimo homine. Lipsius libro de

Militia Romana, omnia cepit ex Francisco Patritio qui Italicè scripsit ea de re.

LIPTÆ imagines sont celles qui ne representent qu'un œil & une joüe.

L'ISLE a appartenu au Duc de Savoye : il y avoit une tour où il y avoit de la poudre; c'est afin que si le feu y prenoit il y eust moins de dommage. Le Duc pretend de trop loin, il est certain qu'il y a des centaines d'années, que les Comtes de Savoye estoient Seigneurs de Geneve; mais depuis, l'Evesque a esté Souverain avec le peuple : maintenant il y a trop long temps que les Evesques n'y sont plus, tellement qu'ils n'y sçauroient plus pretendre. Possidens fruitur meliore conditione, & le Duc de Savoye ne le permettroit, car c'est luy qui y pretend.

LITVRGIA apud omnes fere Patres fuit ita fere ut hodie, etiam apud Tertullianum. Les Liturgies que j'ai sont de mesme caractere que parle Monsieur Casaubon en sa lettre à du Perron.

T. LIVIVS. Si nous l'avions tout entier cela seroit beau : c'est fadaise de dire qu'ils l'ont à Venise, ils ont pauca. L'edition de T. Live de Sigonius à Venize il y a 50 ans est bonne, l'edition d'Alemagne ne vaut rien ; celle de Froben est assez bonne, mais Sigonius y a bien corrigé. C'est grand cas qu'Erasme a trouvé 5 livres de Livius, & celui qui les a descrits ne les a sçeu lire : on a cherché toutes les Bibliotheques de la Chrestienté, il n'y a plus rien.

A LIMOGES. Ils sont fort superstitieux, & ont pour saint, Marceau, Martialis. Majus peccatum faciet, qui contra illum, quam qui contra Christum loquutus fuerit. Est alius Marcellus. De Martiali dicunt illum cum Dionysio Areopagita in Gallias venisse & aliis Martyribus in tempore Decii. Videndus Greg. Turonensis.

EX LIVONIA linum, frumentum, mel. On n'y cuit que deux fois l'année, & tous les brochets qu'on y mange sont pourris.

LOBEL n'eſt pas ſi bon medecin, que Botaniſte. Excerpta quæ vocant *Locos communes* titulis præfixis probat, modò ne nimis ſcriptis noſtris fidamus.

Les LOMBARDS ont laiſſé des traces de leur langue en Lombardie, où il y a encore divers mots Lombards ou Teutoniques, car les Lombards ſont venus d'aupres de Saxe. Ptolomée en fait mention, & ſans luy il n'y a aucun auteur plus ancien du temps de Iuſtinien que ceux qui traittent de leur courſe, & demeure en Italie, qui en parle. Ce n'eſt pas à dire pourtant qu'ils n'eſtoient pas comme les Eſcoſſois, qui eſt un nom appellatif; comme Bandolieri, Sarrazini, c'eſt à dire Brigands. Vn Lombard eſt un mal neceſſaire. Lombardia à Lombardis, tota regio Ciſpadana, ibi habitabant Inſubres & alii.

A LONDRES il y avoit tousjours beaucoup de teſtes ſur le pont. Rex curavit adimi; j'y ay veu comme des mats de navire, & au haut, des quartiers d'hommes.

Ce fou de LOSTAVT (Loſtal) qui eſt auteur du Soldat François, a fait une Remonſtrance au Roy contre les Ieſuites, où il fait mention qu'à Agen on apporta une lamproye qu'on faiſoit deux eſcus; il ne ſe trouva perſonne qui en vouluſt: le pourvoyeur des Ieſuites l'achera & l'atacha au crochet, afin que les bons Peres euſſent de bons morceaux (Les Lamproyes ny les Saumons ne ſe voyent point en hyver) Richeome n'a pas reſpondu à cette remontrance.

LOVP. Ie parlois de vous; je ne diray pas, quand on parle du loup, mais de brebis il ſort.

Sibrandus LVBBERTVS, qui eſt docte & a bien eſcrit, eſt un perſonnage tres-laid & ruſtique. Il eſt avare, mais riche; Il vend luy meſme ſes pommes, & ſe promene ſans manteau avec un roqueton, ce m'a dit Felix de Niſmes. Il me faut avoir ſon livre de Conciliis.

Ceux de LVBEC ſont fort barbares & cruels plus qu'à Hambourg; s'ils euſſent tenu Martinus Lydius, ils

ile l'eussent fait mourir. Pater meus fecit epigrammata in Lubecam in urbibus, quæ proximâ editione tollam, quia indigni sunt tantis laudibus.

LVBIN est un caimandeur, il fit des vers qu'il presenta au C. Maurice, qui lui fit un gros present; Ces Alemans sont impudens.

LVCANVS: Qui me donneroit des Lucanus, des Statius MSS. Ie n'en voudrois point, quia pleraque escrits depuis 1 ou 300 ans; reperi in antiquis libris illud carmen Horatii ad Pisones, vocari Lucani Panegyricum ad Pisones.

Le Comte LVDOVIC, qui est mort pres de l'Escluse, mourut de trop boire de vin d'Espagne.

LVGDVNVM caput Germaniarum, parce qu'au confin de la Germanie, il n'y avoit de ville renommée que celle là. Lugdunum caput Galliarum, parce qu'il n'y avoit que deux Præfecti prætorio in Occidente, un à Rome, & un en Gaule, qui avoit là 3 Vicaires, un à Vienne, l'autre à Lyon, & le troisiesme à Treves. Et parce que Lyon estoit une des principales villes de la Gaule, elle est ainsi appellée. Vn Historien dit que Lugdunum est dit de Lug, qui signifie Corvus, & de Dunum, qui signifie un lieu haut elevé, Corvus altus: Les Dunes sont les sables hauts en montagne.

LVNEBOVRG. La maison de Lunebourg & des Deux ponts, où il y a plusieurs de la famille, sont pauvres.

LVTHER. Ie n'ay appris mon Aleman qu'en Luther, qui parle fort bien; mais il a beaucoup d'injures & de blasphemes. Les Lutheriens n'ont personne entr'eux qui sçache quelque chose, nec nos nisi Casaubonum.

LVTHERANI omnium hodiè imperitissimi & clamosissimi. Crudeles sunt Lutherani, sed mitiores Noribergæ. Nostros Itali & Hispani vocant adhuc Lutheranos.

LYDIAT est melancholicus. Æquinoctium mirum statuit 36 diebus post solitum, & dicit à veteribus

sic obſervatum. Reprehendit Clavium, & illum non capit.

LYON. Il y a aujourd'hui quatre foires à Lyon, dont deux eſtoient à Geneve, ce qui a eſté cauſe que la partie d'en bas a eſté baſtie. Les autres deux eſtoient à Bourges, qui ont fait Bourges plus grande.

M.

MACHABEORVM librum primum maximi faciebat.

C'eſt une vaine ſcience que la MAGIE; le Duc de Savoye eſt Magicien, & le Grand Pere d'Henry quatrieſme l'eſtoit auſſi.

MAGIS, il n'en peut mais, ſe dit en Latin, non poteſt magis; ce que Monſieur de Beze dit in Paſſavantium, non poſſunt ſed, pour magis mais: mar Belgarum, ma Italorum, mais Gallorum, magis Latinorum.

Olaus MAGNVS eſt meilleur que Ioannes Magnus ſon frere; il y a beaucoup de fauſſetez, & n'y a guere de bon; mais je ſerois content de l'avoir, pour dire, je l'ay.

Les MAHOMETANS ſont fort ſobres, ſe contenteant d'une foüace & de dattes ou palmes & d'eau. Tellement qu'un riche Mahometan qui trafique ne depenſera pas tant en une ſemaine que moy en un repas. Les Mahometans & les Turcs mangent à terre, mais en diverſe façon; les Turcs eſtant jambes croiſées comme les Tailleurs, les autres Mahometans s'aſſeans ſur leurs talons; ils ont un petit eſcabeau ſur lequel ils mangent eſtant ainſi aſſis à terre, & c'eſt la couſtume des Orientaux, ce qui eſt fort incommode. Les Freres de Ioſeph s'aſſemblent en rond, afin de manger ainſi à terre. N. S. quand il mangeoit faiſoit à la Romaine, ce qu'a noté Ciacconius, honneſte Eſpagnol, qui a bien failly neantmoins en ſon livre de Triclinio.

Du MAINE. La Croix du Maine est fou ; il avoit une chambre toute pleine de lettres de divers personnages mises dans des armoires, *in nidis*; j'y allay, & en sortant, Aurat me dit, *oscura diligentia*, car il ne prononçoit point le B. Telles gens sont les crochetteurs des hommes doctes, qui nous amassent tout ; Cela nous sert beaucoup, il faut qu'il y ait de telles gens.

MAISTRE du Revestiaire, de la Garderobbe ubi vestes asservantur : apud Varronem, vestispici, vestispicæ. Protovestiarius Constantinopoli.

MAIVMA, spectaculum est in illa urbe constitutum, de quo Suidas ; qui fallitur Majo mense institutum dicens, quia tunc nondum valebant ibi, illa nomina Maji mensis, ex Iuliano Calendario. Habet & Cujacius & alii ad locum Codicis Theodosiani.

MALDONATVS in Evangelia maledicus, insignia tamen quædam habet bona. Ayant tout pris de Monsieur de Beze il en mesdit. Quando aliquid habet boni, furatur à Calvino, & ut agnoscas, maledicit ei, ut Eusebius ex Africano conatur furta sua tegere. Maldonatus non poterat mihi verbum Hispanicum interpretari quod Iudæus potuit res coubtar. Solent Iudæi Paschatæ initii cubito, res constat.

* MALHERBE a tourné en François, Casaubon en Grec, les vers Latins de Grotius sur Ostende.

MANDIANS. Il y en a quatre ordres, dont trois sont de la regle de saint Augustin ; les seuls Capucins n'en sont pas, car ils se disent gueux, sed Pastorali habitu, ut ait Volaterranus, parce que l'habit de Capucin est un vray habit de vieux Pasteur, un baston en la main, court manteau, & le capuchon. On voit à Bourges la peinture vieille des Pasteurs anciens. Les Capucins sont Cordeliers Reformez. Les Cordeliers portent bien la corde, mais saint Bonaventure impetra du Pape la Reformation, & l'habit qu'ils ont retenu jusques à ce que les Capucins ont repris le vieux habit,

* *C'est Rapin.*

comme mesme l'Idole de saint François estoit habillé. Les Jacobins sont venus de saint Dominique, qui estoit Chanoine de saint Augustin. Ce Dominique estoit Espagnol de la mesme ville que Quintilien. Les Carmes sont Iacobins renversez. Les Augustins sont le vray Ordre de saint Augustin. Les Mandians sont contraints d'estudier; mais les Moines des Abbayes ne font que putasser, manger, & se promener.

MANDRAGORÆ sunt frigidæ & somnum inducunt: mirum quomodo datæ ut incalesceret Iacob, & in venerem incitaretur.

MANILIVM nullus fuit qui posset intelligere sicut ego, non enim describit Astronomiam hodiernam sed veterem. Oportet bene legisse Autores ut intelligatur. Iunius quàm deliravit, qui voluit illum corrigere?

MANTISSA, Lingua Etrusca significat auctarium, ἐπίμετρον, superpondium suprepez Vasconicè.

P. MANVCE. Ses Commentaires sur les Epstres familieres & ad Atticum, bon; & tout ce qu'il a fait. Il ne s'est sçeu servir de beaucoup de beaux MSS. qu'il avoit: tout ce qu'il a fait est fort bon, & il le faut avoir. P. Manucius quidquid scripsit bonum fuit, magno labore scribebat epistolas. Aldus filius, miserum ingenium, lentum; quæ dedit valdè sunt vulgaria: utrumque novi; Patrem imitabatur, solas epistolas bonas habet; sed trivit Ciceronem diu. Insignis est Manucii commentarius in Epistolas ad Atticum & familiares. Manucius non poterat tria verba Latinè dicere, & benè scribebat; ut Hispani rarò Latinè loquuntur. Manucius quod scribebat magno cum labore faciebat & imitationem redolebat.

Les MANVSCRITS de forme quarrée, sunt bonæ notæ: les lettres capitales en Grec sont notes des plus vieux MSS. libri veteres nisi sint ante 500 annos scripti, non sunt boni.

MAPPA estoit proprement une serviette ex lino, laquelle chacun portoit, quando ad convivium in-

vitabatur ; & Prætor quando dabat ludos, signum dabat mappa. Pueri norunt, sed non quæ ad Manilium dixi. Le bel Epigramme de Martial ad Hermogenem, habet illud de mappa.

MARANATHA. Les Apostres ont retenu leur explication de Maranatha des Iuifs.

MARBODEVS Poëta Gallus traitte de gemmis, on a corrigé beaucoup de passages de Pline par luy. I'en ay un M S. que P. Daniel m'a donné; c'est un petit Poëte.

MARBRE. Il y a à Milan l'Eglise, il Duomo, toute bastie de marbre, qui est plus beau que celui des Pyrenées & que celuy du Liege, d'ou on en amene à Bruxelles & en ces quartiers. L'Eglise de Florence, & les maisons à Gennes sont de marbre.

Ammian MARCELLIN est bien scabreux, il a esté tourné en François par Monsieur de Mayerne, comme il m'a dit je ne l'ay point veu, c'est un Auteur ferré.

MARE in quod se jecerunt porci, non potest sciri: multa fuerunt ibi maria ceu aquæ stagnantes : fuit hoc factum non apud Iudæos, qui planè abominabantur porcos, nec sinebant ali.

MARECHAVX de France. Quidam sub Carolo benè ludebat cythara, factus est nobilis Cubiculi Regii, & postea fuit Marescallus. Magnus est adhuc hodiè. Gallia est in hoc fœlicissima quod Marescallos habeat minimæ sortis, jam 4 aut 5.

MARIE Stuard Reyne d'Escosse, avoit un beau mary, & delectabatur turpibus adulteris. (Apud Petronium sunt mulieres quæ fœnum ament) lors que j'y estois elle estoit en mauvais mesnage avec son mary, à cause de la mort de ce David. L'histoire de Buchanan est tres-vraye, elle ne parloit point avec son mary : l'Ambassadeur qui fut envoyé, eut d'elle un buffet de 400 escus, & fit contribuer tous ceux qui estoient avec elle jusques aux vallets. C'estoit une belle Creature.

I'avois averty Monsieur de MARNIX, de beaucoup de belles choses, dont il a bien fait son profit, & les mespriſoit lors que je les lui disois ; tesmoin cela des Elleniſtes, des Sieges de Hieruſalem & d'Antiochie, de Conſtantinopole, & autres belles obſervations, qu'il a miſes en ſon livre, & les a de moy. C'eſt un bel eſprit, mais il eſtoit preſomptueux. Il y a eu deux Philippes, beaux eſprits, deſquels les noms ſe reſſemblent, de Mornay, de Marnix. *Baudius y en adiouſte un troiſieſme & avec raiſon, Philippe Sidney.* Saint Aldegonde s'eſt gouverné en novice à Anvers, il n'entendoit pas bien ce fait là, il a tousjours eſté diſetteux : il n'avoit pas une trop belle librairie, c'eſtoit de vieux livres pillez en des Monaſteres ; le plus magnifique c'eſtoit la Bible d'Anvers. Marnixius a bien fait d'eſcrire en gauſſant ; etiam interdum Hiſtriones plus præſtant quam Philoſophi : benè annotavit de tribus ſedibus Iudæorum. Vidua Marnixii docti, emit locum in æde divi Petri pro marito & filio; hoc reſtat adhuc ex Papatu : non obſervatur in Galliis apud noſtræ Religionis homines.

MARONITES, c'eſt une belle aumoſne que le Pape fait aux Maronites, de pauvres Syriens, de les entretenir.

MAROTO nullus in vertendo fœlicior fuit.

MARROC, le Roy mourut dernierement de peſte, ſes deux fils ſe battent pour le Royaume.

MARTIALIS Scriverii eſt bon, in eo erunt multa bona.

MARTINISTES, id eſt Lutheriens, il n'y a point de gens ſi ignorans & barbares qu'eux en Alemagne.

MARTINVS Medicus nihil intelligit in rebus Theologicis.

MARSILIVS eſt un grand perſonnage, il eſt fort renommé, on en oit fort parler ; *hæc per Ironiam*: il eſt de Cleves.

MARTYRS. C'eſt un bon livre que le livre des

Martyrs, c'eſt un tres-bon livre; mais il eſt imprimé en de meſchant papier, on le vend icy tout relié 11 livres.

And. MASIVS doctus fuit, & benè ſcripſit in Ioſuam, alia ſcripſit. Doctus, in Ioſuam optimus. Il y a gardé les Aſteriſci d'Origene. Maſius cujus Commentarium commendo juventuti, habuit præceptorem qui eum docuit.

MASSACRE. Quelle horrible cruauté que le Maſſacre! Ce Pape vouloit avoir la teſte de l'Admiral; & a au Chaſteau de Belveder, le Maſſacre depeint en une galerie, dans un tableau qui y eſt encore.

MASSILIA non eſt tam antiqua; fuerunt Græci, ſed Gothi ibi fuerunt: nihil habent nunc Græciſmi: loquuntur Provençal: reperiuntur multa numiſmata Græca ibi: omnia vetera nomina ibi adhuc retinentur. De Maſſilia diximus in Euſebio. Maſſilienſes valdè procul multas ædificarunt parvas urbes, ad tres uſque ferè dies. Sunt multæ Civitates in Aquitania antiquiores Maſſilia, & in Francia, Frejus, Bajeux, Cahors, Agen, Nitiobriges. Maſſiliæ ſunt valdè pauperes quantum vis navigent; de ortu Maſſilienſium dixi ad Euſebium.

Papirius MASSONVS a fait imprimer un livre d'un ancien Eveſque, qui eſt bien contre les images. *C'eſt Agobardus.*

MASSON a mis dans la vie de Monſieur Cujas, qu'il m'a fait heritier de ſes livres, je ne ſçay d'où vient celà, je n'en ay rien veu. Maſſon eſtoit bien mon amy, mais il eſt un peu far.

MATHÆI 15. Tout don qui ſera offert de par moy ſera à ton profit; vide Scaligerum libro adverſus Serarium. C'eſt une ſotiſe de dire que ſaint Matthieu ait eſcrit en Hebreu le texte qu'ont fait imprimer Mercerus & Munſter; il n'y a que 200 ans que les Juifs l'avoient tourné du Latin pour combatre les Chreſtiens.

L'edition de MATTHIOLE de Baſle eſt la meil-

leure, il a corrigé les fautes qu'il avoit faites cy devant. C'eſt un bon livre. Dodonæus qui eſtoit bien docte, s'imprime chez Raphelenge, il n'avoit pas veu beaucoup d'herbes, mais il ne laiſſoit pas d'y eſtre bien docte pour les eſcrire ſans les avoir veües.

MATHVSALEM obiit anno Diluvii: ſi 70 ſequaris, tunc vixerit 14 annos poſt Diluvium; ſed ego annotavi benè totam rem in Euſebio, omnes Veteres hoc annotarunt: Hieronymus multa habet in hunc locum.

MAVRICE trouvoit eſtrange d'avoir mis en la confeſſion que l'Antechriſt eſtoit Clement VIII, c'eſt à dire qu'apres lui, il n'y en auroit point. Nous nous ſommes faits bruſler pour maintenir que le Pape eſt l'Antechriſt, il n'eſtoit pas beſoin de le mettre dans la confeſſion. Maurice n'eſt point glorieux, je ne le vay ſaluer que deux ou trois fois l'année, il n'y prend plus garde & ne s'en ſoucie pas, s'il eſtoit comme les autres, il m'y faudroit aller ſouvent. Quand je vay à la Haye ſon Exc. me fait tousjours aſſeoir à table aupres de lui, meſme deuant ſes couſins: quand il eſt au preſche, il ſonge à autre choſe, il deviſe ou badine. La Religion des Princes eſt nulle. Mauricius natus eſt in Germania, puer hùc delatus eſt. Les Eſtats contraignirent Maurice d'aller contre Bolduc, & l'hyver eſtoit paſſé. Si le froid ne fuſt point venu, il l'euſt pris, mais les eaux ſe glaçoient tellement qu'on pouvoit ravitailler la ville.

Es MEDAILLES & inſcriptions, il y a tant de choſes que nous ne ſçauons ce que c'eſt; ſi nous les ſçavions, les belles choſes que nous decouvririons. Antonius Auguſtinus en a fait imprimer en Italien, où il y a des fautes de l'Auteur meſme. Genius doit eſtre nud. Trois cuiſſes, c'eſt la Sicile Trinacria. Les Empereurs ſont peincts laureati; les Roys de Macedoine ſont peincts avec une peau de Lyon ſur leur teſte comme Hercule; les Philoſophes Grecs avec la barbe. Les Empereurs Romains juſques à Hadrien, raſez & ſe raſoient tous les trois jours; Hadrianus le

premier a commencé à porter barbe & les suivans: ergo Seneque est mal peinct avec une barbe, car il estoit rasé. Il y a trois sortes de medailles, dont les lettres se ressemblent, Cartage, Numidie & Espagne. Monsieur de l'Ecluse m'en a donné une bien ancienne trouvée, Gadibus in freto d'Espagne. Gorlæus en a une grande quantité, il en a achepté à Venise, il s'entend fort bien à ces Antiquitez, il a beaucoup d'autres raretez. Paludanus s'est amusé à des raretez, mais nouvelles, non anciennes, c'est un bon homme. Il y a en des medailles, des lettres renversées & des lettres Gallicanes, qui sont difficiles à connoistre. Les medailles qu'on a trouvées aupres d'Arx Britannica ou Britannodunum, ne valent rien. Les Païsans sçachans qu'on les recherche, font semblant d'en avoir trouvé là, & les vendent bien.

MEDICIS. C'est folie de dire que cette maison parce qu'elle porte de pilules en ses armes, vienne de Medecins. Ce ne sont pas des pilules qu'ils ont en leurs armoiries, ce sont des boules qu'on appelle *pale*. Ils ne sont point venus de Medecins; ce mot de Medicis signifie autant que Vassan ou Burden; encore que Burden signifie quelque chose. Cardinalis Medices in suo palatio tonabat, & erat summus Sodomita cum pueris. Papa nihil audebat illi dicere, quia erat nimis potens.

MEDICINA hîc est bona.

MELANCOLIQVES. Tous ceux qui ont estudié le sont.

MELCHIOR, il n'y a rien qui vaille dans ces parenetici Melchioris, cela seroit bon s'il faisoit imprimer ces vieux instruments, on apprendroit tousjours quelque chose pour les maisõs des Gentilshommes. Melchior a des M S S. sed infimi ævi. Ie me prostituois en escrivant a Melchior puis qu'il est tel.

MELES veteribus Latinis dicitur un Taisson, Taxus, mon Pere pensoit que Meles fust une foüine.

MELISSVS qui estoit Bibliothequaire de la Bi-

bliotheque Palatine, n'y laissoit entrer personne.

MEMOIRE. A Rome il vint en la maison de Monsieur l'Ambassadeur, un Florentin, qui estoit homme laid & regardoit tousjours en terre, il sçavoit la memoire artificielle. On devisoit avec lui à table; apres le disner il pria que chacun s'assit de rang, & qu'on ne le troublast point, qu'on escrivist tant de mots qu'on voudroit jusques à 50 mille, pourveu qu'on les prononçast bien, & qu'on les lui recitast tout bellement: quod factum; on lui en vouloit donner peu, il en demandoit tousjours plus. Le Secretaire de Monsieur l'Ambassadeur en escrivit deux heures durant; je vous laisse à penser, quels mots bigearres ces Gentils-hommes dictoient; il y avoit là le Cardinal Pelué & d'autres. Il les recita à rebours, commençant tantost par la fin, tantost par le milieu. Il disoit qu'il avoit perdu sa memoire naturelle, & qu'il voudroit ne la sçavoir point. Muret estoit alors là. Cardinalis Mureti acceperat litteras secretas. Muretus satis procul aberat. Cardinalis dixit illi, legisti meas litteras? non, inquit, sed tibi dicam tamen quid contineatur, Dic in aurem; dixit. Mira sagacitas, ex solo jactu oculorum in litteras conjicere de omnibus, quæ ibi continerentur. Summa memoria valebat Muretus, prompto ingenio & sagaci. Ego quidem interdum in libro quem legam, ex jactu oculorum agnoscam quid illa pagina contineatur, sed Muretus ex ignotis litteris conjiciebat: misera valeo memoria, nunc ego possum quidem recordari esse in Euclide & in quo libro & quæ verba, sed non qua propositione. Fui fœlici memoria, ut 80 distincta si semel legissem, possem recitare, & omnia mea carmina quæ composueram.

MENDOÇA. Le Gouverneur de Seville m'a dit qu'il y avoit là plus de vingt familles de ce nom, & que les serviteurs qui avoient servy quelque Mendoça s'appelloient de ce nom, comme si mon Ionas s'appelloit Scaliger.

MER rouge, qui est Erythræum ab Erythro Rege,

ſt pluſtoſt Sinus Perſicus qu'Arabicus, qui s'appelle Mare Sur (Ptolomée l'appelle autrement) c'eſt à dire, Papyri : il eſt bien vray que tout autour du Nil croiſt la plante dont on faiſoit le papyrus : mais les lieux de la Mer de Sur, eſtant ſalſugineux, à peine produiſoient ils ces plantes : on ne ſçait la raiſon de cette appellation.

MERCATOR. Sa Chronologie bonne ne ſe trouve plus, bonne & rare. Il y a mis tous les noms des Papes, Roys, Empereurs de Rome, d'Orient, d'Alemagne, des Lombars : je feray le catalogue de ceux des Goths dans mon Euſebe, mais d'autre façon.

MERCERVS doctiſſimus in Hebraicis. Il a tres bien eſcrit, deſſus Iob auſſi. On ne ſçait qui a eſcrit ce livre là. Io. Mercerus, le grand perſonnage, eſt celui qui a traduit Orus, & a fait des notes deſſus. Mercerus a eſtudié en droit, & a tourné Harmenopolus. Mercier avoit l'auditoire tout plein, quand il liſoit. C'eſtoit le plus docte Hebreu qui ait eſté. Les Iuifs le confeſſent, laudabant valdè Mercerum, quia erat maximus.

MERCVRIALIS eſtoit une grande beſte. Il vit encore aujourd'hui à Bologne, c'eſt un envieux. Les Italiens meſme entr'eux ſont envieux & médiſans: par ce que Scaliger P. reprend Galien, Mercurialis l'appelle calomniateur.

MERVLA a trois Eſtats, Hiſtoriographe des Eſtats, dont il a 1000 livres: Bibliothecaire, dont il a 300 livres, & Profeſſeur en Hiſtoire. Il y a plus de 7 ans que ſa Coſmographie eſt au Catalogue de Francfort. C'eſt un pauvre eſprit & jugement, comme tous ces Hollandois ; au reſte bon homme. On dit qu'il a mis force particularitez en la preface de ſa Coſmographie il a un Latin, comme le Latin d'Amphitheatrum. Il eſt fat, mais bon homme, & ne m'apprendra rien de nouveau; non legam: mais j'ay oublié à lire l'Hiſtoire d'Angelus Merula, il eſt fat dans ſon Epiſtre liminaire devant ſa Coſmographie.

Les METHAMORPHOSES lisez les bons Auteurs, la Metamorphose d'Ovide, le Thalmud, illa sunt necessaria ad Biblia, les Peres ont dit tant de coüarderies; defectu bonarum litterarum.

METS & Verdun Civitates Imperiales sub Gallo-Rex mittit Præsidentem, sed credo illos ire in Spiram, en dernier ressort; olim iverunt, an nunc eant adhuc nescio. Metenses petierunt Iesuitas.

MEVRSIVS est un pedant, fils d'un Moine, il en tient encore; & celui qui a fait sur Arnobe, qui n'a que l'edition Romaine qu'il a dediée à Monsieur de Lescalle, *c'est Elmenorst.* Meursius, lors qu'il estoit jeune, donnoit bonne esperance, mais il est si superbe que les servantes de là où il demeure, se mocquent de lui à cause de son arrogance. C'est un ignorant, il a voulu mettre en Festus familia aurea, pour, familia antea dicebatur: c'est un autre Titius.

Μία σαββάτων Sabbathòn Hebræum indeclinabile significat hebdomadem, μίᾳ σαββάτων significat unam hebdomadem. Malè positum sabbatha, sabbathorum, quia plurale habere non debet, subauditur יוֹם in singulari, dies quietis. A Middelbourg il y avoit une tres-belle Abbaye.

MICRO *Presbyticon.* Ce qui est dans le livre ainsi intitulé a esté mis dans les Orhtodoxographes de Basle par Grynæus: omnia illa supposititia, præsertim Epistolæ Christi & Apostolorum; nihil ibi boni.

MILAN est fort grande.

MILIEV, medius locus apud omnes est in honore, tegere latus sinistrum alicujus, pour lui laisser la main droite libre, & cela à cause de l'espée, estoit de l'inferieur; on ne sçauroit definir, apud Romanos an dextra an sinistra esset honoratior.

MINES d'or & d'argent. Le Roy en trouveroit en Bearn, mais elles lui cousteroient beaucoup. On trouve de l'or en des fleuves, en la Garonne, Seine, Rhin, aux fleuves rapides & clairs, car ils passent par des montagnes, auferunt semper avri ramenta ex montibus.

bus. Il y avoit un homme à Agen, qui trouvoit de l'or à la Garonne, & l'enseignoit à son fils, & lui fit promettre de ne l'enseigner qu'à son fils ; ita periit ars. En Hongrie il y a bien de l'or, la terre en jette quelques filets ; aux fleuves sabloneux & rapides il y en a ordinairement.

Nos MINISTRES d'aujourd'hui mesprisent les bonnes lettres comme les Papistes, tous les Ministres de ces quartiers ne sont que des yvrognes. M. Luc & son beau frere sont bonnes gens. Castellan n'est pas trop d'esprit pour estre meschant ; le Pere Trelcat estoit un vray Zachée, le bon homme !

MINIVM. On s'en servoit pour escrire en rouge, l'indice & les lemmata des livres.

Monsieur MIRON est Lieutenant Civil à Paris : il a espousé la fille de Brisson. La femme de Brisson estoit comme sa fille, qui fut engrossée par un homme, qui entretenoit aussi la Mere. Brisson la donna, la vache avec le veau, à un qui vendoit le bois au boureau, pour brusler & faire des potences. Cette fille accoucha au bout de trois mois ; la mere estoit fort laide. Baudius dit que Miron est fort bel homme, mais que non amatur ab uxore, qui s'adonne à d'autres. Barnabas Brisson estoit riche. Il avoit beaucoup gagné par injustice. C'estoit un meschant homme, aussi bien que son cousin germain Viète.

MISSA dicta inde, *ite missa est*; ἄφεσις Græcorum, λαῶν ἄφεσις. Græci λειτουργίαν, Syri Corban : Missæ privatæ numquam à Veteribus.

MITHRIDATES estoit un grand Roy. Il avoit un pays 2 fois plus grand que la France, & taschoit de s'aggrandir en tuant, comme le Duc de Savoye.

De MONACHIS, Plinius, Rutilius, Philastrius, qui nihil boni habent, nisi quod de Essenis Monachis loquitur, qui potestis esse Monachi cum tot sitis? Monachi in Hispania & Italia vocantur Fratres. A longo tempore fuerunt Monachi multi in Ecclesia, dicti sunt à solitudine à μόνος. Rutilius in itinerario

O

scripsit bene de Monachis. Illi erant Christiani, nam nulli fuerunt Monachi nisi Christiani.

MONCAVD. La Mere de la Reyne de Navarre dit une fois à Moncaud, qui estoit Gentilhomme, mais pauvre, *pauper ubique jacet*; lui repartit sur le champ, & dit, *In thalamis hac nocte tuis Regina jacerem, si foret hoc verum, pauper ubique jacet*; puis s'enfuit quoi qu'on le rappellast. I'interpretay le vers. Moncaud disoit du mal de moy, que j'estois bougre, athée: il m'invitoit quelques fois à desjuner. Il estoit fort faſché de ce que je disois qu'il faisoit quelques fois des Barbarismes, & qu'il falloit un Calepin pour entendre ses vers: il escrivoit ses vers en petits papiers, qu'il mettoit dans un chaudron, où on mettoit les cendres. Il estoit fort fantasque & sordidus.

MONSPESSVLANVS Episcopus debet vocari Magalonensis.

Arias MONTANVS estoit familier avec les nostres. Il estoit Espagnol, de Seville, Chevalier Ecclesiastique de robbe longue, qui doivent toutes les années une Messe: il en vouloit aux Iesuites, ut videre est in præfatione Bibliorum Regiorum: ça esté un homme docte, mais qui n'avoit pas beaucoup de jugement. I'ay ses Antiquitates Iudaicæ, qui ne se trouvent plus, il a fait Coloniæ, qui est un pauvre ouvrage; & Templum descripsit, alia fecit. Montanus estoit bon Papiste, & a fait de bonnes choses, mais aussi de pietres: il avoit une Religion particuliere, ainsi que Raphelenge le Pere a dit à Scaliger. Il a bien travaillé en ses Appendices de la grande Bible d'Anvers.

Monsieur de MONTAGNES. Son Pere estoit vendeur de harenc. La grande fadaise de Montagne, qui a escrit qu'il aymoit mieux le vin blanc. M. du Puy disoit, que diable a-t-on à faire de sçavoir ce qu'il ayme? Ceux de Geneve ont esté bien impudens d'en oster plus d'un tiers.

MONTAVBAN est un tres-beau lieu; c'est un bout de la Guienne pres d'Armagnac, ou de Foix. Il

y a plus de la race masculine en droite ligne de ceux de Foix, & ceux qui en sont sont du costé des femmes.

MONTBRVN grand Capitaine, qui gaigna la bataille & tua 3000 Suisses, & cependant fut pris, comme à la bataille de Ravenne, ou le chef fut pris.

Monsieur de MONTIGNY à Tours, faisoit le suffisant; je le laissay dire, il me vouloit reprendre de ce que puis apres ils ont reconnu estre vray. Nihil dixi, quia eram ovis, ne essemus scandalo propter Pontificios, qui dixissent non convenire Pastori cum ove.

Monsieur de MONTLVC, meschant contre ceux de la Religion, estoit eloquent en Gascon, & haranguoit magnifiquement comme un Ciceron.

MONTPELIER est une si jolie ville; tandis qu'ils estoient Papistes, ils estoient fort pompeux. Il y a 450 ans qu'Azo y lisoit; c'est la plus ancienne Vniversité de France en Droit; il n'y sçauroit avoir beaucoup d'Escoliers que du lieu, si ce n'est en Medecine. Ils ont comme en tout le Languedoch, des portiques où le vent entre pour rafraischir, & des salles basses qui sont faites tellement que le vent s'y engoule pour les rafraischir l'esté. Il y a trop de bombance. Il y a quatre Iustices, deux Cours Souveraines, un Presidial, & la Maison de ville.

Monsieur de MONTPENSIER est un grand terrien; la ses terres en Auvergne & en Bourbonnois.

MONTPESAT erat superbissimus, le plus glorieux vilain; il voulut tuer un homme qui estoit son parent, parce qu'il se le disoit: il vouloit gausser tout le monde, & mesme la Reyne de Navarre, lors qu'il estoit aux bains de Bearn. La Reyne lui dit, si je ne respectois le Roy de France à qui vous estes, & vostre oncle, je vous ferois bien tost sortir de mes terres; Il respondit, Madame il ne faudroit aller gueres loin, pour en sortir. Tum illa, sortez en donc tout maintenant. Illius avunculus volebat eum occidere, nisi Regina prohibuisset.

MOREL a fait un epigramme Grec tournant le Prologue de Perse ; il n'y a rien fait qui vaille. Quand on lui eust dit que c'estoit Casaubon, il ne le voulut croire, & le sçachant dit, les plus grands faillent bien quelques fois.

MORNÆVS ; post Calvinum & Bezam nullus Theologorum tam bene scripsit, ut hic : De Missa, opus præstantissimum. Monsieur du Plessis a de beaux livres & en quantité. Il a plus fait en son livre de la Messe qu'aucun Calviniste ni Papiste ne sçauroit faire, ni que Bellarmin mesme entre les Papistes ; sans doute il a eu des Escoliers, qui lui ont fait des recueils. Et moy il faut que je cherche tous mes passages, mais j'en suis bien content, nul ne le feroit si bien que moy. Monsieur du Plessis a tous les Questionaires, il a la plus belle librairie de tous ; il a pu piller les Bibliotheques des Moines. Monsieur du Plessis pensoit faire beaucoup pour moi, & ne faisoit rien, quand il procura pour me faire estre Precepteur du petit Prince de Condé. Plessæus non debebat coram Rege de Religione disputare. Non debebat aggredi disputationem illam.

Les MORPIONS ont un Roy, qui si potest occidi, reliqui pereunt : scio ex his qui experti sunt.

MORT. Uno anno, à 58 ad 59, mortui sunt 4 potentissimi Europæ, Carolus Quintus, Maria Angliæ, Henricus Secundus Galliæ, Reges, & Paulus Tertius. Item aliquot viri docti, Pater meus & alii. Turnebus facit alicubi mentionem illius anni.

Les MOSCOVITES sont Chrestiens depuis 4 a 500 ans. Ils sont encore si barbares, qu'ils ne laissent point entrer les estrangers dans leurs Temples, comme faisoient aussi les Grecs à Constantinople, qui lavoient le pavé, si un Latin y avoit entré. Leur Prince d'aujourd'hui est assez humain. Les Moscovites & Turcs ne se servent que de monnoye d'argent. Le Moscovite beaupere de ce Roy cy estoit fort cruel, ses cruautez sont imprimées. On apportoit la cire en

quantité de Moscovie, ubi multum mellis silvestris, locus planus; ibi multi ursi, delectantur melle admodum. Moscovita hodie nihil barbarius. Qui ante hunc imperavit & obiit in Moscovia vocabatur Fredoritz pro Fredericos, vits pro cos. Erat honestus & moderatus, non crudelis, amabat Latinos, sic vocant nos Gallos Germanos, Italos, nam cum loquantur lingua veteri Sclavonica, Græco ritu celebrant sua sacra, non Græca lingua.

Le MOVTON est bon en hyver, à cause qu'il ne mange que de l'herbe en esté & au printemps il n'est pas bon: Icy il est bon en hyver, mais il le faut faire mortifier & puis saler deux ou trois jours pour oster le douceastre qu'il a, & la saveur & odeur qu'il a comme de bouc, puis il est fort bon. En Languedoch le mouton sent le serpoullet. Thymo pascuntur oves: l'excellent mangerlen Berri aussi il est bon.

MVLIERES in Vasconia sunt comites, sed si nolunt obedire sunt servæ & verberantur; non Dominæ ut in Francia: valdè verberantur in Germania, quia sunt ibi pessimæ.

MVNSTERVS a tout pris de Pagnin, qui ne se trouve plus, & ne l'a point reconnu.

MVRET. Il y eut un Prestre à Muret pres Tholose qui avoit un jardin, duquel la muraille estoit pres du grand Autel, sur lequel il y avoit un Crucifix qui s'appuyoit sur la muraille. Il trouva moyen lors que la vigne pleure, de faire un trou à la muraille, & faire passer un sarment dans les yeux du Crucifix, tellement qu'on pensoit qu'il pleuroit: le peuple voyant cela gemissoit: lui leur disoit qu'ils estoient indignes de regarder cela; il venoit de tous lieux des gens à ce miracle, d'où il gaigna beaucoup. Lors que la vigne cessa de pleurer, il y mit de l'huyle. Cela fut enfin decouvert, & lui avec 40 de ses complices tres severement executez à Tholose. Maintenant peut estre, de peur de donner scandale, qu'ils ne le feroient, comme ny le Parlement de Paris. Leurs testes furent portées par ce pays-

là, pour les mettre où le crime avoit esté commis. Muretus fugit Tholosa, venit Venetias, sed quia primę nobilitatis filios volebat comprimere, ideò fugit Romam: Habebat juvenem nepotem summæ spei, ut mihi dixit Rupi-pozæus, & fecit testamentum quo Iesuitis reliquit 25 millia Coronatorum patrui.

MVRETVS me vocabat fratrem, quia Pater illum vocabat filium: tam benè scripsit quam ullus veterum. Voluit Italos imitari, ut multis verbis diceret pauca.

MVRET estoit de ce village qui s'appelloit de ce nom, & a esté Pedan à Agen, comme aussi Belleforest, precepteur de M. de Nort, depuis Ministre à la Rochelle. Il n'a point fait mention en ses Histoires, du Curé qui faisoit pleurer le Crucifix: Il faut lire tout ce qu'a fait Muret, il a parlé mieux Latin, qu'aucun autre qui soit, les Italiens l'ont admiré; tout ce qu'il a fait est bon, il faut que je l'aye: il a escrit quelque chose de numeris Plautinis, il se trompe car ce ne sont pas tous des vers, dont on sçache rendre la raison; il y en a qu'on ne sçait ce que c'est. Muretus optimè percepit mentem Aristotelis in Rhetoricis. O que Muret a mesdit de mon Ajax Lorarius! il s'en est tant mocqué; c'estoit un grand homme, il faut bien qu'il y ait veu quelque chose que je n'y ay pas veu: c'estoit un homme docte; on ne l'a pas voulu endurer à Venise ob pæderastiam. C'estoit un tres grand homme que Muret, & qui s'est moqué des Ciceroniens, & cependant parle fort Ciceroniennement, sans s'y astreindre comme les autres: apres Ciceron il n'y a personne qui parle mieux Latin que Muret, & les plus belles epistres sont celles qui lui coustent le moins; il se couchoit de fort bonne heure & se levoit de grand matin. Le Roy de Pologne le fit appeller & lui donnoit 1500 escus; ses gages lui furent accreus à Rome, & Monsieur de la Rochepozay lui fit donner un benefice, qui valoit 500 escus par an, & qu'il fit deux leçons, & se dist Presbyter, & du depuis il s'est tousjours appellé Presbyter. Il n'estoit que simple prestre & n'y a Prestre dans Ro-

ne, qui n'aspire à l'Estat de Cardinal, ny Cardinal, qui n'espere estre Pape. Muret est trop docte pour estre Cardinal; il estoit Prestre, il falloit qu'il chantast Messe & fist deux leçons la semaine, il devient bien gras sur la fin. Muretus scribebat promptissimè, Muretus etiam illam Italorum rationem scribendi fusam secutus est. Mureto nullus fuit post Ciceronem qui expeditiùs loqueretur & scriberet Romanè. Lipsius nihil præ illo, & invidebat illi, furatus est emendationes. En ce mestier ego optimè possum distinguere, quid hic vel ille possit: fuerat pedant, & plerumque non emergunt nisi habeant animum non pedanticum, ut Muretus, qui verè regius erat; docuerat Dominum d'Abin, & ipsi legerat omnes fere Autores. Benè intelligebat Aristotelis Rhetorica, non erat Theologus. Dominus d'Abin benè servavit lectiones Mureti & emendationes in omnes Autores Græcos & Latinos; quid elegantius ejus oratione de Tacito & aliis?

MVRI Cæsaris ont esté mal-mis en la Carte du Lac. Ils doivent estre de delà Lauzanne, à l'autre bout du Lac.

MVSÆVS. N'est pas cet ancien qui estoit du temps d'Homere. Mon Pere a plus fait d'estat de Musæus qu'il ne falloit; il le prefere à Homere. Il ne s'entendoit pas bien à la poësie Grecque. Musæe a un style de Sophiste, non pas pompeux comme Nonnus.

N

NAοὶ ἀργυροῖ Ἀρτέμιδος, c'estoit des monnoyes où estoit peincte l'image de ce temple; Monnoyes faites par superstition, & qu'achetoient tous ceux qui venoient voir ce temple, Act. 29. 42. Monsieur de Beze l'a fort bien remarqué. On vend par devotion des Chemises à Nostre Dame de Chartres. A Agen il y a une Nostre Dame, dont on vendoit l'effigie en plomb, comme les Agnus Dei benits par le

Pape.

NAPLES. Au Royaume de Naples, ils vivent 120 ans encore qu'il y face bien chaud; il n'y a point d'Inquisition à Naples.

NASSOVICA Famillia, numquam fuit Princeps in Germania. Mauritius non est Princeps; Adolphus fuit Imperator, sed potest creari ex Nobili, modò sit bene nobilis; potest esse Hanovienſis, Imperator, & olim ſimplices Comites Habspurgenſes fuerunt Imperatores.

Petrus de NATALIBVS est bon, il ne doit valoir que cinq sols. Personne ne sçait l'usage de ce livre; je voudrois en avoir un pour quelque chose qu'il y a, & que personne ne sçait.

NATALIS Christi. Si i'eusse dit, il y a 60 ans, que Nostre Seigneur n'est pas né le 25 Decembre, j'eusse esté bruslé, maintenant si un Papiste le disoit, il seroit mis à l'Inquisition; mais il est permis en nostre Religion, parce que veritatem licet dicere & profiteri. Et cependant leur fondement est si absurd que c'est de merveilles que toute l'Europe ait consenty à cela. Tous les Peres tiennent comme cela. C'est chose estrange, ils disent que Zacharie estoit Souverain Sacrificateur, ce que mesme aucun Papiste ne dira. Le Souverain Sacrificateur n'est jamais nommé d'aucun rang, puis le rang d'Abia est le 8e. Iudas Machabée fut mis apres qu'un mourut, qui estoit du rang d'Eleazar, il fut dis-je fait Souverain Sacrificateur, & pour cela principalement, & puis pour ce qu'il estoit Dux populi, & avoit fait beaucoup de bien au peuple: il falloit donc que 7 rangs fussent aneantis & periſ. Ils ont des raisons si absurdes que rien plus.

NATOLIE. Il n'y a qu'une partie de la Natolie qui soit contrainte de donner les premiers-nais, lesquels l'on ne tuë pas, mais on les nourrit dans le Mahomerisme.

NAVARRE. La Femme du Roy de Navarre, la Reyne Marguerite, qui maintenant est en Auvergne,

estoit en Agenois ou à Agen durant la Ligue. Elle vouloit trop commander ; elle fut contrainte de s'enfuir avec 80 Gentilshommes ou environ, avec 400 Soldats. Elle se mit en croupe derriere un Gentilhomme sans coussin. Elle s'escorcha toute la cuisse, dont elle fut un mois malade, & en eut la fiévre. Le Medecin qui la pensa est maintenant avec le Roy, elle luy fit donner les estrivieres: lors qu'elle sortit d'Agen, il y avoit 1000 harquebusiers dressez, lors qu'ils passerent, & tuerent quelque Gentil-homme. Elle fut contrainte d'emprunter une chemise d'une chambriere au prochain lieu, jusques à ce qu'elle vint au commencement d'Auvergne à Vsson, qui est une ville située en une plaine où il y a un roc & trois villes l'une sur l'autre en forme d'un bonnet de Pape tout à l'entour de la Roche, & au haut il y a le Chateau avec une petite villette à l'entour. Depuis qu'elle y arriva, elle n'en a point sorty ; elle peut pisser sur ceux des deux villes de dessous. Elle est libre, fait ce qu'elle veut, a des hommes tant qu'elle veut & les choisits elle ne mange rien que toutes ses Demoiselles n'en goustent, tant elle a peur d'estre empoisonnée. Elle est trop grasse & n'eust jamais eu d'enfans ; elle est la derniere des Valois, fille, petite fille, sœur & femme de Roy ; plus heureuse que si elle estoit Reyne : elle tient de son grand Pere, ayme les beaux esprits & les hommes doctes, liberale, docte & a beaucoup de Vertus royalles, & plus que le Roy : je suis son vassal, si elle me donnoit quelque estat à Agen (je puis estre Consul d'Agen) je prendrois l'argent & le mettrois sur les navires des Indes, car je suis plus heureux content, & m'estime plus que si j'estois President, Conseiller, ou autre chose. Le Matrimoine de cette feüe femme du Roy est à Agen, d'où elle tire 15000 escus, plus que de tout le Poictou. Elle avoit 50000 escus par an, elle s'est plainte qu'elle n'avoit pas assez. Le Roy lui en a ajousté 50000 autres, tellement qu'elle a 100000 escus. L'ordinaire appennage des filles de

France estoit de 100000 livres, mais cela faisoit alors plus que 400000 livres aujourd'huy. Toutesfois on ne peut contraindre le Roy de bailler plus. Madame de Savoye n'avoit que le Duché de Berry, qui vaut 8000 escus. Ces Appennages se donnent par honneur car le Roy fait tousjours pension avec les Appennages. La Reyne de Navarre mesprisoit son Mary, & le quitta & s'en vint à Agen. Le Pape avoit fait le mariage, & l'occasion de le defaire a esté qu'ils estoient parens de trop pres, tellement que nonpoterant jungi. Jamais on n'a fait mention d'adultere, tellement qu'il faut qu'un des Papes ait erré. I'ay marqué 8 exemples en l'Histoire des Papes qui ont défait de semblables mariages. Pour la Concubine, qui n'est point de la qualité du Roy, quand elle auroit toutes les promesses du Roy, avec un coup de baston on luy donnera du nez. Cela ne sçauroit enfraindre le mariage du Roy avec Marie de Medicis. La Reyne Marguerite ayme fort les Iesuites, c'est elle qui les a mis à Agen & leur y donne entretien ils sont maintenant à Poictiers.

NAVES faciunt naufragium vel in portubus vel in fretis, numquam in alto mari, nisi putridæ sint, sed semper sunt tempestates in fretis, & in portubus incommoditates magnæ. Caleti & Diepæ portus non bonus ut Rupellæ, vel Massiliæ: oportet navigiolo petere naves. At Rupellæ & Massiliæ ascenditur in ipso portu navis.

NAZARETANVS vocabitur, Math. 2. 23. dictum est apud Prophetam qui nunc non extat, qualia & multa citat Paulus, ut illud melius dare quam accipere, non extat, & alia citat Paulus, quæ in Veteri Testamento non extant. Iudas citat Prophetiam Enoch, quam ipsam habet Græce scriptam Scaliger, ut alia ejusdem Autoris falsa & supposita fragmenta: remisit nos ad Eusebium.

NEBVCADONOSOR. Il y a de nos Ministres, qui en leurs presches disent Nebucadnetzar, au lieu

qu'il faut prononcer Nebucodonosor. Ita Berosus Chaldæus, qui scripsit ante Christum. Massorethæ ignari nominum apposuerunt quales vocales voluerunt quia *ezer* est potius ad sonum Hebræum quam *ozor*. In nominibus illis exoticis sequendi sunt 70 Interpretes qui optimè ea reddiderunt.

NEMOURS. Madame de Nemours est de la Maison de Ferrare, & sa Mere estoit fille de France.

NERO oderat Lucanum, quia uterque erat Poëta. Principes docti oderunt doctissimos homines, amant tantum pedantes Magisterulos.

NERON. L'Eglise fut dispersée sous Neron & les Chrestiens se trouvoient ensemble sans qu'aucun les enseignast. Depuis sont venus quelques bons Peres, qui ont tiré des conjectures de la Bible, lesquels ont eu beaucoup d'erreurs. Tunc temporis minus scientiæ, & minùs errorum, nos longè plures habemus errores.

NEVELETUS estoit joly esprit.

NIDI sont les armoires où l'on mettoit les livres.

Νίπτειν πυγμῆ. Les Iuifs avant que prier se lavent fort bien les mains & les bras jusques au coude, s'estant rebrassez; apres s'estre bien lavez, ils conjoignent les doigts en vn, & lavent les mains, afin que l'eau decoule jusques au coude par superstition, & c'est cela elevatio manuum & νίπτειν πυγμῆ, lavare pugno. Les autres disent que c'est diligenter lavare. Malè dixi aliquid ad Serrarium.

NISMES: si je voulois demeurer en quelque lieu je choisirois ce pays de Nismes pour y planter mon bourdon. Il y a un beau Presidial.

NITIOBRIGES sont ceux d'Agen.

NOBLESSE. Vn petit fils de païsan sera plustost noble qu'un petit fils de Marchand. Il est permis à un Gentil homme de refaire ses souliers, quia nullam mercedem inde habet; sola merces vile facit aliquid. Il y avoit un Gentil-homme en Beausse, qui labouroit

lui meſme ſa terre, nec degenerabat propterea, quia non ex mercede. In quadam parte Galliæ, Nobiles mercantur: in alia non audent, degenerant.

NOCTILVCÆ ſont ces petits vers qui reluiſent: Lymphi ſont de petits feux, qui paroiſſent dans les lieux chauds, & s'appellent Caſtor & Pollux par les Anciens, leſquels apparoiſſant eſtoient ſigne de ſauveté. Il eſt aſſeuré, & les païſans l'obſervent, qu'il tombe du feu du Ciel en terre, comme une goutte d'huille allumée tomberoit. Quaſi peſtilenti quodam ſydere afflavit, apud Petronium, ſe doit entendre d'Helene que les Anciens appellent, & qui ne ſe trouve point aujourd'huy entre les Eſtoiles. Horace en fait mention, præter Helenam.

NOGAROLA, qui eſt un de nos Parens, a tourné Ocellus Lucanus, ils ſont maintenant bien pauvres.

NORIBERGA eſt potens, habet theſaurum majorem quam Saxo; multa exigunt à ſuis civibus; ſubditiſſimi cives & ſingulis annis quiſque dat quintam partem bonorum, ibi Lutherani mitiores.

Les NORMANS prononcent voluntatam & mantam, pour voluntatem & mentem. Les Gaſcons en leur langue n'ont point de vau, & ſi toutesfois le prononcent au lieu de b, comme Yourdeaux.

NOTAIRES. En Bretagne l'eſtat de Notaire eſt Noble, & n'y a que la Nobleſſe qui l'exerce, les Cadets, & ſeront eſtimez Nobles par tout: mais s'ils exerçoient cet eſtat ailleurs, ils degenereroient de Nobleſſe.

NOTITIA. O le bon livre que Notitia Imperii Romani.

A NVREMBERG es lieux Lutheriens & Papiſtes non puniuntur ſcortationes. Nuremberg n'eſt pas ſi libre que les autres Villes d'Allemagne, quia Imperatoris eſt, nec propriè eſt Reſpublica.

O.

O.

OCCIDVA libra electi judices numero lxxij in Concilio Sinuessano dicuntur, quod illa libra plures haberet uncias quam Orientalis. Vncia quinque drachmas. Drachmæ tot unciarum, erant numero 72 in Occidua. *Vide Capellum de ponderibus & mensuris p. 65. ubi aliter hæc exponit.*

OCELLVS Lucanus, Pytagoricien, est un bien joly livre. C'est Commelin qui l'a imprimé. Nogarola, qui est un de nos parens, l'a tourné; ils sont pauvres maintenant.

OEVF; il n'y a chose si mal saine qu'un œuf; s'il est mangé frais ou moller ou tout chaud venant de la poule, tunc purgant stomachum. Il y a peu de Noblesse en Hollande; mais ils gardent tous leurs œufs trois ou quatre mois, mesmes à Nortwic.

OISEAVX de Paradis. Nul Auteur n'en a fait mention, encore qu'on trafiquast de ces lieux là d'Afrique à Rome & en Grece. Il y a 500 ans qu'un oiseau de paradis eust cousté 100 escus; il n'en vaut que 14 ou 15. Les Marchands d'Amsterdam m'en ont dõné un qui avoit la teste perduë; s'il eust esté entier, ils ne me l'eussent pas donné. Ce sont Gens vilains, ingrats. Iean Commelin leur dit, vous deveriez donner quelque chose à ce personnage, qui a travaillé pour vous, vous ne trouverez personne qui le puisse faire; ils me donnerent de la monoye qu'on envoye là pour leur trafic, une main de papier de la Chine, de la porcelaine. Les oiseaux de paradis qu'on apporte icy sans pieds, en ont. Clusius in rarioribus stirpibus. Ils ont un Roy alterius generis, comme les ralles des cailles, les abeilles & les guespes; quæ habent Regem planè alterius generis; quia socialia sunt ut formicæ, quorum providentia mirabilis, & eductio mortuorum. Etiam haleces Regem dicuntur habere, les morpions aussi.

OLEVM. En la maison du Roy, on fait toutes les friccassées à l'huile de noix ; en Languedoc avec de l'huile vierge, qui est tres-delicate, avec laquelle ils font de tres-bonnes souppes. L'huile est plus naturelle que le beurre; le laict gaste le sang. Entre les fruicts & les revenus de la terre, ces trois cy sont nommez en l'Escriture, l'huile, le vin & le bled; ce sont les richesses du Languedoc.

OLIM, lors que je disois qu'il estoit venu de *Holam* Hebreu, M. Scaliger me respondit ne pouvoir estre, quia Latini nimis remoti ab Hebræis. Syri verò Græcis finitimi, à quibus Græci aliqua mutuati, vt in negotiatione Mercatorum illud *Arrabon*, quod planè Orientale est, mutuati sunt.

OLLÆ lusus, quid sit nescio. Tantum est aliquid de hoc apud Pollucem.

OLYMPIADES volunt hodie ex Scripturis probare mirabiles Theologi!

ONKELOS sur les 5. livres de Moyse, & Ionathan sur les Prophetes, sont des Paraphrases, qui valent des Commentaires.

ONOMACRITVS estoit du temps de Thognis, & fort ancien: vide epistolam Scaligeri ad Salmasium in opusculis. Orpheus s'appelle Onomacritus.

OPERA Pauli Leopardi, Hermolai Barbari, Philippi Beroaldi, Erasmi, Rhenani, Turnebi optima.

OPSOPÆVS grand personnage.

ORACVLA Sybilina ont esté supposez par les Chrestiens.

Ὀρθαὶ τὰν ναῦν ἄπαξ θανεῖν apud Senecam, Plutarchum, Ciceronem & multos reperitur : significat, quæcunque tempestas veniat, Neptune si evertas navim, sedens ad gubernaculum semper rectum everte.

ORIGENE a eu de terribles resveries; si a-t-il bien escrit contra Celsum. Origene avoit une Bible de six Versions & 8 Colomnes, Cétaplon: l'Hebreu escrit en Hebreu, & en Grec les versions de Theodotion, Sym-

machus,&c. Il avoit aussi Asteriscos, je n'en donnerois pas un estiphlet. Tous les Orientaux, Armeniens, Arabes,&c. ont leurs Asterisci en leurs livres. Origenes nihil græcè exstat nisi contra Celsum, quem habebimus proximis nundinis.

ORIGENES optimè scripsit contra Celsum, sed reliqua nihil valent : il a un beau sens ; sed imperitus fuit, & magna fuit autoritate in Ecclesia. Hieronymus quidquid dicat, fuit Origenista. Eusebius etiam,& Arianus simul. Ruffinus, ce vilain maraut, scripsit Apologiam pro Origene ; multi tunc erant Origenistæ & magna fuit contentio.

ORLEANS. Le livre du remerciment d'Orleans merite qu'on chie dessus : ça esté un mechant homme, qui a escrit contre le Roy & la Cour, laquelle le devroit faire pendre, le Roy lui a escrit & l'a sauvé.

ORNANO. Le Mareschal d'Ornano alloit voir le Duc d'Epernon ; quoy qu'ils se veüillent mal, mais quand ils sont ensemble, ils se caressent & dissimulent comme cela.

ORPHEVM Ciceronis quidam dedit ; verum est fuisse MS. sed tamen valdè absurdus est ; sunt tamen 200 anni ex quo compositus est.

ORTHODOXOGRAPHA, il y en a deux ; il y a de bonnes choses ; ce qui est en l'un n'est pas en l'autre, il faut avoir les deux : il y a peu de bonnes choses en la Bibliotheque des Peres. Il y a deux Orthodoxographa, divers ; mais ils ont tout barboüillé.

ORVS est bon.

OSCORVM quàm-præclarus est Episcopatus Ausch.

OSTENDE, lors qu'il falut la rendre, Barneveld demanda à Maurice, mais pourquoy fortifie-t-on les places, s'il les faut rendre ? il respondit, c'est comme si vous demandiez, pourquoy se marie-t-on, si puis apres on est cocu.

OVIDII facilitas est inimitabilis.

Les OVRS sont tres-gras (ils demeurent quasi

tousjours en terre) sed pinguedo illa non bona. On mange force Ours en Savoye,& des Taissons qui sont aussi gras,mais la graisse n'en vaut rien.

OXONIENSI Academiæ quidam Eques donavit Bibliothecam, quæ constitit 120 mil escus,quarante mil livres sterlins ; une livre sterlin fait trois escus : oportet divitem fuisse ; accepi catalogum, sunt ferè omnes libri communes.

P.

PADVS propè Ferrariam labitur, tam magnus quam Vahalis in his Regionibus.

Santes PAGNINVS a le premier distingué la Bible en *commata*, qui sont les versets : les anciens ne distinguoient pas, mais citoient seulement le livre. Hieronymus meminit. La distinction des Chapitres en versets est nouvelle. Oportet Pagnini Bibliorum versionem esse bonam, quia doctus fuit in lingua Hebraica.

PAIN, lors que je passois par Berne, je trouvay un jeune homme de Berne,qui me rancontoit de ceux des 7 Vallées, que pour leur pain, ils mangeoient du fromage,& lac pro vino. En Limosin,ils mangent du pain de chastagnes qui est bon, mais il enfle fort. En Auvergne, ils disent d'un homme qui se porte bien, il mange de la miche,id est,du pain un peu plus blanc.

PAÏSANS. En toute la France la plus grande sujetion des Païsans est, qu'en quelques endroits, ils sont *adscriptitii glebæ*, c'est à dire qu'ils ne peuvent abandonner leurs terres. En Languedoc, Provence & Guienne, ils sont fort libres, & ne se laisseroient rudover de leurs Seigneurs. Il y a tels païsans de qui les Ancestres depuis 300 ans auront tousjours esté en ce mesme Village. Il y a de grands exactions en Guienne sur les païsans. La terre paye taille, non la personne selon les moyens,ou s'il est roturier:j'ay une terre roturiere de laquelle je paye, des autres non. A Geneve

& à l'entour, les Païsans sont fort rustaux. En Pologne ils ne sont point barbares, mais bien rustiques comme en ces quartiers.

PAÏS-BAS. En France on entend Brabant & Flandres, quand on dit, le *Païs-bas*.

In Bibliotheca PALATINA libri multi Arabici & Græci. Habeo Catalogum quem scripsit quidam Iudæus. Gruterus etiam scripsit, nec mediam partem posuit: non cognoscit libros.

PALATINVS singulis annis habet ex reditu 40 mille tonneaux de vin, & un tonneau fait trois barriques. Non sufficiunt illi pour la provision, oportet emat adhuc 1200. Plus bibitur in illius Aula, quam in quatuor maximis Galliæ Civitatibus. Poloni qui ibi fuerant mihi retulerunt. Palatinus laborat morbo caduco; nimis bibit. Ille morbus venit ex hæreditate, sed juvatur multum vino.

PALATIVM Hagiense est præstantissimum post Parisiense.

Aonii PALEARII Orationes, epistolæ, &c. sunt bonæ *Il fut bruslé à Rome, vide Thuanum in Historiis.*

PALEOLOGVE. Il y a quelques années qu'il y eut icy un Paleologue trompeur, il parloit fort bien Grec. Tous les Grecs qui viennent icy sont des trompeurs.

PALESTRA 2. Machab. 4. *faisoit passer les jeunes gens sous le chappeau.* Certabant Palæstra in Templo Deo dedicato, & omnis Palæstra erat dicata Mercurio, cujus signum Petasus aut Galerus: ut initiarentur his ludis, in ipso Templo nomina dabant, subeuntes galerum, ut post datis nominibus certarent. Vox est quædam peculiaris nominis dationi, & initiationis faciendæ ἐγγράφεσθαι. Il y avoit en toute Palestre un Mercure, & faisoit on passer les jeunes gens par dessous.

PALVDAMENTVM induebatur Imperator in adlocutione vel alia occasione gravi; ut & Tribuni, si alloquendi essent milites.

PALVDANVS à Enchuſe, oſtendit Mumiam integram, corpus Ægyptiacum ante 3000 annos ſepultum; eſt vera antiquitas. Quidam perſuaſit à Gourgues, eſſe unum ex corporibus Regum; adoravit illud, & ſcripſit ad Patrem, tamquam ſi vidiſſet corporis Sancti reliquias. Paludanus ſemi-pontificius cum videret illud, monuit eum falſi. Ce Gourgues eſt maintenant Samaritanus Ieſuita.

PAMELIVS doctus fuit & benè ſcripſit; fuit nobilis; valdè modeſtus in noſtros; ita credebat ut ſcribebat: etiam Goulartius in Cypriano medeſtè illum tractat.

R. PANCIROLÆ Notitia Imperii optimus liber.

PANIGAROLA. Ejus epiſtolam ad Amicum valdè laſcivam vidit Dominus Legatus. Cum Rex Franciſcus bellum gereret in Italia, le mont Cenis eſtoit clos, Cardinales Geneva transibant, & Panigarola illac tranſivit: erat Sodomita in ipſius comitatu; ſciverunt Baſileæ & non puniverunt; Genevenſes non auſſi fuiſſent, ils ſont trop petits compagnons; Tiguri ſi ſciviſſent, combuſſiſſent.

La PAPAVTE' eſt une robbe toute tachée. S'il n'y avoit point l'Invocation des Saints, le Purgatoire, l'adoration du Pape, & l'oblation qu'on fait à Dieu en la Meſſe, on euſt peu demeurer avec eux. C'eſt grand cas qu'aujourd'huy l'Eſcriture eſt ſi claire, il y a tant de lumiere, & cependant le Papiſme s'eſtablit tant. Le Pape a uſurpé le Duché de Ferrare, il s'avance tousjours beaucoup. On voit tant d'Apoſtats, & les grands Princes n'y ſongent point.

PAPPAM dicimus à πάππος quod avum ſignificat, inde diminutivum παππᾶς avulus. Epiſcopus junior, qualis erat Sidonius, ſeniores vocabat Papas; Senior, reliquos συνεπισκόπους. In Conſilio Carthaginenſi κατὰ τὴν καρὰν παππάς; ſæpius Heſychius, καρὰ ἡλικίαν, æras: rarò alibi imò nunquam vox illa extat. Presbyter vocabat Epiſcopum, Epiſcopus Sympresbyterum, Epiſcopus verò Romanus loci dignitate hoc ob-

tinuit, ut solus Pappas vocaretur: παππὰς antiquis dictus, qui medio ævo bajulus, infimo pædagogus: servus erat, qui curam gerebat pueri eumque ducebat, gestabat ut apud Terentium, *non diu qui hunc in sinu gestabam; Iuvenalis prægustat pocula Pappas*, infantis scilicet. *Baila* Italis dicitur nutrix. Hic servus Bajulus vocabat herilem filium, Domnulum, inde, Damoiseau, Page: Domnula, Damoiselle; si verò de Domnulo loquebatur, herilem vocabat, & castigabat ipsum. Vid. Titulum de auro & argento legato. Manilius, *prætextæ legé sequentem* vocat, id est, usque quò prætextam sumpsisset. Vide ibi Scaligerum. Habebat herilis filius præter Pædagogum etiam Præceptorem, qui ipsum instituebat. Es Vallées d'Angrogne, ils appellent leurs Pasteurs Onces, ut Seniores vocant. Au pays de Vau, l'oncle Pierre. Alexandrinus & Constantinopolitanus etiam vocantur Papæ.

PAPE. C'est la coustume que l'on pille la maison & le cabinet de celui qui est Pape nouveau. Il se fait de terribles insolences & tout est permis durant l'Interregne. Les Cardinaux en elisent un d'entr'eux, qui commande cependant; c'est le Camerlinghe: j'ay veu de la monnoye battuë du temps de l'Interregne.

PAPON estoit Lieutenant General à Foreſt; accipiebat ambabus manibus, & cum esset Iudex, consultabat, quod non licet; per 63 annos fuit Iudex: erat senex cum obiit, habuit pessimos filios.

PAPIÆ glossæ ne valent rien. Ioannes Lydius les a. Il n'y a de bon que ce que Lindenbruch en a tiré de Notis Veterum, en un livre qu'il a fait imprimer icy. Il y a dans Papias autant de fautes que de mots. C'est un Lombard, qui l'a fait.

PAPPVS a esté imprimé en Latin & non en Grec; habeo Græcum.

PAPYRO utebantur ad multa, comedebant ce qui est mollet, c'est comme des noisettes; on se sert de la racine à autre chose. En Alemagne ils ne font point de papier qui vaille; le bon papier de Troyes & d'Au-

vergne, celuy de Lyon n'eſt pas de Lyon mais d'Auvergne : le papier de la Rochelle ne vaut rien pour eſcrire.

PARABOLANI au code Theodoſien & Iuſtinien qui ſe hazardent où il y a du danger & à viſiter les peſtiferez. Vide Manilium Scalig. où il y a un paſſage de ſaint Paul expoſé. Boulanger s'en eſt bien ſervy & d'autres ſans me nommer. Vide epiſtolam Scaligeri ad Caſaubonum in opuſculis Ioſephi Scaligeri. On ne ſçavoit ce que c'eſtoit du mot Grec, que je reſtituay le premier en ſaint Paul.

Le PARADIS eſt en Meſopotamie pres de l'Euphrate, en un tel endroit qu'il eſt quaſi peninſulé. Eden. I'en ay parlé en mon livre de emendatione. Dujon en a eu de terribles chimeres, qu'un ſien diſciple Anglois a fait imprimer chez Raphelenge en une feuille de papier. Plancius encore qu'il ne ſoit pas trop docte, & qu'il ne ſçache que faire des cartes & des globes (je vous l'apprendray en une heure) ſi eſt ce que parce qu'il eſt un peu Geographe, il l'a reconnu. Les lettres ſont tres-neceſſaires à un Aſtrologue, Chronologiſte, Mathematicien. Ceux qui habitent en ces quartiers là eſtoient les Babyloniens. Il n'eſt pas vray que l'Ange y ſoit encore, car il n'en eſt plus beſoin. Le deluge & les inondations du Tigre & de l'Euphrate ont tout changé le pays, & meſmes avec le temps on ne reconnoiſt rien en un pays. Ceſar s'il revenoit, il ne reconnoitroit pas ce pays. Le Tigre a inondé tout ce pays là, & l'Euphrate, qui eſt une meſchante riviere qui gaſte & ruine tout le pays, l'inondant & ſe tenãt bien au large lors qu'il ſe déborde. Iunius nihil legerat & volebat Calvinum reprehendere in deſcriptione Paradiſi, qui benè deſcripſit ex Ptolomæo. Plancius benè ſecutus eſt in ſua tabula. Error Iunii non ipſius eſt ſed habet à Beroaldo, qui doctus fuit ſed erravit, & Bertramus Cornelius hoc etiam in dubium revocavit, ſtultus ille. Diſcipulus aliquis edidit folium illud de Paradiſi deſcriptione. Maluntre-

prehendere alios nostri Prophetæ ut nomen sibi faciant, quam benè sentientes sequi. Guihon est une ecluse, ut Rhodanus ex lacu, fluvius ex majori aqua. Phison est aqua stagnans. Euphrates se dividebat in duos fluvios, quorum unus Guihon, alter Phison, quia sæpius stagnescebat. Locus est valdè sterilis, non propter solum, quod opportunum est, sed propter fluvios: ego omnia illa jam explicui.

PARÆCIÆ 8 Tholosæ, Pictavii 27. Londini 120.

PARIS. La Cour du Parlement de Paris est une putain prostituée. Celuy de Tholose est plus libre. C'est une folie d'appeller Paris le premier Parlement; il est bien le Parlement des Pairs, mais non pourtant le premier. C'est la chose la plus majestueuse de France que les Parlemens. Quand le Roy eust pris au mot les Messieurs de la Cour, qui eussent voulu quiter leur estat plustost que de consentir à la demolition de la Pyramide, quelle ignominie eust ce esté au Roy? ils ont fait la beste, ils devoient estre roides, & plustost se demettre de leur estat comme olim. Ceux de Tholose sont bien plus roides In Vniversitate Parisiensi sunt plures Ecclesiæ quam in Vrbe, aut Civitate. Luteria, Londinum, Rothomagus turpissimæ Civitates. Lutetia Insula non erat tam magna olim quam est, sed multa addita per depaleationes. A Paris les plus vieux ne vivent que 60 ans. Paris olim nihil? erat tantum parva Insula, quæ nunc aucta est depaleationibus; sunt urbes illa antiquiores multo. Parisiis erant meo tempore 30 millia studiosorum, semel armati sunt à Condæo.

PARLAMENTA olim æquissima fuerunt, nunc justitia nihil valet in Gallia, & Rex hoc facit.

Le Prince de PARME estoit Italien & prudent; il a fait lever le siege pour deux fois à nostre Roy; il n'estoit pas cruel comme *Toledo*; le Duc d'Albe.

PASCHA in tribus Evangelistis Christus celebrasse dicitur pridie quam crucifigeretur; Ioannes vocat epulum non Pascha: vel emendans illorum Calenda-

rium vel præveniens & præoccupans mortem suam, hoc fecit Christus, Vide de Emendatione Temporum. In Ioanne tantum quatuor Paschata, cum quinque debeant esse à baptismo Christi ad mortem usque. On m'a dit qu'on a approuvé à Geneve mon exposition de la Pasque que Iesus Christ fit avant sa mort, il faut qu'il ait preoccupé propter translationes feriarum. Il n'y a autre cause ny moyen d'expliquer le passage que comme j'ay fait. Pasqua sequenti anno erit remotissimum, distabût duo Paschata quinque septimanis, Anno 98 erratum est maxime à Pontificiis in Paschate quod celebrarunt ante plenilunium. Clavius agnovit, sed dixit esse errorẽ Epactarum: at Luna non errat sed erravit ipse. Sunt quidam ex Prophetis, qui dixerunt profanos malè numerasse annum 15 Tiberii. Isti Prophetæ & Ionitæ volunt omnia ex Bibliis haurire, nec legunt bonos Autores. Christus baptizatus est 15 Tiberii & passus quatuor annis post, sunt quinque Paschata; solus Ioannes narrat tempora, ibi Paschata quatuor reperiuntur: dixi ubi quintum possit esse; omnes dispiciant, si quid melius, accipiam.

PASCHAL est un gentil personnage, il escrit bien, il a fait de si jolies prieres, il a esté nourry à Geneve, il est Conseiller d'Estat. Ie m'esbahis qu'il a quitté l'estat d'Avocat General à Roüen.

PASCHALIVS qui se disoit Historiographe du Roy, & toutesfois n'en avoit point les gages, avant que de mourir donna de beaux & riches anneaux à ses amis, comme à Aurat & autres, le moindre valoit 50 escus, & il y en avoit qui valoient 100 escus. Primus fui qui commendavi librum ejus de Legato: est liber præstantissimus, omnia Hotomanus furatus est.

PASQVIER Son Catechisme contre les Iesuites est un bon livre pour l'Estat; Richeome n'a rien respondu qui vaille. Si j'estois jeune homme je m'exercerois à tourner en Latin le Catechisme des Iesuites. Il n'y a rien de si beau contr'eux. Il faut mettre la réponse que Richeome y a faite avec *Amphitheatrum*

honoris, Le beau livre que c'est que *Cathechismus Iesuitarum*! Ille intima Iesuitarum tangit, alii superficiem tantum. Iuvenis aliquis deberet vertere, sed opportet bene versatũ esse in Iure, & vocabula latina Iuridica callere.

PASQVILS. Monsieur du Puy a amassé tout ce qui se faisoit de Pasquils durant la Ligue, bon & mauvais. Le Roy fait chercher les Auteurs de Pasquils: il veut bien, faire, & ne veut pas qu'on parle.

PASSERAT estoit fort ignorant; vix octo legerat libros: bene instituebat juventutem, duo verba Latinè sciebat, omnes reprehendebat, non erat tantus quantus habebatur. Tricassinus erat; bonus Pedanus ad instituendam juventutem.

PASSERAVX. En Gascogne, on n'en mange point, parce qu'on croit qu'ils sont sujets au mal caduc, & j'en ay veu choir de ce mal. Nous en avons tant en nos quatiers, ils mangent tout nostre bled, & nous sommes contraints de mettre des rets aux fenestres de nos greniers, pour les empescher: car il ne faut pas tout à fait fermer les fenestres à cause du pays chaud, cela gasteroit le bled. I'en prenois à des trappes & les apprivoisois; c'est un animal quelques fois ennuyeux avec son *quiquique*. On les laisse sortir, ils reviennent, je leur mettois une creste; les autres les font devenir blancs, mais ils les plument premier, qui est une chose bien cruelle. Il est mal sain de manger des petits passeraux & de tous autres petits animaux dés qu'ils sortent du ventre de leur mere, comme on fait des chevreaux & des biches ou daims, on prend les petits & on les mange, comme des pigeons de deux jours.

PAVL avoit deux noms, ut omnes ferè Iudæi teste ipso Iosepho, qui facit mentionem tot Iudæorum binominum. Et Machabæi, & quidam Apostoli habebant plerumque Græcum nomen Hebræum; & ita & Paulus Saulus vocabatur. Deinde erat civis Romanus, ejus rei indicio nomen Romanum à Patre impositum: prædicavit gentibus, quibus notius & facilius

nomen Pauli quam Sauli. Nugæ sunt quidquid præterea dicitur.

PAVSANIAS Grec est bon.

PATAVIVM quinquaginta annis antè Romam ædificatum. In Italia sunt multæ Vrbes antiquiores Roma, antiquissimæ in Toscania.

PATRIMONIVM Cæsaris en Bearn, c'est le Chasteau de Pau; en France, c'est Fontainebleau ou saint Germain.

PENTECOSTE dicebatur totum tempus à Paschate ad Pentecostem Act. 2. initio, *& finiebantur dies Pentecostes*, non in singulari, ut vulgo; nam omnes Patres habent ἡμέραι, ut Sabbathum dicitur intervallum ab uno Sabbatho ad aliud, *bis jejuno in Sabbatho*. Au passage des Actes, *finiente die Pentecostes*, il n'y pas un exemplaire Grec qui ait ἡμέρας, tous ont ἡμέραι. La version Latine a, *diebus*. Le Syriaque & l'Arabique l'ont au plurier: Et l'Evangeliste sainct Luc se contrediroit à soy mesme & mentiroit; car il dit que ce fut au matin, & puis, *finiente die*; il faut, *finientibus diebus Pentecostes*, quia à decatettartâ, quartadecima die ad ipsam Pentecostem totum illud tempus dicitur Pentecoste.

PEPOLI, les Ancestres de la Comtesse de Pepoli qui est à Geneve, estoient Princes de Bologne, comme mes Ancestres de Verone, mais ils ne l'ont pas si long temps tenuë. On m'a voulu faire espouser à Geneve la Comtesse, tellement qu'un Scaliger eut espousé une de Pepoli; le Prince de Verone une Comtesse de Bologne, ubi aliquandiu regnavit Pepoli; sed non ita diu ut Scaligeri Veronę. Pepoli habuerunt inimicos Bentivoli, qui erant etiam summo loco Bononiæ. Sixtus Romæ strangulari curavit Comitem de Pepoli, quia semel dixerat, c'est grand cas, il faut que ces Prestres commandent tousjours.

Les PERES. Ils ont mesprisé la langue Hebraïque, & d'apprendre des Iuifs: ils ont trop fait d'estat des septante Interpretes; c'estoient des gens ignorans, qui

qui ont mal tourné : ils devoient apprendre des Iuifs, pour avoir puis apres dequoy les battre, & leur couper la gorge de leur propre espée. La grande ignorance de ces Peres depuis 13 ou 1400 ans. Les Iesuites voudroient que nous demeurassions en ces tenebres là. Pauca nos docent Patres in Theologicis.

PERES. C'est grand cas, quand on imprime ces Peres, ils se vendent merveilleusement bien par tout. Il y a tant de Colleges de Moines jusques aux Indes. On en porte à Mexico, qui est une belle Vniversité & a privilege du Pape & du Roy d'Espagne. Il y a des Colleges de Iesuites. Il y a mesme de riches Marchands qui en achettent pour en donner aux Mendians. Si nous avions ces beaux livres qu'ont eu ces Chrestiens, que nous decouvririons de belles choses.

PERERIVS in Danielem est un asne. Il est tres mauvais, il a bien failly, il n'avoit point leu Daniel que lors qu'il y commenta.

Περιοχὴ *continentia* signifie le contenu de quelque chose : il a long temps qu'on se servoit de quelque mot dont Fulgentius fait mention. Dixi ad librum de Emend.

PERIGVEVX. On y traitte fort bien; & à Agen, & mieux qu'à Bourdeaux & à Tholose: mais à Perigueux on est mal servy de linge. Depuis Paris contre la Provence, on est tousjours servy à meilleur marché, & à chaque disnée ou souppée, on s'apperçoit de quelque sou rabbatu.

PERRON signifie un escalier double.

Du PERRON Evesque d'Evreux a receu une belle response de Monsieur Casaubon. Il dit au Roy que Coton n'estoit qu'un bavard : je ne sçay lequel a le plus de sçavoir, ou l'un ou l'autre. Il n'a peu estre Evesque sans avoir eu le foüet; il y a un Cardinal qui le lui donna usque ad *vitulos*, quia Pater fuerat hæreticus. Son Pere fut deposé de son ministere, quia erroneas habuerat sententias. Ce Cardinal d'Evreux a une grande ambition; il n'est pas docte, locutulejus, il

plaist aux Dames. Lors que j'estois à Paris, Du Perron estoit mon Ombre il me suivoit toûjours lors que j'allois chez les Grands: il ne le niera pas. Il a leu estant jeune son Thomas; mais cela s'oublie si l'on n'a point d'autre fondement.

Les PERSANS d'aujourd'huy & leur Roy ayment les Chrestiens; il n'a point d'autres Gardes que de Chrestiens, & boit souvent du vin avec eux. Ils haïssoient & ne vouloient reçevoir la monnoye des Chrestiens où il y a des testes, car ils abominent l'Idolatrie; mais mantenant ils reçoivent volontiers de doubles ducats d'Espagne. Les Persans boivent du vin, encore que leurs Evesques non permittant.

PERSÆ videntur politiores & prudentiores Turcis.

Le vieux Commentaire sur PERSE & Iuvenal a esté trié par Monsieur de Lescalle, & ainsi rendu à Monsieur Pithou, mon Oncle de Savoye, & a esté trouvé escrit de la main de Monsieur de la Scala, par my les papiers de feu Monsieur du Puy.

PERSIVS, miserrimus Autor, obscuritati studet; non pulchra habet, sed in eum pulcherrima possumus scribere.

PETAV n'a de bons livres que d'il y a 200 ans. Freherus en a de bons. Il n'a rien qui vaille en la Bibliotheque Palatine. Petau se plaint de Baronius, car il luy envoya son livre de Indictionibus, & Baronius luy a respondu avec injures, contumeliis eum affecit.

Les œuvres de PETRARQVE ont esté imprimées à Francforts ceux de Geneve ont fait imprimer les Epistres. Non animadverterunt qu'il parle d'Avignon & de Rome: il parle bien clairement & en un beau Latin; il est difficile en Italien, à cause de beaucoup de mots que les Italiens n'entendent pas; ils sont Provençaux (ego omnia intelligerem) il estoit bigot, il est mort en habit de Cordelier, nello stato di Venezia. On a fait trois Commentaires sur son livre, mais ils sont chastrez: bestes, de ne s'estre pas avisez, qu'il ne parle

pas de Rome, ut sede Papæ, car c'estoit Avignon où estoit le Pape; Rome n'estoit qu'un brigandage, Et puis, potest in Ecclesiasticos dixisse, ut alii. Ceux qui ont retranché les trois sonners de Petrarque, malè sibi sunt conscii. Il y a 30 ans que Petrarque a esté chastré.

PETRONE. Il y a plus de 8 mots dans Petrone qu'on ne sçait ce que c'est; comme *Odopeta* & autres.

Les PEUPLES qui appellent leur Dieu Gorh, & les Espagnols: sont superbes. Germanica torvitas. Mon Pere a trop fait estat des Alemans. Les Anglois tres-superbes: tant moins une Nation est civilisée, tant plus superbe est elle. Torvitas & superbia de ceux qui appellent leur Dieu Got; les Espagnols ont une autre fastus bravache, & cause beaucoup: les Teutons sont superbes & ne disent mot.

PHARISÆI persolvebant decimas, quemadmodum reliqui: est nomen sectæ non verò officii. Ex illa secta erant quidam Sacerdotes, alii Plebeji, quidam Doctores, quos vocabant Rabbi, habemus formulas juris quæ illis dabantur, ut hîc Doctoribus. Docebant publicè, sed ubi erat populus; non intra partem alteram templi. Ita Paulus ex tribu Benjamin ingressus Synagogas & Christus etiam: Phariſæi Levitæ obibant sacra Scribæ fuerunt qui ex professo docebant Legem; quando describebatur Lex, videbant an bene; & est officii nomen. Gamaliel fuit Phariſæus, sed non legitur fuisse Scriba. Seniores Populi fuerunt Senatores, qui in Synedrio, ut hîc Consules & Scabini. Levitæ erant dispersi per tribus, & ex Levitis quidam erant Phariſæi, alii, Saducæi. Phariſæi & Saducæi capitales inimici, conveniebant in eodem Templo; sicut hodiè Franciscani & Dominicani in eodem templo conveniunt, & olim convenerunt, cum tamen essent inimicissimi.

PHÆDRVS est un joly auteur, & *Sympoſius* aussi.

PHILASTRIVS nihil valet.

PHILELPHI Epistolæ, bonnes.

PHILIPPE II. le feu Roy, haissoit fort le vice de pederastie, & le punissoit rigoureusement sans le

pardonner à personne. Il fit mourir à Seville un Marquis pour ce crime, & fit promettre à son fils, avant que de mourir, qu'il en feroit severe justice.

PHILIPPE le Bel fuit, qui scripsit Bonifacio octavo antè ducentos annos, mitum quàm liberè: nullus auderet hodiè, cum nates detectæ sint Pontificatui; & tunc in mediis tenebris audebat ita Rex ad Pontificem scribere, *Vestra fatuitas.*

La PHILOSOPHIE ne se peut bien escrire en Hebreu ni en Arabe.

PHTIRIASIS. Sunt fabulæ illud de Archiepiscopo Moguntino, qui à muribus interfectus est: sed de pediculis verum est. Phtiriasi enim mortuus plato & alii duo veteres; Cancellarius Galliæ, Rex Hispaniarum Philippus II.

PIE. Lors que Pie IV. fut mort, les deux Cardinaux de Farnese & de Ferrare, bien puissans, briguoient pour les François & l'Espagnol. Enfin fut creé Pie V. homme qui de coustûrier estoit devenu Prestre ou Moine, puis Inquisiteur, de là Cardinal, puis Pape. Ainsi fut esleu celuy mesme, que pas un des Cardinaux n'eust jamais pensé; un petit homme, qui estoit de mesme humeur que Clement VIII. paisible. On n'eslit plus que des Italiens & non des grands Cardinaux, mais des plus petits ou des mediocres. Du temps de Pie IV. on parloit fort librement à Rome; j'y estois du Regne de Pie IV. & V.

PIERIUS a fait des Hieroglyfiques, ce n'est pas grand cas. Orus est bon. Io. Mercerus, le grand personnage, est celui qui l'a tourné & a fait des Notes dessus. Hœschelius l'a fait augmenter imprimé à Ausbourg: Si nous en avions encore d'autres, peut-estre pourrions-nous enfin entendre les Hieroglyfiques, qui sont en des pyramides à Rome. L'escriture de la Chine n'est que par Hieroglyfiques.

Saint PIERRE est mort à Babylone; erat missus ad Circumcisionem. Petrus Galilaicè loquebatur & poterat intelligi. Secunda Petri mihi suspecta; serò com-

ï consensu recepta : prima est præstantissima & itatis Apostolicæ. 1. Pierre 3. de l'Esprit de Christ, Noachus inspiratus Spiritu prædicarit illis qui c sunt in inferno, & tunc erant homines. Ex sola ortantia Grammaticæ, locus difficilis; Grammaticæ to, facillimus: Beza optimè illum exposuit.

ILATVS dum lavit manus in signum innocen-, judaizavit : non enim erat moris nisi cæde facta ione purgari; sed Iudæi solebant mali ominis vi-di causa, ut essent innocentes alicujus rei quæ se itis quasi fieret, manus lavare. Vide Thalmud & saubonum in locum illum novi Testamenti, & A-stæam.

PILOTIS, bastir sur Pilotis; dicitur Vitruvio, *de-leationes*; comme la porte de Harlem, le Palais à aris.

PINAKERVS ivit cum calceis suis Amsteloda-um super glaciem 36 horis; quando eunt, sunt in-rumenta, ut si glacies rumperetur, & immergerentur, atim reciperentur; nullus unquam submersus est.

PINDARE a beaucoup de mots qu'on ne trouve oint ailleurs, mais habebat ex usu, & ne les recher-hoit pas, comme faisoit Nicandre & Callimaque, ui prenoient plaisir à prendre & à choisir les plus bscurs antiques, & ineptes de tous. Pindare avoit ses mots de soy, non des autres.

De PISIS. Il y a un livre d'où est tiré l'Alcoran des Cordeliers, qui s'appelle *Bartholomeus de Pisis, de Conformitatibus*, qui est tres-rare : les Cordeliers ont brusté tous ceux qu'ils ont trouvez. Il y avoit à Geneve un Apoticaire qui en refusa 50 escus de Madame de Rohan.

Πιστικὸς νάρδος, fidelis-Nardus, point broüillé, ni sophistiqué.

F. PITHOEVS doctus in medii ævi Scriptoribus. Capitulariorum & legis Salicæ glossaria optima. Ejusdem Rhetores antiqui. Adversaria P. Pithæi, boni libri. P. Pithou est mort Bailly de Tonnerre. Les Pithous

ont esté 120 ans Baillis de Tonnere. Fr. Pithou est le plus docte d'aujourd'huy en ces Auteurs du dernier temps, comme leges Ripuariorum, Capitularia, &c. Apres lui peut estre mis Freherus. F. Pithou devroit faire imprimer tout ensemble ce que son frere P. Pithou a fait. M. de Bierne Pithou a esté du Consistoire à Heidelberg, & fort severe estant de la Religion, & a fait la Cene.

Annales Francorum PITHOEI & in folio & in octavo, le bon livre! Si vous voyez le mien, vous verriez comme je l'ay manié. La maison de Pithou estoit bonne, noble, & riche. Fr. Pithœus avoit des livres qu'il ne m'a jamais voulu prester: habebat faciem nitentis, comme Vespasien; il ne se soucie de personne, il va souvent aux Convents vers les Moines. Ie suis bien pauvre, mais j'ay des M S S. Grecs, que je ne voudrois point donner pour tous ses M S S. il ne connoist pas tous les bons livres Grecs. Vostre Oncle Fr. Pithou a un seul livre dont je lui porte envie, qui est escrit du temps de Charle-Magne, Monsieur Fauchet en cite quelques uns, il est en vieux langage d'Agenois, dont j'entends quelque peu. C'est touchant sainte Foy qui estoit d'Agen; ses parens ont eu des privileges que le Roy François a ostez (Ie sçay qui les a veu observer) c'est que le criminel mené à la mort, qui pouvoit toucher la boucle de la maison, seroit sauvé. P. Pithou nec Franciscus n'entendoient gueres au Grec. P. Pithou menoit tout le monde en sa Bibliotheque, & prestoit volõtiers, & presentoit ce qu'il avoit si l'on s'en vouloit servir. Fr. Pithœus est verus Poliphemus. P. Pithœus malè iudicabat de Antiquitate; præferebat, quæ in antiquis Exemplaribus inveniebat, rationibus. Pithœi fratres capitalia odia exercebant, frater fratri retinebat & furabatur libros. Certè in Grammaticis plus præstitit quam in Rhetoribus Fr. Pithœus. C'est un pourceau cõme *l'Empereur* il ayme fort les Moines; il nous a donné de bons livres. P. Pithœus erat honestissimus vir, studebat omnibus be-

nefacere; Pithœus, patruus tuus, Asinus in illis rebus de Religione. Pithœus pollicitus erat editionem Cõciliorum omnium, & poterat, nam erat diligentissimus. Dedit Parisiensem Synodum de Imaginibus. Les Pithou sentoient les bons livres de loin, comme un chien un os, ou un chat une souris. P. Pithou s'estoit revolté par crainte, & apres il se fit accroire beaucoup de choses touchant l'Eglise Romaine & les Peres. Ie ne me ferois jamais Chrestien à lire les Peres: ils ont beaucoup de fadaises. Au Massacre, P. Pithou fuyoit de maison en maison, & latuit per aliquot menses, postea mutavit se.

PLANVDES tournoit mal.

PLAVTE observe numeros in versibus, alioquí non essent versus. On ne sçauroit rien exposer de cette Scene Punique du Pœnulus, que ce que j'en ay exposé dans mon livre de Emend.

PLESSIS est une haye. *Plicatio ligni*; pour estre plus ferme.

PLINIVS, Dalecampii, optimus, quia collatus, & melior vix dari potest. Non probat tamen Casaubonus, & probat editionem in 16°. Il faut plus d'un homme pour écrire sur le grand Pline. C'est un beau livre, mais les Pedans n'en sçavent rien.

PLVVIA quædam hic vocatur *pulveritia* propter minutiem.

PODIVM signifie un lieu elevé où l'on ne peut monter, comme *Dunum* une petite montagne où l'on monte.

PODIVS du temps de mon Pere, loüoit le fleuve de Ledon qui passe par Pau Parlement de Bearn, par ce, disoit il, qu'il estoit si genereux qu'il n'endurois aucun basteau sur soy.

POICTIERS est une des grandes Villes de France. Il n'y a point tant de paroisses qu'à Paris, ny à Paris qu'à Londres, ny à Londres qu'à Florence, qui est une grande Ville bien peuplée. Il n'y a pas beaucoup de peuple à Poictiers: il y a force prés & jardins dans la

Ville, mesme il y a une mestairie. Les Iesuites y sont entrez. Cependant ceux de Poictiers ne les avoient jamais voulu reçevoir. Poictiers a 3. lieües de circuit. Il y avoit en Poictou une Seneschaussée ; maintenant il y en a trois ou quatre.

POLANVS quidam scripsit Analysim in Danielem, ubi nihil quod ad rem effet, scripsit. Solam Methodum sectantes rerum sunt ignari : Methodus non negligenda, sed non huic soli studendum. Cavete vobis ab Analysibus hodiernis, quæ sunt pallium, quo tegitur Scriptorum ignorantia. Si Polanus eust au moins mis & pris quelque chose de mon livre de Emend. sur Daniel, il eust fait quelque chose.

POLEMICA. Ie hay tous ces Polemica. Il y en peut avoir quelques bons, mais les injures me deplaisent.

POLITIAN : Mon Pere disoit de lui, que c'est le premier de son temps, qui a osé lever le nez au Ciel pour les lettres: il s'est servy d'un Ausone que Petrarque avoit escrit.

La langue POLONOISE a en une syllabe 7 consones que le Sclavon dit en une consonante, qui denote & vaut autant que toutes celles du Polonois. Il n'y a au Polonois que l'escriture qui est facheuse, & de la lire comme ils l'escrivent ; s'ils l'escrivoient en Sclavonique elle seroit bien plus aisée. En Pologne les hommes ne couchent point avec leurs femmes; ils les appellent, quand ils en ont affaire.

POLONI & Moscovitæ sunt remotissimi Christianorum; propè illos Turca est.

POLYBIVS vixit ante tempora Halicarnassæi, & tamen Dionysius incipit ab initio, Historiam suam.

POLYCARPVS qui a esté disciple des Apostres, & a tant de faussetez. Il ne faut pas dire que pour avoir esté si prez des Apostres, ils n'ayent point erré, & qu'il n'est pas vray semblable que Christ ait laissé son Eglise ainsi lourdement broncher. Car mesme aurd'huy qu'ils abolirent un decret du Pape prece-

UNIVERSITY OF MICHIGAN

dent, an propterea errando derelictus à sancto Spiritu? Et similes nugæ.

POLYCARPVS quidam, Professor in Halmestadiensi Academia Ducis Brunswicensis, mille quingentos talleros annuos habet pro pensione. Academiæ recentiores hodiè meliùs habent quam veteres.

Arnaldus PONTACVS. L'Evesque de Bazas à achevé de faire imprimer son Eusebe; il sera bien imprimé, car c'est à Bordeaux : ses exemplaires seront plustost vendus que le mien, car il ne sortira de 15 mois. Il a fait de grandes fadaises dans ses Notes; il m'en a esté envoyé quelque chose par Monsieur Bongars. Il est docte pour un Evesque, mais rien au prix des grands hommes. Il est Evesque & me porte envie; il a esté mon compagnon d'Ecolle; il ne donnera de l'Eusebe que ce que nous avions; j'ay bien corrigé le Latin, & l'ay descrit par deux fois. Arn. Pontacus Auteur du livret, qui sub nomine *Guy du Puy* scriptus adversus Mornæum; conjeceram quod ipse Mornæus annotat. Pontac a mis de belles choses en son Eusebe, il ne dit mal de personne, il cite Casaubon, Scaliger avec honneur, & mesme Musculus. L'Evesque de Bazas avoit tousjours le Ministre de Bazas à sa table.

Iacobus PONTANVS Virgilium bonum edidit, in quem omnia coacervavit, dedit Theophylactum Simocatam, bonus est.

POPMA a pauvrement fait sur Varron. O les pauvres jugemens que les Popma! celuy qui a fait sur Varron & Salluste, stercora collegit; je me mocquois tant de luy à Geneve.

PORPHYRIVS. Il seroit à desirer que nous eussions les livres qu'il a fait contre les Chrestiens : si nous avions les livres qu'avoient les Peres, nous verrions de belles choses.

PORPHYRONES sont des flambans qu'on appelle en Languedoc; beaux oyseaux, qui sont de couleur de Porphyre vray : ils reluisent au Soleil, comme

de l'or, & sont ainsi appellez, à *flamma*, ou du flamboyer.

A la PORTE. Gen. *le peché gist à la porte.* Ce passage a esté fort bien interpreté par Mercerus : le Grec & saint Hieroſme ne l'ont pas bien tourné.

Monſieur des PORTES est Chanoine de la sainte Chapelle; il est Papiſte, mais non bigot.

* PORTHAISE *Predicateur celebre preſchant à Poictiers, & ayant ouy parler des desbauches d'un Medecin nommé Lumeau, qui quoy qu'il eust une femme assez belle, ne laiſſoit pas d'aller quelquesfois au change, le deſigna un jour assez plaiſamment en chaire, quand apres avoir parlé contre ce vice en general, il vint au particulier, & dit, nous apprenons meſme avec douleur, qu'il y a des gens assez perdus pour s'abondonner à l'adultere, bien qu'ils ayent en leurs maiſons des femmes, qui ſont telles, que quant à nous, nous nous en contenterions bien. Le meſme, preſchant au meſme lieu, debitoit impudemment à ſes Auditeurs de grandes periodes en Bas Breton, ſon langage maternel, qu'il leur faiſoit paſſer pour de l'Hebreu : mais il fut decouvert par Monſieur de Leſcalle, qui l'ayant eſté ouyr un jour par curioſité, & n'ignorant ny l'Hebreu, ny le Bas-Breton, fit connoiſtre ſa fourbe à ceux qui l'avoient mené au ſermon de Porthaiſe. Ce Predicateur avoit eſté auſſi des plus animez contre le Roy Henry IV. avant que Dieu l'euſt affermy ſur le throſne ; mais depuis les choſes ayant changé, Porthaiſe changea auſſi de note, & entre autres, eſtant à Saumur, il vint faire ſa Cour à Monſieur du Pleſſis, qui en eſtoit Gouverneur ; duquel ayant obtenu permiſſion de preſcher à ſaint Pierre, à la charge d'exhorter bien le peuple à eſtre fidelle au Roy, le Compagnon n'y manqua pas : & apres avoir deployé là-deſſus toutes les voiles de ſon eloquence. Que ſi, mes chers Auditeurs, adjouſta-t il, vous me reprochez que vous m'avez ouy parler autresfois tout autrement, je vous avoüeray qu'il eſt vray que j'ay fort declamé contre le Roy de Navarre ; mais quel Roy de Navarre penſez vous que j'entendois ? ce n'eſtoit pas noſtre bon Roy, que Dieu nous conſerve, & qui eſt en effet Roy*

de Navarre, de droit & de justice; mais c'est ce meschant Dom Philippe, Vsurpateur & injuste possesseur de Navarre, que je nommois ainsi, parce qu'effectivement, il possede ce Royaume, dont nostre Roy n'a que le nom & la pretension.

PORTVGALLIÆ Rex mercimonia exercebat.

F. PORTVS. Monsieur de Beze avoit un livre Grec en characteres Hebreux, & c'estoit du Grec commun. Portus ne l'entendoit point: c'est grand cas, il avoit oublié son langage, & ne parloit qu'Italien.

POSTELLVM Syrus docuit, neminem vidi qui Postello melius scriberet; fuit verè stultus, nam alioqui fuisset combustus: il couroit les ruës. Fecit librum debere fœminas per fœminas salvari, ut viros per Christum.

POSTELLVS erat stultus; fuerat receptus à Iesuitis, postea fuit rejectus ab illis extra Societatem.

POSTHIVS grand personnage.

De POESI debet judicare Poëta, non ut Lipsius qui voluit judicare de Seneca Tragico, sed perperam.

PÆNITENS. c'estoit une grande Tyrannie en l'Eglise ancienne de faire venir les Penitens à la porte de l'Eglise, tout-deschaux.

PRÆFECTVRA dicebatur, ut si daretur Cremonæ ager veteranis per perticationem & non sufficeret, tum ex agro proximo Mantuano aliquid adderetur; & quia non poterat esse sub Mantuano & sub Cremonensi, tunc hoc erat propriè præfectura; quia mittebatur peculiaris Præfectus, qui hæc administraret.

PRÆPVTIVM *superinducere*. En l'Epistre aux Corinthiens il est dit, *ne superinducas præputium*, quia Medici docent fieri posse, epispastirio; mais je croy que cela ne se peut faire sans douleur. Il se lit aux Machabées; *de quibusdam qui præputium sibi conciliarunt.* Les Mahometans se circoncisent, mais fort legerement, ita ut illi possint facilius reducere præputium quam Iudæi; & si velint fieri Iudæi, tunc iterùm circumciduntur, quia leviter admodum fuerunt circumcisi. Non est lex Mahometi ut circumcidantur; nam

hoc est vetustissimum, quia sunt ex Abrahamo nati, & Ismael natus annos tredecim circumcisus est, omnes illius posteri eodem anno circumcidûtur; majore cum dolore, interdum postquam concubuerint; minori cum dolore Iudæi, quamvis plus scindatur, sed hoc fit infantibus adhuc. Æthiopes etiamnum hodiè Christiani circumciduntur; nulla alia ratione quam quia Christus circumcisus est, ad Christi imitationem; non quod sint Abrahæ filii.

PRÆSIDENTES numquam leguntur, sed *Præfides*; & hi erant propriè Imperatorum. Primus Augustus diuisit Provincias, & alias dedit populo Romano, alias sibi reliquit: qui administrabant pro populo, vocabantur *Proconsules*; & alias qui pro Principe habebant, *Præsides*.

PRÆTORES, qui jus dicebant Romæ, illi secundum ἐπιεικὲς judicabant, reliqui inferiores & suppedanei secundum τὸ ἀκριβὲς judicare debent, nec est illorum remittere aliquid de rigore legum.

Les PRESOMPTVEVX qui pensent tout sçavoir, quand on leur dit quelque chose qu'ils ne sçavent pas, ils le mespriſent, & pensent que ce soit mensonge, parce qu'ils ne pensent rien ignorer. Tales Marnix & Iunius.

A PREÜILLY, cum fossæ foderentur, reperi numisma, in quo erat, *Bertholdus Dux Zeringiæ*; erat argenteum: ille est Princeps qui condidit Bernam, quæ non est antiqua, ut nec Tigurum.

La PRIMAVDAYE. Il est bien aisé de faire des recueils, comme son Academie Françoise, veu que tous les livres sont tournez. Les Iesuites ne font autre chose qu'amasser comme cela, & pensent & semblent estre bien doctes.

PRINCES & Potentats d'Alemagne & d'Italie. Saxo est potentissimus Princeps Germaniæ; ille & Etruscus, sunt potentissimi Principum non coronatorum: nam Duces non ferunt Coronam, sed pileum Ducalem. Dux Sabaudiæ non habet sex aut septem millia

millia coronatorum singulis annis, ex eo quod est Sabaudia. Habet tantum in Pedemontio, & vix habet iter diei regionem: in Pedemontio loquuntur ex parte Gallicè & Italicè. Saxo habet tres Ducatus & Marchionatum Misniæ. In Ducatu Saxoniæ neminem agnoscit superiorem, ut in Galliis supremus d'Yvetot, in Bearnia Dominus de Grammont; Bearnia ipsa, Orange, Sedan. Yvetot pertinet à Monsieur du Bellay olim vocabantur Reges, nunc nec Reges nec Principes, sed supremi Domini: tam antiquum est jus illud, ut non reperiatur mentio illius originis; Gregorius Turonensis non facit ullam mentionem. Florentinus habet 1200 mille escus, annuos. Tot non habet Rex Angliæ; sed si indiget pecuniis, monet Ordines, qui ipsi decernunt certam summam, sed non potest habere ut in Galliis, pecuniam ex proprio arbitrio. Papa habet ex patrimonio 1700 mille escus. Veneti 1300 mille, in Italia potentissimus est Hispanus; postea Veneti, Papa, Florentinus.

PRINCIPES sæculares an possint præsidere in Synodis? c'est une bonne question.

PRISCIANVM, Manutius qui edidit, commisit cuidam, qui ademit præclara exempla ex Poëtis, & addidit ex Luciano: Ego multa restitui, & Dominus Puteanus habuit exemplar in quo Græca erant, numquam alius potuisset legere. Cujacius habebat alterum exemplar, quod nunc est Pithœi Putschius omnia repræsentavit.

PROCLVS est un fort bon Auteur. Il y en a un qui est bien bon, en caracteres menus, d'Alde.

PROCOPE. O le bel Historien que c'est. Vulcanius m'a gardé le mien 5 ou 6 ans, & me le demandant pleuroit, parce que je ne luy voulois pas donner.

J'ay PROCOPIVS περὶ κτισμάτων, de ædificiis Justiniani; qui est un bon MSS. non imprimé.

PROCVLVS. *Si procul à Proculo, Proculi campana fuisset,*

Ipse fortè Proculus nunc procul à Proculo:

Hoc est, si juvenis Proculus procul fuisset à campana, quæ est in Templo nomine Proculus, ipse juvenis Proculus nunc esset procul à Templo nomine Proculus, in quo sepultus est, Iuvenis enim ille Proculus, cum audiebat campanam media nocte signum dantem, surgebat ut studeret, & sic præ nimia in studiis vigilia obiit; si ergo non audivisset campanam illam, non tam manè surrexisset ita quidam interpretantur. Alii sic, quod campana dederit in caput Proculi, dum illam moveret.

PROFESSORES duo Tholosæ; quorum qui infra legebat & à superiori audiri poterat, citavit clara voce legem de filiis Presbyterorum, supra, quia qui supra legebat, filius erat Canonici: qui supra legebat, citavit legem de Maleficiatis; infra, quia qui infra legebat, Gallico morbo laboraverat.

PRONOSTICA Rusticorum in Regionibus calidis vix fallunt, hic verò sæpissimè, nam nulla Prognostica valent.

PROPHETÆ hodie volunt omnia renovare, quæ somniavit Annius Viterbiensis: per Prophetas nostros non stabit, quin Scripturas corrumpamus, sunt imperiti, nihil legunt, habuerunt Biblia interlinearia, & putant se doctissimos Hebræos esse. Vidi qui contemnerent omnes doctos in Hebraicis, & nihil sciebant.

PROSEVCHÆ estoient les lieux où les Iuifs alloient prier, *Synagogæ* où ils prioient & faisoient le service, lisoient la Loy & les Prophetes, & les *Proseuchæ* estoient abondantes en arbres. Philo Iudæus parle d'un qui πάσας Ἰουδαίων προσευχὰς ἐφυτεύσατο. Iuvenalis, *in qua te quæro Proseucha?* Cocquin, où te trouveray-je, en quelle place de prieres? parce que c'estoit le lieu ordinaire des mendians, & les miserables se tenoient là ordinairement.

PROTONOTAIRES. I'en ay veu à Rome, ils sont habillez de violet. En France ceux qui aspirent à estre Ecclesiastiques, & n'ont encore aucun benefice sont appellez *Protonotaires*. L'aisné du Puy est Pro-

tonotaire de Monsieur le Cardinal de Ioyeuse.

PROVERBIA Orientales Proverbia habent mira, & Arabes etiam, in quibus supplenda sunt aliqua, Hispani habent præstantissima. Græci excellunt in eo. Illa præclara sunt quæ conjunxi, proverbia per versus: Drusius aliquot dedit, ego vicissim aliqua ad ipsum misi. *Percolatis culicem & camelum absorbetis*, apud Mathæum, est proverbium, quo Christus docet Pharisæos, & reprehendit quod in rebus parvis multum laborarent, magnas negligerent & flocci facerent: quasi si quis culicem, *moucheron*, vellet exsugere, qui potest vorari, & camelum vellet uno haustu devorare, qui ne fugi quidem possit. *Percolare* est propriè admovere ori & extrahere succum. Hoc esse proverbium nemo ignorat. Talia multa annotaui in Novo Testamento, quæ sunt in Thalmud, & Christus affert illa ex communi sermone Iudæorum. Item illud est proverbium *Vinum novum non ponitur in vasis veteribus* & notatur nihil esse violenter faciendum. Vos vinum prius finitis ebullire & quiescere, tum ponitur in utribus veteribus: ita discipuli, dum me habent possunt lætari, juveniliter exultare, & cum non amplius ero cum ipsis, tunc jejunabunt & affligentur: ubi ebulliverint juventutem suam, tunc erit tempus ut affligantur: ita vesti veteri priusquam apponatis panni partem novam, illam oportet inveterascere, ne quid violenti fiat. Ita illud in Psal. 33. 10. Est etiam intelligendum aliquid quod desideratur; ut multa apud Hebræos, & pleraque in Proverbiis: significat eum qui timet Deum, sola misericordia Dei coerceri à malo, non est opus afflictionibus & castigationibus ut eò adigantur. Cantavimus & non respondistis, apud Matthæum, est *næniæ* Plauto & Horatio. Proverbium apud Gallos, *le mort saisit le vif*, quando perpetua est successio; ut in Galliis numquam moritur Rex, sed mortuum vivus occupat & excipit. Il y a beaucoup de beaux proverbes en Grec plus qu'en autre langue, j'en trouve tous es jours qu'on n'a point encore marquez, il y en a

peu en Latin, moins qu'en autres langues, comme François Espagnol, où il y en a de fort beaux.

In PROVINCIA & Narbonensi Rex habet omnia quæ aliunde afferri possunt. Provincia fuit Imperii, sed Rex numquam agnovit ab Imperio. En la Provence & Languedoc antiqua sunt: sunt illæ Civitates ædificatæ plerumque à Romanis; ut *Narbone*, *Aix* & aliæ. Provincia est maximus Comitatus Christianissimi, sed pauperes sunt. Episcopatus pauperes; ditior vix mille coronatos habet. Sunt multæ Diœceses, ultra 16. Sunt valdè superbi & superstitiosi; multa ibi præclara ingenia; formosissimæ pleræque fœminæ & proceræ staturæ. Iesuitas non habebunt, nam sunt nimis Pauperes. Episcopatus de Bayone est ditior quam in provincia.

PSALTERIVM Mariæ est ex Rosario Mariæ.

PVMEX. *Arida modo pumice expolitum* c'estoit pour apres avoir coupé le livre, le racler & le polir.

Erycius PVTEANVS, Woverius Antuerpiensis; nugatores.

P. PVTEANVS natus Agenni. Consul d'Agen. Monsieur du Puy avoit envie de demeurer à Agen, & contrà P. Pithœus, qui volebat ad alia loca etiam iri. Ils s'en mirent en colere l'un contre l'autre.

Christophle du PVY, Protonotaire du Cardinal de Ioyeuse, a envoyé le Catalogue des livres Arabes escrits en Arabe, qui sont à Rome: il est pour s'avancer; il se sera fait Iesuite. Quo melior, eo meliùs & faciliùs fuerit captus. *Non, il se fit Chartreux.*

O le bon enfant que Pierre du PVY, municeps meus, Consul d'Agen! il m'a escrit tout plein de choses que je suis bien aise de sçavoir. Monsieur du Puy a pris des M S S. dans une Abbaye tandis qu'on entretenoit le Gardien; il faisoit jetter les livres par une fenestre, & il y avoit des Gens prets pour les reçevoir. Monsieur du Puy avoit tous les livres & s'en faisoit apporter d'Italie. Il a beaucoup perdu de ses livres pendant la Ligue. Monsieur du Puy ne m'a jamais

ontré sa Bibliotheque, il disoit que tout estoit onfus.

Guillaume du Puy. Lector Ecclesiæ Vasatensis: b ejus nomine Episcopus Vasatensis scripserat in lessæum.

Putschius doctus est, ut & Baudius. Putschius ait imprimer veteres Grammaticos, & se fie fort sur Goldastus, qu'il en aura quelques uns qui n'ont point été imprimez. Ie le croiray, quand je le verray. Pustchius mihi dicavit Grammaticos: est egregius jurenis.

Q.

Quercus. I'ay trois ou quatre chesnes, qui font une foreſt. L'Eveſché d'Agen se chauffe bien de mon bois. Les Chesnes ne croissent pas dans les lieux bien chauds, comme Afrique, Naples, ny dans les bien Septentrionaux, comme Norwegue & Danemarc, ils ont des sapins; mais dans les lieux bien temperez.

Questions, il y a des choses qu'il faut lire en l'Eschole, & des choses qu'il faut preſcher en Chaire. L'Egliſe Grecque & Orientale avoit bien fait de faire un Lectionaire des choses selectes de l'Escriture. Il fait beau preſcher de *menſtruatis mulierib⁹*. Ce sont choses vilaines *per ſe*, mais honnestes quant aux loix de cela, au Levitique. Ceux de Geneve se sont moquez de cela, & mal a propos je leur ay dit.

Qui *vitia odit, homines odit*, apud Plinium; c'est que les François disent, qui ayme son amy, ayme ses defauts, c'est à dire, quoy que vicieux. C'est un proverbe apud plinium, qui doit avoir quelque chose præter usum communem, qui vitia amici odit, amicum odit; non est odio habendus amicus quamvis vitiosus. Melius habet ita, quam ut conatur emendare Casaubonus.

Quintiliani declamationes, Avunculi sunt,

alterius Quintiliani.

QVINZAY nous n'en sçavons rien que ce qu'en escrit Paulus Venetus. Le Chasteau en est bien grand. Celuy de Turin, est bien aussi grand que la Ville mesme. Celuy de Milan n'est gueres moindre.

QVISQVE *suos patitur manes*, Primo de mortuis intelligendum, ut quisque egerit in vita, ita & patitur mortuus; *Manes* dicitur anima hominis, cum ex corpore exiit: ita in vita etiam, ut quisque agit, ita à Diis punitur vel regitur. Non placuit sensus ille, quisquis suos habet nævos.

R.

RABBINI sunt difficiles.

RACA. *Si quis dixerit fratri Raca.* C'est une façon de parler Hebraique, qui est aussi au Thalmud; comme si l'on disoit à son frere, *he pauvre homme!* en le mesprisant. Cette parole signifie une personne vuide d'entendement. Hesychius l'a tourné κενὸς. Il a beaucoup de mots du V. Test. Il estoit Chrestien.

RAMIER (*je croy que c'est Rangifer*) est un animal comme le Cerf, mais il a les cornes plus branchuës, de la peau duquel j'ay des souliers, avec lesquels on va fort gravement parmy la neige.

RAMVS cum Græcam linguam disceret, vertit Xenophontea quædam, ut Iunius cum Hebræa disceret, Hebræam Grammaticam composuit: il escrivoit bien mal. Aujourd'huy on ne fait estat que des Ramistes. Ramus estoit homme docte, mais on en fait trop grand estat. Il estoit plus grand personnage que Dujon, car il avoit des lettres: ils escrivent les v. consones, à la Ramiste, distinguez des u voyelles: la grande foliclun mesme vau escrit de mesme est consone, & voyelle, & un mesme Beth. Ils font un *â* circumflexe in ablativo. Ramus estoit grand personnage; Ramus magnus fuit vir sed magni nimis sit; ipsius Mathematica sola bona, sed ipse non est Autor. Ramus malè

ribebat.

RAPHELENGIVS croit que de tous les livres de Lipse a escrits, le seul *de Constantia*, aura la vogue fort long-temps : de aliis silebitur, ut hodiè de multis aliorum scriptis.

RAPIN. Tous ces gens de Fontenay ne valent rien, & Monsieur Rapin, à qui j'ay sauvé la vie : il le confessa bien, il est fils d'un Prestre. Il estoit Maire en la ville de Fontenay, & fit meurtrir quelques gens de la Religion, tellement qu'aux grands jours il fut poursuivy par tous ceux de sa ville, & Catholiques & Reformez, & de toute la noblesse du Bas Poictou. Ie m'opposay seul à tout cela ; il m'avoit corrompu par ses Vers, & sçavoit bien que j'avois grand credit. Apres Monsieur le President de Harlay, je lui fis sauver la vie, tellement qu'il ayme maintenant ceux de la Religion. En cette Commission là de l'an 1583, il y avoit un Evesque, un Chevalier, un President ou Conseiller, un Maistre des Comptes.

Παπίζειν est proprement infligere alapam, & non pas comme Beze, qui ne m'a pas voulu croire, virgis cædere : Ce mot de ῥάπις signifie virga, sed apud veteres admodum Grammaticos : ne doit estre consideré en ce sens. Es nouvelles de Iustinien, il est dit que *sustulimus* ῥαπίσματα *in manumissione*, parce qu'en envoyant un serf & le faisant libre, on lui donnoit des soufflets. Au glossaire il est ainsi tourné, ῥάπισμα, *alapa, colaphum*, qui est proprement un coup de poing.

RATTE. Monsieur de Beze m'a enseigné un bon remede contre le mal de Ratte, à sçavoir d'y mettre un emplastre d'Ammoniac.

RAYMVNDVS. Beroaldus habebat *pugionem Raymundi Sebundi* contra Iudæos. Est alterum exemplar Tholosæ, au college de Foix ; sunt duo maxima volumina. Ille Raymundus erat Hispanus, Iacobin, bene versatus in Philosophia, Theologia & in Thalmud. Scripsit librum illum ante 250 annos ; est cum judicio legendus. Petrus Galatinus, honestè Cordelier, fecit

Epitomen, & non meminit sui benefactoris. Ego habeo P. Galatinum primæ editionis in Regno Neapolitano. Extat Theologia Sebundi, Gallica; per Montanum, qui etiam fecit Apologiam pro eo, & nihil ibi de illo; eò omnia faciunt, ut *magnificat à matines*.

REBELLES. Ceux là le sont qui ne se peuvent defendre; mais ceux qui se defendent bien, ne sont pas Rebelles.

RECTEVR. En France, par toutes les Academies, le Recteur n'est Recteur que pour trois mois. A Valence le Recteur est annuel: ils prennent en quelques Academies, des Escoliers pour Recteurs* *comme à Padoüe*.

REI confessi. In omnibus locis excepta Gallia, ubi bene sciunt quid sit jus & meliùs quam alii, nemo vita punitur nisi consensus fuerit. Sunt qui omnia tormenta possint perpeti, cum biberunt aquam vitæ, vel alio remedio, & numquam fatebuntur cum apparebit factum. Cur non puniantur, si testes & circumstantiæ evincunt rem esse veram? Hic licet confiteatur aliquis, tamen deliberant multum, cum de vita agitur: ille, qui Mauritium voluit occidere, diu detentus fuit; dubitabant an puniendus, quia forte vitæ tædio per desperationem hoc egerat. Ergo de facto non dubitabatur, quia erat manifestum, & in quo non provocant ad Ordines, sed de jure agebatur. Provocarunt, ut peterent consilium, quid agendum foret.

REPVBLIQVES. La Iustice les maintient. Celle de Venise est tousjours semblable à soy mesme. A Leyde ils sont trop lents à faire Iustice.

RESPONDENS. Est Majestatis Academiæ ut respondens sit in inferiore cathedra, & aperto capite, licet sit Princeps. Et benè hic fit quod illud observatur.

REVENVS de divers Princes. Rex Galliæ capit à suo populo quantum vult, non habet certum reditum. Vix habet 4 millions d'or singulis annis; il a plus de 20 millions d'or de revenu, mais il y a beaucoup de

charges. Rex Hispaniarum, nec Neapoli, nec Mediolani, nec in Hispania audet petere plusquam semel decretum est. Rex etiam Angliæ non audet, nec Turca. Rex Scotiæ habet ex patrimonio, 60 millia florenorum singulis annis; deinde singulis annis illi munus offerunt Ordines Scotiæ. Rex Daniæ etiam non est dives ex patrimonio, nisi haberet reditus ex freto illo per quod transeunt naves. Ibi construxerat Ticho Brahe, arcem suam ex qua Astra speculabatur. Quando dicitur quod Papa habeat tot ex reditu certo, intelligitur sine annatis; nam interdum ex iis nihil habet, interdum multa. Debent Archiepiscopi omnes emere pallium à Pontifice. In Gallia dant 10 aut 20 millia Coronatorum. Dux Sabaudiæ non potest habere 200000 Coronat. singulis annis. Le Roy d'Angleterre ne sçauroit avoir de son ordinaire 400 mille escus. Le Duc de Toscane en a deux fois autant. Il n'y a Prince si puissant qui n'ait Couronne, sle Duc de Saxe aussi.

RHÆTICA vina sunt bona & Valesiana. Pauperes Rhetij valdè pauperes, Rex semper Curiæ Legatum habet. Sunt ibi semi-nostræ & semi-Pontificiæ Religionis. Loquuntur Italicè & Teutonicè.

RHENANVS, Camerarius, Melanæthon, doctissimi Germanorum tunc temporis, hodie pauciissimi. Welserum, superstitio multa scire, & plura quam scit, præpedit.

RHETORES 15. Græci, imprimez per Aldum, Simplicius in Epitectum, Cornucopia Græcè fort rares. Le bon Auteur que c'est, que Diogenes Laërtius.

RHODES. est Vrbs in Gallia quæ vocatur *Rhodes*; est Regis patrimonium; ibi sunt nequissimi. Oportet ibi semper 200 Helvetios esse, qui illos in officio contineant: elle est aussi bonne que Limoges, ou une autre Ville de France.

RHODOMANVS doctissimus in Poësi Græca, sed in Latina imperitus & infœlix. Apud Veteres est quidam Rhodomanus. Tale est Codomanni nomen:

sic apud eosdem, Hieronimus Cardanus. Rhodomanus bonum Diodorum Siculum edidit ; joly homme, qui latuit, comme Leopardus, qui estoit bon Grec. J'ay tant escrit touchant Rhodomanus en Alemagne, que les lettres ont esté monstrées au Duc de Saxe qui l'a appellé d'une escolle triviale de Pomeranie, à Wittemberg; c'est un personnage tres laid & rustique. Laurentius Rodomannus C, c'est à dire Laurentius Rhodomannus, qui est Poëte & bon Grec, a fait une Chronologie, où il s'est proposé de contredire tout le monde, & moy aussi. Il y a en son livre, les plus grandes fadaises du monde. Les Chronologistes ont bien fait des fautes ; Rhodomanus resve sur son vieux temps: il se met à prononcer, comme Vulcanius. Rhodomanus carmina Latina non benè scribit, sed Græca bona; bonus est Græcus in Poëtis.

Le RHOSNE apres la saint Barthelemy gela trois pieds & demy, & le lac bien avant à Geneve.

Monsieur RIBIER. Prosopæa Pyramidis est valde bene facta à Curiæ Consiliario Pontificio, Monsieur Ribier.

RICCOBONVS finxit aliquid contra Patrem: vocatur ibi porcus, quia nihil est illo sordidius ; vivit adhuc in Italia.

RITTERSHVSIVS & Scipio Gentilis, doctes. Rittershusius est un honneste homme & docte. Rigaut à tort de l'avoir attaqué sur Phœdrus. Il a beaucoup de passages de livres Grecs de la Bibliotheque du Roy. Rigaut nous a donné Onosander & Achmetis Onirocritica, qui est un bon livre, il nous a promis τάκτικα. J'entends qu'il a quitté les bonnes lettres pour le barreau. Rittershusii alumnus & discipulus fuit Schoppius, & illi statim maledixit. Isidori Pelusiotæ Epistolas ineditas 200 & plures habebimus à Rittershusio.

RIVIERES. Mirum est Rhenum esse tam magnum, & tamen tres fluvios influere, Necarum, Mœnum, Mosellam. Mosella est maximus fluvius, & Con-

luentia, amœnissimus locus ad confluentem Rheni & Mosellæ. Mœnus est longè major fluvio : in Ligerim & Garumnam magna flumina influunt.

ROALDVS, H. Estienne, Monsieur du Plessis escrivoient bien, quando volebant, festinantes pessimè: quo seniores sumus, eo pejus scribimus.

ROBORTELLVS, un asne, bestia, grand ratisseur.

ROCHELLE. Il y a deux ans que ceux de la Rochelle font une Bibliotheque. Monsieur du Plomp m'escrivit que Monsieur du Plessis donnoit ses livres, qu'il avoit fait imprimer, & que je vouluſſe donner mes MSS. voire mes livres Arabiques : c'est comme si quelqu'un demandoit à un autre, qu'il luy donnast sa femme.

Monsieur de la ROCHEPOSAY, fils de Ludovicus Castaneus Ambassadeur pour le Roy à Rome; grand Papiste, qui du commencement que j'ay esté icy, a demeuré un an avec moy ; est Chambellan du Pape avec 1200 ducats par an, & cet estat luy a esté donné par le Roy : car comme le Pape a privilege de donner quelques Benefices en France, aussi le Roy, & & alii Reges, peuuent donner des Estats chez le Pape. Madame de la Rochepozay a eu 8 enfans masles tout de suitte, & trois filles. On dit qu'il faut qu'il n'y en ait que 7 de suitte, afin que le 7 gueriſſe des escroüelles. Sed nugæ. Monsieur de la Rochepoſay despensoit plus en un repas, que le grand Duc en dix jours.

In Comitatu RODEZ pessimi sunt ; nobilitas ibi latrocinatur, nec possunt reprimi, ut nec Bandolierii des Pyrenées.

RHODOLPHVS Imperator est vere porcus: numquam videt fratres : habet facellum prope suum cubiculum; audit mediam Missam, ingreditur propè initium & exit ante finem. Nihil agit quam pingere & souffler. Est eximius pictor.

Messieurs de ROHAN furent avertis à Ferrare de n'aller pas à Rome, qu'on les connoissoit. Ils y fu-

rent & y furent bien receus.

ROMAIN. Sous l'Empire Romain, le Latin & le Grec estoient des langues communes. Les Romains, ce sage peuple, ne jugeoient que *ex æquo & bono*; & c'est à faire à un juge Souverain, comme au Parlement, & non à un juge pedaneus, qui debet secundum rigorem judicare. A Rome il y a un Hospital qui a 100 mil escus de fonds, où mesmes les Gentilshommes, lors qu'ils sont malades se font porter. En payant il y sont fort bien traittez, mais encore ne payent ils pas le quart de ce qu'ils despensent: mais en esté il n'y fait gueres bon, on y devient malade. Le Pape ne se tient pas en esté à Belveder, il monte à la Ville à Monte Cavallo. Il fait beau voir Rome: elle a plus d'enclos que Paris, mais elle n'est pas si peuplée. Depuis que je n'y ay esté, on y a basti plus qu'Amsterdam n'est gros. Le Turc a autant que Rome a eu rien de ce que le Moscovite, ny le Polonois ont, n'a esté aux Romains: ils ont esté jusques en Ethiopie. Babylone a bien eu plus grande estenduë de peuple que Rome. Les Romains n'ont eu que les costes d'Arabie.

ROSNY. On accompare desja Monsieur de Rosny, à Sejanus du vivant d'Auguste; il est en danger d'avoir une telle fin que luy. Monsieur de Rohan espouse sa fille. Il va ouir ordinairement Coton.

ROTA. Parlamentum Papæ vocatur Rota; hujus erat Consiliarius, qui nunc est Cardinalis, vir bonus, *Monsignor Seraphino*, qui dixit mihi, Nos hodiè habuimus litem jocosam; impressi erant Loci Communes Philippi Melanchonis Venetiis cum hoc titulo, *per Messer Philippo di terra nera*. Et illi loci communes missi Romam, per annum integrum emebantur & legebantur cum magno applausu, & jam non ampliùs reperiebantur, ita ut opportuerit iterum petere Venetias. Tandem Franciscanus quidam agnovit librum, & dixit se habere eosdem locos, Lutheranos esse Melanchonis. Volebant mulctare Typographum, qui non lege-

legerat fortasse; ipsi est remissum, & exemplaria combusta & suppressa. Ita spectatur non quid, sed quis dicat. Ante annos 30 Parisiis editæ sunt horæ Matriæ Virginis cum aliquot nostris Orationibus, quas Calvinus composuit.

ROÜER. Il ya des endroits, ubi rotantur homines cum ipsa rota, ut in Germaniâ; hoc est barbarum. Ita olim Galli, qui nunc vel massa ferreâ, vel cultro non scindente. Vidi duos qui rotabantur, unus ridens quasi nihil pateretur, & cum rotatus rotæ imponeretur, spuebat tam procul quam quis alius, & socium ridebat, qui clamabat sub ictibus. Alter erat juvenis annorum viginti.

ROY *des Gentils* Gen. 14. 1. Cæteri Reges omnes non dicuntur Reges Gentium. Hic solus, quia erat planè Ethnicus, nec Deum Abrahami agnoscebat ut reliqui, nam colebatur ab iis *El*; *Elon*, Deus altissimus, & quidam vocabant eum Iovem, sed tamen eum colebant. Reges Sodomæ & Gomorrhæ venerunt ad Abrahamum, & cognoscebant ejus Deum, quamvis non essent circumcisi; eorum populus dicitur perversus fuisse, nimirum moribus, non tamen Deum altissimum non cognovisse; ipse Israël Idolatra erat, tamen erat populus Dei. De eo dicunt Propheræ, factus est populus meus sicut Sodoma & Gomorrha peccatis suis & Idololatriis suis. Ariani quamvis Hæretici sunt tamen Christiani sunt Melchisedech fuit simul Rex & Sacerdos populi sui erga Deum altissimum, quamvis fortè Idololatra esset populus, ut & filii Iudæ Machabæi, erant tamen Iudæi.

ROYS. Le Roy de Pologne est mené par les Iesuites. Le Roy de Suede fait mourir les hommes à credit. De soixante trois Roys en France, nous n'en avons pas dix qui ayent valu quelque chose. Clouis I. Charle-Magne. François I. n'estoit pas grand cas. Il a eu cela de bon qu'il a aymé les lettres, & est cause qu'aujourd'huy on peut estre docte en Europe.

RUCELLAÏ. Il y eut un Italien nommé Rucellaï,

qui emporta des Gabelles de France, 1700000 livres.

RVFFINVS quamvis Græcè loqueretur, non intelligebat tamen Græca quæ legebat.

RVTH. II. 14. *Trempe ta piece au vinaigre*; parce qu'en ce pays chaud, ils se servent fort de vinaigre, & il leur est bon significat ἔμβαμμα, sauce qui ne se fait qu'avec du vinaigre. Les Hollandois mangent le pain saulsé en du vinaigre tout pur. Ibid. III. 4. *decouvre ses pieds & te couche*; c'est une façon de faire, on ne sçait ce que c'est; peut estre que leurs licts estoient ainsi faits qu'on decouvroit les pieds. Ibid. IV. 7. Dechausser son soulier & le donner à son prochain, est un commandement, & non une façon de faire simplement.

RVTILIVS habet multa fragmenta veterum Oratorum Græcorum, quæ vertit Latinè: habeo Rethoricam Latinam Augustini collatam. Illi Rhetores plerique jam antè fuerunt editi; miror non vendi, præclara possunt per illos scribi.

RYTHMI Hebræorum non boni. Vnicum bonum vidi. Sunt 500 anni ex quo Rythmi incœperunt; Provinciales primi, ab illis omnes. Narravi aliàs de libro P. Pithœi, scripto Rythmis, ferè tempore Caroli Magni, mirâ linguâ: canebantur multa, quæ non erant versus, ut Psalmi, Threni, Canticum Canticorum. Carmina sunt Iob & Proverbia. Psalmi habent semper æquales versus; imo & apud Esaiam videtur affectasse, ut sæpè paribus litteris clauderet sententias: non inde pendet Rythmus. Arabes habent quæ desinunt in Rythmos & non sunt carmina. Canebantur Psalmi ut quædam canuntur in fa la fa re re. Multa dixi quæ putant me somniasse. Reperi in Arabicis & aliis, & divinavi quæ postea apud alios reperi.

S.

SABAVDIAM usquè ad Savonam pertingere, & partem esse Provinciæ. A Lyon & Valence loquun-

tur adhuc Sabaudicè. Fadaise de dire que le Duc de Savoye soit bastard. Le Duc de Savoye est Duc, il y a plus de 120 ans : il entreprend tousjours & se ruine. C'est une fadaise de dire que le Roy l'a fait Duc, c'est à l'Empereur, & non pas au Roy de France à le faire Duc, car tous les autres Ducs sont sous l'Empire. Le Roy François premier prit la Savoye, & son Fils Henry fut si fou, que de la rendre.

SABBATHVM δευτεροπρωτον, πρωτον απο της δευτερας. δευτερα erat postera Paschæ dies, & Sabbatha usque ad illam Pentecosten dicebantur δευτεροπρωτα, & sic semper : vide de Emendat. Temporum. Malè intellexit mentem Scaligeri de hac re Beza in N T. Vide Hieronymum ad Nepotianum, jusserat Dominus, numerabitis à die sequente Paschа ad Pentecosten, septem hebdomadas, ergo à δευτερα nominabant. Erant inclusivè 49 dies, quinquagesimus non Pentecostes dies. Monsieur de Beze est plaisant de dire que je ne prouve pas mon dire de Sabbato deuteroproto, je le prouve par l'Escriture, il estoit commandé de comter ainsi aux Iuifs.

LES SAGES, qui vinrent vers Iesus Christ, je croy qu'ils estoient Chaldœi sapientes, qui avoient observé cela par les Astres : d'avoir esté Roys je n'en crois rien. Les Iesuites d'aujourd'huy le maintiennent fort de ce passage des Pseaumes, & *Reges venient* ; grande bestise, pas un des Anciens ne dit que ce fussent des Roys.

SAINT Esprit. On crée des Chevaliers du Saint Esprit, pourveu qu'ils montrent que leur grand Pere a vescu en Gentilhomme sans traficquer : au bas Poictou beaucoup de Noblesse traficque, en Gascogne on remarque fort bien cela.

SAINT Victor. Ceux du Bailliage de Saint Victor alloient de premier ressort à Geneve, & du dernier à Chambery, du temps du Pere du Duc de Savoye, qui s'entretenoit honestement & amiablement avec ceux de Geneve, qui couste bien au Duc, qui est un

grand Esprit de Prince.

La Mer SALE'E est ainsi appellée, mare mortuum, lacus Asphalthites, pour estre fort amere, à cause de la grande quantité de bitume.

SALIQVE. Discours sur la loy Salique doit estre bon.

Ioannes SALISBERIENSIS; il y a du moins 300 ans qu'il a vescu : il estoit Anglois, & est venu mourir en France; il a escrit contre les Courtisans. P. Pithœus m'exposa ce mot de *Polycraticus*, disant que c'estoit pource qu'il contenoit beaucoup de choses : il y a de bonnes choses, il cite beaucoup d'autres Autheurs, que nous n'avons pas aujourd'uy.

SALMERON sur les Galates, où il est parlé que Testamentum morte testatoris ratum fit, apporte tout ce qui est au droit *de Testamentis*.

SALVSTE a esté perdu par ingratitude, car il estoit fort petit, & n'avoit fait que cinq livres; le pire est gardé, le meilleur est perdu.

SALVIANVS le beau livre que c'est, & une belle simplicité.

SAMARITAINS. Estant à Paris je pouvois avoir le Pentateuchon des Samaritains, qui sont encore aujourd'huy en estre, ils m'ont envoyé leur Computum Biblia Samaritana habet Scaliger.

SAMMARTHANVS est homme disert, escrit bien Latin & parle bien François. Il a dit qu'il mettroit aussi mon Pere en ses Eloges, encore qu'il soit Italien; car il a esté citoyen François, & aymoit mieux dici Gallus, que Italus.

Monsieur de SANCY estoit fanatique.

SANDALIVM est un soulier.

SANGALLENSIS Abbas est electivus, eligitur à Capitulo.

SANNAZARIVS a fait un Carme sur Platina, qui apres avoir escrit les vies des Papes, a escrit de la Cuisine.

Monsieur SAPORTA, son Pere ou son Ancestre

estoit Iuif & ne mangeoit point de porc, comme j'entends que ne fait certuy cy. Le Pere me traitta à Montpellier fort bien : il me souvient que les viandes estoient lardées ; il y avoit plus de chair que de poisson, encore que ce fut en Careſme, & en pays de bon poisson. Il est Marrane : ceux de Tholose sont tous Marranes Iuifs pires qu'Espagnols ; les meschantes gens ! Il y a des bonnes gens, & de la Religion à Lucque & à Vicenze.

SAPPHO & reliqui Lyrici antè ducentos annos fuerunt combusti, Constantinopoli ; & Romæ tempore Gregorii VII, infiniti præclari libri, ita ut nunc vix spes sit de libris reperiendis : nihil fuit erga bonas litteras injuriosius veteribus Christianis ; si voluissent, haberemus tam præclara.

SARAINA a fort bien escrit, comme ceux de la Scala ont tousjours aydé à ceux de Ferrare, car ils ont esté alliez par deux fois : ils les ont aydé contre le Pape & contre le Roy de France.

SAREPTA en Abdias, est cette Sarepta de Samarie, où croissoit le bon vin. Sepharad les Rabbins disent que c'est l'Espagne, & bien.

SARRAZIN. Monsieur Philebert Sarrazin tenoit la Mere de Monsieur de l'Escalle lors qu'elle enfantoit. Sarracenus doctus Medicus tenebat Matrem cum me pareret, nam ibi mos est cum corripitur fœmina partus doloribus, ut si vir adsit aliquis, cogatur à fœminis sustinere puerperam, velit, nolit. Les Sarrazins en Guienne ont bruslé tous les livres, & les Normans en France. Saraceni, id est, latrones ; vox Arabica *Sarac* latronem significat : non dicti sunt à Sara, nam Saræi dicendi fuissent.

Les SAVMONS nascuntur in mari, & mense Majo quærunt ostia fluminum, ut potiantur aqua dulci.

SAVARO, Iuretus, P. Daniel, Freherus docti. Savaro omnia digessit ad Sidonium, doctus in infimi ævi Scriptoribus. On dit que Savaron fait le *Greg Turon.* c'est un homme tout propre pour cela, il entend

ce langage.

SAVOYE. Le Duc de Savoye s'amuse apres des jardins, s'aggrandit en tuant. Geneve n'a jamais esté aux Comtes de Savoye, ils ont tousjours eu leurs Evesques. Il y a un Chanoine d'Vtrec, qui a fait un livre où il dit que Geneve est au Duc de Savoye: il demanda des vers à Monsieur de l'Escale, qui luy en donna estant son amy, sans sçavoir ce qu'il avoit mis dans son livre. Le Duc de Savoye est Magicien.

SAXO Grammaticus a vescu d'un temps barbare, & a escrit si bien & de si beaux vers.

SAXONES, unde Angli sunt & linguam habent, sed mixtam ex colluvie aliarum linguarum; nam est mera loquendi farrago; fuerant summi latrones in mari, dum Galli, Itali & Hispani in luxu viverent: à Baltheo maris Livonici usquè in Hispaniam grassabantur; & Normanni etiam, qui has regiones & Galliam infestarunt. Nulli meliùs Pyraticam exercent quam Angli: les Irlandois sont grands brigans, & les Escossois, Scoto-brigantes, undè vox *Brigand* adhuc retinetur.

SCAGEN: c'est une maison fort Noble, ils sont descendus de la mesme maison de Baviere comme moy; sed illi per bastars; ego par la main gauche d'une femme de Baviere.

Ioseph SCALA Medecin en Sicile.

Mastino de la SCALA a deux fois chassé le Pape de Ferrare, & deux fois restably le Marquis.

Paulus SCALICHIVS qui se disoit estre de la Maison des Scaligers, & n'en estoit pas pourtant; avoit grand esprit.

Ioseph SCALIGER. Les Iesuites & Papistes me citeront plustost que nos Ministres; Schottus citat aliquoties. Les Papistes me haïssent plus que Calvin ou Beze, & m'appellent le vieux Calviniste. Il avoit 22 ans, quand il fut cathechisé par Monsieur de Chandieu & par Monsieur Viret. On se trompe en trois choses de moy, que j'ay de l'argẽt, que j'ay de belles choses

sur le Nouveau Testament, que je fays bien des versse & Patrem nihil umquam scripsisse, quod sciviſſent ab aliis dictum aut scriptum. Scaliger Pater optimè pingebat, & Græcè & Latinè, & quidem duobus tantum digitis, pollice & auriculari, ob podagram; pictura veterum, & nova. Iules Cesar Scaliger estant à l'armée s'exerçant au Grec descrivit quelques traictez de Galien si bien qu'on diroit qu'ils fussent vieux de cinq ou 600 ans. Vidi ipse, monstrante filio. Messieurs de l'Escale Pere & fils ne se sont point servis de lunettes. Iules Cesar Scaliger disoit tousjours devoir mourir au mois d'Octobre, quod factum fuit. Scaliger habet Biblia Samaritana. Varro est le premier livre qu'il ait composé & fait imprimer. Le Pere s'estimoit estre le 7 depuis Margareta Comtesse de Hollande; c'est le fils qui est le 7, & luy le 6. Nous avons veu des livres de Galien escrits de la main de I. C. Scaliger en Grec. Ceux, qui ont escrit de nos Ancestres nous appellent en Pologne *Scaliſchi*. I'ay veu qu'il n'y avoit mot difficile en la Bible & es Poëtes Grecs, sur tout Nicander & Callimaque, que je ne sçeusse. Il n'y a rien dans mon livre de Emendatione qu'aucun ayt dit, & s'il y a des hommes mesmes doctes qui ne le veulent pas reconnoistre. Regardez Monsieur de Beze, qui est si honneste homme, il dit que j'ay inventé mon Sabbathum δευτερωπρωτον, & que je ne le prouue point. Il est si bon Theologien, & ne void pas que je le prouve de la Bible mesme. Ie ne pense pas voir mon Eusebe achevé; je deviens aagé, je ne dors que trois heures, je me couche à dix, je me resueille à une & demie & ne puis plus dormir depuis. Si j'avois dix enfans, je n'en ferois estudier pas un, je les avancerois aux Cours des Princes: rediens ad studia dicebat, je m'en vais bescher la vigne. On a envoyé à Agen des assassins pour tuer mon Pere; & moy à Paris l'Ambassadeur de Venise en avoit attitré. Monsieur du Puy m'en advertit; je le dis à la Noblesse, qui me dit que je ne m'en souciasse, & qu'on y döneroit ordre. Scaliger a esté à Verone, sed alio no-

mine, nam esset occisus. Mon Pere a escrit exactemẽt. O le beau livre que ses exercitations ! Il me disoit tousjours, je voudrois que vous fussiez plus docte que moy. Ie n'ay pas bonne memoire, mais bien reminiscence; quando memoriæ fisto vadimonium, je ne me souviens gueres bien des noms propres ; mais quand j'y pense, enfin je les trouve, jamais ou rarement il se trouve de jugement avec de grandes memoires. Il y a 40 ans que j'ay ouy la dernierre Messe à Rome; ce fut le frere de Monsieur de Buzenval, qui est maintenant Papiste, qui me mena au presche, durant les premiers troubles. A Paris Monsieur de Chandieu, jeune homme, & Matthieu Virel me catechiserent ; depuis j'ay voyagé & n'estois pas encore bien informé & asseuré. I'estois à Lauzanne, lors que le massacre fut fait, & le sçeus à Strasbourg, d'où je vins incontinent à Geneve. Tous les vers qu'on fait icy, on croit en France qu'ils sont miens, comme on a fait accroire à Lipse, que j'avois fait des vers contre luy. Mon Pere prononçoit naifvement les langues qu'il sçavoit, comme s'il eust esté François, Aleman, & toutesfois il ne pouvoit pas bien prononçer l'E feminin, comme Pere, Mere; Si j'avois bien de l'argent je ne l'employerois pas tant en livres, qu'à voyager & à frequenter. I'ay de tout temps affecté cette matiere des temps ; il n'y a personne qui puisse si bien refuter Baronius, que je ferois. Si les Venitiens me tenoient, ils me coudroient dans un sac. Bavarus non est ex Scaligeris, sed ex una ex filiabus. Lingelshemius dixit mihi, sunt adhuc Scaligeri Veronæ, sed ex Nothis. Beatrice Regina de la Scala, tres-vertueuse, & tres-belle, fuit decantata ab omnibus. Il a tant esté fait de vers pour elle. Il n'y a personne en cette Ville qui puisse juger de mon livre contre Serarius. Monsieur Casaubon seul le peut connoistre & gouster. La mere de Monsieur de l'Escalle sçavoit le Lombard, Gascon & François. Le Pere sçavoit tous les Dialectes de la Guienne, & parloit fort bon François, sans avoir jamais esté en France, plus loin que Bourdeaux.

On m'escrivit pour estre Precepteur, ou Superintendant du Precepteur du Prince de Condé, mais je ne l'ay pas voulu; je ne veux point estre Courtisan. I'honore les Grands, mais je n'ayme point les Grandeurs. Ie ne pense pas qu'il y ait homme en Hollande qui travaille plus que moy. I'ay deux sœurs, une qui est Religieuse, l'autre Vefue de deux maris. Elle est mon heritiere de ce que j'ay en ces quartiers là. Mon petit frere Odet, devoit estre nommé Eudo, & non Audectus. Il y a eu en Aquitaine des Roys de ce nom là, qui n'estoient pas Roys de France. Mon Pere estoit étranger & ne sçavoit pas ce nom d'*Eudo*. Il appelloit tous ses enfans Cesar, il m'appelloit Iuste, & ma mere, Ioseph. Mon Pere vouloit escrire de tout. Ie fay l'Histoire de 8 mille ans, selon les Payens. Les 600 ans derniers sont clairs par les temps. Ie n'ay pas Bibliotheque complete. Mon Pere quatre ans avant que mourir, estoit demy Lutherien; il voyoit tous les jours de plus en plus, les abus: il a escrit des Epigrammes contre les Moynes qu'il haïssoit. Le Neveu de Melanction fut empriſonné à Bourdeaux, les Theologiens estoient fort vehemens; mon Pere escrivit tellement, qu'il le fit sauver: si c'eust esté un François, il n'eust pas eschappé. Mon Pere estoit honoré & respecté de tous ces Messieurs de la Cour. Il estoit plus craint qu'aymé à Agen; il avoit une autorité, majesté & representation, il estoit terrible, & crioit tellement qu'ils le craignoient tous. Auratus dicebat Iulium Cesarem Scaligerum Regi alicui facie similem. Ouy à un Empereur. Il n'y a Roy, ny Empereur qui eust si belle façon que luy: Regardez moy, je luy ressemble en tout & par tout, le nez aquilin. Ie n'avois que 8 ans, lors que je tins ma sœur au bapteſme, & le meſme jour mon Pere me donna le fouët, à son Compere: ma sœur est une pauvre femme, une beste. Les Cordeliers m'ont desrobé mes meilleurs livres à Agen. Ils y ont remis de vieux volumes en droit. I'ay esté deux fois à Rome, ayant 25 & 26 ans, deux ans l'un apres l'autre. On

fit mal de mettre à Geneve dans les poëmes de mon Pere, *Divæ* & *Divi*. Monsieur Goulart vouloit qu'on les imprimast; Commelin les a imprimez maintenant. Mon Pere ne sçavoit alors ce qu'il faisoit. Il suivoit ce qu'il oyoit des Prescheurs & ce que le vulgaire disoit. Mon Pere a respondu à la sixiesme edition de Cardan *de Subtilitate*. Le livre de mon Pere a esté fort bien imprimé à Paris, il n'y a point de fautes; la seconde edition en Alemagne m'a esté dediée. Mon Pere escrivoit fort bien ses Copies, ce qui estoit cause que ses livres estoient bien imprimez. Messieurs Lingelsheim & l'Abbé, reçevans mes lettres, lors qu'ils avoient la fiévre, en ont esté gueris. Mon livre contre Serarius a esté bien venu en France, mais pres des Papistes. Monsieur le Febvre a dit, ut scribit mihi Thuanus, que quand la Societé s'assembleroit, elle ne sçauroit escrire aucune chose qui vallut une page de ce livre; & si, je ne sçay ce que j'y ay escrit, en colere, sans beaucoup méditer: Ie ne me repens point de l'avoir fait, & qu'il soit imprimé. Il n'y a personne en ce pays qui en ait aucun goust: ce grand Docteur de Gomarus, qui veut parler de tout ce qu'il n'entend point, & Dujon s'il vivoit, n'y entendroient rien. Ce n'est pas merveille, si ceux qui n'ont jamais mangé de bonnes choses, ne sçavent que c'est de bonnes viandes. I'ay fait un traitté de Asse, mais personne ne l'a que moy. Mea nobilitas mihi est dedecori, j'aymerois mieux estre fils de Vander-Vec Marchand, j'aurois des escus. On ne croit pas qu'un Prince puisse devenir à estre pauvre. I'escris mes lettres sans les relire, je ne sçay souvent ce que j'ay escrit: on m'a montré des lettres que je ne me souvenois pas d'avoir escrites. Ie n'escris point si bien en nulle langue qu'en Arabe, & je n'escris bien que lors que j'ay une bonne plume. Mon Pere ne tailloit point ses plumes, on les lui tailloit, je ne sçaurois bien tailler les miennes. I'honore les Grands, mais je ne les courtise point. Il y a dix mois que je n'ay salué Son Excellence. Le plus loin

que j'aye esté, c'est Naples & Escosse. Les Iesuites de Cologne n'ont pas mis tout du long l'Epigramme de mon Pere in Petrum. Ie l'ay fait imprimer; mon frere l'avoit escrit. Ie n'ay pas beaucoup estudié. Il m'a fallu plus courir qu'estudier. Iamais personne n'a tant fait de lettres que moy. Feu mon Pere marchoit si droit, & cependant estoit goutteux : nous avons cela de race, de marcher droit. Nos Theologiens ne veulent rien croire de ce que je dis, & quand ils voyent que cela est vray, ils disent que *jam dictum*. Mon Pere, quand il escrivoit viste des lettres, elles estoient belles, mais quand il les meditoit, elles sentoient le Philosophe. I'avois 18 ans, quand mon Pere mourut. Il n'y a Hollandois, qui descrive si bien, & si viste que moy; sur tout, le Grec. I'ay une bonne lettre Grecque. Ie ne me sçaurois courber, je m'estranglerois. Encore que je me panche, c'est tout le corps ensemble, non la teste seulement ou les espaules. Mon Pere avoit fait vingt livres des plantes. Cela tenoit un coffre entier. Il les peignoit fort bien. Il se les faisoit apporter de Provence. I'en recouvris encore dix, il deschira la plus part, voyant qu'un autre les avoit recüeillis. Pater meus licet veritatem Religionis planè non cognovisset, tamen si vixisset tempore Iesuitarum illos odisset, quia hypocritas & mendaces oderat cane pejus & angue, quæ duo vitia Iesuitis maximè frequentia sunt. Ego adhuc animadvertor esse Vasco, nam habeo quosdam accentus; purè nihilominùs Gallicè loquor; ita de aliis qui multas linguas sciunt. Descendimus ex Filia Leopoldi Comitis Habspurgensis, quæ nupsit cuidam Scaligero, Atavorum nostrorum uni. Patrem meum ita petunt regium virum, ex sola facie poterat nosci descendisse ex Principibus. Meus liber de asse tã malè scriptus fuit, ut vix legi posset. Non credo Vosserium habuisse. Ego sum ultimus Scaliger. Veneti dicunt nullum superesse. Muretus dicebat mihi ne nomen meum Venetiis dicerem. Veronæ insignia sepulchra domus Scaligerorum. Non evasa sunt, quod mi-

rum est. Ego non curo quidquam nisi resurrectionem; sepulchrum non curo; ubi sepeliar non interest. Cum moriar, meum corpus erit ut asini corpus. Sunt qui nolunt alios in suo sepulchro sepeliri : sed in nostra Religione non deberet fieri. In Inscriptionibus, sæpius hoc est. *Si quis in hoc sepulchro vult condi, petat à Pontifice.* Si j'eusse fait mon livre de Emendatione, il y a 60 ans, il eust esté mis au pied d'un Crucifix. Il y avoit plus de candeur qu'aujourd'huy. Il n'y a nul Iesuite qui puisse escrire comme mon Pere escrivoit. Il avoit un beau jugement, lisoit tout, examinoit tout. Si multos haberem liberos, nollem illos studere nisi legere, scribere & parumper Latinè loqui. Hodiè docti soli sunt stulti, & ego etiam stultus, sed non ut illi. Olim libri non erant ita cari, & plures docti; hodiè cariores sunt libri, & homines minus docti. Ie me connois en trois choses, non in aliis, in vino, poësi, & juger des personnes. Si bis hominem alloquar, statim scio qualis sit. Ego scribo Syriacè ut Syri ipsi, & à nemine didici, sed multum scribendo assecutus sum, nemo etiam me Arabicè docuit. C'est grand cas, mon Pere estoit estranger, & parloit bon Gascon. Il n'y a François, quoy qu'il ait demeuré 50 ans en Gascogne, qui puisse conjoindre quatre mots sans faillir & sans faire incongruité. Ma Mere estoit fort eloquente en Gascon. Mon Pere disoit que si elle eust esté un homme, il la falloit faire Advocat, & qu'elle eust gaigné les mauvaises causes. Magna est Providentia Dei in rebus meis. Ego ab obitu Patris semper eleemosynis vixi. Avus vixit in honore, sed paupertate : habeo Saraynam Veronensem, qui de Scaligeris scripsit, 36 annis antè me natum. Nobilitas se perpetuò cædit Veronæ. Hæc præcipuè fuit causa cur electi sint Scaligeri, ex tota Nobilitate Illustrissimi & Noblilissimi, ut haberent qui resisterent cædibus. Primò dicti sunt Dictatores, postea Principes. Veneti dicunt in Guilielmo avo avi mei defecisse Scaligeros, sed falsum. Fuit ille nepos Margaretæ Hollandicæ, sed non defecit. Guillandinus

nus si vidisset vitam Patris, non scripsisset de Burdonio. Pater meus Ripæ in Italia est natus & educatus in armis; educatus fuit Burdeni in Comitatu, qui erat Patruelis ex Matre, quæ erat ex Imperatore Constantinopolitano: Burden est in Sclavonia. Vt Bonifacius Patruus, terribilis vir, illum à Tito fratre distingueret, vocabat hunc à Burden, cum non posset unquam esse heres illius Burden. Vocatur Bononiæ, Tonso à Burden. Erat strictè tonsus, cum Itali reliqui gestarent capillos oblongos in utramque partem, ut olim Monachi: erat Dæmoniacus, habebat diabolum, ut credebatur. Habui fratrem Constantem, qui dicebatur Vasco Diabolus, tam terribilis fuit; semel ingressus lusum pilæ inter 8 Germanos, aliquot occidit, alios læsit, fugit in Poloniam, postea armatus fuit à Stephano Poloniæ Rege, sed invidia Nobilium truncatus est, & confossus in venatione; & frater Leonardus Laudini cæsus à 12: non potui habere justitiam. Condæus noluit; Sylvius fuit doctus; habitabat propè Bartas; erat negligens; nihil scripsit: liberos non reliquit, bona ejus habuit Nepos uxoris ipsius, per stultitiam & negligentiam fratris. Pater habuit Politica Aristotelis Græca cum levibus Scholiis nullius momenti: habuit multos libros M S S. quos eripuerunt nobis Franciscani. Pater valdè oderat Italos, & illi ipsum oderant. Veneti dicunt Gentem nostram interiisse ante 200 annos, & nunc dederunt falsas tabulas Iesuitis contra me: cur ergo voluerant Patrem in Aquitania ter occidere & me Parisiis, nisi Nobilitas & Puteanus monuissent? Per Legatum hoc curabant. I'ay esté une putain prostituée à faire des vers à tout le monde, comme Dorat; je n'en feray plus comme cela. Si mea carmina, non versiones tantum, excuderentur simul, daretur integrum volumen. Puteanus servabat omnia, ego numquam servavi, statim ac feci abjicio, & odi mea carmina; interdum bis idem feci diversè, nesciens. Quidam est hodiè Iosephus Scala, qui scripsit Ephemerides: Siculus est: ut apud Tacitum est Iulius Burdo, apud Ve-

teres est Hieronimus Cardianus, & quidam Rhodomanus, tale est nomen Codomanni. Patavii effinxerunt litteras Doctoratus Patris mei, qui se non vocabat Scaligerum, quia periculosum erat, sed Tonso da Burden. Quidam nebulo nuper scripsit falsissima de Cane Scaligero fuisse hominem vulgarem. Veneti dicunt ante 250 annos non fuisse ampliùs Scaligeros. *Hactenus quæ de se Scaliger ipse refert sequentia C L.^mi Sarravius adjecit.* * *Scaliger n'ayant point envoyé son livre sur Eusebe au premier Président de Harlay, Monsieur le Président de Thou luy en fit reproche, parce qu'il en avoit fait grande largesse, & en avoit envoyé à plusieurs. Scaliger luy fit response, qu'ayant dedié son livre de Emendat. Temporum, audit Seigneur Premier Président de Harlay, il ne l'en avoit pas seulement remercié, ce qui se trouva estre veritable, & ledict Sieur Président luy en fit de grandes excuses. A. P. Puteano majore hæc habui 23. Martii 1642. Ce mesme jour Monsieur Guyet vouloit que les vers faits & inscrits sur la Pyramide, fussent de Scaliger: neantmoins on ne les a point employez dans l'edition de ses vers, faite apres sa mort, que les Iesuites ne luy pouvoyent plus faire de mal. D'autres les ont attribuez à Baudius, d'autres à Bourbon. Ie les croy de plusieurs Auteurs. Monsieur Menage nous dit alors, que Monsieur de Saumaise luy avoit dit & asseuré que Scaliger avoit autresfois enseigné & monté en chaire à Geneve: ampliùs inquirendum: de hoc enim in ejus operibus nullum vestigium. En ce livre mesme, il parle souvent de Geneve, mais non qu'il y ait jamais enseigné. Iosephus Scaliger escrivoit si également, que Patisson imprima son livre de Emend. Temporum, la premiere fois, sur la copie escrite de la main de l'Auteur, page pour page. Quelquesfois il s'en manquoit quelque mot que l'une fournit à l'autre: mais cela n'estoit pas si considerable en un si grand œuvre. Ab ipso P. Puteano.*

SCANDALVM quid propriè, vide Xenophontem de Venatione.

SCAPHISMVS, supplicium Persicum. Est illius mentio apud Plutarchum: est crudele supplicium,

effodiebant terram & proditorem injiciebant & scapham illi superinduebant, postea totus terra tegebatur: miser corrodebatur à vermibus, sed caput eminebat, ut in Belgio mos est.

La SCHOLASTIQVE n'est point necessaire, sinon pour nous en defendre contre les Adversaires. On dit que Dujon estoit Scholastique; je me fie que je respondrois aussi bien à un argument qu'il eust fait, encore que je n'y aye point estudié.

SCHOLIASTES & Interpretes Grecs d'Aristote, bons.

Francisci SCHOTTI Itinerarium non est bonum, multa meliora sunt.

SCIOPPIVS scripsit adversus Iesuiras: il veut monter trop haut, & est ridicule comme le singe qui tant plus monte-t-il haut, tant plus montre-t-il le derriere. Edidit Varronem Augustæ Vindelicorum; invenit bonum exemplar, & exagitat me, quem olim tantoperè laudavit: vexat me in Varronem quem juvenis olim scripsi. Est Apostata; ita Pontifex utitur Romæ Apostatis Germanis, ut agnoscant quos accusent, & quos honorificè habeant in carcere. Semper mittunt qui cogant recantare, quod si non recantes intra triennium, tunc submergeris vel strangularis occultè.

SCOTVS, c'est Ioannes Duns; il n'estoit point Escossois, mais d'Irlande; les François appellent les Irlandois, *Escossois*. Du temps de Charle-Magne il y avoit de grands Personnages venus d'Irlande, pays barbare: ils sont moitié payens & Chrestiens, & ont meslé les deux ensemble. Il y a en Irlande cinquante Evesches, ou environ; & en Escosse & Angleterre tout ensemble, & il n'y en a que 36 ou environ, & si l'Isle d'Irlande est bien petite au prix. Il y eut des Iesuites qui vinrent d'Irlande en Escosse, & là ont corrompu la Reyne, qui est toute Papiste. Ioannes Scotus, qui estoit docte, a vescu 300 ans devant le Sophiste, qui Doctor subtilis. Scoti est un mot, qui signifie Brigans,

ceux qui ravageoient cette Isle. Scoti Brigantici sont demeurez en l'Isle; Scoti Britannici sont venus en Bretagne en France, qui retiennent la langue, & s'entreentendent aucunement. Les Escossois sont bons Philosophes. Le mot d'Escossois est appelatif, comme *Bandolierii & Saraceni*, c'est à dire *Brigans*. Hieronymus dit Scoto-Britanni vinrent in Aremoricam, c'est à dire la Bretagne, c'est à dire les Brigans d'Angleterre, comme les Escossois, il les appelle Scoto-Brigantes; j'en parle sur Eusebe. Les Escossois & Anglois parlent mesme langage Saxon, vieux Teutonique, ils se servent de mesme Bible, & ne different pas plus que le Parisien d'avec le Piccard. Lors que mon Frere fut en Escosse, il n'y avoit qu'un Medecin qui estoit Medecin de la Reyne, & de mon temps en Angleterre, il n'y avoit gueres de Medecins. En Escosse un Menuisier saignoit, & il y avoit des Barbiers qui tondoient seulement.

SCRIBVNT malè Lipsius, Gruterus, Plessæus, cum benè possent. Casaubonus malè Græcè, cum tamen benè multum scripserit.

SCRIVERIVS a un beau livre en Grec, de Limitibus Agrorum. Scriverius vendeut de fromage. Scriverius habet multos libros bonos; non legit: doctus est sed Latinè.

Remond SEBOND, doctissimus in linguis Orientalibus & Rabbinorum scriptis, conscripserat duo ingentia volumina, quorum compendium edidit Petrus Galatinus, qui nihil à se habet. Archetypa duo extare ait in rerum natura, alterum habuisse Mathæum Beroaldum, alterum habere Tholosatem Bibliothecam.

SELA. Pausa est in rythmis Hebræorum; est tamen in Psalmis & in Habacuc; est nota Musica, nescimus quid sit.

SENECA Philosophus est corruptus; il ne s'entrouve point de vieux Exemplaires. Dalechamp avoit le mien, qui estoit un vieux M.S.S. où le Grec estoit

coté en marge, & avoit esté conferé sur de plus vieux. J'en avois envoyé à Lipse une sentence Grecque, car Seneque lors qu'il cite Metrodorus ou les autres Philosophes, il notoit le Grec, que les libraires ignorans ont omis. Seneque est le premier en son rang. Seneca quem Vrsinus ex Farnesianis marmoribus nobis expressit, non est verus, nec ille quem Lipsius in suo Seneca dedit. De remediis fortuitorum non est Senecæ, sed Senecæ collectorum.

Epistolæ SENECÆ ad Paulum sunt antiquæ; citantur ab Hieronymo; non sunt confictæ à Monachis, quia tunc non erant. Baronius non agnoscit esse bonas. Lipsius admittit contra conscientiam, & ut possit illud acutè ad Paulum V. dicere.

SENECÆ *ter numerandæ domus*, apud Martialem, se doit entendre de Seneque, Pater & Filius, & Lucanus qui estoit parent de Seneque. Les controverses de Seneque sont tres-belles. O si integras haberemus! divinum opus est.

Les SEPTANTE. On dit que ç'ont esté eux qui ont tourné la Bible en Grec; ce n'a esté qu'un seul qui l'a tournée & communiquée à 70 autres. Les Grecs ont raconté bien des Fables touchant cette version. Les anciens en faisoient estat. Ptolomæus Soter primus Rex, habuit duas uxores; ex una Philadelphum, ex altera duos Demetrius Phalereus Athenis micæ fuit autoritatis, postea expulsus fuit ad Soterem qui illum sustentavit. Cum illo communicavit Arsinoe, cui filiorum regnum relinqueret. Dicitur autem à Patribus omnibus veteribus Philadelphus, suasu (hæc narrant Cicero & Hermippus apud Diogenem) huius Demetrii misisse in Iudæam, ut mitterentur viri, qui Biblia verterent, & sex ex singulis Tribubus, cum duæ tantum essent tribus, Iuda & Benjamin, reliquæ captivæ sub Salmanassare. Quomodo qui obiit tertio die, anno 30. regni Philadelphi, hoc suaserit ut Bibliothecam ille colligeret, & hujus Demetrius custos constitueretur, &

curator & administrator ? Non credo ita illos convenisse ; est commentum. Certum quidem est missos esse ad Philadelphum ; sed isti vertendo unà conferebant, non verò divinitus inspirati, uno planè modo, ne apice quidem mutato, omnes simul separati, tamen verterunt Biblia. Il y a des choses dans les septante Interpretes, qu'ils ont tourné fort à leur liberté, ont changé d'autres qu'ils ont fort bien tournez ; comme ce passage en Exode touchant les ouvrages, ils tournent d'un mot Grec qui veut dire bouton, un bouton comme on met aux manteaux avec une agraffe. Vn Iuif me l'apprit à Rome. Romana editio LXX Interpretum est bona ; sed Iunii est distincta capitibus & versibus. Fecerunt nobis illos Στοιχεύσας, omnia illa falsa sunt ; est ineptissima versio, habuit quædam bona verba. Nobis omnia illa supposita sunt, ut Pseudaristeas, & alia. Non erant mutandæ distinctiones in vulgata, prout erant : nec in 70 ; nam si velimus habere 70, debemus habere quemadmodum olim fuerunt, & repræsentatos bona fide. Non debemus illa corrigere ad Hebræum textum. Fiat alia Græca, sed illa servetur integra. Sic citantur à Veteribus, ut sunt in vulgata, & in 70. Ne quid in illa immutetur, sed nova potiùs fiat. Psalmi sunt versi ex Hebræo in vulgatam. Ambrosius solus citat vulgatam veram, ut non est hodiè, quia correcta est ab Hieronymo, sed habemus Prophetas & alia ab Hieronymo versa, non tamen correcta.

Le Seigneur SERAPHIN, mon bon amy, qui a esté fait le premier Cardinal de 17 ou 18 creez par Clement VIII. en cette derniere fois que Monsieur du Perron l'a esté fait, a veu mes vers de Caton, que j'ay faits au lict. Il parloit fort librement du temps de Pie IV. il a des sentimens de la Religion. Il a esté fait du Conseil de la Rota, qui est le Parlement du Pape, & sont 12, & en a esté Doyen, c'est à dire le plus ancien reçeu, car le plus ancien reçeu est President là. L'estat de President ne se donne pas à un autre, comme en France. En ces pays apres la mort du President,

Monsieur Neustad devoit presider comme plus ancien. Monsieur Barnevelt fit avoir l'estat à son Gendre; non pas Mylius ; & pour consolation à Monsieur Neustad, on lui fit avoir l'estat de Curateur, qui vaut 30 ou 40 livres toutes les fois qu'il vient icy.

Serarivs Iesuita doctissimus, ut & Andreas Schottus, qui Mureti opera omnia edit ; & in Codinum scripsit, & in Curopalatem, ubi Iunium absque conuiciis sæpius erroris accusat. Serarius n'est qu'un Pedagogue, ignarus, & ne sçait ce que c'est du monde, comme sont ordinairement les Pedagogues, qui ne voyent pas ce qui se fait en public. Il a escrit sur les 2. Machabées, & dit on qu'il ma touché là; je repondray, je ne l'ay encore veu. Serarius est doctus, sed malitia peccat ; nostri homines plerumque, ignorantia. Ego in Eusebio meo Iesuiticè loquor adversus illos, Serarius n'est pas si docte que je pensois; si est-il des plus doctes Iesuites en Hebreu. Je ne respondrai rien à Serarius, s'il ne m'enseigne quelque chose. I'instruiray Drusius pour lui respondre: il n'y a pas un des vostres qui lui eust peu respondre : j'ay appris à Serarius à reconnoistre ses fautes. Il est si opiniastre qu'il veut defendre une faute Grammatique : il a beaucoup leu, sed non habet genium de prendre le meilleur, & de bien juger. I'attendois quelque escapade du Iesuite Serarius ; sed nihil: quid poterit respondere præter injurias ? Serario non respondebo : habet Societas tota quod per 100 annos meditetur satis. Serarius edidit vitam Bonifacii primi, Archepiscopi Moguntini. Fuit vir bonus & illo tempore totius Germaniæ Apostolus. Fuit antè annos 800 occisus à Frisonibus rusticis. I'ay fait beaucoup d'honneur à Serarius, quod illum docuerim. Nihil scit & putat se esse magnum : dolent quando eorum inscitiam detegimus. Ie pensois que Serarius fust docte, il promettoit quelque doctrine en son Trihæresium, mais je vois qu'il est un asne; parvo illo libro in Serarium j'ay manié les Iesuites optimè ; non possunt contradicere : quia duo

Cardinales dixerunt, nolunt dissentire. Serarius dolet me laudari à Florente Christiano, quasi sit ludibrium laudari à bonis viris.

Monsieur SERVIN est un grand larron de livres: il a un Onosander M S. in Platonem, & d'autres bons livres qu'il n'entendoit pas. Servinus est summum ingenium & memoria: diligens fur librorum & chartarum; sed bonus nec iniquus in suo munere, quod benè exequitur. Ipse Servinus est pauper; habuit uxorem ambitiosissimam, sed ipsi bonam; & secundam cum qua non habitat, quia cum primò duxisset equitem Ordinis, contemnebat liberos Servini; quod ille pati non poterat. Filius ejus verè fuit dæmoniacus. Duxit uxorem ex familia nobilissima Picardica, *de Savense.*

SERVIUS de Daniel est bon; mais ce n'est qu'une partie: ce que Modius cite y est, mais on l'a envoyé à Paris, de la Bibliotheque de Fulde. Ie me suis le mieux servy du Servius de Daniel en mon Festus, lors qu'il n'estoit pas encore imprimé: Il ne faut pas douter qu'on n'en trouve beaucoup de fragmens & de parcelles dans de vieux exemplaires.

SIGONIUS. Son Tite Live bon (il y a bien des fautes en celuy de Froben) Car Sigonius & P. Manutius ont bien escrit en toutes leurs œuvres. Optimè tractavit de Iure Romanorum, & de Roma omnium optimè: etiam voluit dare consolationem Ciceronis, sed Itali restiterunt.

SILESII sont tous petits; il y en a de braves; ils sont à demy Barbares, boivent bien, sont aussi pourceaux. Silesii sunt barbari, sunt in fine Christianitatis: si quis Silesius non sit barbarus, habet præclarum ingenium plerumque; sunt ferè propè Sclavoniam, etiam illa lingua utuntur.

Ioan. IX. 6. SILOE; *qui vaut autant à dire que envoyé.* Est additio veterum Christianorum, qui omnia quæ putabant Christianismo conducere, Bibliis interseruerunt. Malè. Car ils le prennent pour le nom propre de Christ; au lieu qu'icy Siloe si-

gnifie autant que *Gichon* qui est comme une escluse; lors que fluentum aliquod, un bras, fort d'une grande eau, ut Rhodanus ex lacu; tellement que erat piscina, & ex illa piscina aqua defluens. Christus in Veteri Testamento proprio nomine vocabatur *Silo*, adjectivum verò est *Messias*.

SIMLERVS de Rep. Helvetiorum, bon.

SION est mirabiliter super colle, est Sedunum Valesiorum. Episcopus est Princeps, ut Lausanensis & Genevensis.

SIXTE V. estoit fils d'un porcher.

La langue SLAVONIQVE a 6 ou 7 Dialectes & s'entend jusques au Pont Euxin, & vient jusques à Mare Caspium & à Venise : il est bien aisé de l'apprendre.

Q. SMYRNÆVS s'appelle Calaber, parce qu'il a esté trouvé en une belle Bibliotheque de Calabre mais il estoit de Smyrne. Il vaut quatre escus de l'Edition d'Aldus, erat Cyrenaicus.

SNELLIVS me vint dire une fois que je m'estois trompé, parce que je ne contois pas selon sa methode: je le renvoyai & luy dis, Asine cur numerarem secundum tuam methodum ? Le fils de Snellius est gentil garçon, c'est bien autre chose que son Pere. Snellius pense estre sçavant Mathematicien : son fils en sçait dix fois plus que luy.

Faustus SOCINVS abnegavit sua dogmata, Genevam vocatus Lugduno, antè annos 40.

De SODOMITIS sutoribus supplicium sumi Romæ videntes nobiles vel Cardinales quidam, dicebant rectè fieri, quia opus erat Nobilium tantum. Dicunt Hispani in Hispania fratres esse Bugerones (in Hispania severè puniuntur) in Gallia magnos, in Italia omnes : in Spagna gli preti, in Francia i Grandi, in Italia tutti quanti. Rex hodiè hoc vitium odit; ideò nulli in Gallia, nisi isti Iesuitæ & Monachi.

SOLODVRII maximè sunt superstitiosi, numeravi in illorum Ecclesia 19 Altaria; quod indicium

magnæ superstitionis : in Altari unoquoque sunt decem imagines. Est ibi locus Abbatiæ, videtur stabulum, ibi manet Legatus Regis Galliæ. In illa Abbatia erat Crucifixus habitu Helvetico, Aurigæ, gros à la Suisse. Non fui Bernæ, tantum Lauzanæ & Solodurii. Lauzannæ eram ea nocte qua laniena. Soloduri melius bibitus, quam Tiguri. Soloduri cum essem, allatum erat Friburgo bonum vinum. Soloduri in horologio sunt illa carmina, Soloduro nihil antiquius, sed carmina sunt recentia. Sunt boni valdè Pontificii. Parva Ecclesia habet plures quam triginta Presbyteros.

Sainte SOPHIE. Le Temple de sainte Sophie à Constantinople, & 50 autres que les Mahometans tiennent, sont beaux & bien plus que celuy de Salomon. Celuy de nostre Dame de Paris est plus grand. Herode fit faire le Temple à ses cousts & despens.

SOPHOCLE est admirable ; c'est primus Poëta Græcus, & ferè Virgilium superat. Philoctetes quam divina Tragedia ! Tam sterile argumentum adeò benè amplificatur ! & Oedipus Tyrannus quam paucas habet personas, quam pulcherrimus ! Lors que j'avois 18 ou 20 ans, j'avois fort bien leu mes trois Tragiques: qui benè legerit, multum profecit in Græcismo; quam multæ præclaræ Sophoclis Tragediæ interierunt ?

SORCIERS sont condamnez à la mort selon l'Escriture au Levitique ; car il ne se peut entendre d'autre gens que de ceux là. Il y en a qui disent que ce sont simplement præstigiatores, mais aussi sont les diables. Il y en a beaucoup en Bearn dans les monts Pyrenées, on les chastie fort en Italie. A Geneve de mon temps on bruslоit vifs les sorciers simples, qui s'estoient donnez au diable, & l'on tenailloit ceux qui avoient fait mourir quelqu'un. Ce sont des gens bien incredules, ceux qui ne croyent pas qu'il y ait des Sorciers, & que ce n'est qu'une illusion.

SOUVERAINETEZ. Dominus de Montpensier Dombes jus habet supremum, monetam cudit, sed

agnoscit Regem : titulum habet ut Dominus de la Tremoüille in Talmond, Dominus de Grammont in Tarascot, & alter quidam in Pyrenæis, quæ spectant Bigorre.

SPIFAME de Passi, capite mulctatus Genevæ, quod uxorem haberet non sibi umquam in publico cœtu junctam nec desponsatam, sed quam marito priori subtraxerat, triennio toto, vivente etiam marito apud se servaverat. Servinus, patruus Regii Advocati, cui molestias præbebat apud Admiralium, causa fuit ipsius exitii. Nam Servinus qui omnia noverat; Genevam venit, eumque apud Senatum accusavit, erat enim unus LX Virorum & Consistorianus. * *Il faut que ce soit celuy dont il est parlé dans la Bibliotheque de la Croix du Maine, Iacques Spifame Gentilhomme Parisien, President en la Cour de Parlement, Maistre des Requestes du Roy Henry II. & enfin Evesque de Nevers. Il mourut à Geneve sous François I I. où il s'estoit retiré pour la Religion. Il y a eu un autre Estienne Spifame Parisien, dont quelques œuvres ont esté imprimées à Paris en 1583.*

SPINOLA & Doria sont plus anciens que les Medicis. Ceux cy ont 200 ans, illi 400. Dopia est Neapoli, princeps. Il y a plus de 300 ans que les Spinola sont grands. Il y en a qui ont mené des armées à Constantinople du temps des Paleologues. Spinola est Comte de la Frise que nous avons, pourveu qu'il la puisse prendre. Spinola est honneste homme & courtois. Aliquis Spinola ante 300 annos duxit filiam Imperatoris Byzantini.

SPIRE. Ie m'esbahis qu'il n'y a qu'une Cour de Parlement dans l'Empire, & si peu de Conseillers à Spire, les proces y sont immortels. Vn Conseiller de l'Empire est plus qu'un Conseiller de l'Empereur. Lis quædam Spiræ durat, quæ incæperat cum primùm erecta est illa Camera : lites in Germania sunt æternæ, sicut & in Italia.

SPONDE, ô le grand Theologien ! *per Ironiam.*

Ceux de STADE sont barbares. Stadæ incipiunt

esse crudeles. Habent nostri exercitium illic, sed non diu habebunt.

STAPLETON est mort de Verolle, la suant.

STATIVS Surculus; ce n'estoit pas celuy là, car l'un estoit de Tholose, l'autre de Naples. Lutatius, aut ut allii malunt, Lactantius a fait dessus.

God. STEVECHIVS in Vegetium bonus; bon & rare.

STOBÆVS. Vn gentil Escolier pourroit recueillir ex Stobæo, fragmenta veterum Oratorum & Historicorum; sed adjungendi essent Interpretes veteres Aristotelis.

STRASBOVRG. Il n'y a point de lieu, où les Senateurs soient plus honorables qu'à Strasbourg. Ils n'ont point de gages, ut nec Venetiis.

STRIGONIA, le Turc l'a prise; nunc veniet Viennam, quando volet.

STVCKIVS in periplum Arriani liber bonus. Stuckius benè scripsit in Arrianum, credo esse Teutonem, non Italum.

STYLVM Lipsianum vituperat. Mureti laudat scribendi genus.

SVBLIMIOR aura ne vaut rien en Latin. Lipsius utitur.

SVEDIÆ Ducis pater erat tantum Nobilis, cujus filius captivus detinetur apud Cancellarium Poloniæ. La Suede est deserte, le Danemarc est meilleur.

SVER sang. Aristote dit qu'il y a quelque uns qui suent du sang. La sueur d'Alexandre estoit aromatique, comme dit Plutarque; mais je n'ay jamais leu qu'on ait sué le sang. Locus ille de iis qui sanguinem sudaverunt extat lib. tertio Aristotelis de Historia Animalium cap. 19. secundum Græcorum distributionem.

SVISSES. Ils sont aussi rebelles de la Maison d'Austriche: ils surpassent encore les Florentins en banque, comme m'a dit M. de Mayerne qui s'y entend bien, il est fils d'un banquier. Les Suisses jusques à Strasbourg parlent bien du gosier. Il n'y a point de nation

nation si superstitieuse, que les Suisses Papistes & les Espagnols; ils pechent plus par superstition que par malice. Les Italiens sont contempteurs de Dieu. Les Suisses font bonne justice, en leur pays; les Traitres sont chastiez sans remission, ils ont leur justice en quelque lieu qu'ils soient; ils firent mourir à Paris, entr'eux un des leurs. Le bourreau fut un d'entr'eux, qui trancha la teste une fois à un, une fois à deux, l'un apres l'autre. Les Suisses se servent pour la plus grand part de picques. Ce sont les meilleurs Soldats qu'ait le Roy, ils portent tous les armes. Si en France tout le monde portoit les armes, on en tireroit bien des Soldats. A Paris on ne tirera pas 30000 hommes, encor contant les robbes longues. Il y a des Cantons en Suisse encore plus petits que Geneve. Helvetios vocari apud Gregorium Turonensem Scolingos audio, qui Germanicè Scheuling, inde Schuits, non à pago illo Vrisuits; & loquebantur olim tempore Cæsaris planè aliam linguam quam nunc, nempè eandem cum Gallis: sed Alemanni tempore primæ Familiæ Regum Galliæ, cum in Galliam iverunt, in Helvetia sedem fixerunt, & ibi lingua mutata est. Hieronymus Helvetios dicit loqui lingua Treverorum. Il y a long temps qu'ils ont reçeu l'Evangile en Suisse & à Berne. Helvetii vitia aliena sibi attrahunt, & asservant sua. Audivi Cantones Pontificios sobrios esse magis Bernatibus & aliis. Helvetii superbi sunt: primi cœperunt cacata charta excudere. Helvetii alia lingua loquebantur quam nunc, Gallicè loquebantur, sed tempore primæ Familiæ nostrorum Regum venerunt Alemanni in Helvetiam, & mutata est lingua; alicubi vocantur *Scotingo*.

SVPERSTITIEVX jamais ne fut docte.

SYLBVRGIVS a travaillé au Thresor Grec d'Henry Estienne. Les editions de Sylburgius & de Commelin seront recherchées.

SYMMACHVS ne vaut rien que pour le droit de Theodose, il est bon de le lire une fois, mais non plus.

SYMPOSII Ænigmata dedi Raphelengio, erant in parvo libro And. Schotti, illa debent intelligi inversis litteris a pro b, vel pro z. Iudæi vocant illud Aschbath, *vel Athbasch.*

Le livre de SYNESIVS περὶ ἀδελφίας ne sçauroit estre de luy, car ce n'est pas un mot Grec. Il faudroit dire plustost περὶ φιλαδελφίας ou ἀδελφότητος. Il y a de belles choses dans les lettres de Synesius : Synesius a fait des epistres, sed sunt familiares.

SYNODI Romæ editæ sunt 5 voll. Multa sunt absurda in Synodis, sed oportet semel legere. Hieronymus Commelinus dedit Ephesinam Græcè. Deberet Bongarsius, qui illa benè intelligit, dare Iungermanno, qui curaret editionem; deberet colligere Græcas Synodos. Perlegi Synodos Colonienſis editionis 3 voll. In Synodis Romanis nugas illas posuerunt quæ sunt in Iure Canonico, decreta Pontificum & Epistolam illam Christi ad quendam Abgarum, alias nugas.

SYRACIDES. Lucæ 11.49. dixit Sapientia de vobis; non ideò est Canonicus; & Sirach multa pulchra habet, quæ Dei Sapientiæ sunt.

SYRACVSE. Diodorus Siculus dit que Syracuse pourroit fournir 120000 combattans.

Le SYRIAQVE se devroit escrire en carracteres Hebreux plustost que l'Italien, ne s'escrit en Latin, car il y a des mots Italiens qu'on ne sçauroit escrire; comme en Flamand quelques uns, ne fust ce que celuy duquel ils appellent leur Tante. Le Syriaque est un bon Paraphraste. Il y a une Grammaire Syriaque & Chaldaique imprimée à Rome in quarto, faite par un Maronite, elle est bonne. Le Syriaque est une estrange langue, & tali utebatur Christus, imò longè pejore, Galilæa Syriacæ linguæ difficilis est admodum Grammatica. Maronitæ conscripserunt, quæ me multa docuit, sed nimis sunt multa præcepta. Syriaca Bibliorum versio una est ex 70, altera ex Symmacho, Aquila, Theodotione & aliis.

SYRVS Mimus præstantiora habet quam reliqui Philosophi.

T.

LA TABLE de Velserus a esté composée par un Chrestien; elle est tres belle. I'ay trouvé en des Tables Arabiques de, il y a 300 ou 400 ans, tous les lieux de la Guienne marquez en nostre langage François. Il y a de grandes fautes dans les Cartes Geographiques d'aujourd'hui. Oronce Finé, Dauphinois, a fait la premiere Table du Dauphiné, avec tant de fautes que rien plus. Les Tables de Mercator sont meilleures que celles d'Ortelius, car il avoit mieux estudié. Ie me fierois plus aux siennes pour les Tables ordinaires de la Gaule, La Guienne & ses Villes sont tres-mal descrites.

TABVLAS distinctas fuisse cum Lex data est verì similius est secundum præcepta Deum respicientia vel proximum. Et nemo solvet illud dubium de Iosephi narratione, lib. 3. c. 6. quæst. 5. In utraque Tabula dicit esse, & duo & semi ex utraque parte. Verum quidem est observare hodie Iudæos rigidè in Tephillim suis & in fronte & in Armillarum loco, ut sint litteræ non plures in una linea quam alia, & æqualiter semper in omnibus. Apud omnes Iudæos quatuor quasi paginas habent. Olim dilatabant super frontem, ut essent conspicua; & hoc est, quod reprehendit Christus, dum dicit illos *dilatare phylacteria*. Tegunt illa hodiè veste & pileo, præsertim ne Christiani abripiant illa, ut sunt erga Iudæos insolentes: nihil est aliud adscriptũ, quã verba Domini, ut præcipitur in Levitico.

TAISSONS. Les peaux des Taissons en Exode; on ne sçait ce que c'est, non plus que du bois de *sittim*, ni de la ladrerie des maisons; c'est chose estrange, il y a de terribles ladreries en Afrique. Ce qu'on abbatoit la maison ladre, c'estoit de peur d'infecter les personnes. I'aymerois mieux perdre & abbattre toute une maison qu'un chien de chasse, car c'est un animal. Ils n'avoient au desert point de bois, ils l'alloient querir

de ça, de là. Il faudroit estre en ces pays là pour sçavoir de tout cela, ce que c'est. On mange force Taissons en Savoye, qui sont tres-gras, mais la graisse n'en vaut rien; elle est medecinale, comme celle des Ours: etiam in terra ut Vrsi. Il faut-foüir en terre pour les avoir, ils mordent les chiens quand on les prend, vocatur taxus, à veteribus Latinis, *meles*.

TAVBMAN est un fou, un pauvre Prestre: son Plaute ne sera pas grand cas. Iesuitæ dolebant de præfatione Taubmanni, sed sic Lipsium petent etiam. Effigies quæ est in Plauto Taubmanni est Alexandri Magni, qui se filium dicebat Iovis Ammonis, qui cornutus pingebatur; & ab Arabibus Alexander Magnus non vocatur Alexander, sed Bicornis.

AU TEMPLE de Hierusalem il y avoit une pierre longue de 36. pieds tout d'une piece; & une porte de cuivre, pour laquelle fermer & ouvrir il falloit 200 hommes. A Florence il y en a une qu'il faut 8 hommes pour la fermer.

TEMPORARIVS est un grand broüillon.

TERMINVS significatur illo ænigmate apud Gellium de *bis minus*. Terminus noluit enim Iovi cedere. Videatur Ovidius 2. fast. in Ianuar.

TERENCE. Ils ont esté tous descrits d'un où il y avoit, Calliopius recensui; comme les Suetones & les Cesars sont aussi tous descrits d'un exemplaire, où il y avoit, Iulius Celsus recensui: d'où vient que Carrion & Lipse ont douté que Cesar les eust composez.

TERTVLLIANAM Gentem frustrà quærunt, & Pamelius & Iunius; cum non fuerit nomen gentile Africanis quibusdam, sed Gallis, Hispanis, Italis & aliis. Tertullien appelle Sentius Saturninus, celuy qui est nommé en l'Evangile Cyrenius, ἀμαρτήματι μνημονικῷ, sed tamen aliquoties ibi ejus fit mentio. Deinde Tertullianus 47 annos vixisse Christum dicit, ergo ex supputatione mala tempus illud malè adscribit illi Præfecto, quod Lucas alteri tribuit. Tertullien estoit bien docte, mais il n'alloit pas voir les Auteurs; il se

fioit à ſes predeceſſeurs & les citoit delà, comme d'Irenée, Iuſtin Martyr, qui a eſté tres-docte; comme auſſi ſaint Clement Alexandrin qui a eſté tres-docte, mais non pas beaucoup au Chriſtianiſme. Lactance eſt le plus docte, je ne penſe pas que Tertullien ait eſté Iuriſconſulte. Euſebe l'appelle νομοτάτον, où j'en dis quelque choſe. Il y a un paſſage dans Tertullien, qui parle d'un ſouper commun, & tous le rapportent à la Cene; j'en ay eſcrit à Monſieur du Pleſſis, qui ne m'en a voulu croire. P. Pithœus benè dicebat de Tertulliano, c'eſt un Auteur dont on ne ſçait ſouvent quel party il veut tenir, mais celuy qu'il tient quād il entreprend de defendre une cauſe, il la defend à tors & à travers: il a maintenu des fadaiſes, pour leſquelles il a eſté tenu pour Heretique, & les Papiſtes maintiennent les meſmes. Tertullianus librum Iuſtini Martyris contra Tryphonem totum deſcripſit, & aliquid adidit de ſuo; non tamen melius quam alii.

TESSELLATÆ ædes; il y en a beaucoup. Velſer en a remarqué une belle, d'un pavement *teſſellatum*, où les Gladiateurs eſtoient depeints avec leurs habits, il eſt dans ſes Inſcriptions.

Le TESTAMENT Grec de R. Eſtienne ſe vendoit 22 ſols, lors qu'il fut imprimé. Quand aux vieux livres du Nouveau Teſtament à la main, je ne m'y voudrois tenir, tant vieux ſoient-ils, car ils ſont tres corrompus; il vaut mieux ſe rapporter aux Peres qui citent l'Eſcriture, & qui ſe ſont ſervis de meilleurs exemplaires. Lors que le grand Teſtament du Roy fut imprimé, il valoit 22 ſols; mais le piſtolet ne valoit que 34 ſols, qui en vaut maintenant 63.

TESTES tranchées. Quand on fait trancher la teſte en un Parlement, on emporte la teſte où le crime a eſté commis, quand meſme ce ſeroit hors du Parlement; comme la teſte du complice de Biron fut portée à Rennes. Monſieur de Monbarot en a eſté en peine, & l'eſt encore, car on penſe qu'ils en ſoit cauſe, mais c'eſt la couſtume. Feue ma Mere voyant le bou-

reau porter un sac, demanda ce que c'estoit; il respondit que c'estoit des prunes; elle les voulut voir, il tira des testes qu'il portoit de Tholose, chacune en son lieu, où le malfait avoit esté commis; quoy veu, elle evanouit, grosse de moy.

TESTVDINES nullus Orientalium edit, nec Iudæus nec Mahumetanus, soli nos Occidentales edimus; & tamen habet omnium plurimas.

THALMVD. On ne sçauroit l'entendre sans la vive voix d'un Iuif: le Iuif qui lisoit icy, m'en a appris quelque chose, nous y leusmes ensemble. Ie fus autheur qu'on le mit Professeur en Arabe; il le parloit bien, mais il ne sçavoit pas les reigles, je les luy formois; il avoit assez d'auditeurs, Iunius luy portoit grand envie. Les Chrestiens ont terriblement chastré le Thalmud. I'ay cette edition là, les Iuifs n'en veulent point acheter. Le Thalmud imprimé à Basle parce qu'il est chastré, les Iuifs n'en veulent point. Habent hic ex Monasterio quodam undè ordines sumpserunt, Thalmud integrum, quod non habent Genevæ. Fuerat Venetiis editum, & combustum ab Inquisitoribus: Exemplaria nulla habentur amplius; recusum est Basileæ, sed multis mutatis, ita ut Iudæi nolint emere. Illud *Goinim*, *Gentes*, quando Idololatras loquitur, mutatum est in nomen quod Samaritanos significat, cum tamen Samaritani magis adhuc abhorreant, quam Iudæi aut Mahumetani, ab idolis sunt superstitiosiores.

THAMVS estoit un Idole, & Dieu des Chaldéens & Phrygiens; c'estoit Adonis, & ils appelloient tous els Dieux, *Adon*, Dominus; Adon Thammus.

THARGVM. L'Hebreu fut tourné du temps de Tibere, par Ionathan; les Prophetes, par Onkelos; Moyse en bon Hierosolimitain ancien, duquel encore ils se servoient à Hierusalem, comme nous du Latin, & nous voyons par ces versions que c'est le mesme. Il y avoit bien un Targum Hierosolimitanum, que nous avons, qui estoit en langage vulgaire, mais fort corrompu, tellement qu'on a grand' peine à l'entendre.

Ces Targumistes peuvent avoir veu I. C. & ont vescu long temps avant excidium urbis Hierosolymitanæ. Thargum est Hierosolymitana lingua scriptum.

THEODORETVS: on fait mal de l'appeller ainsi, car son nom s'escrivoit par un jota: vide Suidam de voce illa quæ significat Dei donum, datum à Deo. Theodoretus est un nom adjectif, & Theodoritus un nom propre. Le meilleur Theologien des anciens Grecs, Theodoritus & Chrysostome. Theodoretus Romæ editus est cum loco quodam de Sacramento Cœnæ, quo dicitur signum. Non est deletum, sed apposita est expositio præclara, in qua multùm desudant.

Le meilleur de tous les anciens est THEODORITVS, quem malè *Theodoretum* vocant; car cela signifie le participe, & *itus* le nom, Il n'y a point d'allegorie; c'est dommage que nous n'avons tout en Grec. Ie ne liray aucun ancien qu'en sa langue, licet habeatur tantum Latinè. Habebo Theodoritum in Canones Apostolorum. Multa sunt ejus in Bibliothecis Bavara, Augustana, Papæ.

THEOLOGIE. On sçait aujourd'huy plus en Theologie & en Histoire Ecclesiastique, & des choses plus certaines que du temps de Tertullien. Il y a mille ans qu'il y avoit bien des Escrivains en Theologie, qui ne valoient rien, Aujourd'huy tout ce que l'on fait en Theologie ne vaut rien, si ce n'est quelque grand homme, comme Calvin.

THEOPHILE. Ce que j'ay dit contre Serarius des Testamens, est dans Theophile de Testamentis: j'en ay un que j'ay bien manié & corrigé.

THEOPHYLACTVS Simocatta, le pauvre Escrivain!

THERMÆ Ios. XI. *jusques à la brulure des eaux.* c'est à dire jusques aux eaux bruslées. Thermæ erant, & des endroits d'eaux qui estoient chaudes & boüillantes. Il y a encore beaucoup en Guienne à Aqs, de la Seneschaussée de Bayonne pres de Bearn, il y a des eaux dans lesquelles mettant un œuf & incontinent le retirant, il est cuit, & un chappon le retirant incon-

rinent, de peur qu'il ne se cuise, on le peut aisément plumer, on n'y sçauroit endurer le doigt.

THOLOSE. Il s'y trouve aujourd'huy aussi bien qu'à Bordeaux & Poictiers, de meilleurs livres, en qualité, qu'à Lyon. Le Parlement de Tholose ne se soucie pas du Roy; s'il n'estoit pas tant contre la Religion, ce seroit *sanctissimus Senatus*. Celuy de Paris est corrompu. Iniquissimi sunt Tholosates erga Reformatos, etiam in civilibus causis. Ils sont extremement ambitieux en ces quartiers là d'avoir des Estats, jusques aux femmes qui y pousseent leurs marys, ils vendroient tout pour avoir un estat de Conseiller. A Tholose durant la Ligue, ils ont fait des statuës de Monsieur de Guise, les mettoient aux portes des Temples, & les adoroient, les faisoient pleurer. Tout cela est imprimé à Tholose, & je voudrois bien l'avoir. Sunt aliàs incorrupti judices Tholosates, nisi quod nimis barbari adversus nostram Religionem.

THOLOSA habet palatia multa, octo parœcias; est pulchrior Lutetia. Tholose estoit bastie de Sapins, il y a 70 ans; le feu s'y prit, il brusla 800 maisons: depuis ils ont basty de brique & de marbre. C'est la plus belle Ville de France. Ce sont des Palais que les maisons. Tholose est une plaisante Ville, c'est la plus belle Ville de France, elle est de marbre & de brique, il y a de si beaux Palais, on y fait rigoureuse justice. Tholosates vocant *hyprocras*, vocabulo quod Aginnates non intelligunt.

THOMSON a escrit qu'il ne peut se souler de lire mon livre contre Serarius.

Raphael THORIVS est bon Medecin.

De THOV. Lipsius a escrit à Monsieur de Thou que ce n'est pas icy le siecle où il faille parler avec liberté παρρησία. Monsieur de Thou est faché contre luy, & dit que nous ne vivons pas sous l'Inquisition. Le Roy a fait traduire l'Epistre de son Histoire par Monsieur de Villiers Hottoman. Ie dedieray mon Eusebe à mon bon amy Monsieur de Thou, qui m'a

soit avoir des livres du Roy : ny à Roy, ny à Prince, ny à Rep. Thuanus a fait une Elegie contre les Iesuites. Delrio l'a attaqué à cause de cela. Ie n'ay point veu la Bibliotheque de Monsieur de Thou, car je n'ay point esté à Paris, lors qu'il estoit Maistre de son bien.

Monsieur de THOV n'a rien osté en son Histoire touchant les Iesuites, sed de Guisiacis. Ie parlerois fort librement au Roy des Iesuites, & luy dirois, S. M. ne s'entend pas en pedanterie ; ce sont des asnes : si jubeat tacere ; bien je me tairay, quia jubes sed alibi loquar.

Vltima THVLE Les Islandois ou Norvegues n'ont point de Soleil devant la brume un mois, & un apres. Ils ont la Bible en leur langage. Island est ultima Thule, elle convient en longitude & latitude.

THYSIVS. Le frere d'Antonius Thysius qui s'appelle Ioannes, a amassé de belles choses contre les Iesuites pour les faire imprimer, mais le Landgrave luy a defendu.

TIARA. Persæ gestabant tiaram, un bonnet, mais replié sur le devant. Le Roy seul le portoit droit. Les Parthes portent des Turbans, le diademe est vitta, une jaretiere. Les Empereurs Roys d'Egypte & les vieux Romains, comme Numa Pompilius avoient une bande au front, dont l'attache pendoit derriere sur les deux epaules ; le nom de l'Empereur y estoit escrit, Numa Pompilius. Cleopatre s'estrangla des bandes, qui pendoient derriere. O que nous n'ayons nummos tempore Numæ cusos ! mais parce que Calpurnia familia, qui est descenduë de Numa, lors que Magistratum adipiscebatur aliquis de la famille, il luy estoit permis de mettre en sa monnoye l'Auteur de sa famille. Les Romains anciens ne portoient point de chappeau. Ils portoyent grande chevelure & leur Diademe. Atys Pastor in Numismatibus avec une Tiare à la Perse, rabbatuë sur le deuant, encore qu'il fut Phrygien.

TIBICINES etiam in funeribus adhibiti apud Iudæos & Romanos. Tibiæ in pauperum, Tubæ in ditiorum funeribus.

TILENVS, pour un Aleman, parle & escrit bien François: c'est un habille homme.

Rob. TITIVS vit encore. Profitetur Bononiæ. Le livre de Titius est gros, à l'imitation de Victorius, lequel il reprend à tort.

Les TOICTS en Italie, comme en Egypte & en Iudée, sont faits en platte forme au dessus, & les Temples aussi. En Italie les femmes se peignent le matin, là dessus deux ou trois heures: il y a un tuyau au bas où le vent se reçoit & monte en haut sur la platte forme pour la rafreschir. En Egypte ils dorment sur le toit, sub dio, car ils ne pourroient durer dedans, pour y faire trop chaud. En neuf ou dix ans on ne voit point de nuées en Egypte, tellement que la Lune peut bien donner sur leurs licts: Le serain n'y est point dangereux comme en Italie & au Languedoc, dés que le Soleil se couche on se retire dedans, à cause du Serain. En Iudée les toits estant de mesme, Christ commanda qu'on presche sur les toits.

TOLEDO, Duc d'Albe, estoit d'une grande maison & grand Capitaine, mais trop cruel.

TOLETVS in Ioannem a bien fait; il ne mesdit de personne.

TOLLENO; nis; c'est un instrument comme une estrapade; horsmis que le bois, qui est en croix au dessus de la perche, va autant derriere que devant; ce qui est haut vient en bas, & contra.

TORENTIVS a bien fait sur Suetone. Torrentius Episcopus Antuerpiensis fuit doctus & bonus.

Le Duc de TOSCANE d'aujourd'hui s'est fort debauché apres de jeunes hommes. Le grand Duc de Toscane estoit fort entaché du vice de pederastie: lors qu'il estoit Cardinal, tout le monde en parloit.

TOVRBES. Il y a 300 ans que je trouve qu'on s'en sert en ces quartiers; elles sont souffrées, & si on en

bruſle de bien ſouffrées, les perſonnes qui ſont aupres du feu deviennent paſles. En Eſcoſſe on ſe ſert de choſes ſemblables, mais qui puent, car ce ſont des gazons où l'herbe eſt encore, & leſquels on tire d'une terre, qui un mois apres rejette de l'herbe; uno avulſo non deficit alter ſuccreſcit alter. Ie ne ſçay que ſont les Salignons de Geneve. Nicander qui eſtoit Grammairien, à recherché, comme Calimaque de ſe ſervir de vieux mots & inuſitez; appelle ces *abramenta* de cuirs d'un terrible nom; comme le raſoir avec lequel on raſe le cuir, il l'appelle du mot qui ſignifie auſſi pantoufle. Ie ne ſçache aucuns anciens, qui face mention de tourbes. Elles ſentent le ſouffre, & du commencement que je vins icy, je voyois les autres paſlir aupres du feu. Ie penſois qu'ils s'evanouïſſent, mais on me dit que cela venoit des Tourbes qui ſont bitumineuſes, & du ſouffre. Gourgues & Monſieur Dabin paliſſoient tous. Comme apres le vin le meilleur breuvage eſt la biere, ainſi apres le bois le meilleur feu eſt de tourbes.

TRADVCERE c'eſt proprement mener par la Ville, en triomphe, cum ignominia.

TREMELLIVS eſtoit un homme mediocrement docte en Hebreu. Erat Iudæus baptizatus Ferrarienſis: il a appris ſon Hebreu avec les Chreſtiens. Verterat benè Biblia. Adjunctus & datus eſt ab Eccleſia, Iunius, pro more; cum vertuntur Biblia, adjunguntur ſemper quidam; Tremellius obiit, Iunius abſolvit; & quando vult diſſentire à præceptore ſuo, maximè ridiculus eſt.

Monſieur de la TRIMOÜILLE a ordonné par ſon teſtament, qu'il y auroit tousjours en ſa maiſon, deux Propoſans en Theologie, entretenus pour le ſaint Miniſtere.

TROCHVS eſtoit un cercle de fer, qui avoit des boucles de fer par dedans, afin de mener du bruit, & ils le conduiſoient avec un baſton de fer, radius, comme les Enfans Hollandois conduiſent les leurs de

bois. Ce Cercle servoit aussi pour mettre à l'entour d'une rouë: le peuple oyant le cercle se retiroit, & laissoit passer les enfans qui le conduisoient, & aussi de peur qu'il ne les blessast. Martial en fait mention. Trochus n'est pas comme on l'estime un billard; car cela s'appelle turbo, duquel Catulle fait mention. Vide Scaligerum in Districha Catonis. Trochus erit pueris, at mihi canthus erit. *Vitus* dicitur & *Vitoria*, le cercle qu'on met autour de la rouë.

TROYES. C'est grand cas qu'elle ne brusle. Rome brusloit si souuent: on ne voit point tant d'embrasement icy que là. Il brusleroit plustost en ces pays, que là. Troyes a une lieuë & demie de circuit. C'est une des grandes Villes de France. Ils sont fort mutins, & à Agen aussi.

TRVITTES. On en prit une une fois à Geneve qui pesoit 70 livres; on appelle les Truittes de Geneve & de Chambery à Lyon *marée*. In lacubus illis force bonnes Truittes; il y en a de deux sortes, celles qui sont à Geneve & au Rhosne, rouges & Saumonées; & celles du lac qui sont plus grasses & blanches, on les porte à Lyon: les rouges sont de meilleure saveur: les Truittes sont tout de mesme comme les Saumons, si non que nascuntur in aqua dulci & ibi manent: il n'y a des truittes au Rhosne que depuis Geneve jusques à Lyon. Les Truittes d'eau douce sont les Saumons de mer, qui se delectent plus en l'eau douce qu'en la mer. Celles de l'Arve à Geneve, sont meilleures que celles du lac, à cause qu'elles sont en eau courante, & ne se peuvent pas tant engraisser comme celles du lac, & sont rouges; Celles du lac, sont dures quoy que grasses & blanches.

Le TVRBAN qu'on attribuë au souverain Sacrificateur dans les grandes Bibles de Geneve, est à la Turquesque. Comment est ce qu'il eust peu mettre sur le front la plaque où estoit le nom de Dieu? In quibusdam veteribus Numismatibus, Persæ eundem gerunt galerum quem Turcæ.

TYRES.

TVRCS. Il y a plus de 100 Auteurs, qui ont escrit des Turcs, comme Leunclavius, qui scripsit Musulmannica. I'en ay plus de 50. Les Turcs ne bastissent point à durée, il n'y a que quelques Bachas, qui font bastir des Thermes, Hospitaux & dans la ville & dehors la ville par les champs. Putant autem se vitam æternam indè faciliùs consecuturos. Le plus magnifique Temple est celuy de Constantinople, mais il se ruine comme tous les beaux edifices. Les Turcs tiennent les Chrestiens pour des chiens, mais ils ne les tuent ny ne les oseroient tuer. Et les Chrestiens s'entretüent de sang froid. Le Turc est benin, horsmis en guerre. En payant le tribut, on ne reçoit aucune injure en Turquie. Il y a cinquante ans que le Turc tenoit bien sa foy; maintenant il est aussi perfide. Le Turc a autant que Rome a eu. Turcæ valdè barbari sunt, vastant omnia, ut & Græci antè faciebant; quæcumque capiunt, diruunt omnia. Turcæ cum capiunt regionem, seligunt locum munitum, quem magis muniunt, & circum circa, ad octo dies, omnia dicurunt, ut sint deserta, & ne hostis possit eò venire. Ita tota Hungaria præstantissimum regnum est vastatum.

TVRNEBVS n'a pas beaucoup de livres & quasi tous en blanc, ils se gastent ainsi ou se perdent. Turnebus plura habet uno libro, quam Victorius libris 37.

TVS à tusis glebis, vel ut Varro, à θύειν: mais on ne sçait d'où il vient proprement.

Pontus TYARDÆVS Evesque de Chaalons, Gentilhomme de Bourgogne, a fait un livre en Hebreu, où il y a bien des coüarderies; C'est celuy de nominum impositione; il ne sçavoit rien en Hebreu.

TZETZES cum Lycophrone, bonus.

V.

IOachimus VADIANVS de articulis, est un bon livre.

VALENTIÆ Episcopus, est Cancellarius Academiæ, & qui creatur Doctor, tenetur illi dare unum Coronatum.

Cornelius VALERIVS estoit un docte pedan.

Les VALETS de Chambre du Roy estoient nobles ; mais Henry II. à commencé à y mettre des roturiers.

VALLA primus scripsit Notas in Novum Testamentum; secundus Erasmus ; posteà Camerarius.

Apud VANDER-Mylium, Hagæ, est pictus Clemens VIII, ab ipso Pontificis pictore : habet pulcherrimas picturas & libros. Est ditissimus,& nihil ex suo consumit ; Apud Socerum habitat & est Mauritii Consiliarius : benè peregrinatus est, & callet linguas Italicam, Hispanicam, Gallicam, Germanicam. Est præstantissimus juvenis. Erit aliquando Curator noster. Incipit crassescere, ut reliqui Hollandi.

VARENNE est un lieu sablonneux comme ce pays-cy. La Varenne factus magnus ; ejus filius erit maximus nobilis in Gallia,ita fit.

VATABLI Biblia benè cusa in parvo quarto. Studiosi fuerunt, qui collegerunt annotationes illius, quas dictabat in Auditorio.Commelinus recudit.

Au VATICAN il y a encore des livres, sed posteriores sæculi:il n'y a qu'un livre dont je porte envie à la Bibliotheque de Vatican, Eusebii ἀποδείξεων Βιβλία οù il y a de beaux fragmens de Porphyre. Il n'y a pas moyen d'avoir ce livre là.

VELSERI Historia Augustana. Stuckius in Periplum Arriani, bona. Velserus a bien des lettres de moy. Il sera faché de ce que j'ay escrit contre les Iesuites. Il ne m'escrit plus. Ses Compagnons n'ont osé m'attaquer,parce qu'ils sçavent que nous sommes bons amys. Ceux d'Ingolstad n'ont rien escrit contre moy. I'ay escrit une lettre bien longue à Velserus touchant ses amys les Iesuites, qui font courir le bruit que Beze est mort. Il est honneste homme & ne maintiendra pas les Iesuites contre un homme docte ; Et les Iesuites disent que nous avons forgé cela, & que nous leur attribuons. At scimus illum esse Clementem Pureanum fratrem Claudii.

VENITI veneno Cypro Insulâ potiti sunt, Turca

eis vi ademit; metuunt bellum, quia timent Hispanum. Potentissimi sunt in Italia Hispani; duravit diu Respublica illa, adjunxit se Gallo, fœdere. Post Hispanum potentissimi sunt in Italia; postea Papa qui habet septem dierum itinere longam ditionem & latiorem Normandia. Apud Venetos miserè capite truncant. Ponit reus caput super tigillum, superponitur cervici ferrum gravissimum, quod sua gravitate & acumine secare potest; malleo percutitur ferrum ut caput secetur; ut cum finditur lignum. Romani securi, Cæsarense caput plectebat; securi in Italia & quadam parte Galliarum. Les Venitiens n'ont rien que de pillage, mais ils font bien de se maintenir en liberté. A Venise tout est permis pourveu qu'on ne die ni ne fasse rien contre l'Estat, & qu'on se comporte prudemment entre les Catholiques. L'estat ne se donnera point de soin des Huguenots, si ce n'est quelques Moines seditieux. A Venise il n'y a Inquisition que pour ceux du pays, non pour les estrangers. On met dans un sac & on jette dans le Canal. Les Venitiens vont à Constantinople par terre depuis Ragouse. Ils ont tousjours des Ianissaires. Les Turcs ayment l'argent. Veneti habent præstantissimas leges.

Le VENTRE annoblit en Champagne; quelque part que ceux là qui sont ainsi nobles aillent, ils seront tenus pour nobles. Voy la coustume de Champ. de P. Pithou.

VENTS. En Gascogne en hyver: le vent de midy qui fait le froid icy, fait la chaleur si grande qu'il faut rafraischir le vin: tout au contraire, la Bize qui est redoutable en Provence & Gascogne, resout icy la neige & la glace. Pavius m'en disoit autant un jour; son l'appelle *Altumnus*, quasi ex alto, id est Oceano. Les Arabes craignent fort la Bize, ils se bouchent tout le visage: lors que la Bize tire le temps est serain, quia dissipat nubes, hinc vocatur scopa Cœli. Il y a un vent qui est fort maladif à Tholose & en Languedoc aux François nouveau-venus. Il penetre jusques aux caves, c'est

l'autan, le Zud d'icy, il degele là & gele icy : il y a un autre vent qui est fort vehement, abbat tout, mais est fort sain, duquel Pline fait mention ; Circius ventus, retinet adhuc ibi nomen.

VERDIER sçavoit tous les livres. Il fera une Bibliotheque sans interposer son jugement. Sixtus Senensis a interposé le sien : il y a des semi-docti qui connoissent mieux les livres & les bons, que les bien-doctes comme Casaubon. Monsieur Verdier à Lyon avoit une belle Bibliotheque, en Italien, François, Espagnol, Grec & Latin.

Fr. VERGARA Espagnol a composé une bonne Grammaire Grecque, mais Caninius a pris tout le meilleur de tous, & a mis du sien aussi quelques choses, dans son Hellenismus.

VERS de l'ancien Testament. Les Pseaumes & les Lamentations ne sont pas en ryme, mais en prose. Le style & les phrases sont poëtiques ; il n'y a que Iob & les Proverbes avec le Cantique de Moyse, qui soient en poësie.

VERSION de la Bible. Il n'y a aucune ancienne Version Latine de la Bible: le plus ancien qui l'a citée, c'est Ambroise, qui la cite aussi autrement qu'elle n'est aujourd'huy, mais comme elle fut corrigée par Hieronymus : il a esté plus ancien qu'Augustin, car il l'a receu, lors qu'il se retourna du Manicheïsme. Hieroſme avoit plus de 30 ans qu'Augustin. Augustin cite la Version vulgaire, car il n'entendoit rien aux langues pour la tourner. Cyprien & Tertullien citoient comme ils l'avoient tourné ; & beaucoup de fois bien mal, toutesfois Cyprien mieux que Tertullien. Sixte fit fort bien de faire conferer tous les Exemplaires de la vulgaire Edition aux M S S. antiques, & a fait mettre les diverses leçons. Il n'y a aujourd'hui tant d'Exemplaires que de Bibles, mais ils sont tous corrompus par les Moines : comme les passages sont citez par les Docteurs, ils sont meilleurs souvent, & je m'y arresterois plustost, bien que quelques fois ils se trompent. Les

cinq livres de Moyse, Samuel & quelques autres ont esté tournez sur l'Hebreu, encore que mal, in vulgata Editione. Les Anciens faisoient tant d'estat des 70: mais le Concile de Trente a decreté qu'on se serviroit de la vulgaire. Pour le Nouveau Testament il y avoit 10 ou 12 Versions Latines; pour le vieux il n'y avoit que la Version des 70 qu'on suivoit, & chaque Eglise avoit une Version Latine de celle des 70: dont saint Augustin se servoit, & reprit saint Hieroſme qui avoit corrigé la vulgaire Latine, & avoit traduit de l'Hebreu. Saint Augustin le reprit de ce qu'il vouloit & pensoit mieux interpreter que les 70: il avoit tort de le reprendre. Car cette Version Latine tournée du Grec des 70 dont il se servoit, estoit goffe; la Version vulgaire est toute tournée de l'Hebreu, horsmis les Pseaumes ex Græco, & est toute diverse de la Grecque, tellement qu'il faut qu'ils recourent à l'original Hebreu, ut etiam Augustinus fatetur. La Version que nous avons, est celle de Hieronymus; quod apparet ex Commentariis in Vetus Testamentum, ubi idem Textus: sed in Novum Testamentum, Hieronymus correxit Latinum exemplar quod tunc extabat, ad emendationem Ambrosii, & illo emendato usus est Augustinus, qui nefas existimabat Hieronymum Biblia vertisse post illos viros θεοπνεύστους, qui concorditer sin ul Græcè reddiderunt, quos 70 Interpretes vulgò vocamus. A tempore Christi usque ad Hieronymum, nulla extitit versio, sed omnes vertebant sibi. Miror asinitatem Pontificiorum, qui tantum de 70 loquuntur; cum vulgata sit melior, & illi standum decreverit Synodus Tridentina, & quia vulgata versa est ex Hebræo, exceptis Psalmis, & aliis duobus libris, qui ex Græco versi sunt. Editio vulgata à Gregorio XIII. purgata est optima.

Monsieur de Vic fuit Legatus apud Helvetios pro Rege: bonus & doctus est, & amat doctos.

Vice-Sacra-Iudicans, c'est Vicarius Præfecti Prætorio propriè: quelquefois cependant il se trouve pro

Præfecto Vrbis : il eſt plus de 1000 fois dans l'indice des inſcriptions. Baronius veut dire que ce ſoit le Pape, quia erat Vice-Præfectus Prætorio Romæ, qui Vice-Sacra-Iudicans erat. Il y avoit poſt diviſum Imperium 2. Pr. Pr. in Occidente, 2. in Oriente. In Occidente, un en Italie, Eſpagne, &c. l'un en la Gaule : qui in Italia, habebat Vicarium unum Romæ : qui in Galliis, Vicarium unm Lugduni ; alios Treveri & Viennæ habuit.

Sextus Aurelius VICTOR de Schottus, eſt tout autre que le commun, qui ſe met avec Iuſtin. Il y a de belles choſes, il eſt bon. Si nous avions les Auteurs entiers, nous aurions en quatre Auteurs toute l'Hiſtoire Romaine, Livius, Tacitus, Marcellinus, P. Diaconus.

Petrus VICTORIVS bon homme, qui a bien fait, mais longus ; il me voulut du mal, parce que j'avois fait ſur Varron, & que je m'eſtois ſervy de ſon Varron, dont il ne s'eſtoit peu ſervir, comme moy. La pauvre Epiſtre de Victorius à la fin des œuvres de Caſa touchant un lieu d'Euripide, & ne ſçauroit voir la faute. On faiſoit en Italie extreme eſtat de Victorius ; il eſtoit docte, ſed vulgare ingenium. Titius le reprend à tort. Eſtant jeune je faiſois eſtat des variæ lectiones de Victorius, mais ce n'eſt pas grand cas : il eſcrit de miſerables lettres, cum magnis ambagibus. P. Victorius dolebat me melius Varrone uti potuiſſe quam ipſe, ideò mihi invidebat : in ſuis variis lectionibus, non habet niſi verba & paucas conjecturas bonas multum fecit in libris conferendis, ſed non habebat genium librorum, magni fiebat quia Itali ſolent ſuos magnificere. P. Victorius bonus & diligens, ſed parvi judicii.

VICTORINI periodum vellem habere à Goldaſto mendaciſſimo. Cujacius habebat præſtantiſſimè ſcripram. Pithoëus habet ; illa quam Beza mihi dedit, eſt tota arroſa.

VIENNENSIS provincia avoit 15 Diocœſes. Geneva ibi erat. Lauſanne in provincia Biſontina, Lug-

dunensis Quinta, Maxima Sequanonum erant tres Diocœses, Lausanna, Basileensis & Constantiensis.

VIETE escrivoit fort bien en Grec, & n'y entendoit rien.

VIGILIVS quis Autor sit, nescio; dixit Martialem non valere quidquam, vixisse temporibus Decii, contra quod putant reliqui.

VIGNERIVS bonus in Historia Gallica, in cæteris nihil. Christmannus magnus ejus amicus. C'estoit un grand fureteur de livres. Son fils est bien curieux.

VILLAIN. Il y a une grande maison à Artois, dont un a esté Chevalier de la Toison, qui se nomme Villain.

VILLALPANDI miserum ingenium esse ait, multa legisse, aliquid scire, non tamen valere ullo ingenio nec judicio. C'est un savetier.

VILLAMONT est Chevalier du saint Sepulchre, il a bien escrit le Voyage; il y en a un autre qui l'a descrit en Italien. Aller à Constantinople par mer, sur cette mer là il y fait trop dangereux. Les Marchands y vont par terre aussi seurement & coustumierement, comme on va de Tholose à Paris, mais on despense bien.

VILLEHARDOVIN non scripsit lingua Parisiensi sed Turonensi; nam habeo libros vetustiores lingua Parisiensi, qui meliùs loquuntur; sed magna differentia in vicinis etiam quod ad linguas.

VILLIERS à Villaria, qui est un hameau de 10 ou 12 maisons, qui ne font point de rue, mais qui sont autrement assemblées ensemble; dans Gregoire de Tours.

YVO VILLIOMARVS. Monsieur Cujas n'eust sçeu escrire comme luy; c'est Monsieur du Puy qui l'a fait imprimer: il reprend en Tirius l'interpretation de Capreola dans Iuvenal.

VIN. Il n'y a que le Comte Maurice, la maison de Nassau, & moy, qui ayent le privilege du vin, de Mes-

sieurs les Estats. Cet yvrogne de Kuclin, & ce pedant de Bertius, veulent dire qu'ils ont le melme. Les Professeurs en devroient plustost avoir, & encore plus le Recteur. En Italie vers la grande chaleur les femmes boivent le vin trop pur. Nous autres fusmes invitez à Boulogne, où il y avoit 7 ou 8 Comtesses qui le beuvoient comme cela, & nous ne pouvions nous passer d'y mettre de l'eau. De mettre l'eau dans du vin, in Sacrificio & Cœna, numquam factum est; nec fit apud Judæos & Samaritanos, nec fiebat etiam in Sacrificiis apud Ethnicos. Vinum illud vocabatur vinum spurcum. Mirum est illos tam proximos temporibus Apostolorum tam turpiter errasse.

VINA Aurelianensia procreant Nephritidem, non verò Vasconica. Rhenanum etiam procreat; videtur esse urina, non tam citò inebriat quam Gallica vina: hic olim non bibebant Gallica vina rubra, nam putabant se bibere sanguinem. Cum primum huc veni habebam vinum Burdigalense; propinavi puellæ nobili Delphis, quæ putabat quod illam injuria summa afficerem, quia rubrum propinarem; quædam mihi dixit causam, non esse moris ut fœminæ in Batavia vinum rubrum bibant.

VINCENTII Speculum Historiale a beaucoup de choses qu'on ne trouve point ailleurs: la premiere impression est meilleure que l'autre, à cause qu'à celuy de Venise on y a beaucoup changé & osté.

VINET se faschoit de ce que Strabon dit que les Gascons mangent seulement du millet.

VIRGILII Georgica sunt admirabilia; habet ex Aristotele. Æneis *Virgilii* non est correcta ut Georgica, & erat compositurus 24 libros ut Homerus. Omnes Veteres hoc dicunt, propterea jussit comburi illos libros. *Ergo ibit in ignes*, carmen illud quod post Virgilium additur, non est antiquum.

VITVS. Au Glossaire, *Virus* ou *Vrus*, doit estre *Vitus*, qui est un cercle de fer, que l'on met à l'entour de la roüe, pour la rendre ferme.

VIVES, de Gellio malo animo judicavit, sed tamen benè; de Diodoro Siculo idem malè judicavit. Vives fuit doctus, quæ scripsit in Augustinum sunt optima, si spectemus illud sæculum; sed si nostrum nihil est: fuerunt aliqui Lusitani docti, pauci Hispani.

VMBILICVS dans Martial, c'estoit ce clou qu'on mettoit aux livres, où l'on met maintenant la rose.

VNIVERSITEZ. Il y en a 14 en France.

Viva VOCE opus est in multis. Nous ne devons pas estre si orgueilleux que de vouloir tout apprendre de nous mesmes.

VOVBERON. Epistola Nebulonis, qui me deridet de Varrone meo. Author est atheus & gaudet illo titulo. Vocatur Vouberon. Est nobilis, malè mihi vult, & ego fratris ejus bona servo.

Fulvii VRSINI familiæ, liber divinus; ex quo multa didici. Fulvius Vrsinus simia mea.

VRVS est un animal indomptable, plus gros qu'un bœuf, qui dechire tout homme qu'il voit. En la Pologne on le tuë avec des mousquets: c'est de ceux là que parle Cesar, & c'est *Bison* de Martial. On appelle aussi Vrus ou Bubalus, un bœuf sauvage apprivoisé, en Italie, avec lequel on laboure; & c'est un Bubalus dont parle Martial; on l'appelle buffle en François, & est distingué d'un autre bœuf, parce qu'il est sauvage; comme le porc sanglier n'est qu'un porc, si ce n'est qu'il est sauvage & qu'il a de grandes dents. Il est plus delicat, mais quand il est en rut, il put; mesme estant tué en bonne saison si on le sale, on le garde jusques au mois de Decembre ou de Ianvier, il ne laisse de puïr: tesmoin ceux qu'on envoya sales à mon hoste, de la part du Duc de Brunswick. Comme le Cerf quand il est en rut aussi put comme un bouc. La Chasse du Cerf commence depuis le mois de May: alors les cornes leur reviennent, & ils les ont tendres & maniables comme une andouille; elles sont toutes pleines de sang jusques en Aoust; & là commence celle du sanglier aussi 3 mois. On n'observe pas tant quand les poissons frayent. Les poissons subant & sur-

iunt, subando cubilia rumpunt.

Ceux d'VTRECT haïssent les Hollandois, comme ceux de Basle haïssent les Alemans & les Suisses. Et cependant autres fois magna pars Hollandiæ fuit sub Episcopo Vltrajectino, donec tandem fuit Episcopatus Harlemi, ubi adhuc est, & habet suos Monachos & sua bona. Vltrajecti magna fuit multitudo Ecclesiasticorum & est adhuc. Fuerunt 5 Collegia Canonicorum, & adhuc ferè omnes sunt Pontificii, Il y a de beaux Temples à Vtrect : les viandes & l'air y sont meilleurs; mais Leyden est plus jolie, & se fait tous les jours plus belle.

A VTRECT ils sont libertins: ce sont ou Prestrailles ou Moines ou putains. Vltrajectum salubrius hac Vrbe, & illic pretio meliore vivitur. Ibi sunt 5 Canonicatus. F. Douza sancti Martini est canonicus.

WALLON. Son Excellence parle Wallon, & tous ceux qui ont appris le François en ces quartiers. Les Wallons puent; je ne puis endurer la puanteur lors que j'entre au Temple des Wallons : loquuntur Belgicè; sed si legunt, nihil intelligent.

WASERVS. Son livre de Numismatibus n'est pas grand chose; il est bien miserable, & celuy de Freherus n'est pas grand cas. Waserus en son livre de Numismatibus ne dit rien, nisi dictum; il ne m'enseigne rien: ô le pauvre homme!

WITTAKERVS : ô qu'il estoit bien docte!

VVLCANIVS est de la Religion des dez, & des cartes; il ne sçait de quelle Religion il est, ni de la difference des Religions. Il a une belle Bibliotheque, il a retenu beaucoup de livres d'autruy; il me donna dernierement un Barcepha tourné du Syriaque, il est bien rare. Les livres MSS. demeureront à la Bibliotheque. Vulcanius veut sembler estre des nostres, mais il ne sçait ce que c'est que de Religion. Vulcanius a le Grec de Cyrille qu'il a tourné en Latin à Tolede, il a esté censuré pour avoir parlé des Moynes. Il tourne fort heureusement ce qu'il traduit.

WOVVERIVS nugator. Ejus πολυμαθεία Casau-

boni est plagium furtum. Wouverio nihil est minus rusticum ; est minus quam quivis Gallus aut Italus. C'est un grand plagiaire : ad me scripsit se daturum Ciceronem Gulielmi.

X

Χάρα. Fr. Pithou m'a envoyé un escrit pour m'advertir de ce que j'ay mis contre Serarius, que Χάρα signifie ἅλικία en deux endroits seulement : il m'a dit que je le trouveray dans Corippus, chara pro vultu, *chaire;* on le dit mesme en Gascogne, *buena chara d'hoste.* Longè aliud est vultus & ætas. Il pensoit que je ne sçeusse pas cela.

Χιμενες estoit un brave Cordelier. Il a esté depuis Cardinal & Vice-Roy pour Charles V. en Espagne.

Χιτῶν tunica, la Camisole; ἱμάτιον, ce qui est dehors, comme le manteau.

Χορτος ἄγρου. C'est gramen, *gras*, & de là est venu *hortus* ou de ὄρχος. Car χ atticum se tourne souvent en T. Ὄρχος, septum curtis, Courtil.

Χρηματίζομαι ne se dit qu'actiuè ailleurs, & au Testament passivè. On le trouveroit bien mesme passivè en quelques Auteurs.

Χαlander Augustynus doctus erat, & benè legebat: sed quoties erat ebrius.

Z.

In Zabvlon & Nephtali. Math. 4. 17. ex Prophetâ. Quidam Nathanael à me petiit de hoc loco, nam aliter in Hebræo. Ego aspexi Chaldeum. Vidi benè habere ut Græcum N. T. & ut Græca versio Prophetæ habet. Gallica benè vertit. Hoc tamen est quod in Chaldæo reperi cum Holem, cum sit Camets in Hebræo : quod manifestè denotat tunc temporis non fuisse puncta. Vnum est fœmininum, alterum masculinum. Anno superiore meum Hieronymum percurri, quæsivi etiam locum illum ; quam stulta habet ! Patres habent miras interpretationes Scripturarum, & detortas.

Zamoschi, Chancelier de Pologne, a appellé la

Ville Zamoſchi de ſon nom & l'a fait baſtir, où il y a toutes ſortes de Religions : c'eſt un fort contre les Tartares, aux confins deſquels elle eſt. Il y a plus de 800 pieces de Canon là dedans qu'il a pris aux Tartares. Il a un fils unique d'environ 13 ans, qui eſt un miracle ; qui parle bien Grec, Turc, Aleman, Latin, Tartare, Polonois ; il luy fait apprendre de l'Arabe, & m'a eſcrit que je luy envoyaſſe mon Lexicon Arabe ; c'eſt une demande legere ; il eſt Papiſte, car autrement il ne ſeroit pas Chancelier ; il eſt homme de paix & de guerre, & a les deux robbes, Conneſtable & Chancelier. Il dreſſe dans la ville, une Vniverſité qui a privilege du Roy & du Pape : il a de braves hommes en ſon Academie, entre autres un Simon Simonides qui eſcrit fort bien.

ZARIAS laudatur 2. Macch. 14. quod ſeipſum occiderit, & erat moris apud Iudæos potiùs occidere ſe quam capi à Romanis ; quod ex Ioſepho patet, qui & dicit ſemel paratum ſibi violentas afferre manus. Cum adjungerem ex eo quod laudatur ibi factum iſtud, patere librum non eſſe Canonicum, reſpondit Scaliger, non eſſe Canonicum reverà, quia non ſit in Canone Hebræorum.

Le ZIP en Nort-Holland eſtoit tout couvert d'eau, je l'ay veu ainſi, & puis eſtant ſeché, je l'ay veu tout couvert de bled.

Ceux de ZVRICH peuvent fournir 50000 hommes bataillans. Ce ſont bonnes gens qu'à Zurich. Zurich eſt plus grande que Leyde ; pres d'un lac d'où ſort un fleuve, ut ferè ex omnibus magnis lacubus. Tiguri multi docti fuerunt. Zurich non eſt Tigurum vetus, nam ex inſcriptione Aventici, Tigurum debebat eſſe prope Aventicum. Vinum Tiguri eſt acre, comme du verjus. I'y ay beu de bon vin, ſed aliunde allatum, ils le gardent 20 ans. In montoſis locis creſcit bonum vinum. Tigurus eſt pagus potentiſſimus reliquis exceptâ Berna. Tigurum eſt præſtantiſſima urbs Helvetiorum, nam Baſilea non eſt Helvetia.

FINIS.

UNIVERSITY OF MICHIGAN

UNIVERSITY OF MICHIGAN
3 9015 02306 9365

7609

UNIVERSITY OF MICHIGAN
3 9015 02306 9365

Digitized by Google